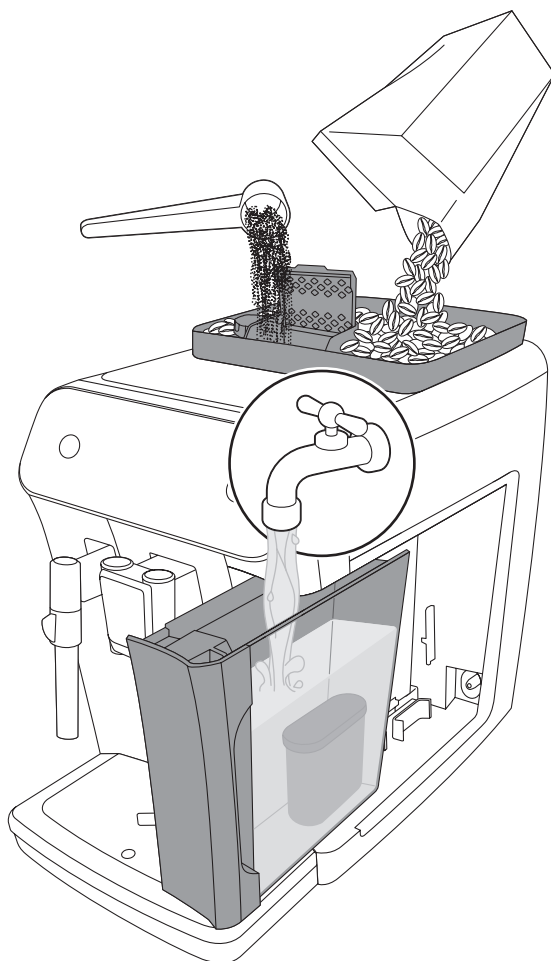


# PHILIPS

Fully automatic  
espresso machine

800 series

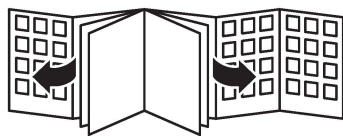


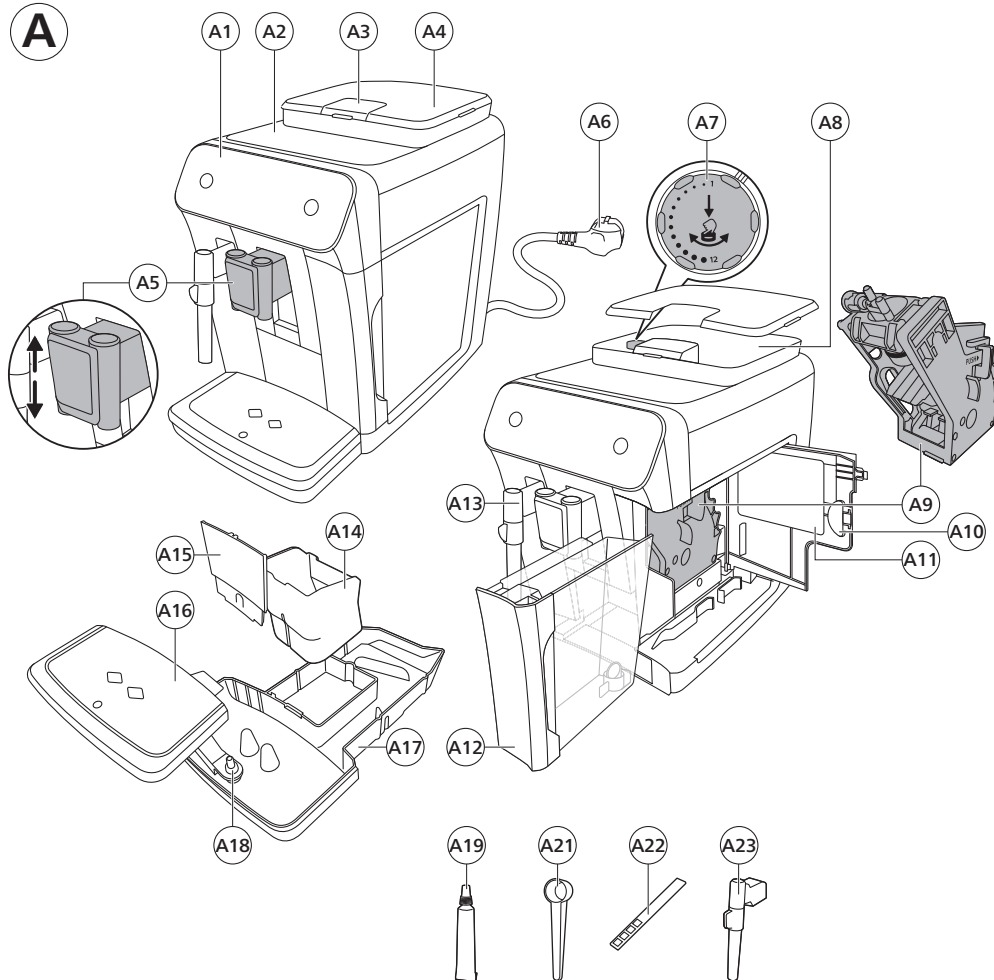
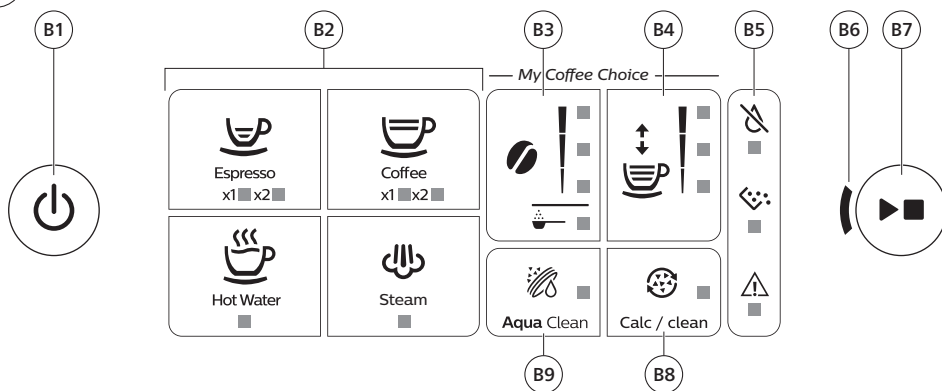
**CS** UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA  
**ET** KASUTUSJUHEND  
**HR** KORISNIČKI PRIRUČNIK  
**LV** LIETOT JA ROKASGR MATA  
**LT** NAUDOTOJO VADOVAS  
**HU** FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV  
**PL** INSTRUKCJA OBSŁUGI  
**RO** MANUAL DE UTILIZARE  
**SL** UPORABNIŠKI PRIROČNIK  
**SK** NÁVOD NA POUŽITIE

**SR** УПУТСТВО ЗА  
КОРИШЋЕЊЕ  
**BG** РЪКОВОДСТВО ЗА  
ПОТРЕБИТЕЛЯ  
**UK** ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА  
**SQ** MANUALI I PËRDORIMIT  
**MK** КОРИСНИЧКО УПАТСТВО

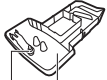


[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)



**A****B**

C



A18

A17



A16



A14



A23



A21



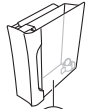
A15



A9



A4



A12

# Obsah

Přehled přístroje (obr. A)	4
Ovládací panel (obr. B)	4
Úvod	5
Před prvním použitím	5
Vaření nápojů	6
Úprava nastavení přístroje	8
Vyjmutí a vložení varné sestavy	9
Čištění a údržba	10
Vodní filtr AquaClean	12
Nastavení tvrdosti vody	13
Odstranění vodního kamene (30 min)	14
Objednávání příslušenství	15
Varovné symboly	15
Řešení problémů	16
Technické specifikace	16

## Přehled přístroje (obr. A)

A1 Ovládací panel	A10 Obslužná dvířka
A2 Odkládací plocha na šálek	A11 Štítek s typovým označením
A3 Příhrádka na mletou kávu	A12 Nádržka na vodu
A4 Víko násypky na kávová zrna	A13 Výstup horké vody
A5 Nastavitelná dávkovací hubice kávy	A14 Nádoba na mletou kávu
A6 Síťová zástrčka	A15 Přední panel nádoby na kávovou sedlinu
A7 Knoflík nastavení mletí	A16 Kryt tácku na odkapávání
A8 Násypka na kávová zrna	A17 Táček na odkapávání
A9 Varná sestava	A18 Indikátor „Plný táček na odkapávání“

### Příslušenství

A19 Tuba s plastickým mazivem	A22 Testovací proužek ke zjišťování tvrdosti vody
A21 Odměrka	A23 Klasický napěňovač mléka

## Ovládací panel (obr. B)

Přehled všech tlačítek a symbolů naleznete na obrázku B. Níže je uveden popis.

B1 vypínač	B6 Kontrolka spuštění
------------	-----------------------

B2	Symboly nápojů*	B7	Tlačítko spuštění/zastavení ►■
B3	Symbol intenzity aromatu / mleté kávy	B8	Symbol funkce Calc/Clean
B4	Symbol množství nápoje	B9	Symbol AquaClean
B5	Varovné symboly		

\* Symboly nápojů: espresso, káva, horká voda, pára

## Úvod

Gratuluje Vám k zakoupení plně automatického kávovaru Philips! Chcete-li plně využívat výhod, které nabízí společnost Philips, zaregistrujte výrobek na adrese [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Před prvním použitím kávovaru si pečlivě přečtěte samostatnou brožuru s bezpečnostními informacemi a uschovejte ji pro budoucí použití.

Společnost Philips nabízí několik způsobů, které Vám pomohou s uvedením přístroje do provozu a s používáním všech jeho funkcí. V balení se nachází:

- 1 Tato uživatelská příručka s obrázkovými pokyny k používání a podrobnými informacemi o čištění a údržbě.
- 2 Samostatná bezpečnostní brožura s pokyny k bezpečnému používání přístroje.
- 3 V případě zájmu o online podporu (časté dotazy, videa atd.) nasnímejte kód QR na obálce této brožury nebo navštivte stránky [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

**i** Tento přístroj podstoupil zkoušku s použitím kávy. I když byl pečlivě vyčištěn, mohly v něm zůstat zbytky kávy. Zaručujeme však, že přístroj je zcela nový.

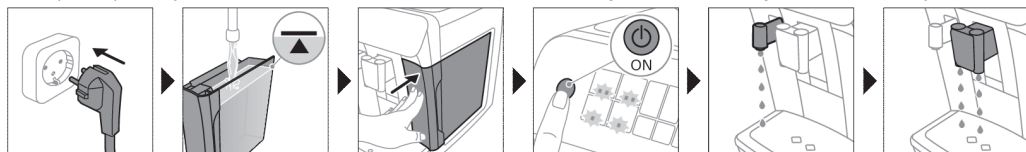
Přístroj automaticky upravuje množství mleté kávy, které je potřeba k přípravě té nejchutnější kávy. Nejprve je třeba připravit 5 káv, na nichž přístroj provede svou kalibraci.

Před prvním použitím nezapomeňte propláchnout klasický napěňovač mléka.

## Před prvním použitím

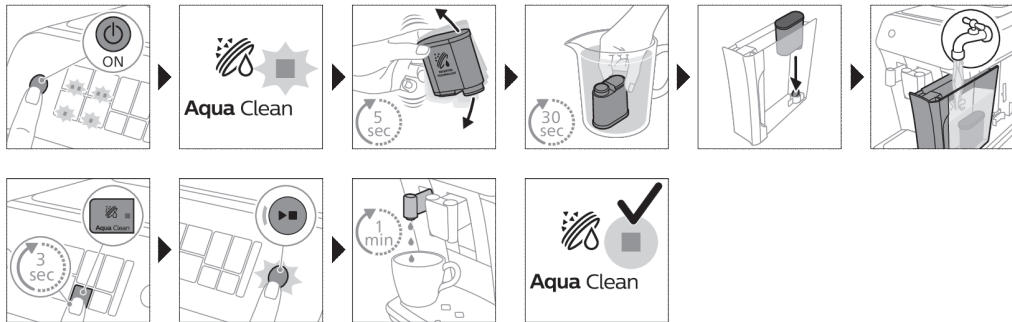
### 1. Nastavení přístroje

Po zapnutí přístroje může z hubice na horkou vodu nebo kávu vytéct trochu vody. Je to normální jev.



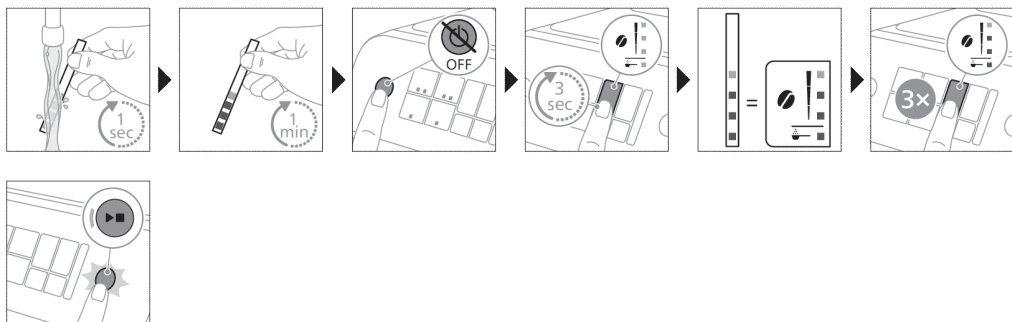
## 2. Aktivace vodního filtru AquaClean (5 min)

Více informací naleznete v kapitole „Vodní filtr AquaClean“.

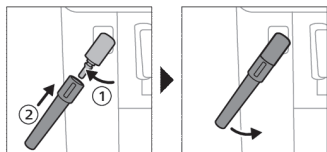


## 3. Nastavení tvrdosti vody

Podrobné pokyny naleznete v kapitole „Nastavení tvrdosti vody“. Předvolené nastavení tvrdosti vody je 4: tvrdá voda.



## 4. Sestavování klasického napěňovače mléka



## Vaření nápojů

### Obecný postup

- 1 Naplňte nádržku na vodu vodou z kohoutku a násypku na kávová zrna naplňte kávovými zrny.
- 2 Stisknutím vypínače přístroj zapnete.
  - Stroj se začne zahřívát a provede automatický cyklus vyplachování. V průběhu zahřívání se rozsvítí kontrolky v symbolech nápojů a pomalu jedna po druhé zhasnou.
  - Jakmile všechny symboly nápojů svítí, přístroj je připraven k použití.

- Umístěte šálek pod hubici dávkovače kávy. Výšku dávkovací hubice kávy lze podle velikosti použitého šálku nebo sklenice nastavit posunutím nahoru nebo dolů (obr. 1).

## Přizpůsobování nápojů

U tohoto přístroje lze měnit nastavení nápojů podle vlastních preferencí. Po výběru nápoje můžete:

- Upravit intenzitu aromatu klepnutím na symbol intenzity aromatu (obr. 2). K dispozici jsou 3 nastavení; nejnižší odpovídá nejméně intenzivnímu aromatu, nejvyšší nejintenzivnějšímu aromatu.
- Klepnutím na symbol množství nápoje nastavte množství nápoje (obr. 3). Vybrat si můžete ze 3 množství: nízké, střední a vysoké.

**i** Podle vlastního přání si můžete upravit také teplotu kávy.

## Vaření kávy z kávových zrn

- Kávu připravíte klepnutím na symbol vybraného nápoje.
  - Kontrolky intenzity aromatu a množství se rozsvítí a znázorní naposledy zvolené nastavení.
  - Nyní si můžete upravit nápoje podle vlastní chuti.
- Stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- Po dobu přípravy nápoje bude blikat symbol nápoje.
- Dávkování kávy můžete předčasně ukončit opětovným stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■.

**i** Pokud chcete připravit 2 kávy současně, na symbol nápoje klepněte dvakrát. Rozsvítí se kontrolka 2x.

## Napěnění mléka pomocí klasického napěňovače na mléko

**i** K dosažení co nejkvalitnější pěny vždy používejte mléko čerstvě vytažené z lednice.

- Černou silikonovou páčku na přístroji otočte směrem doleva a nasuňte na ni (obr. 4) napěňovač mléka.
- Do džbánu nalijte přibližně 100 ml mléka při přípravě nápoje cappuccino a přibližně 150 ml mléka při přípravě nápoje latte macchiato.
- Napěňovač ponořte přibližně 1 cm do mléka.
- Stiskněte symbol (obr. 5) páry.
  - Symbol páry se rozsvítí a začne blikat kontrolka spuštění.
- Stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ zahajte pění mléka (obr. 6).
  - Přístroj se začne zahřívat a pára proudí pod tlakem do mléka, které se napění.
- Jakmile mléčná pěna dosáhne ve džbánu požadovaného objemu, opětovným stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ zastavte pění mléka.

**i** Mléko nikdy nepřehřejte déle než 90 sekund. Pění se po 90 sekundách automaticky vypne.

**i** Abyste získali nejlepší mléčnou pěnu, není třeba se džbánkem nijak pohybovat.

## Vaření kávy z mleté kávy

Pokud upřednostňujete jinou variantu kávy, případně bezkofeinovou kávu, můžete namísto kávových zrnek použít mletou kávu.

- Stisknutím tlačítka pro zapnutí/vypnutí přístroj zapněte a vyčkejte, než bude připraven k použití.
- Otevřete víko přihrádky na mletou kávu a nasypete do ní (obr. 7) jednu zarovnanou odměrku mleté kávy. Poté víko zavřete.
- Umístěte šálek pod hubici dávkovače kávy.



## 8 Čeština

- 4 Zvolte jednotlivý nápoj.
- 5 Na dobu 3 sekund (obr. 8) podržte symbol intenzity aromatu.
  - Rozsvítí se symbol mleté kávy a začne blikat kontrolka spuštění.
- 6 Stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- 7 Dávkování kávy můžete předčasně ukončit opětovným stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■.

**i** Při použití mleté kávy lze připravit pouze jednu kávu současně.

**i** Mletá káva není nastavení, které by se ukládalo jako naposledy zvolené nastavení intenzity. Pokaždé, když budete chtít použít mletou kávu, je nutné po dobu 3 sekund podržet symbol intenzity aromatu.

**i** Při volbě mleté kávy nelze vybrat jinou intenzitu aromatu.

## Dávkování horké vody

- 1 Je-li nasazen napěňovač mléka, odpojte jej od přístroje.
- 2 Klepněte na symbol horké vody (obr. 9).
  - Rozsvítí se kontrolky množství nápoje a zobrazí se naposledy zvolené nastavení pro horkou vodu.
- 3 Klepnutím na symbol množství nápoje nastavte požadované množství horké vody (obr. 3).
- 4 Stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
  - Začne blikat symbol horké vody a z dávkovací hubice horké vody začne vytékat horká voda (obr. 10).
- 5 Dávkování horké vody můžete předčasně ukončit opětovným stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■.

## Úprava nastavení přístroje

### Nastavení úsporného režimu

- 1 Stisknutím vypínače přístroj vypněte.
- 2 U vypnutého přístroje: podržte tlačítko (obr. 11) Calc/Clean, dokud se nerozsvítí kontrolka Calc/Clean a kontrolky intenzity aromatu (obr. 12).
- 3 Klepnutím na symbol intenzity aromatu zvolte požadovanou dobu spuštění úsporného režimu: 15, 30, 60 nebo 180 minut. Rozsvítí se 1, 2, 3 nebo 4 kontrolky intenzity aromatu.
- 4 Po dokončení nastavení úsporného režimu stiskněte tlačítko spuštění/zastavení. Přístroj se vypne.
- 5 Stisknutím vypínače přístroj znovu zapněte.

### Nastavení teploty kávy

#### Přístroje bez symbolu teploty

- 1 Stisknutím vypínače přístroj **vypněte**.
- 2 U vypnutého přístroje: Podržte symbol množství kávy, dokud se nerozsvítí kontrolka v tomto symbolu (obr. 13).
- 3 Klepnutím na symbol množství zvolte požadovanou teplotu: běžná, vysoká nebo maximální.
  - Rozsvítí se 1, 2 nebo 3 kontrolky.
- 4 Po dokončení nastavení teploty kávy stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- 5 Stisknutím vypínače přístroj znovu zapněte.

**i** Pokud přístroj nevypnete, vypne se po nějaké době automaticky.

## Úprava nastavení mlýnku

Sílu kávy můžete upravit pomocí knoflíku nastavení mletí nacházejícího se uvnitř nádoby na kávová zrna. Čím nižší nastavení mletí zvolíte, tím jemněji budou kávová zrna namleta a tím silnější bude káva. Na výběr máte z 12 různých nastavení mletí.

Přístroj byl nastaven tak, abyste z kávových zrn mohli připravit tu nejjemnější kávu. Proto nedoporučujeme upravovat nastavení mletí, dokud nepřipravíte 100 až 150 šálků (asi 1 měsíc používání).

**i** Nastavení mletí lze upravit pouze ve chvíli, kdy přístroj mele kávová zrna. Než bude možné zcela poznat rozdíl, bude nutné připravit 2 až 3 nápoje.

**A** Aby nedošlo k poškození mlýnku, nikdy neotáčejte knoflíkem nastavení mletí najednou o více než jeden stupeň.

- 1 Umístěte šálek pod hubici dávkovače kávy.
- 2 Otevřete víko násypky na kávová zrna.
- 3 Klepněte na symbol espressa a poté stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- 4 Když začne mlýnek mlít, zatlačte na knoflík nastavení mletí a otočte jím doleva nebo doprava. (obr. 14)

## Deaktivace pípání ovládacího panelu

- 1 Stisknutím vypínače přístroj vypnete.
- 2 U vypnutého přístroje podržte symbol kávy, dokud se kontrolka v symbolu nerozsvítí. Kontrolka spuštění začne blikat.
- 3 Dalším klepnutím na symbol kávy se deaktivuje pípání ovládacího panelu. Kontrolka v symbolu kávy zhasne.
- 4 Potvrďte stisknutím tlačítka spuštění/zastavení.
- 5 Stisknutím vypínače přístroj znovu zapnete. Pípání ovládacího panelu je nyní deaktivováno.

Poznámka: Pokud se po přidržení symbolu kávy kontrolka v symbolu nerozsvítí, znamená to, že pípání ovládacího panelu je již deaktivováno. Chcete-li je znovu aktivovat, klepněte znovu na symbol a aktivaci potvrďte stisknutím tlačítka spuštění/zastavení.

Pípání tlačítka zapnutí/vypnutí a tlačítka spuštění/zastavení není možné deaktivovat.

## Vyjmutí a vložení varné sestavy

Podrobnější instruktážní videa popisující vyjmutí, vložení a čištění varné sestavy naleznete na webových stránkách [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

### Vyjmutí varné sestavy z přístroje

- 1 Vypněte přístroj.
- 2 Vyjměte nádržku na vodu a otevřete servisní dvířka (obr. 15).
- 3 Stiskněte páčku PUSH (obr. 16) a zatažením za držák varné sestavy odpojte sestavu od přístroje (obr. 17).

### Vložení varné sestavy zpět

**A** Než varnou sestavu znovu nasunete do přístroje, zkontrolujte, že je ve správné poloze.

- 1 Zkontrolujte, zda se varná sestava nachází ve správné poloze. Šipka na žlutém válci na straně varné sestavy musí být zarovnána s černou šipkou a značkou N (obr. 18).

- Pokud tomu tak není, zatlačte na páčku, dokud se nedostane do kontaktu se základnou varné sestavy (obr. 19).
- 2 Nasuňte varnou sestavu po kolejničkách na stranách (obr. 20) zpět do přístroje, až dosedne na místo se zřetelným zaklapnutím (obr. 21). Netiskněte tlačítko PUSH (Tlačit).
- 3 Zavřete servisní dvířka a umístěte zpět nádržku na vodu.

## Čištění a údržba

Pravidelné čištění a údržba udržuje přístroj v perfektním stavu a zajišťuje optimální chuť a konstantní proud kávy po dlouhou dobu.

V níže uvedené tabulce se nachází podrobné informace o tom, kdy a jak čistit všechny odnímatelné součásti přístroje. Podrobnější informace a instruktážní videa naleznete na stránkách [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Na obrázku D je přehled všech součástí, které lze mýt v myčce na nádobí.

Odnímatelné součásti	Kdy čistit	Jak čistit
Varná sestava	Jednou týdně	Vyjměte varnou sestavu z přístroje. Umyjte ji pod tekoucí vodou.
	Každý měsíc	Vyčistěte varnou sestavu pomocí odmašťovací tablety společnosti Philips.
Klasický napěňovač mléka	Po každém použití	Nejprve vypusťte horkou vodu s napěňovačem mléka připojeným k přístroji, aby se důkladně pročistil. Poté napěňovač mléka odpojte od stroje a rozeberte jej. Všechny součásti opláchněte pod tekoucí vodou nebo je umyjte v myčce na nádobí.
Příhrádka na mletou kávu	Jednou týdně zkontrolujte, zda není příhrádka na mletou kávu ucpaná.	Odpojte přístroj a vyjměte varnou sestavu. Otevřete víko příhrádky na mletou kávu a zasuňte do ní rukojeť lžičky. Pohybem rukojeti nahoru a dolů uvolněte ucpanou nálevku (obr. 22). Podrobná instruktážní videa naleznete na webových stránkách <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> naleznete podrobná instruktážní videa.
Nádoba na kávovou sedlinu	Nádobu na kávovou sedlinu vyprazdňujte, když vás k tomu přístroj vyzve. Čistěte ji každý týden.	Kávovar zapněte a vyjměte nádobu na namletou kávu. Poté ji umyjte pod tekoucí vodou.
Odkapávací táce	Každý den nebo když se objeví červený indikátor naplnění, táce vyprazdňete (obr. 23).	Vyjměte odkapávací táce (obr. 24) a opláchněte tekoucí vodou nebo umyjte v myčce. <b>Přední panel nád. na mlet. kávu (obrázek A15) nelze mýt v myčce.</b>
Mazání varné sestavy	každé 2 měsíce	Podle informací v tabulce mazání promažte varnou sestavu mazivem schváleným společností Philips.
nádržka na vodu	Jednou týdně	Vypláchněte nádržku na vodu tekoucí vodou.

## Čištění varné sestavy

Pravidelné čištění varné sestavy umožňuje předcházet ucpaní vnitřních okruhů zbytky kávy. Videá podpory o vyjmutí, vložení a čištění varné sestavy naleznete na webové stránce [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Čištění varné sestavy pod tekoucí vodou

- 1 Vyjměte varnou sestavu.
- 2 Varnou sestavu důkladně očistěte vodou. Pečlivě vyčistěte horní filtr (obr. 25) varné sestavy.
- 3 Před vrácením varné sestavy ji nechte oschnout. Varnou sestavu nesusušte hadříkem, aby se uvnitř varné sestavy nezachytávala vlákna.

## Čištění varné sestavy pomocí odmašťovacích tablet

Používejte pouze odmašťovací tablety společnosti Philips.

- 1 Postavte šálek pod výstup kávy. Naplňte nádržku na vodu čistou vodou.
- 2 Do přihrádky na mletou kávu vložte odmašťovací tabletu.
- 3 Klepněte na symbol kávy a poté podržením symbolu intenzity aromatu po dobu 3 sekund zvolte funkci mleté kávy (obr. 2).
- 4 Nevkládejte mletou kávu. Stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ spusťte proces přípravy. Jakkmile bude naplněna polovina šálku, přístroj odpojte od elektrické sítě.
- 5 Nechte odmašťovací roztok působit alespoň 15 minut.
- 6 Připojte síťovou zástrčku do zásuvky, zapněte přístroj a nechte ho dokončit cyklus přípravy kávy. Šálek vyprázdněte.
- 7 Vyjměte nádržku na vodu a otevřete servisní dvířka. Vyjměte varnou sestavu a důkladně ji opláchněte tekoucí vodou.
- 8 Varnou sestavu a nádržku na vodu vložte zpět a pod dávkovací hubici kávy postavte šálek.
- 9 Klepněte na symbol kávy a poté podržením symbolu intenzity aromatu po dobu 3 sekund zvolte funkci mleté kávy (obr. 2). Nevkládejte mletou kávu. Stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ spusťte proces přípravy. Tento postup dvakrát opakujte. Šálek vyprázdněte.

## Mazání varné sestavy

K zajištění hladkého pohybu součástí promazávejte varnou sestavu každé 2 měsíce.

- 1 Naneste tenkou vrstvu maziva na píst (šedá součást) varné sestavy (obr. 26).
- 2 Naneste tenkou vrstvu maziva kolem hřídele (šedá část) ve spodní části varné sestavy (obr. 27).
- 3 Naneste tenkou vrstvu mazacího tuku na kolejnici po obou stranách (obr. 28).

## Čištění klasického napěňovače mléka

### Čištění klasického napěňovače mléka po každém použití

Z hygienických důvodů a kvůli zabránění usazování zbytků mléka čistěte napěňovač mléka po každém použití.

- 1 Pod napěňovač mléka umístěte šálek.
- 2 Klepněte na symbol páry a poté stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ zahajte vypouštění páry a odstraňte veškeré zbytky mléka z napěňovače mléka.
- 3 Po několika sekundách opětovným stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ zastavte vypouštění páry.
- 4 Napěňovač mléka očistěte navlhčeným hadříkem.

### Každodenní čištění klasického napěňovače mléka

- 1 Nechte napěňovač mléka zcela vychladnout.
- 2 Nakloňte napěňovač mléka doleva (obr. 29) a vyjměte kovovou i silikonovou část (obr. 30).
- 3 Rozeberte obě součásti (obr. 31) a opláchněte je čistou vodou nebo je umyjte v myčce na nádobí. Zkontrolujte, zda je malý otvor v kovové trubičce (obr. 32) úplně čistý a zda není zanesen zbytky mléka.
- 4 Poté obě části napěňovače mléka sestavte a připojte napěňovač mléka zpět k přístroji.

## Vodní filtr AquaClean

Váš přístroj může používat filtr AquaClean. K zachování dobré chuti kávy lze do nádrže na vodu vložit vodní filtr AquaClean. Filtr rovněž omezuje tvorbu vápenatých usazenin v přístroji a tím i nutnost odstraňování vodního kamene z přístroje. Vodní filtr AquaClean lze zakoupit u místních prodejců, v autorizovaných servisních střediscích nebo online na stránce [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

### Symbol a kontrolka filtru AquaClean

Přístroj je vybaven kontrolkou vodního filtru AquaClean (obr. 33), která udává stav filtru. V níže uvedené tabulce jsou uvedeny pokyny pro situace, kdy kontrolka svítí nebo bliká.



Při prvním použití přístroje začne kontrolka filtru AquaClean blikat oranžovou barvou. Tím je signalizováno, že můžete vodní filtr AquaClean začít používat. Pokud vodní filtr AquaClean neaktivujete, kontrolka po nějaké době automaticky zhasne.



Jakmile filtr nainstalujete a aktivujete jej klepnutím na symbol AquaClean, kontrolka filtru AquaClean změní svou barvu na modrou, čímž signalizuje, že vodní filtr AquaClean je aktivní.



Jakmile dojde k zanesení filtru, kontrolka filtru AquaClean začne znovu blikat oranžovou barvou, čímž signalizuje nutnost výměny filtru za nový.



I když oranžová kontrolka filtru AquaClean nesvítí, můžete stále aktivovat filtr AquaClean, avšak nejprve bude nutné zbavit přístroj vodního kamene.

## Aktivace vodního filtru AquaClean (5 min)

**i** Přístroj nedokáže automaticky rozpoznat, že byl do nádržky na vodu vložen filtr. Každý nově instalovaný vodní filtr AquaClean je tedy nutné aktivovat klepnutím na symbol filtru AquaClean.

I když oranžová kontrolka filtru AquaClean nesvítí, můžete stále aktivovat vodní filtr AquaClean, avšak nejprve bude nutné zbavit přístroj vodního kamene.

**i** Přístroj musí být před zahájením používání vodního filtru AquaClean zcela zbaven vodního kamene.

Vodní filtr AquaClean je nutné před aktivací připravit namočením do vody podle pokynů uvedených níže. Pokud tak neučiníte, může se do přístroje namísto vody nasát vzduch, což bude mít za následek zvýšenou hlučnost přístroje a nemožnost přípravy kávy.

- 1 Zkontrolujte, zda je přístroj zapnutý.
- 2 Třeptejete filtrem zhruba 5 sekund (obr. 34).
- 3 Ponořte filtr vzhůru nohama do konvice se studenou vodou a mírně jí zatřepete, trochu jej stiskněte (obr. 35).
- 4 Filtr je nyní připraven k použití a lze jej umístit do nádržky na vodu.
- 5 Filtr nasadte ve svislé poloze na přípojku filtru v nádrže na vodu. Zatlačte jej do nejnižší možné polohy (obr. 36).
- 6 Naplňte nádržku na vodu čistou vodou a vložte ji zpět do přístroje.
- 7 Pod dávkovací hubici horké vody / napěňovač mléka postavte misku.
- 8 Stiskněte a na 3 sekundy podržte ikonu AquaClean (obr. 37). Začne blikat kontrolka spuštění.
- 9 Stisknutím tlačítka spuštění/zastavení ►■ spusťte aktivační proces.
- 10 Z dávkovací hubice horké vody / napěňovače mléka začne vytékat horká voda (3 min).
- 11 Po dokončení aktivačního procesu bude úspěšná aktivace vodního filtru AquaClean potvrzena rozsvícením modré kontrolky filtru AquaClean.

## Výměna vodního filtru AquaClean (5 min)

Poté, co filtrem proteče 95 litrů vody, přestane filtr fungovat. Kontrolka filtru AquaClean změni svou barvu na oranžovou a blikáním začne signalizovat nutnost výměny filtru. Dokud bude kontrolka blikat, můžete filtr vyměnit, aniž by bylo nutné nejprve z přístroje odstranit vodní kámen. Pokud vodní filtr AquaClean nevyměníte, oranžová kontrolka časem zhasne. V takovém případě lze i nadále filtr vyměnit, nicméně nejprve bude nutné z přístroje odstranit vodní kámen.

Pokud začne blikat oranžová kontrolka filtru AquaClean:

- 1 Vyměňte původní vodní filtr AquaClean.
- 2 Vložte nový filtr a aktivujte jej podle pokynů v části „Aktivace vodního filtru AquaClean (5 min)“.

**i** Vodní filtr AquaClean měňte alespoň každé 3 měsíce, i kdyby zařízení nutnost jeho výměny ještě nesignalizovalo.

## Deaktivace připomínek výměny filtru AquaClean

Pokud již nechcete vodní filtry Philips AquaClean používat, můžete připomínky výměny filtru AquaClean kdykoli deaktivovat (kontrolka filtru AquaClean bliká oranžově):

- 1 Stisknutím vypínače přístroj vypnete.
- 2 U vypnutého přístroje podržte symbol AquaClean, dokud se kontrolka v symbolu nerozsvítí. Kontrolka spuštění začne blikat.
- 3 Deaktivaci připomínek provedete dalším klepnutím na symbol AquaClean. Kontrolka v symbolu AquaClean zhasne.
- 4 Potvrďte stisknutím tlačítka spuštění/zastavení.
- 5 Stisknutím vypínače přístroj znovu zapnete. Připomínky výměny filtru AquaClean jsou nyní deaktivované.

**Poznámka:** Aktivací nového filtru AquaClean se automaticky aktivují i připomínky výměny filtru.

## Nastavení tvrdosti vody

**i** K zajištění optimálního výkonu a dlouhé životnosti přístroje doporučujeme upravit nastavení tvrdosti vody na základě tvrdosti vody ve vaší oblasti. Zároveň tím předejdete potřebě příliš častého odvápnování přístroje. Předvolené nastavení tvrdosti vody je 4: tvrdá voda.

### Ke stanovení tvrdosti vody použijte dodaný testovací proužek:

- 1 Ponořte testovací proužek do vody z vodovodního kohoutku nebo jej na 1 sekundu (obr. 38) podržte pod tekoucí vodou.
- 2 Počkejte 1 minutu. Počet čtverečků, které se na testovacím proužku zbarví červeně, udává tvrdost (obr. 39) vody.

### V přístroji nastavte odpovídající tvrdost vody:

- 1 Stisknutím vypínače přístroj **vypnete**.
- 2 U vypnutého přístroje podržte symbol intenzity aromatu, dokud se všechny kontrolky v symbolu nerozsvítí (obr. 2).
- 3 1-, 2-, 3- nebo 4krát klepněte na symbol intenzity aromatu. Počet rozsvícených kontrolky by měl odpovídat počtu červených čtverečků na testovacím proužku (obr. 40). Pokud se na testovacím proužku červeně nezbarví ani jeden čtvereček (všechny tedy zůstanou zelené), zvolte 1 kontrolku.
- 4 Po dokončení nastavení tvrdosti vody stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.

**i** Vzhledem k tomu, že tvrdost vody nastavujete pouze jednou, používá se k výběru tvrdosti vody funkce intenzity aromatu. Na intenzitu aromatu později připravených nápojů nemá tato úprava žádný vliv.

## Odstranění vodního kamene (30 min)

Použijte pouze prostředek pro odstraňování vodního kamene společnosti Philips. Za žádných okolností nepoužívejte odstraňovač vodního kamene na bázi kyseliny sírové, chlorovodíkové, amidosulfonové nebo octové (ocet), protože by mohlo dojít k poškození vodního okruhu přístroje a nedostatečnému rozpuštění vodního kamene. Nedodržení tohoto pokynu vede ke zneplatnění záruky. Neodstraňování vodního kamene rovněž povede k zneplatnění záruky. Roztok Philips k odstranění vodního kamene můžete zakoupit online na stránce [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Když se trvale svítí tlačítko Calc/Clean, je třeba přístroj zbavit usazeného vodního kamene.

- 1 Zkontrolujte, zda je přístroj zapnutý.
- 2 Je-li nasazen napěňovač mléka, odpojte jej od přístroje.
- 3 Vyjměte odkapávací tácek a nádobu na kávovou sedlinu, vyprázdněte je, vyčistěte a poté vraťte zpět na místo.
- 4 Vyjměte nádržku na vodu a vyprázdněte ji. Poté vyjměte vodní filtr AquaClean.
- 5 Nalijte celou láhev roztoku pro odstranění vodního kamene Philips do nádržky na vodu a nádržku doplňte vodou až po ukazatel hladiny Calc/Clean (obr. 41). Poté ji vložte zpět do přístroje.
- 6 Pod dávkovací hubici kávy a dávkovací hubici vody umístěte velkou nádobu (1,5 l).
- 7 Stiskněte a podržte tlačítko Calc/Clean po dobu 3 sekund a poté stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- 8 Spustí se první fáze postupu odstranění vodního kamene. Proces odvápnování trvá přibližně 30 minut a skládá se z cyklu odvápnování a vyplachování. V průběhu odstraňování vodního kamene bude blikat kontrolka Calc/Clean.
- 9 Nechte přístroj vypouštět roztok k odstranění vodního kamene, dokud displej nepřipomene, že nádržka na vodu je prázdná.
- 10 Vyprázdněte nádržku na vodu, vypláchněte ji a znovu ji naplňte čistou vodou až po ukazatel hladiny Calc/Clean.
- 11 Vyprázdněte nádobu a postavte ji zpět pod dávkovací hubici kávy a dávkovací hubici vody. Znovu stiskněte tlačítko spuštění/zastavení ►■.
- 12 Spustí se druhá fáze cyklu odstranění vodního kamene – vyplachovací fáze, která trvá 3 minuty. V průběhu této fáze budou kontrolky na ovládacím panelu blikáním signalizovat probíhající vyplachování.
- 13 Vyčkejte, dokud přístroj nepřestane vypouštět vodu. Jakmile přístroj přestane vypouštět vodu, je odstraňování vodního kamene dokončeno.
- 14 Nyní se přístroj znovu zahřeje. Jakmile se souvisle rozsvítí symboly nápojů, je přístroj opět připraven k použití.
- 15 Do nádržky na vodu umístěte nový vodní filtr AquaClean a aktivujte jej.
  - Po dokončení procesu odstraňování vodního kamene začne kontrolka filtru AquaClean blikáním signalizovat nutnost vložení nového vodního filtru AquaClean.

**i** Tip: Používáním filtru AquaClean snížíte potřebu odstraňování vodního kamene.

## Co dělat, pokud se proces odstranění vodního kamene přeruší

Proces odstranění vodního kamene lze ukončit stisknutím vypínače na ovládacím panelu. Pokud se proces odstranění vodního kamene přeruší, postupujte následovně:

- 1 Vyprázdněte a důkladně vyčistěte nádržku na vodu.

- 2 Naplňte nádržku na vodu čistou vodou až po ukazatel hladiny Calc/Clean a přístroj znovu zapněte. Přístroj se zahřeje a provede automatický cyklus vyplachování.
- 3 Před přípravou jakéhokoliv nápoje proveďte cyklus manuálního vyplachování. Ten se provádí tak, že nejprve opakovaným klepnutím na symbol horké vody (obr. 9) vypustíte polovinu horké vody z nádržky na vodu a poté připravíte dva šálky mleté kávy, aniž byste do přístroje mletou kávu nasypávali.

**i** Pokud nebyl proces odstranění vodního kamene dokončen, bude přístroj nutné co nejdříve znovu zbařit vodního kamene.





## Objednávání příslušenství

K čištění přístroje a odstranění vodního kamene používejte pouze výrobky pro údržbu od společnosti Philips. Tyto výrobky lze zakoupit u místních prodejců, v autorizovaných servisních střediscích nebo online na stránce [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Chcete-li vyhledat úplný seznam náhradních dílů online, zadejte číslo modelu svého přístroje. Číslo modelu se nachází na vnitřní straně obslužných dvířek.

Výrobky údržby a typová označení:

- Roztok pro odstranění vodního kamene (CA6700)
- Vodní filtr AquaClean CA6903
- Plastické mazivo varné sestavy (HD5061)
- Odmašťovací tablety (CA6704)

## Varovné symboly

Varovný symbol	Řešení
	<p>Svítil kontrolka „Prázdňá nádržka na vodu“:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nádržka na vodu je téměř prázdňá. Nádržku na vodu naplňte pitňou vodou až po ukazatel maximální úrovně hladiny.</li> <li>- Nádržka na vodu není na svém místě. Umístěte nádržku na vodu na své místo.</li> </ul>
	<p>Svítil kontrolka „Vyprázdňete nádobu na kávovou sedlinu“:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nádoba na kávovou sedlinu je plňá. Nádobu na kávovou sedlinu vyjmejte a vyprázdňujte v době, když je přístroj zapňutý. Počkejte alespoň 5 sekund, než opět vložíte nádobu.</li> </ul>
	<p>Svítil kontrolka alarmu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Nádoba na kávovou sedlinu nebo odkapávací tácek nejsou na svém místě nebo jsou usazeny chybně. Nádobu na kávovou sedlinu a odkapávací tácek vraťte zpět místo a zkontrolujte, zda jsou ve správné poloze.</li> <li>- Obslužňá dvířka jsou otevřená. Vyjmeťte nádržku na vodu a zkontrolujte, zda jsou servisňí dvířka zavřená.</li> </ul>
	<p>Bliká kontrolka alarmu:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Varná sestava se nenachází na svém místě nebo není vložena správně. Vyjmeťte varňou sestavu a řádně ji zasuňte na její místo. Podrobné pokyny nalezňete v kapitole „Vyjmutí a vložení varňé sestavy“.</li> <li>- Varná sestava je zablokováňa. Vyjmeťte varňou sestavu a omýte ji pod tekoucí vodou. Poté varňou sestavu promažte a vložte zpět do přístroje. Podrobné pokyny nalezňete v kapitole „Čištění a údržba“.</li> </ul>



## Varovný symbol

## Řešení



Rozsvítí se kontrolka alarmu a začne blikat kontrolka spuštění.

V přístroji se zachytil vzduch. Pro vypuštění vzduchu z přístroje naplňte nádržku na vodu, položte pod klasický napěňovač mléka šálek a stiskněte blikající tlačítko spuštění/zastavení.

**Buďte opatrní: Z dávkovací hubice klasického napěňovače mléka může krátce vytrysknout horká voda, která vytlačuje případný vzduch.**



Aqua Clean

Bliká kontrolka filtru AquaClean: Vložte nebo vyměňte vodní filtr AquaClean a aktivujte jej. Podrobné pokyny naleznete v kapitole „Vodní filtr AquaClean“.



Calc / clean

Kontrolka odstranění vodního kamene trvale svítí: Z přístroje odstraňte vodní kámen.



Kontrolky v symbolech nápoje se rozsvítí a jedna po druhé zhasnou.

Přístroj se zahřívá nebo snaží zbavit vzduchu, který se do přístroje dostal. Vyčkejte, dokud všechny kontrolky nápojů nezačnou nepřetržitě svítit.



Blikají kontrolky všech varovných symbolů:

Přístroj resetujte odpojením od napájení a znovu zapojením. Před opětovným zapnutím přístroje postupujte podle následujících kroků:



- Vyjměte vodní filtr AquaClean z nádržky na vodu.



- Umístěte nádržku na vodu na své místo. Zatlačte ji co nejvíce do přístroje tak, aby byla zasunuta ve správné poloze.



- Otevřete víko příhrádky na mletou kávu a zkontrolujte, zda není příhrádka ucpána kávovým práškem. Příhrádku na mletou kávu můžete pročistit tak, že do ní zasunete rukojeť lžičky a budete lžičkou pohybovat nahoru a dolů, dokud mletá káva, která způsobila ucpání, nevypadne (obr. 22). Vyjměte varnou sestavu a odstraňte všechnu mletou kávu, která vypadla. Varnou sestavu vložte zpět a očistěte.



- Přístroj znovu zapněte.

Pokud je tím problém vyřešen, filtr AquaClean nebyl správně připraven. Než vrátíte filtr AquaClean zpět na místo, připravte jej podle pokynů v krocích 1 a 2 v části „Aktivace vodního filtru AquaClean (5 min)“.

Pokud budou kontrolky i nadále blikat, může to být způsobeno přehřátím přístroje.

Přístroj vypněte, počkejte 30 minut a poté jej znovu zapněte. Jestliže budou kontrolky i nadále blikat, obraťte se na středisko péče o zákazníky ve své zemi. Kontaktní informace naleznete v mezinárodní záruční brožuře.

## Řešení problémů

Chcete-li pomoci vyřešit nejčastější problémy, se kterými se můžete při používání přístroje setkat, nabízí společnost Philips videa podpory a kompletní seznam často kladených otázek na adrese

[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Pokud problém nedokážete vyřešit, obraťte se na Středisko péče o zákazníky ve své zemi. Kontaktní informace naleznete v záruční brožuře.

## Technické specifikace

Výrobce si vyhrazuje právo na zlepšení technických specifikací výrobku. Všechna předem nastavená množství jsou přibližná.

<b>Popis</b>	<b>Hodnota</b>
Rozměry (š x v x h)	246 x 372 x 433 mm
Hmotnost	7–7.5 kg
Délka síťového kabelu	1000 mm
nádržka na vodu	1,8 l, vyjímatelná
Kapacita násypky na kávová zrna	275 g
Kapacita nádoby na kávovou sedlinu	12 dávek
Nastavitelná výška hubice	85–145 mm
Jmenovité napětí – jmenovitý výkon – napájení	Viz štítek s údaji na vnitřní straně servisních dvířek (obr. A11)

## Sisukord

Masina ülevaade (joonis A)	18
Juhtpaneel (joonis B)	18
Sissejuhatus	19
Enne esmakordset kasutamist	19
Jookide valmistamine	20
Masina seadistuste reguleerimine	22
Kohvimooduli eemaldamine ja tagasipanemine	23
Puhastamine ja hooldus	24
AquaClean-veefilter	26
Vee kareduse seadistamine	27
Katlakivi eemaldamine (30 minutit)	28
Tarvikute tellimine	29
Hoiatusikoonid	29
Veaotsing	31
Tehnilised andmed	31

## Masina ülevaade (joonis A)

A1	Juhtpaneel	A10	Hooldusluuk
A2	Tassihoidik	A11	Andmesilt mudeli numbriga
A3	Eeljahvatatud kohvi lahter	A12	Veepaak
A4	Oamahuti kaas	A13	Kuuma vee tila
A5	Reguleeritav kohvitila	A14	Kohvipaksu sahtel
A6	Toitpestik	A15	Kohvipaksu sahtli esipaneel
A7	Jahvatuse reguleerimise nupp	A16	Tilgakandiku kate
A8	Kohviubade mahuti	A17	Tilgakandik
A9	Kohvi tõmbamise seadmed	A18	Tilgakandiku täituvuse näidik

### Tarvikud

A19	Määrdetuub	A22	Vee kareduse testriba
A21	Mõõtekulp	A23	Klassikaline piimavahustaja

## Juhtpaneel (joonis B)

Vt joonisest B kõikide nuppude ja ikoonide ülevaadet. Allpool on toodud nende kirjeldused.

B1	Toitenupp	B6	Alustamise tuli
----	-----------	----	-----------------

B2	Joogiikoonid*	B7	Alustamise/peatamise ►■ nupp
B3	Aroomi kanguse/ eeljahvatatud kohvi ikoon	B8	Calc / Clean ikoon
B4	Joogi koguse ikoon	B9	AquaCleani ikoon
B5	Hoiatusikoonid		

\* Joogiikoonid: espresso, kohv, kuum vesi, aur

## Sissejuhatus

Õnnitleme teid Philipsi täisautomaatse kohvimasina ostmise puhul! Philipsi tugiteenuse võimalikult tõhusaks kasutamiseks registreerige toode aadressil [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Enne masina esmakordset kasutamist lugege hoolikalt läbi kaasasolev eraldi ohutusbrošüür ja hoidke see edaspidiseks alles.

Et aidata teil alustada ning et saaksite oma masinat parimal võimalikul viisil kasutada, pakub Philips teile tuge mitmel moel. Pakendist leiate järgmise dokumentatsiooni:

- 1 See kasutusjuhend koos piltidega kasutusjuhistega ja üksikasjaliku puhastus- ja hooldusteabega.
- 2 Eraldi ohustusteabe brošüür, mis sisaldab juhiseid masina ohutuks kasutamiseks.
- 3 Veebitoe saamiseks (korduma kipuvad küsimused, videod jne.) skannige sisse selle brošüür kaanel olev QR-kood või minge aadressile [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

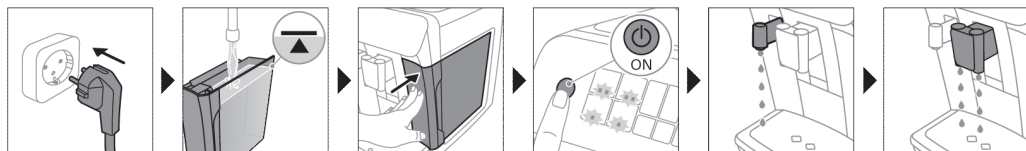
**i** Seda masinat on eelnevalt kohviga katsetatud. Kuigi masinat on hoolikalt puhastatud, võib sinna olla jäänud üksikuid kohvijääke. Vaatamata sellele me garanteerime, et masin on täiesti uus.

Masin reguleerib automaatselt jahvatatud kohvi kogust, mida kasutatakse parimate maitseomadustega kohvi saamiseks. Et masin saaks iseseadistamise lõpuni viia, tuleb teil kõigepealt valmistada viis tassi kohvi. Loputage klassikaline piimavahustaja enne esmakordset kasutamist.

## Enne esmakordset kasutamist

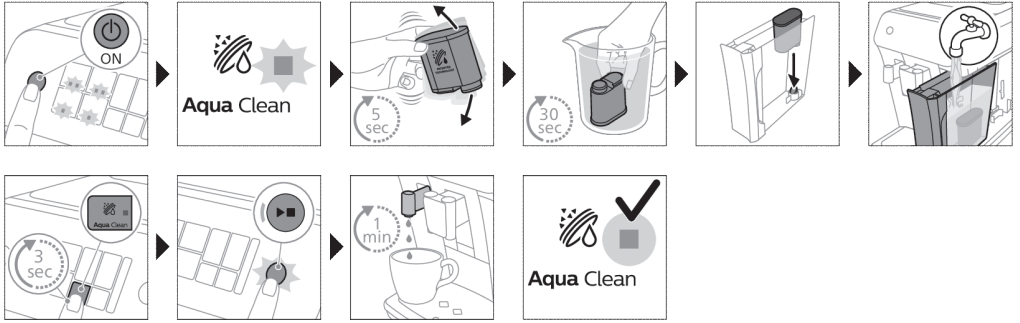
### 1. Seadme kasutuselevõtmine

Pärast seadme sisselülitamist võib kuum vesi tilast või kohvivilast pisut vett tulla. See on normaalne.



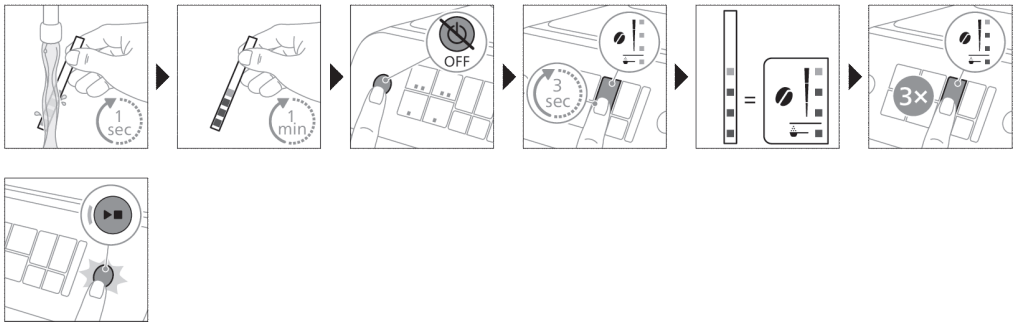
## 2. AquaClean-veefiltri aktiveerimine (5 min)

Lisateavet vt jaotisest „AquaClean-veefilter“.

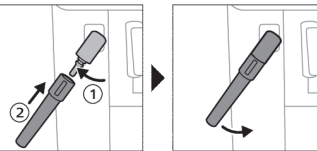


## 3. Vee kareduse seadistamine

Sammsammuline juhis on esitatud peatükis „Vee kareduse määramine“. Vee kareduse vaikeseadistus on 4: kare vesi.



## 4. Klassikalise piimavahustaja kokkupanemine



## Jookide valmistamine

### Üldised sammud

- 1 Täitke veepaak kraaniveega ja oamahuti ubadega.
- 2 Masina sisselülamiseks vajutage toitenuppu.
  - Masin hakkab kuumenema ja läbib automaatse loputussükli. Masina soojenemisel joogiikoonide tuled süttivad ja kustuvad aeglaselt üksteise järel.
  - Masin on kasutamiseks valmis, kui joogiikoonide kõik tuled süttivad püsivalt põlema.

- 3 Asetage tass kohvi väljutamise tila alla. Kohvi väljutamise tila kõrguse reguleerimiseks vastavalt kasutatava tassi või klaasi suurusele nihutage tila üles või alla (joon. 1).

## Jookide oma maitsele kohandamine

Masin võimaldab teil reguleerida joogi seadistusi vastavalt oma eelistustele. Pärast joogi valmist saate:

- 1 Reguleerida aroomi kangust vajutades aroomi kanguse ikoonile (joon. 2). Kangusi on kokku kolm, kõige madalam on kõige mahedam ja kõige kõrgem kõige kangem.
- 2 Joogikoguse seadmiseks vajutage joogikoguse ikooni (joon. 3). Koguseid on kokku kolm: väike, keskmine ja suur.

**i** Samuti saate reguleerida kohvi temperatuuri vastavalt oma eelistustele.

## Kohvi valmistamine kohviubadest

- 1 Kohvi valmistamiseks vajutage vastavat joogiikooni.
  - Aroomi kanguse ja koguse tuled süttivad ja näitavad eelmisel korral valitud seadistust.
  - Nüüd saate jooki reguleerida vastavalt oma maitsele.
- 2 Vajutage alustamise/peatamise nuppu ►■.
  - Joogi väljutamise ajal joogiikooni tuli vilgub.
- 3 Kohvi väljutamise peatamiseks enne, kui masin on lõpetanud, vajutage uuesti alustamise/peatamise nuppu ►■.

**i** Kahe kohvi korraga valmistamiseks vajutage joogiikooni kaks korda. Tuli 2x süttib põlema.

## Piima vahustamine klassikalise piimavahustajaga

**☞** Parima kvaliteediga vahu saamiseks kasutage piima, mis on võetud otse külmikust.

- 1 Kallutage masina küljes olevat musta silikoonist vart vasakule ja lükake piimavahustaja selle otsa (joon. 4).
- 2 Täitke piimakann umbes 100 ml piimaga cappuccino jaoks ja umbes 150 ml piimaga latte macchiato jaoks.
- 3 Sisestage klassikaline piimavahustaja umbes 1 cm sügavusele piima sisse.
- 4 Vajutage auru ikooni (joon. 5).
  - Auru ikooni tuli süttib ja alustamise tuli hakkab vilkuma.
- 5 Piima vahustamiseks vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■.
  - Masin hakkab kuumenema, aur suunatakse piima sisse ja piim vahustatakse.
- 6 Kui piimavaht on piimakannus saavutanud soovitud koguse, vajutage piima vahustamise lõpetamiseks uuesti alustamise/seiskamise nuppu ►■.

**i** Mitte kunagi ei tohi piima vahustada üle 90 sekundi. Vahustamine seiskub automaatselt 90 sekundi järel.

**i** Piimavahu parima kvaliteedi tagamiseks ei tohi piimakannu piima vahustamise ajal liigutada.

## Eeljahvatatud kohvist kohvi valmistamine

Võite kohviubade asemel kasutada eeljahvatatud kohvi, näiteks kui eelistate muud sorti või kofeiinivaba kohvi.

- 1 Lülitage kohvimasin toitenupu abil sisse ja oodake, kuni see on kasutusvalmis.

## 22 Eesti

- 2 Avage eeljahvatatud kohvi lahtri kaas ja pange sellesse üks mõõtekulbitäis eeljahvatatud kohvi (joon. 7). Seejärel sulgege kaas.
- 3 Asetage tass kohvi väljutamise tila alla.
- 4 Valige üks jook.
- 5 Vajutage aroomi kanguse ikooni kolme sekundi vältel (joon. 8).
  - Eeljahvatatud kohvi tuli süttib ja alustamise tuli hakkab vilkuma.
- 6 Vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■.
- 7 Kohvi väljutamise peatamiseks enne, kui masin on lõpetanud, vajutage uuesti alustamise/seiskamise nuppu ►■.

**i** Eeljahvatatud kohviga saate valmistada ainult ühe kohvijooגי korraga.

**i** Eeljahvatatud kohvi pole salvestatud seadistus nagu eelmisel korral valitud kanguse seadistus. Iga kord, kui soovite kasutada eeljahvatatud kohvi, peate vajutama aroomi kanguse ikooni kolme sekundi vältel.

**i** Kui valite eeljahvatatud kohvi, ei saa te valida teist aroomi kangust.

## Kuuma vee väljutamine

- 1 Kui piimavahustaja on masina küljes, eemaldage see.
- 2 Vajutage kuuma vee ikooni (joon. 9).
  - Joogi koguse tuled süttivad ja näitavad eelmise valitud joogi kuuma vee seadistust.
- 3 Reguleerige kuuma vee kogust vastavalt oma eelistustele, vajutades joogi koguse ikooni (joon. 3).
- 4 Vajutage alustamise/peatamise nuppu ►■.
  - Kuuma vee ikooni tuli vilgub ja kuuma vee tilast väljutatakse kuuma vett (joon. 10).
- 5 Kuuma vee väljutamise peatamiseks enne, kui masin on lõpetanud, vajutage uuesti alustamise/peatamise nuppu ►■.

## Masina seadistuste reguleerimine

### Ooteaja reguleerimine

- 1 Masina väljalülamiseks vajutage toitenuppu.
- 2 Kui masin on väljalülitatud, vajutage ja hoidke all Calc / Clean ikooni (joon. 11), kuni Calc / Clean tuli ja aroomi kanguse tuled süttivad (joon. 12).
- 3 Vajutage aroomi kanguse ikooni, et valida soovitud ooteaeg: 15, 30, 60 või 180 minutit. Vastavalt 1, 2, 3 või 4 aroomi kanguse ikooni tuld süttivad.
- 4 Kui olete ooteaja seadistamise lõpetanud, vajutage alustamise/seiskamise nuppu. Masin lülitub välja.
- 5 Lülitage kohvimasin uuesti toitenupu kaudu sisse.

### Kohvi temperatuuri reguleerimine

#### Ilma temperatuurikoona masinad

- 1 Masina **väljalülamiseks** vajutage toitenuppu.
- 2 Kui masin on väljalülitatud, vajutage ja hoidke all kohvi koguse ikooni, kuni selle ikooni tuli süttib (joon. 13).
- 3 Vajutage koguse ikooni, et valida soovitud temperatuur: tavaline, kõrge või maksimaalne
  - Põleb vastavalt üks, kaks või kolm tuld.

- 4 Kui olete kohvi temperatuuri seadistamise lõpetanud, vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■.
- 5 Lülitage kohvimasin uuesti toitenupu kaudu sisse.

**i** Kui te masinat ise välja ei lülita, lülitub see mõne aja pärast automaatselt välja.

## Veski seadistuse reguleerimine

Kohvi kangust saate muuta osalves oleva jahvatuse reguleerimisnupuga. Mida madalam on jahvatusaste, seda peenemaks kohvioad jahvatatakse ja seda kangem on kohv. Saate valida 12 erineva jahvatusastme vahel.

Masin on seadistatud nii, et kohvioad annaksid kohvile parima maitse. Seetõttu soovitage teil mitte reguleerida veski seadistust enne, kui olete valmistanud 100–150 tassi kohvi (ligikaudu ühe kuu hulk).

**i** Jahvatusastet saate reguleerida ainult siis, kui masin kohviube jahvatab. Enne maitseerinevuste täielikku esiletulemist tuleb teil valmistada kaks kuni kolm jooki.

**A** Vältimaks veski kahjustamist, ärge keerake jahvatuse reguleerimisnuppu rohkem kui ühe astme võrra korraga.

- 1 Asetage tass kohvi väljutamise tila alla.
- 2 Avage kohvioamahuti kaas.
- 3 Vajutage espresso ikoonile ja seejärel alustamise/seiskamise nuppu ►■.
- 4 Kui veski hakkab jahvatama, vajutage alla jahvatuse reguleerimise nupp ja pöörake see vasakule või paremale (joon. 14).

## Lülitage juhtpaneelilt helisignaali välja

- 1 Masina väljalülitamiseks vajutage toitenuppu.
- 2 Kui kohvimasin on välja lülitatud, vajutage kohvi ikoonile ja hoidke seda all kuni ikooni märgutule süttimiseni. Käivitusmärgutuli hakkab vilkuma.
- 3 Juhtpaneelilt helisignaali väljalülitamiseks tuleb uuesti vajutada kohvi ikoonile. Kohvi ikooni märgutuli kustub.
- 4 Valiku kinnitamiseks vajutage käivitamis-/seiskamisnuppu.
- 5 Lülitage kohvimasin uuesti toitenupu kaudu sisse. Nüüd on juhtpaneeli helisignaali välja lülitatud.

Märkus. Kui pärast kohvi ikoonile vajutamist ja all hoidmist ikooni märgutuli ei sütti, tähendab see, et juhtpaneeli helisignaali on juba välja lülitatud. Nende uuesti sisselülitamiseks tuleb ikoonile uuesti vajutada ja kinnitamiseks vajutada käivitamis-/seiskamisnuppu.

Toitenupu ja käivitamis-/seiskamisnupu helisignaale ei saa välja lülitada.

## Kohvimooduli eemaldamine ja tagasipanemine

Vaadake saidilt [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) põhjalikke videojuhised kohvimooduli eemaldamise, sisestamise ja puhastamise kohta.

## Kohvimooduli masinast eemaldamine

- 1 Lülitage masin välja.
- 2 Eemaldage veepaak ja avage hooldusluuk (joon. 15).



- 3 Vajutage PUSH hooba (joon. 16) ja hoides kohvimooduli kinnivõtmiskohast, tõmmake kohvimoodul masinast välja (joon. 17).

## Kohvimooduli tagasipanemine

**⚠** Enne kohvimooduli masinasse tagasi panemist veenduge, et kohvimoodul oleks õiges asendis.

- Kontrollige, et kohvimoodul oleks õiges asendis. Nool kohvimooduli küljel oleval kollasel silindril peab olema kohakuti musta noole ja N-iga (joon. 18).
  - Kui need ei ole kohakuti, lükake hoob alla, kuni see puudutab kohvimooduli põhja (joon. 19).
- Lükake kohvimoodul külgedel asuvaid juhikuid mööda tagasi masinasse (joon. 20), kuni see klõpsatusega kohale lukustub (joon. 21). Ärge vajutage PUSH hooba.
- Sulgege hooldusluuk ja pange veepaak oma kohale tagasi.

## Puhastamine ja hooldus

Regulaarne puhastus ja hooldus hoiab teie masina heas töökorras ja tagab pikaks ajaks maitsva kohvi ja püsiva kohvivoolu.

Allolevas tabelis on täpsemalt kirjeldatud, millal ja kuidas puhastada masina kõiki eemaldatavaid osasid. Põhjalikuma teabe ja videojuhised leiате aadressilt [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Vt jooniselt D ülevaadet osadest, mida võib pesta nõudepesumasinas.

Eemaldatavad osad	Millal puhastada	Kuidas puhastada
Kohvimoodul	Kord nädalas	Eemaldage kohvimoodul masinast. Loputage seda kraani all.
	Kord kuus	Puhastage kohvimoodulit Philipsi kohviõli eemaldamise tabletiga.
Klassikaline piimavahustaja	Pärast igat kasutuskorda	Põhjalikuks puhastamiseks väljutage kõigepealt kuuma vett masina külge kinnitatud piimavahustajaga. Seejärel eemaldage piimavahustaja masina küljest ja võtke osadeks lahti. Peske kõik osad kraani all või nõudepesumasinas.
Eeljahvatatud kohvi lahter	Kontrollige eeljahvatatud kohvi lahtrit kord nädalas, veendumaks, et see ei oleks ummistunud.	Eemaldage masin vooluvõrgust ja võtke kohvimoodul masinast välja. Avage eeljahvatatud kohvi lahtri kaas ja pistke lusikavars kohvilahtrisse. Liigutage lusikavart üles-alla, kuni ummistust tekitav kohvipaks alla kukub (joon. 22). Vaadake aadressilt <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> põhjalikke videojuhiseid.
Kohvipaksu sahtel	Tühjendage kohvipaksu sahtel, kui masin seda nõuab. Peske seda kord nädalas.	Eemaldage kohvipaksu sahtel, kui masin on välja lülitatud, ja peske seda kraani all.
Tilgakandik	Tühjendage tilgakandikut iga päev või siis, kui punane tilgakandiku täisoleku näidik tõuseb üles (joon. 23).	Eemaldage tilgakandik (joon. 24) ja loputage seda kraani all või peske nõudepesumasinas. <b>Kohvipaksu sahtli esipaneel (joonis A15) ei ole nõudepesumasinas pestav.</b>

Eemaldatavad osad	Millal puhastada	Kuidas puhastada
Kohvimooduli määrimine	Iga kahe kuu tagant	Vaadake määrimistabelit ja määrige kohvimoodulit Philipsi määrdega.
Veepaak	Kord nädalas	Loputage veepaaki kraani all.

## Kohvimooduli puhastamine

Kohvimooduli regulaarne puhastamine hoiab ära siseringete kohvijääkidega ummistumise. Vaadake saidilt [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) õppevideoid kohvimooduli eemaldamise, sisestamise ja puhastamise kohta.

### Kohvimooduli puhastamine kraani all

- 1 Eemaldage kohvimoodul.
- 2 Loputage kohvimoodulit põhjalikult veega. Puhastage ettevaatlikult kohvimooduli ülemine filter (joon. 25).
- 3 Enne kui kohvimooduli tagasi panete, laske sel õhu käes ära kuivada. Kohvi valmistamise moodulisse kiudude kogunemise vältimiseks ärge kuivatage seda lapiga.

### Kohvimooduli puhastamine kohviõli eemaldamise tablettidega

Kasutage ainult Philipsi kohviõli eemaldamise tablette.

- 1 Asetage tass kohvitila alla. Täitke veenõu külma värske veega.
- 2 Pange kohviõli eemaldamise tablett eeljahvatatud kohvi lahtrisse.
- 3 Vajutage kohviikoonile ja vajutage aroomi kanguse ikooni kolme sekundi vältel, et valida eeljahvatatud kohvi funktsioon (joon. 2).
- 4 Ärge lisage eeljahvatatud kohvi. Vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■, et alustada pruulimistsükli. Kui pool tassi vett on läbi jooksnud, tõmmake masin vooluvõrgust välja.
- 5 Laske kohviõli eemaldamise lahusel mõjuda vähemalt 15 minutit.
- 6 Pange toitepistik tagasi seinakontakti ja lülitage masin pruulimistsükli lõpetamiseks sisse. Tühjendage tass.
- 7 Eemaldage veepaak ja avage hooldusluuk. Eemaldage kohvimoodul ja loputage seda põhjalikult kraani all.
- 8 Pange kohvimoodul ja veepaak masinasse tagasi ja asetage tass kohvitila alla.
- 9 Vajutage kohviikoonile ja vajutage aroomi kanguse ikooni kolme sekundi vältel, et valida eeljahvatatud kohvi funktsioon (joon. 2). Ärge lisage eeljahvatatud kohvi. Vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■, et alustada pruulimistsükli. Korrake seda tegevust kaks korda. Tühjendage tass.

## Kohvimooduli määrimine

Määrige kohvimoodulit iga kahe kuu tagant, et tagada selle liikuvate osade sujuv liikumine.

- 1 Kandke õhuke kiht määret kohvimooduli kolvile (hall osa) (joon. 26).
- 2 Kandke õhuke kiht määret kohvimooduli põhjas asuva võlli (hall osa) ümber (joon. 27).
- 3 Kandke õhuke kiht määret mõlemal pool asuvatele rööbastele (joon. 28).

## Klassikalise piimavahustaja puhastamine

### Klassikalise piimavahustaja puhastamine pärast igat kasutuskorda

Hügieeni kaalutlustel ja piimajääkide kogunemise ärahoidmiseks puhastage piimavahustajat pärast igat kasutust.

- 1 Asetage tass piimavahustaja alla.

- 2 Vajutage auru ikooni ja seejärel vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■, et alustada auru väljutamist ja eemaldada piim, mis võib olla jäänud piimavahustajasse.
- 3 Auru väljutamise lõpetamiseks mõne sekundi pärast vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■ uuesti.
- 4 Puhastage piimavahustajat niiske lapiga.

## Klassikalise piimavahusti igapäevane puhastamine

- 1 Laske piimavahustajal täielikult jahtuda.
- 2 Kallutage piimavahustit vasakule (joon. 29) ning liigutage metallosa ja silikoonosa (joon. 30).
- 3 Võtke piimavahustaja kaks osa lahti (joon. 31) and loputage neid värske veega või peske nõudepesumasinas. Veenduge, et kõik väiksed augud metalltorul (joon. 32) oleksid täielikult puhtad ega poleks ummistunud piimajääkidega.
- 4 Pange kaks piimavahustaja osa uuesti kokku ja kinnitage piimavahustaja masina külge tagasi.

## AquaClean-veefilter

Teie masinal on AquaClean lubatud. Kohvi maitse säilitamiseks võite veepaaki paigaldada AquaCleani veefiltri. See muudab harvemaks ka katlakivi eemaldamise vajaduse, vähendades katlakivi kogunemist masinasse. AquaCleani veefiltrit on võimalik osta kohalikul jaemüüjalt, volitatud hoolduskeskusest või veebilehelt [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## AquaCleani ikoon ja tuli

Teie masinal on AquaClean-veefiltri tuli (joon. 33), mis näitab filtri olekut. Kasutage allpool toodud tabelit, et vaadata, mis toimingud on vajalikud, kui tuli põleb või vilgub.



Masina esmakordsel kasutamisel vilgub AquaCleani tuli oranžilt. See näitab, et võite hakata AquaClean-veefiltrit kasutama. Kui te ei aktiveeri AquaClean-veefiltrit, kustub tuli automaatselt mõne aja pärast.



Kui olete filtri paigaldanud ja AquaCleani ikooni abil aktiveerinud, hakkab AquaCleani tuli põlema siniselt, mis näitab, et AquaClean-veefilter on aktiivne.



Kui filtri töövõime on ammendunud, hakkab AquaCleani tuli uuesti oranžilt vilkuma, andes märku, et filter tuleb välja vahetada.



Kui AquaCleani oranž tuli ei põle, saate siiski AquaClean-filtri aktiveerida, aga kõigepealt peate masinast eemaldama katlakivi.

## AquaClean-veefiltri aktiveerimine (5 min)

**i** Masin ei tuvasta automaatselt filtri veepaaki paigaldamist. Seetõttu tuleb teil iga uus paigaldatud AquaClean-veefilter aktiveerida AquaCleani ikooni abil.

Kui AquaCleani oranž tuli ei põle, saate siiski AquaClean-veefiltri aktiveerida, aga kõigepealt peate masinast eemaldama katlakivi.

**i** Teie masin peab enne AquaClean-veefiltri kasutamata hakkamist olema täielikult katlakivivaba.

Enne AquaClean-veefiltri aktiveerimist tuleb filtrit ettevalmistamiseks vees hoida, nagu allpool kirjeldatud. Kui te seda ei tee, võib juhtuda, et masinasse tõmmatakse vee asemel õhku, mis teeb palju müra ja masin ei ole võimeline kohvi valmistama.

- 1 Veenduge, et masin oleks sisse lülitatud.

- 2 Raputage filtrit umbes viis sekundit (joon. 34).
- 3 Pöörake filter tagurpidi ja uputage see külma veega täidetud kannu ning raputage/vajutage seda (joon. 35).
- 4 Filter on nüüd kasutamiseks ettevalmistatud ja selle võib paigaldada veepaaki.
- 5 Sisestage filter vertikaalselt veepaagis olevasse filtri ühenduskohta. Vajutage seda allapoole madalaimasse võimalikku punkti (joon. 36).
- 6 Täitke veepaak värske veega ja pange tagasi masinasse.
- 7 Pange kauss kuuma vee tila / piimavahustaja alla.
- 8 Vajutage ikooni AquaClean 3 sekundit (joon. 37). Alustamise tuli hakkab vilkuma.
- 9 Vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■, et alustada aktiveerimisprotsessi.
- 10 Kuuma vee tilast / piimavahustist hakkab vett tulema (3 minutit).
- 11 Kui aktiveerimisprotsess on lõppenud, süttib AquaCleani sinine tuli, mis näitab, et AquaClean-veefilter on korralikult aktiveeritud.

## AquaClean-veefiltri vahetamine (5 min)

Filter lõpetab töötamise pärast seda, kui sellest on läbi voolanud 95 liitrit vett. AquaCleani tuli süttib oranžilt ja hakkab vilkuma, andes märku, et filter tuleb välja vahetada. Kuni tuli vilgub, saate filtri uue vastu vahetada, ilma et peaksite masinat kõigepealt katlakivist puhastama. Kui te ei vaheta AquaClean-veefiltrit välja, kustub oranž tuli lõpuks. Sellisel juhul saate te ikkagi filtrit vahetada, aga kõigepealt tuleb teil masinast katlakivi eemaldada.

Kui AquaCleani tuli vilgub oranžilt:

- 1 Võtke välja vana AquaClean-veefilter.
- 2 Paigaldage uus filter ja aktiveerige see, nagu on kirjeldatud jaotises „AquaClean-veefiltri aktiveerimine (5 min)”.

**i** Vahetage AquaClean-veefiltrit vähemalt iga kolme kuu tagant, isegi kui masin veel filtri vahetust ei nõua.

## AquaCleani meeldetuletuse väljalülitamine

Kui te ei soovi enam Philipsi AquaClean-veefiltreid kasutada, saate alati AquaCleani meeldetuletused välja lülitada (AquaCleani tuli vilgub oranžilt):

- 1 Masina väljalülitamiseks vajutage toitenuppu.
- 2 Kui kohvimasin on välja lülitatud, vajutage AquaCleani ikoonile ja hoidke seda all kuni ikooni märgutule süttimiseni. Käivitusmärgutuli hakkab vilkuma.
- 3 Meeldetuletuste väljalülitamiseks vajutage uuesti AquaCleani ikoonile. AquaCleani ikooni märgutuli kustub.
- 4 Valiku kinnitamiseks vajutage alustamise/seiskamise nuppu.
- 5 Lülitage kohvimasin uuesti toitenupu kaudu sisse. Nüüd on AquaCleani meeldetuletused välja lülitatud.

Märkus. Uue AquaClean-veefiltri rakendumine lülitab uuesti automaatselt sisse AquaCleani meeldetuletused.

## Vee kareduse seadistamine

**i** Masina parimaks töötamiseks ja eluea pikendamiseks soovitage teil vee kareduse reguleerida teie piirkonna vee kareduse tasemele. Samuti vähendab see kohvimasinast sagedast katlakivi eemaldamise vajadust. Vee kareduse vaikeseadistus on 4: kare vesi.

## Oma piirkonna vee kareduse kindlaksmääramiseks kasutage masinaga kaasasolevat vee kareduse testriba.

- 1 Pistke vee kareduse testriba üheks sekundiks kraanivette (joon. 38).
- 2 Oodake üks minut. Testribal punaseks värvuvate ruutude arv näitab vee karedust (joon. 39).

## Seadistage masin õigele vee karedusele.

- 1 Masina **väljalülitamiseks** vajutage toitenuppu.
- 2 Kui masin on välja lülitatud, vajutage ja hoidke all aroomi kanguse ikooni, kuni kõik ikoonil olevad tuled süttivad (joon. 2).
- 3 Vajutage aroomi kanguse ikooni üks, kaks, kolm või neli korda. Põlevate tuled arv peab olema sama mis testribal olevate punaste ruutude arv (joon. 40). Kui testribal punaseid ruute pole (st kõik ruudud on rohelised), valige üks tuli.
- 4 Kui olete seadistanud õige veekareduse, vajutage alustamise/seiskamise nuppu ►■.

**i** Kuna vee kareduse seadistamine on ühekordne tegevus, siis kasutatakse vee kareduse valimiseks aroomi kanguse funktsiooni. See ei mõjuta hiljem valmistatavate jookide aroomi kangust.

## Katlakivi eemaldamine (30 minutit)


Kasutage ainult Philipsi katlakivieemaldajat. Mitte ühelgi tingimusel ärge kasutage väävelhappel, vesinikkloriidhappel, sulfaamhappel või äädikhappel (äädikas) põhinevat katlakivieemaldajat, sest see võib kahjustada masina veeringet ning ei pruugi katlakivi korralikult lahustada. Philipsi katlakivieemaldaja mittekasutamine muudab garantii kehtetuks. Katlakivi seadmest eemaldamata jätmine muudab samuti garantii kehtetuks. Philipsi katlakivi eemaldamise lahus on müügil veebipoes aadressil

**[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)**.

Kui tuli Calc / Clean põleb püsivalt, tuleb masin katlakivist puhastada.

- 1 Veenduge, et masin oleks sisse lülitatud.
- 2 Kui piimavahustaja on masina küljes, eemaldage see.
- 3 Eemaldage tilgakandik ja kohvipaksu sahtel, tühjendage need ning pange tagasi oma kohtadele.
- 4 Eemaldage veepaak ja tühjendage see. Seejärel eemaldage AquaClean-veefilter.
- 5 Valage terve pudel Philipsi katlakivieemaldajat veepaaki ja seejärel täitke paak veega kuni Calc / Clean tähiseni (joon. 41). Seejärel pange veepaak tagasi masinasse.
- 6 Asetage suur anum (1,5 l) kohvi väljutamise tila ja vee väljutamise tila alla.
- 7 Vajutage ja hoidke all Calc / Clean ikooni 3 sekundi jooksul ja seejärel vajutage alustamise/seiskamise ►■ nuppu.
- 8 Algab katlakivi eemaldamise protseduuri esimene etapp. Katlakivi eemaldamise protseduur kestab umbes 30 minutit ja koosneb katlakivi eemaldamise tsüklist ning loputustsüklist. Katlakivi eemaldamise ajal vilgub Calc / Clean tuli, andes märku, et katlakivi eemaldamise etapp on käimas.
- 9 Laske masinal väljutada katlakivi eemaldamise lahust, kuni ekraan annab teada, et veepaak on tühi.
- 10 Tühjendage veepaak, loputage see ja täitke uuesti puhta veega kuni Calc / Clean tähiseni.
- 11 Tühjendage anum ning pange see tagasi kohvi väljutamise tila ja vee väljutamise tila alla. Vajutage uuesti alustamise/seiskamise nuppu ►■.
- 12 Algab katlakivi eemaldamise protseduuri teine etapp, loputustsükkel, mis kestab kolm minutit. Selle etapi ajal süttivad ja kustuvad juhtpaneeli tuled, andes märku, et loputamise etapp on käimas.
- 13 Oodake, kuni masin lõpetab vee väljutamise. Kui masin vee väljutamise lõpetab, on katlakivi eemaldamise protseduur lõppenud.
- 14 Masin soojeneb nüüd uuesti üles. Masin on kasutamiseks uuesti valmis, kui joogiikoonide tuled süttivad püsivalt põlema.
- 15 Paigaldage uus AquaClean-filter veepaaki ja aktiveerige see.


- Kui katlakivi eemaldamise protseduur on lõppenud, vilgub AquaCleani tuli mõnda aega, andes märku, et tuleb paigaldada uus AquaClean-veefilter.

 Nõuanne. AquaClean filtri kasutamine vähendab katlakivi eemaldamise vajadust!

## Mida teha, kui katlakivi eemaldamise protseduur katkestatakse?

Saate katlakivi eemaldamise protseduurist väljuda, vajutades juhtpaneelil olevat toitenuppu. Kui katlakivi eemaldamise protseduur katkestatakse enne, kui see on täielikult lõpule viidud, tehke järgmist.

- 1 Tühjendage veepaak ja loputage seda põhjalikult.
- 2 Täitke veepaak kuni katlakivieemalduse tähiseni puhta veega ja lülitage masin uuesti sisse. Masin kuumeneb ja läbib automaatse loputustsükli.
- 3 Enne mis tahes jookide valmistamist, teostage manuaalne loputustsükkel. Manuaalse loputustsükli teostamiseks väljutage kõigepealt pool veepaaki kuuma vett, vajutades korduvalt kuuma vee ikooni (joon. 9) ja seejärel valmistage kaks tassi eeljahvatatud kohvi ilma jahvatatud kohvi lisamata.

 Kui katlakivi eemaldamise protseduuri ei viidud lõpuni, nõuab masin teist katlakivi eemaldamise protseduuri nii kiiresti kui võimalik.

## Tarvikute tellimine

Masina puhastamiseks ja katlakivi eemaldamiseks kasutage ainult Philipsi hooldustooteid. Neid tooteid saate osta kohalikult edasimüüjalt, volitatud teeninduskeskustest või veebist aadressil

[www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Täieliku varuosade loendi leidmiseks veebis sisestage oma masina mudeli number. Mudeli numbril leiate hooldusluugi siseküljelt.

Hooldustooted ja mudeli numbrid:

- Katlakivi eemaldamise lahus CA6700
- AquaClean-veefilter CA6903
- Kohvimooduli määre HD5061
- Kohviõli eemaldamise tabletid CA6704

## Hoiatusikoonid

**Hoiatusikoon**    **Lahendus**



Tühja veepaagi märgutuli põleb

- Veepaak on peaaegu tühi. Täitke veepaak kuni maksimumtaseme tähiseni värske veega.
- Veepaaki ei ole masinas. Pange veepaak kohale tagasi.



Kohvipaksu sahtli tühjendamise märgutuli põleb

- Kohvipaksu sahtel on täis. Eemaldage ja tühjendage kohvipaksu sahtlit ainult siis, kui masin on sisse lülitatud. Oodake vähemalt 5 sekundit, enne kui sahtli masinasse tagasi panete.

## Hoiatusiko- Lahendus on



Hoiatustuli põleb

- Kohvipaksu sahtlit ja/või tilgakandikut pole masinas või see pole korralikult paigas. Pange kohvipaksu sahtel või tilgakandik oma kohale tagasi ja veenduge, et need oleksid õiges asendis.
- Hooldusluuk on avatud. Eemaldage veepaak ja veenduge, et hooldusluuk oleks suletud.



Hoiatustuli vilgub

- Kohvimoodulit pole masinas või see ei ole korralikult paigas. Eemaldage kohvimoodul ja veenduge, et see oleks paika lukustunud. Vt jaotisest „Kohvimooduli eemaldamine ja tagasipanemine” sammammulisi juhiseid.
- Kohvimoodul on kinni kiilunud. Eemaldage kohvimoodul ja loputage seda kraani all. Seejärel määrige kohvimoodulit ja pange masinasse tagasi. Vt jaotisest „Puhastamine ja hooldus” sammammulisi juhiseid.



Hoiatusmärgutuli põleb ja käivitusmärgutuli vilgub.

Masina sisemusse on jäänud õhku. Masinast õhu eemaldamiseks täitke veepaak veega, asetage tass klassikalise piimavahusti alla ja vajutage vilkuvat alustamise/seiskamise nuppu.

**Ettevaatust! klassikalise piimavahustist eraldub õhu vabastamiseks auru ja pritsib kuuma vett.**



AquaCleani tuli vilgub: paigaldage või paigaldage uuesti AquaClean-veefilter ja aktiveerige see. Vt jaotisest „AquaClean-veefilter” sammammulisi juhiseid.



Katlakivi eemaldamise tuli põleb püsivalt: puhastage masin katlakivist.



Jookide ikoonid süttivad ja kustuvad ükshaaval.

Kohvimasin soojeneb ja/või püüab masinasse tõmmatud õhku vabastada. Oodake, kuni kõigi jookide märgutuled jäävad püsivalt põlema.



Kõikide hoiatusikoonide tuled vilguvad.

Lähtestage masin, tõmmates selle vooluvõrgust välja ja ühendades siis uuesti vooluvõrku. Enne masina uuesti sisselülitamist järgige neid samme:



- Eemaldage AquaClean-veefilter veepaagist.
- Pange veepaak kohale tagasi. Lükake see masinasse nii kaugele kui võimalik, et tagada, et see on õiges asendis.



- Avage eeljahvatatud kohvi lahtri kaas ja kontrollige, et see ei oleks kohvipulbriga ummistunud. Selle puhastamiseks pistke lusikavars eeljahvatatud kohvi lahtrisse ja liigutage lusikavart üles-alla, kuni kinnijäänud kohvipaks kukub alla (joon. 22). Eemaldage kohvimoodul ja eemaldage kõik allakukkunud kohvipaks. Pange kohvimoodul tagasi ja puhastage ära.

- Lülitage masin uuesti sisse.

Tõrke põhjusele on leitud lahendus, kui selgub, et AquaClean-filtrit ei valmistatud enne paigaldamist korralikult ette. Valmistage AquaClean-filter enne tagasi paigaldamist ette peatüki „AquaClean-veefiltri aktiveerimine” juhiste punktide 1 ja 2 kohaselt (5 min).

Kui tuled jätkuvalt vilguvad, võib masin olla ülekuumenenud. Lülitage masin välja, oodake 30 minutit ja lülitage uuesti sisse. Kui tuled ikka vilguvad, võtke ühendust oma riigi klienditeeninduskeskusega. Kontaktandmeid vt rahvusvaheliselt garantiilehelt.

# Veaotsing

Aitamaks teil lahendada kõige sagedasemaid probleeme, mis masina kasutamisel võivad esineda, pakub Philips aadressil [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) õppevideoid ja täisloetelu korduma kippuvatest küsimustest. Kui teil ei õnnestu probleemi lahendada, võtke ühendust oma riigi klienditeeninduskeskusega. Kontaktandmed leiate garantiilehelt.

## Tehnilised andmed

Tootja jätab endale õiguse muuta toote tehnilisi andmeid. Kõik eelseadistatud kogused on ligikaudsed.

Kirjeldus	Väärtus
Mõõtmed (l x k x s)	246 x 372 x 433 mm
Kaal	7–7,5 kg
Toitejuhtme pikkus	1000 mm
Veepaak	1,8 liitrit, eemaldatav
Kohviubade mahuti mahutavus	275 g
Kohvipaksu sahtli mahutavus	12 tsüklit
Reguleeritav tila kõrgus	85–145 mm
Nimipinge - Nimivõimsus - Elektroide	Vaadake hooldusluugi siseküljel olevat andmesilti (joonis A11)



## Sadržaj

Pregled uređaja (slika A)	32
Upravljačka ploča (slika B)	32
Uvod	33
Prije prve uporabe	33
Kuhanje napitaka	34
Prilagodba postavki uređaja	36
Vađenje i umetanje sklopa za kuhanje	37
Čišćenje i održavanje	38
Filtar vode AquaClean	40
Postavljanje tvrdoće vode	41
Postupak uklanjanja kamenca (30 min)	42
Naručivanje dodataka	43
Ikone upozorenja	43
Rješavanje problema	45
Tehničke specifikacije	45

## Pregled uređaja (slika A)

A1 Upravljačka ploča	A10 Servisna vratašca
A2 Držać šalice	A11 Naljepnica s podacima i brojem vrste
A3 Odjeljak za unaprijed mljevenu kavu	A12 Spremnik za vodu
A4 Poklopac spremnika za zrna kave	A13 Žlijeb za vruću vodu
A5 Prilagodljiv žlijeb za kavu	A14 Spremnik za ostatke mljevene kave
A6 Mrežni utikač	A15 Prednja ploča posude za ostatke mljevene kave
A7 Gumb za odabir postavke mljevenja	A16 Poklopac pladnja
A8 Lijevak za kavu u zrnu	A17 Pladanj
A9 Element za kuhanje	A18 Indikator napunjenosti pladnja

### Dodaci

A19 Tuba s mazivom	A22 Tester tvrdoće vode
A21 Mjerna žlica	A23 Klasična pjenilica mlijeka

## Upravljačka ploča (slika B)

Na slici B pogledajte pregled svih gumba i ikona. U nastavku možete pronaći opis.

B1 gumb za uključivanje/isključivanje	B6 Indikator pokretanja
---------------------------------------	-------------------------

B2	Ikone napitaka*	B7	Gumb za pokretanje/ ► zaustavljanje
B3	Ikona jačine arome / unaprijed mljevene kave	B8	Ikona Calc / Clean
B4	Ikona količine napitka	B9	Ikona AquaClean
B5	Ikone upozorenja		

\* Ikone napitaka: espresso, kava, vruća voda, para

## Uvod

Čestitamo na kupnji potpuno automatskog uređaja za kavu tvrtke Philips! Da biste u cijelosti iskoristili podršku koju pruža tvrtka Philips, registrirajte svoj proizvod na web-mjestu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome). Prije prvog korištenja aparata pažljivo pročitajte zasebnu knjižicu o sigurnosti i spremite je za buduće potrebe.

Kako bismo vam pomogli da započnete i najbolje iskoristite uređaj, tvrtka Philips pruža potpunu podršku na različite načine. U kutiji ćete pronaći:

- 1 Ovaj korisnički priručnik sa slikovnim uputama za uporabu i detaljnije informacije o čišćenju i održavanju.
- 2 Posebnu sigurnosnu knjižicu s uputama o sigurnom načinu uporabe uređaja.
- 3 Za internetsku podršku (često postavljana pitanja, filmove itd.), skenirajte QR šifru na koricama ove knjižice ili posjetite web-mjesto [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

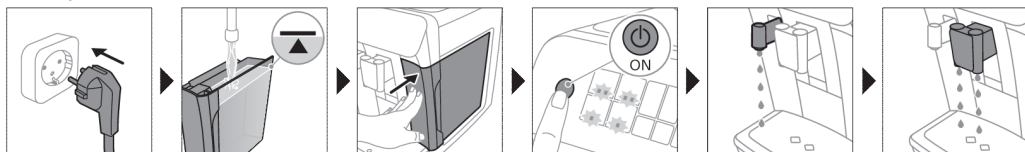
**i** Ovaj je uređaj ispitivan s kavom. Iako je pažljivo očišćen, možda su preostali ostaci kave. U svakom slučaju, jamčimo da je aparat potpuno nov.

Uređaj automatski prilagodava količinu mljevene kave koja se koristi za pripremu kave najboljeg okusa. Najprije trebate skuhati 5 kava kako biste uređaju omogućili da izvrši samopodešavanje. Prije prve uporabe obavezno isperite klasičnu pjenilicu mlijeka.

## Prije prve uporabe

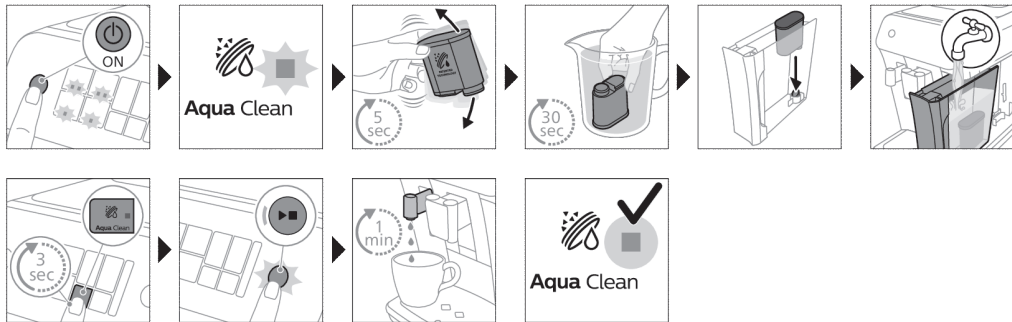
### 1. Postavljanje aparata

Nakon uključivanja aparata, možda će se nešto vode ispustiti iz žlijeba za vruću vodu ili žlijeba za kavu. To je uobičajeno.



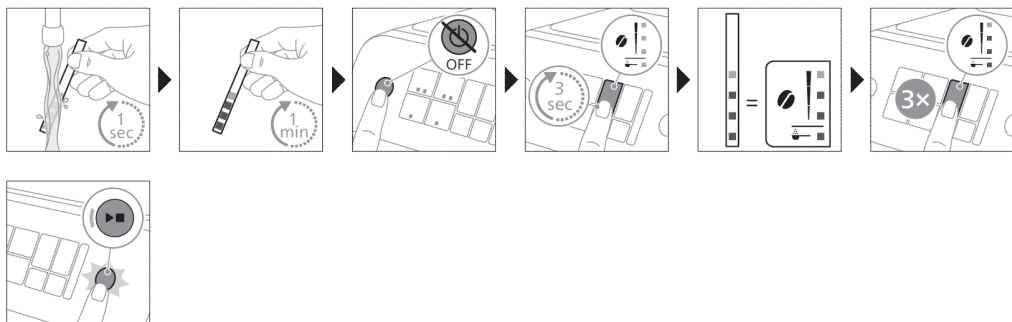
## 2. Aktiviranje filtra vode AquaClean (5 min)

Više informacija potražite u poglavlju „Filtar vode AquaClean“.

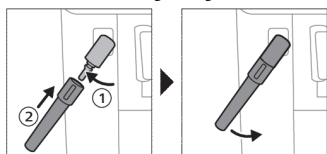


## 3. Postavljanje tvrdoće vode

Upute korak-po-korak potražite u poglavlju „Postavljanje tvrdoće vode“. Zadana tvrdoće vode postavljena je na postavku 4: tvrda voda.



## 4. Sastavljanje klasične pjenilice mlijeka



## Kuhanje napitaka

### Opći koraci

- 1 Napunite spremnik za vodu vodom iz slavine i napunite lijevak za zrna kave zrnima kave.
- 2 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste uključili uređaj.
  - Aparat počinje postupak zagrijavanja i izvršava automatski ciklus ispiranja. Tijekom zagrijavanja, indikatori ikona napitaka zasvijetle i postupno se jedan za drugim gase.
  - Uređaj je spreman za uporabu kada svi indikatori u ikonama napitaka neprekidno svijetle.

- 3 Stavite šalicu ispod žlijeba za istjecanje kave. Pomaknite žlijeb za istjecanje kave prema gore ili dolje kako biste njegovu visinu prilagodili veličini šalice ili čaše koju koristite (sl. 1).

## Prilagođeni napitci

Ovaj vam uređaj omogućuje prilagodbu postavki napitka svojim željama. Nakon odabira napitka možete:

- 1 Prilagoditi jačinu arome dodirujući ikonu jačine arome (sl. 2). Postoje 3 jačine od kojih je najmanja najblaža, a najveća najjača.
- 2 Prilagodite količinu napitka dodirujući ikonu količine napitka (sl. 3). Postoje 3 količine: nisku, srednju i visoku.

**i** Također možete prilagoditi temperaturu kave svojim željama.

## Kuhanje kave od zrna kave

- 1 Za kuhanje kave dodirnite ikonu željenog napitka.
  - Indikatori jačine arome i količine se aktiviraju i prikazuju prethodno odabranu postavku.
  - Sada napitak možete prilagoditi željenom okusu.
- 2 Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
  - Tijekom izlivanja napitka treperi indikator u ikoni napitka.
- 3 Kako biste zaustavili istjecanje kave prije nego što uređaj dovrši postupak, ponovno pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.

**i** Kako biste istovremeno skuhalo dvije kave, dvaput dodirnite ikonu napitka. Zsvijetli indikator opcije 2x.

## Pjenjenje mlijeka klasičnom pjenilicom za mlijeko

**i** Uvijek upotrebljavajte mlijeko izravno iz hladnjaka kako biste dobili najbolju kvalitetu pjene.

- 1 Nagnite crnu silikonsku dršku na uređaju ulijevo i na nju (sl. 4) postavite pjenilicu mlijeka.
- 2 Napunite posudu za mlijeko s približno 100 ml mlijeka za cappuccino i 150 ml mlijeka za latte macchiato.
- 3 Umetnite klasičnu pjenilicu mlijeka približno 1 cm u mlijeko.
- 4 Dodirnite ikonu (sl. 5) pare.
  - Aktiviraju se indikatori na ikoni pare i indikator pokretanja počnje pulsirati.
- 5 Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako biste zapjenili mlijeko (sl. 6).
  - Uređaj započinje postupak zagrijavanja, para se ispušta u mlijeko i mlijeko se pjenu.
- 6 Kada mliječna pjena u posudi za mlijeko dosegne potrebnu količinu, ponovo pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako biste zaustavili pjenjenje mlijeka.

**i** Nikada nemojte pjeniti mlijeko dulje od 90 sekundi. Pjenjenje automatski prestaje nakon 90 sekundi.

**i** Posudu za mlijeko ne morate pomicati tijekom pjenjenja mlijeka kako biste dobili najbolju kvalitetu mlijeka.

## Kuhanje kave od mljevene kave

Možete odabrati uporabu unaprijed mljevene kave umjesto kave u zrnu, na primjer ako želite različite vrste kave ili kavu bez kofeina.

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste uređaj uključili i pričekajte dok ne bude spreman za uporabu.

- 2 Otvorite poklopac odjeljka za unaprijed mljevenu kavu i u odjeljak (sl. 7) uspite jednu poravnanu mjernu posudu mljevene kave. Zatim zatvorite poklopac.
- 3 Stavite šalicu ispod žlijeba za istjecanje kave.
- 4 Odaberite jedan napitak.
- 5 Pritisnite ikonu jačine arome i držite je 3 sekunde (sl. 8).
  - Aktivira se indikator ikone unaprijed mljevene kave i indikator pokretanja počinje pulsirati.
- 6 Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 7 Kako biste zaustavili istjecanje kave prije nego što uređaj dovrši postupak, ponovno pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.

**i** S mljevenom kavom možete istodobno kuhati samo jedan napitak od kave.

**i** Unaprijed mljevena kava nije postavka koja se sprema kao prethodno odabrana jačina. Svaki put kada želite koristiti unaprijed mljevenu kavu trebate pritisnuti ikonu jačine arome i držati je 3 sekunde.

**i** Ako ste odabrali unaprijed mljevenu kavu, nećete moći odabrati različitu jačinu arome.

## Istjecanje vruće vode

- 1 Ako je pjenilica mlijeka postavljena, uklonite je.
- 2 Dodirnite ikonu vruće vode (sl. 9).
  - Aktiviraju se indikatori količine napitka i prikazuju prethodno odabranu postavku vruće vode za napitak.
- 3 Prilagodite željenu količinu vruće vode dodirujući ikonu vruće vode (sl. 3).
- 4 Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
  - Svijetlo u ikoni vruće vode treperi i vruća voda istječe iz žlijeba za vruću vodu (sl. 10).
- 5 Kako biste zaustavili istjecanje vruće vode prije nego što uređaj dovrši postupak, ponovno pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.

## Prilagodba postavki uređaja

### Podešavanje vremena mirovanja

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste isključili uređaj.
- 2 Kada je uređaj isključen: pritisnite i zadržite ikonu (sl. 11) Calc / Clean dok se ne uključe svjetla Calc / Clean i Jačina arome (sl. 12).
- 3 Dodirnite ikonu Jačina arome kako biste odabrali potrebno vrijeme mirovanja: 15, 30, 60 ili 180 minuta. Uključit će se odgovarajuća svjetla 1, 2, 3 ili 4 ikone Jačina arome.
- 4 Kada dovršite postavljanje vremena mirovanja, pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje. Aparat se isključuje.
- 5 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste ponovno uključili uređaj.

### Prilagodba temperature kave

#### Uređaji bez ikone temperature

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste **isključili** uređaj.
- 2 Kada je uređaj isključen: pritisnite i zadržite ikonu količine kave sve dok se indikatori ikone ne uključe (sl. 13).
- 3 Dodirnite ikonu količine kako biste odabrali odgovarajuću temperaturu: uobičajenu, visoku ili maks.

- U odnosu na to uključuje se 1, 2 ili 3 indikatora.

- 4 Kada dovršite postavljanje temperature kave, pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 5 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste ponovno uključili uređaj.

**i** Ako sami ne isključite uređaj, on će se automatski isključiti nakon nekog vremena.

## Podešavanje postavki mlinca

Jačinu kave možete promijeniti s pomoću gumba za prilagodbu mljevenja unutar posude za kavu u zrnu. Što je postavka mljevenja niža, to su zrna kave finije mljevena i kava je jača. Možete odabrati 12 različitih postavki mlinca.

Aparat je podešen tako da se iz zrna kave dobije najbolji okus. Stoga vam savjetujemo da ne prilagodavate postavku mljevenja dok ne skuhate 100 – 150 šalica (približno 1 mjesec uporabe).

**i** Postavke mljevenja možete prilagoditi samo kada uređaj melje kavu u zrnu. Morate skuhati 2 do 3 napitka prije nego osjetite jasnu razliku.

**⚠** Nemojte okretati gumb za prilagodbu mljevenja za više od jednog stupnja odjednom kako ne biste oštetili mlinac.

- 1 Stavite šalicu ispod žlijeba za istjecanje kave.
- 2 Podignite poklopac spremnika kave u zrnu.
- 3 Dodirnite ikonu espresso i zatim pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 4 Kada mlinac počne mljeti pritisnite gumb za prilagodbu mljevenja i okrenite ga ulijevo ili udesno.

## Deaktiviranje zvučnog signala upravljačke ploče.

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste isključili uređaj.
- 2 Kada je uređaj isključen, dodirnite i zadržite ikonu kave sve dok se indikator ikone ne isključi. Indikator pokretanja počinje svijetliti.
- 3 Ponovno dodirnite ikonu kave kako biste deaktivirali zvučni signal upravljačke ploče. Isključit će se indikator ikone kave.
- 4 Za potvrdu odabira pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje.
- 5 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste ponovno uključili uređaj. Zvučni signali upravljačke ploče sada su deaktivirani.

Napomena: Ako se nakon dodirivanja i držanja, indikator ikone kave ne uključi, to znači da su zvučni signali upravljačke ploče već bili deaktivirani. Kako biste ih ponovno aktivirali, ponovno dodirnite ikonu i potvrdite pritiskom na gumb za pokretanje/zaustavljanje.

Zvučni signali na gumbima za uključivanje/isključivanje i pokretanje/zaustavljanje ne mogu se deaktivirati.

## Vađenje i umetanje sklopa za kuhanje

Otvorite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) za detaljne videoupute o uklanjanju, umetanju i čišćenju sklopa za kuhanje.

## Vađenje sklopa za kuhanje iz aparata

- 1 Isključite aparat.
- 2 Odvojite spremnik za vodu i otvorite servisna vratašca (sl. 15).

- 3 Pritisnite dršku (sl. 16) PUSH (Gurni) i povucite dršku sklopa za kuhanje kako biste ga izvadili iz uredaja (sl. 17).

## Ponovno umetanje sklopa za kuhanje

**⚠** Prije nego što gurnete sklop za kuhanje natrag u uredaj, provjerite je li pravilno postavljen.

- 1 Provjerite je li sklop za kuhanje u pravilnom položaju. Strelica na žutom cilindru na bočnoj strani sklopa za kuhanje treba biti poravnana s crnom strelicom i slovom N (sl. 18).
  - Ako nisu poravnati, gurnite polugu prema dolje dok ne dotakne bazu sklopa (sl. 19) za kuhanje.
- 2 Duž bočnih (sl. 20) vodilica gurajte sklop za kuhanje natrag u aparat dok uz zvuk klika (sl. 21) ne sjedne na mjesto. nemojte pritiskati gumb PUSH (Gurni).
- 3 Zatvorite servisna vratašca i vratite spremnik za vodu na mjesto.

## Čišćenje i održavanje

Redovitim čišćenjem i održavanjem uredaj ostaje u vrhunskom stanju te se dugo osigurava kava dobrog okusa s ravnomjernim protokom kave.

U tablici u nastavku pronaći ćete detaljan opis kada i na koji način treba očistiti odvojive dijelove uredaja. Detaljnije informacije i videoupute možete pronaći na [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Pogledajte sliku D kako biste vidjeli koji se dijelovi mogu prati u perilici posuda.

Odvojivi dijelovi	Kada čistiti	Kako čistiti
Sklop za kuhanje	Tjedno	Izvadite sklop za kuhanje iz uredaja. Isperite ga pod mlazom vode.
	Mjesečno	Sklop za kuhanje očistite tabletom Philips za odmaščivanje kave.
Klasična pjenilica mlijeka	Nakon svake uporabe	Za temeljito čišćenje, najprije izlijte vruću vodu s pomoću pjenilice mlijeka pričvršćene na uredaju. Zatim skinite pjenilicu mlijeka s uredaja i rastavite je. Operite sve dijelove pod mlazom vode ili u perilici posuda.
Odjeljak za unaprijed mljevenu kavu	Tjedno provjeravajte je li začepljen odjeljak za unaprijed mljevenu kavu.	Iskopčajte aparat i izvadite sklop za kuhanje. Otvorite poklopac odjeljka za mljevenu kavu i u odjeljak umetnite dršku žlice. Pomaknite dršku prema gore i dolje dok začepljena mljevena kava ne padne dolje (sl. 22). Idite na <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> za detaljne videoupute.
Posuda za talog kave	Ispraznite posudu za talog kave kada to zatraži aparat. Čistite je jednom tjedno.	Uklonite posudu za talog kave dok je aparat uključen i isperite je pod mlazom vode.
Pladanj za prikupljanje tekućine	Pladanj za prikupljanje tekućine praznite svakodnevno ili čim iskoči crveni indikator „drip tray full” (pladanj za prikupljanje tekućine napunjen) (sl. 23).	Uklonite pladanj (sl. 24) za prikupljanje tekućine te ga isperite pod mlazom vode ili ga operite u perilici posuda. <b>Prednja ploča posude za talog (fig. A15) ne može se prati u perilici posuda.</b>

**Odvojivi dijelovi Kada čistiti**

Podmazivanje sklopa za kuhanje Svaka 2 mjeseca

spremnik za vodu Tjedno

**Kako čistiti**

Provjerite u tablici za podmazivanje i podmažite sklop za kuhanje sredstvom za podmazivanje tvrtke Philips.

Isperite spremnik za vodu pod mlazom vode.

## Čišćenje sklopa za kuhanje

Redovito čišćenje sklopa za kuhanje sprečava da ostaci kave začepi unutarnje krugove. Posjetite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) za videopodršku o uklanjanju, umetanju i čišćenju sklopa za kuhanje.

### Čišćenje sklopa za kuhanje pod mlazom vode

- 1 Uklonite sklop za kuhanje.
- 2 Temeljito vodom isperite sklop za kuhanje. Pažljivo očistite gornji filtar (sl. 25) sklopa za kuhanje.
- 3 Pustite sklop za kuhanje da se osuši na zraku prije vraćanja u aparat. sklop za kuhanje nemojte brisati krpom kako biste spriječili nakupljanje vlakana u sklopu.

### Čišćenje sklopa za kuhanje tabletom za odmašćivanje kave

Za uklanjanje ulja od kave koristite se samo tabletama tvrtke Philips.

- 1 Stavite šalicu pod žlijeb za kavu. Napunite spremnik za vodu svježom vodom
- 2 Tabletu za uklanjanje masnoće od kave stavite u odjeljak za unaprijed mljevenu kavu.
- 3 Dodirnite ikonu kave i zatim pritisnite ikonu jačine arome i držite je 3 sekunde kako biste odabrali značajku (sl. 2) unaprijed mljevene kave.
- 4 Nemojte dodavati unaprijed mljevenu kavu. Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako biste pokrenuli ciklus kuhanja. Kad zakuha pola šalice vode, iskopčajte uređaj iz napajanja.
- 5 Ostavite otopinu za uklanjanje ulja iz kave da djeluje najmanje 15 minuta.
- 6 Uključite utikal nazad u zidnu utičnicu i ponovno uključite stroj da završite ciklus kuhanja. Ispraznite šalicu.
- 7 Odvojite spremnik za vodu i otvorite servisna vratašca. Odvojite sklop za kuhanje i temeljito ga isperite pod mlazom vode.
- 8 Ponovno umetnite sklop za kuhanje i spremnik za vodu te stavite šalicu ispod žlijeba za kavu.
- 9 Dodirnite ikonu kave i zatim pritisnite ikonu jačine arome i držite je 3 sekunde kako biste odabrali značajku (sl. 2) unaprijed mljevene kave. Nemojte dodavati unaprijed mljevenu kavu. Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako biste pokrenuli ciklus kuhanja. Ponovite to dvaput. Ispraznite šalicu.

## Podmazivanje sklopa za kuhanje

Sklop za kuhanje podmazujte svaka 2 mjeseca kako bi se pomični dijelovi nesmetano kretali.

- 1 Nanesite tanak sloj masti na klip (sivi dio) sklopa (sl. 26) za kuhanje.
- 2 Nanesite tanak sloj masti oko vratila (sivi dio) na dnu sklopa (sl. 27) za kuhanje.
- 3 Nanesite tanak sloj masti na vodilice na obje strane (sl. 28).

## Čišćenje klasične pjenilice mlijeka

### Čišćenje klasične pjenilice mlijeka nakon svake uporabe

Očistite pjenilicu mlijeka svaki put kad je koristite iz higijenskih razloga te kako biste izbjegli nakupljanje ostataka mlijeka.

- 1 Stavite šalicu ispod pjenilice za mlijeko.



- 2 Dodirnite ikonu pare i zatim pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako bi započelo ispuštanje pare i uklanjanje mlijeka koje je preostalo u unutrašnjosti pjenilice.
- 3 Kako biste nakon nekoliko sekundi zaustavili ispuštanje pare, ponovno pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 4 Očistite pjenilicu mlijeka vlažnom krpom.

## Svakodnevno čišćenje klasične pjenilice mlijeka

- 1 Ostavite neka se pjenilica mlijeka potpuno ohladi.
- 2 Nagnite pjenilicu mlijeka ulijevo (sl. 29) te skinite metalni i silikonski dio (sl. 30).
- 3 Rastavite oba dijela (sl. 31) i isperite ih svježom vodom ili ih operite u perilici posuđa. Mala rupa na metalnoj cijevi (sl. 32) mora biti potpuno čista i ne smije biti začepljena ostacima mlijeka.
- 4 Ponovno sastavite oba dijela pjenilice mlijeka i pjenilicu ponovno pričvrstite na uređaj.

## Filtar vode AquaClean

Vaš uređaj podržava sustav AquaClean. Kako bi se sačuvao okus kave, u spremnik za vodu može se postaviti filtari vode AquaClean. Ovo također smanjuje potrebu za uklanjanjem kamenca jer smanjuje nakupljanje kamenca u uređaju. Filtar za vodu AquaClean možete kupiti kod svojeg lokalnog trgovca, u ovlaštenim servisnim centrima ili na web-adresi [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Ikona i indikator filtra vode AquaClean

Uređaj je opremljen indikatorom (sl. 33) filtra vode AquaClean kako bi pokazao stanje filtra. Koristite tablicu u nastavku kako biste vidjeli što treba učiniti kada indikator svijetli ili treperi.



Kada prvi put koristite uređaj, indikator AquaClean počinje treperiti u narančastoj boji. To označava da možete početi upotrebljavati filtari vode AquaClean. Ako ne aktivirate filtari vode AquaClean, indikator se automatski isključuje nakon nekog vremena.



Nakon što instalirate filtari i aktivirate ga s pomoću ikone AquaClean, indikator AquaClean počinje svijetliti u plavoj boji, što je potvrda da je filtra za vodu AquaClean aktivan.



Kada se filtari potroši, indikator AquaClean ponovno počinje treperiti u narančastoj boji kako bi vas podsjetio da filtari treba zamijeniti novim.



Kada indikator AquaClean prestane svijetliti u narančastoj boji, još uvijek možete aktivirati filtari AquaClean, ali najprije trebate očistiti kamenac iz uređaja.

## Aktiviranje filtra vode AquaClean (5 min)

**i** Uređaj ne otkriva automatski da je filtari postavljen u spremnik za vodu. Zbog toga, svaki filtari vode AquaClean koji ste postavili trebate i aktivirati s pomoću ikone AquaClean.

Kada indikator AquaClean prestane svijetliti u narančastoj boji, još uvijek možete aktivirati filtari vode AquaClean, ali najprije trebate očistiti kamenac iz uređaja.

**i** Prije početka uporabe filtra vode AquaClean trebate potpuno ukloniti kamenac iz uređaja.

Prije aktiviranja, filtari za vodu AquaClean treba se pripremiti potapanjem u vodu, onako kako je opisano u nastavku. Ako to ne učinite, u uređaj se umjesto vode može uvući zrak, što uzrokuje puno buke i onemogućuje kuhanje kave.

- 1 Provjerite je li aparat uključen.

- 2 Tresite filtar oko 5 sekundi (sl. 34).
- 3 Filtar uronite naopačke u vrč s hladnom vodom i protresite/pritisnite ga (sl. 35).
- 4 Sada je filtar pripremljen za uporabu i može se umetnuti u spremnik za vodu.
- 5 Umetnite filtar okomito na odgovarajući priključak u spremniku za vodu. Pritisnite ga prema dolje do najniže moguće točke (sl. 36).
- 6 Spremnik za vodu napunite svježom vodom i vratite ga u uređaj.
- 7 Postavite zdjelu pod žlijeb za vruću vodu / pjenilicu mlijeka.
- 8 Pritisnite ikonu AquaClean i držite je 3 sekunde (sl. 37). Indikator pokretanja počinje treperiti.
- 9 Pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■ kako biste pokrenuli postupak aktivacije.
- 10 Vruća voda istječe iz žlijeba za vruću vodu / pjenilice mlijeka (3 min).
- 11 Nakon dovršetka postupka aktivacije indikator AquaClean svijetli u plavoj boji, što potvrđuje da je AquaClean filtar vode pravilno aktiviran.

## Zamjena filtra vode AquaClean (5 min)

Nakon što 95 litara vode prođe kroz filtar, filtar će prestati raditi. Indikator AquaClean počinje treperiti u narančastoj boji kako bi vas podsjetio da filtar treba zamijeniti novim. Dok god treperi, možete zamijeniti filtar bez prethodnog uklanjanja kamenca iz uređaja. Ako ne promijenite filtar vode AquaClean, indikator narančaste boje s vremenom će prestati svijetliti. U tom slučaju još uvijek možete zamijeniti filtar, ali najprije trebate očistiti kamenac iz uređaja.

Kada indikator AquaClean treperi u narančastoj boji:

- 1 Izvadite stari filtar vode AquaClean.
- 2 Umetnite novi filtar i aktivirajte ga onako kako je opisano u poglavlju „Aktiviranje filtra vode AquaClean (5 min)“.

**i** Mijenjajte filtar vode AquaClean najmanje svaka 3 mjeseca, čak i ako uređaj još ne pokazuje da je potrebna zamjena.

## Deaktiviranje podsjetnika za zamjenu filtra AquaClean

Ako više ne želite koristiti filtre za vodu Philips AquaClean, uvijek možete deaktivirati podsjetnike za zamjenu filtra AquaClean (svjetlo AquaClean bljeska narančasto):

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste isključili uređaj.
- 2 Kada je uređaj isključen, pritisnite i zadržite ikonu AquaClean sve dok se indikator te ikone ne isključi. Indikator pokretanja počinje svijetliti.
- 3 Ponovno dodirnite ikonu AquaClean kako biste deaktivirali podsjetnike. Isključit će se indikator ikone AquaClean.
- 4 Za potvrdu odabira pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje.
- 5 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste ponovno uključili uređaj. Sada su podsjetnici za zamjenu filtra AquaClean deaktivirani.

Napomena: Aktivacija novog filtra AquaClean automatski će ponovno aktivirati podsjetnike za zamjenu filtra AquaClean.

## Postavljanje tvrdoće vode

**i** Savjetujemo vam da tvrdoću vode prilagodite tvrdoći u vašoj regiji radi optimalne učinkovitosti i dužeg vijeka trajanja uređaja. To također sprječava prekomjerno uklanjanje kamenca iz uređaja. Zadana tvrdoće vode postavljena je na postavku 4: tvrda voda.

## Kako biste utvrdili tvrdoću vode područja na kojem se nalazite, upotrijebite isporučenu traku za ispitivanje tvrdoće vode:

- 1 Uronite traku za ispitivanje tvrdoće vode na 1 sekundu (sl. 38) u vodu koju ste ispustili iz slavine.
- 2 Pričekajte 1 minutu. Broj crvenih kvadrata na traci za testiranje pokazuje tvrdoću (sl. 39) vode.

## Uređaj postavite na pravilnu tvrdoću vode:

- 1 Pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje kako biste **isključili** uređaj.
- 2 Kada je uređaj isključen, dodirnite i zadržite ikonu jačine arome sve dok se na ikoni ne uključe (sl. 2) sva svjetla.
- 3 Dodirnite ikonu jačine arome 1, 2, 3 ili 4 puta. Broj indikatora koji se tamo nalaze treba biti jednak broju crvenih kvadrata na traci (sl. 40) za testiranje. Ako na traci za testiranje nema crvenih kvadrata (svi su kvadrati zeleni) odaberite indikator 1.
- 4 Kada ste postavili pravilnu tvrdoću vode, pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.

**i** Budući da samo jednom prilagodavate tvrdoću vode, za odabir tvrdoće vode koristi se funkcija jačine arome. Ovo ne utječe na jačinu arome napitaka koje ćete nakon toga praviti.

## Postupak uklanjanja kamenca (30 min)


Koristite samo sredstvo za uklanjanje kamenca tvrtke Philips. Ni u kojem slučaju nemojte upotrebljavati sredstvo za uklanjanje kamenca na bazi sumporne, klorovodične, sulfatne ili octene kiseline (ocat) jer biste time mogli oštetiti sklop za vodu u aparatu i ne otopiti kamenac na primjeren način. Neupotrebljavanje sredstva za uklanjanje kamenca tvrtke Philips poništiti će vaše jamstvo. Do poništenja jamstva doći će i ako iz aparata ne uklonite kamenac. Otopinu za uklanjanje kamenca tvrtke Philips možete kupiti u mrežnoj trgovini na web-mjestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kada indikator Calc / Clean neprestano svijetli, trebate ukloniti kamenac iz aparata.

- 1 Provjerite je li aparat uključen.
- 2 Ako je pjenilica mlijeka postavljena, uklonite je.
- 3 Uklonite pladanj za prikupljanje tekućine i posudu za talog kave, ispraznite ih i vratite natrag na mjesto.
- 4 Izvadite spremnik za vodu i ispraznite ga. Zatim uklonite filter vode AquaClean.
- 5 Ulijte cijelu bocu sredstva za uklanjanje kamenca tvrtke Philips u spremnik za vodu te ga zatim napunite vodom do razine oznake Calc / Clean (sl. 41). Zatim ga vratite natrag u aparat.
- 6 Stavite veliku posudu (1,5 l) ispod žlijeba za istjecanje kave i žlijeba za vodu.
- 7 Pritisnite ikonu Calc / Clean i držite je 3 sekunde, a zatim pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 8 Počet će prva faza postupka uklanjanja kamenca. Postupak čišćenja kamenca traje otprilike 30 minuta i sastoji se od ciklusa uklanjanja kamenca i ciklusa ispiranja. Tijekom ciklusa čišćenja kamenca, indikator Calc / Clean treperi kako bi pokazao da se odvija faza čišćenja kamenca.
- 9 Ostavite neka otopina za uklanjanje kamenca istječe iz aparata dok vas aparat ne podsjeti da je spremnik za vodu prazan.
- 10 Ispraznite spremnik za vodu, isperite ga i ponovo napunite svježom vodom do razine oznake Calc / Clean.
- 11 Ispraznite posudu te je vratite natrag pod žlijeb za istjecanje kave i žlijeb za vodu. Ponovno pritisnite gumb za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 12 Započinje druga faza ciklusa uklanjanja kamenca, a to je ciklus ispiranja, započinje i traje 3 minute. Tijekom ove faze pale se i gase indikatori na upravljačkoj ploči kako bi označili da se odvija faza ispiranja.
- 13 Pričekajte dok iz aparata ne prestane istjecati voda. Postupak čišćenja kamenca dovršen je kada iz uređaja prestane istjecati voda.
- 14 Sada se uređaj može ponovno grijati. Uređaj je ponovno spreman za uporabu kada indikatori u ikonama napitaka neprekidno svijetle.

**15** U spremnik za vodu umetnite i aktivirajte novi filtar za vodu AquaClean.


- Kada se dovrši postupak čišćenja kamenca, indikator AquaClean jedno vrijeme treperi kako bi vas podsjetio da treba umetnuti novi filtar vode AquaClean.

 Savjet: Korištenjem filtra AquaClean smanjujete potrebu za uklanjanjem kamenca.

## Način postupanja u slučaju prekida postupka uklanjanja kamenca

Možete izaći iz postupka uklanjanja kamenca pritiskom na tipku za uključivanje/isključivanje na upravljačkoj ploči. U slučaju prekida postupka uklanjanja kamenca prije nego što se završi, učinite sljedeće:

- 1 Ispraznite spremnik za vodu i temeljito ga isperite.
- 2 Spremnik za vodu napunite svježom vodom do razine oznake Calc/Clean i ponovno uključite uređaj. Aparat će se zagrijati i izvršiti automatski ciklus ispiranja.
- 3 Prije zakuhanja bilo kojeg napitka provedite ručni ciklus ispiranja. Kako biste proveli ručni ciklus ispiranja, prvo uzastopnim dodirivanjem ikone (sl. 9) vruće vode do pola ispraznite spremnik vruće vode, a zatim skuhajte 2 šalice unaprijed mljevene kave bez dodavanja mljevene kave.

 Ako postupak uklanjanja kamenca nije bio dovršen, postupak treba čim prije ponoviti.

## Naručivanje dodataka

Za čišćenje i uklanjanje kamenca iz aparata koristite samo Philips proizvode za održavanje. Te proizvode možete kupiti kod svojeg lokalnog trgovca, u ovlaštenom servisnom centru ili na internetu na [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Kako biste na internetu pronašli kompletan popis pričuvnih dijelova, unesite broj modela svojeg aparata. Broj modela možete pronaći na unutarnjoj strani servisnih vratašca.

Proizvodi za održavanje i kataloški brojevi:

- Otopina za uklanjanje kamenca CA6700
- Filtar vode AquaClean CA6903
- Mast za sklop za kuhanje HD5061
- Tablete za uklanjanje ulja kave CA6704

## Ikone upozorenja

### Ikona upozorenja

### Rješenje



Svijetli indikator „water tank empty“ (prazan je spremnik za vodu)

- Spremnik za vodu skoro je prazan. Spremnik za vodu napunite svježom vodom do oznake za maksimalnu razinu.
- Spremnik za vodu nije na odgovarajućem mjestu. Spremnik za vodu vratite natrag na mjesto.



Svijetli indikator „empty coffee grounds container“ (ispraznite posudu za talog kave)

- Posuda za talog je puna. Izvadite i ispraznite posudu za talog kave dok je uređaj uključen. Pričekajte najmanje 5 sekundi prije umetanja spremnika.

## Ikona upozorenja

## Rješenje



Svijetli indikator alarma

- Posuda za talog kave i/ili pladanj za prikupljanje tekućine nije na svojem mjestu ili nije pravilno postavljen. Vratite posudu za talog kave i/ili pladanj za prikupljanje tekućine natrag na svoje mjesto i provjerite jesu li u pravilnom položaju.
- Servisna vratašca su otvorena. Odvojite spremnik za vodu i provjerite jesu li zatvorena servisna vratašca.



Treperi indikator alarma

- Sklop za kuhanje nije postavljen ili nije pravilno postavljen. Odvojite sklop za kuhanje i provjerite je li zaključan na mjestu. Upute korak-po-korak potražite u poglavlju „Vađenje i umetanje sklopa za kuhanje“.
- Sklop za kuhanje je blokiran. Odvojite sklop za kuhanje i temeljito ga isperite pod mlazom vode. Zatim podmažite sklop za kuhanje i vratite ga u uređaj. Upute korak-po-korak potražite u poglavlju „Čišćenje i održavanje“.



Uključuje se indikator alarma i treperi indikator pokretanja.

U aparatu je ostala izvjesna količina zraka. Kako biste iz uređaja ispustili zrak, spremnik vode napunite vodom, stavite šalicu pod klasičnu pjenilicu mlijeka i pritisnite gumb pokretanja/zaustavljanja koji treperi.

**Budite oprezni: mali mlazovi vruće vode istječu iz klasične pjenilice mlijeka kako bi se oslobodio zrak.**



Treperi indikator AquaClean: postavite ili zamijenite filtar vode AquaClean te ga aktivirajte. Upute korak-po-korak potražite u poglavlju „Filtar vode AquaClean“.



Indikator za uklanjanje kamenca neprestano svijetli: Očistite uređaj od kamenca.

## Ikona upozorenja

## Rješenje



Indikatori ikona napitaka zasvijetle i postupno se jedan za drugim gase.

Stroj se zagrijava i/ili pokušava izbaci zrak koji je uvučen u stroj. Pričekajte dok indikatori svih napitaka ne budu neprekidno svijetliili.



Trepere sve ikone upozorenja.

Ponovno postavite aparat tako da ga iskopčate iz struje i zatim ponovno prikopčate. Prije nego što aparat ponovno uključite, slijedite ove korake:

- Izvadite filtar vode AquaClean iz spremnika za vodu.
- Spremnik za vodu vratite natrag na mjesto. Gurnite ga u uređaj što je više moguće kako biste bili sigurni da je u pravilnom položaju.
- Otvorite poklopac odjeljka za unaprijed mljevenu kavu i provjerite je li začepljen mljevenom kavom. Kako biste ga očistili, umetnite dršku žlice u odjeljak za unaprijed mljevenu kavu i pomičite ručku gore i dolje dok začepljena mljevena kava ne padne dolje (sl. 22). Izvadite sklop za kuhanje i uklonite svu mljevenu kavu koja je pala dolje. Očišćeni sklop za kuhanje vratite natrag na mjesto.
- Ponovno uključite uređaj.

Ako je problem riješen, filtar AquaClean nije bio dobro pripremljen. Prije stavljanja filtra AquaClean natrag na njegovo mjesto, pripremite ga u skladu s koracima 1 i 2 iz poglavlja „Aktiviranje filtra vode AquaClean (5 min).

Ako svjetla nastave treperiti, možda je uređaj pregrijan. Isključite uređaj, pričekajte 30 minuta pa ga ponovno uključite. Ako indikatori i dalje trepere, kontaktirajte centar za korisničku podršku u svojoj zemlji. Pojednosti o kontaktima provjerite na međunarodnom jamstvenom letku.

## Rješavanje problema

Kako bi vam pomogao riješiti najčešće probleme s kojima biste se mogli susresti prilikom upotrebe aparata, Philips vam na web-mjestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) pruža videozapise s podrškom i cjelovit popis često postavljanih pitanja. Ako problem ne možete riješiti, kontaktirajte centar za korisničku podršku tvrtke u svojoj zemlji. Pojednosti za kontakt nalaze se na jamstvenom letku.

## Tehničke specifikacije

Proizvač pridržava pravo na poboljšanje tehničkih specifikacija proizvoda. Sve unaprijed postavljene količine su približne.

Opis	Vrijednost
Veličina (Š x V x D)	246 x 372 x 433 mm
Masa	7 – 7.5 kg
Duljina kabela za napajanje	1000 mm
spremnik za vodu	1,8 l, uklonjiv
Kapacitet lijevka za kavu u zrnu	275 g
Kapacitet posude za talog kave	12 posluživanja

Podesiva visina mlaznice

85 –145 mm

---

Nazivni napon – Snaga – Napajanje

Pogledajte naljepnicu s podacima na unutrašnjoj strani servisnih vratašca (slika A11).

---

# Saturs

Ierīces pārskats (A att.) _____	47
Vadības panelis (B att.) _____	47
Ievads _____	48
Pirms pirmās lietošanas reizes _____	48
Dzērienu gatavošana _____	49
Ierīces iestatījumu pielāgošana _____	51
Gatavošanas vienības izņemšana un ievietošana _____	52
Tīrīšana un kopšana _____	53
Ūdens filtrs „AquaClean” _____	55
Ūdens cietības iestatīšana _____	56
Atkalķošanas procedūra (30 min) _____	57
Piederumu pasūtīšana _____	58
Brīdinājuma ikonas _____	58
Traucējummeklēšana _____	60
Tehniskie rādītāji _____	60

## Ierīces pārskats (A att.)

A1	Vadības panelis	A10	Apkopes vāks
A2	Tašu paliktnis	A11	Datu etiķete ar modeļa numuru
A3	Maltās kafijas nodalījums	A12	Ūdens tvertne
A4	Kafijas pupiņu tvertnes vāks	A13	Karstā ūdens tekne
A5	Regulējama kafijas tekne	A14	Kafijas biezumam konteiners
A6	Elektrības kontaktdakša	A15	Kafijas biezumam tvertnes priekšpuse
A7	Smalcinātāja iestatījumu slēdzis	A16	Pilēšanas paplātes pārsegs
A8	Kafijas pupiņu piltuve	A17	Pilēšanas paplāte
A9	Gatavošanas vienība	A18	Pilēšanas paplātes pilnuma indikators

## Piederumi

A19	Smērvielas tūbiņa	A22	Ūdens cietības pārbaudes sloksnīte
A21	Mērkarote	A23	Klasiskais piena putotājs

## Vadības panelis (B att.)

Pārskatu par visām pogām un ikonām skatiet B attēlā. Apakšā ir atrodams apraksts.

B1	Ieslēgšanas/izslēgšanas poga	B6	Sākšanas indikators
----	------------------------------	----	---------------------



B2	Dzēriena ikonas*	B7	Palaišana/apturēšana ►■ poga
B3	Aromāta stipruma / maltās kafijas ikona	B8	„Calc / Clean” funkcijas ikona
B4	Dzēriena daudzuma ikona	B9	AquaClean funkcijas ikona
B5	Brīdinājuma ikonas		

\* Dzēriena ikonas: espresso, coffee, hot water, steam (tvaiks)

## Ievads

Apsveicam ar jūsu Philips pilnīgi automātiskā kafijas automāta pirkumu! Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvātās atbalsta iespējas, lūdzu, reģistrējiet savu izstrādājumu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Pirms izmantojat ierīci pirmo reizi, uzmanīgi izlasiet atsevišķo drošības brošūru un saglabājiet to, lai vajadzības gadījumā varētu ieskatīties tajā arī turpmāk.

Lai palīdzētu jums uzsākt un izmantot kafijas automātu pēc iespējas efektīvāk, Philips piedāvā dažādu veidu atbalstu. Iepakojuma saturs:

- 1 Šī lietošanas instrukcija ar attēlu norādēm un detalizētu informāciju par tīrīšanu un apkopi.
- 2 Atsevišķā drošības brošūra, kas satur norādījumus par ierīces drošu lietošanu.
- 3 Lai saņemtu tiešsaistes atbalstu (bieži uzdotie jautājumi, filmas u. c.), noskenējiet QR kodu uz brošūras vāka vai apmeklējiet vietni **[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)**

**i** Šī ierīce ir pārbaudīta ar kafiju. Arī rūpīgi iztīrītā ierīcē iespējamas kafijas paliekas. Tomēr mēs garantējam, ka ierīce ir pavisam jauna.

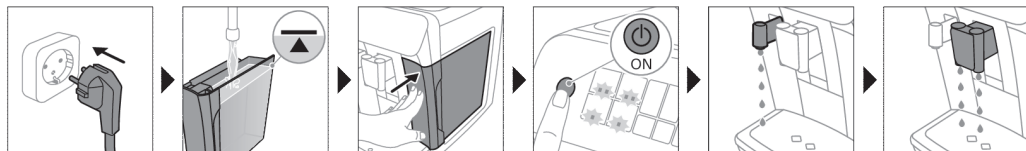
Šī ierīce automātiski pielāgo maltās kafijas daudzumu, kas tiek izmantots visgaršīgākās kafijas pagatavošanai. Lai ļautu ierīcei pabeigt tās pašregulāciju, pirmajā lietošanas reizē jāpagatavo piecas kafijas porcijas.

Pirms pirmās lietošanas reizes noteikti jāizskalo klasiskais piena putotājs.

## Pirms pirmās lietošanas reizes

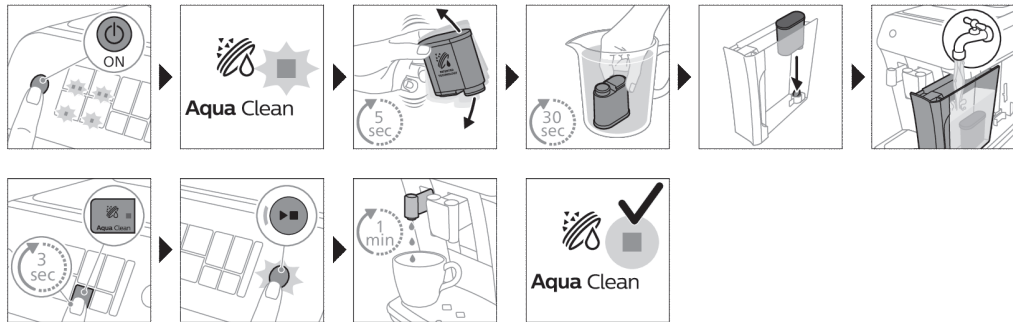
### 1. Iekārtas iestatīšana

Kad iekārta tiek ieslēgta, no karstā ūdens teknes vai no kafijas teknes var tikt izvadīts neliels daudzums ūdens. Tas ir normāli.



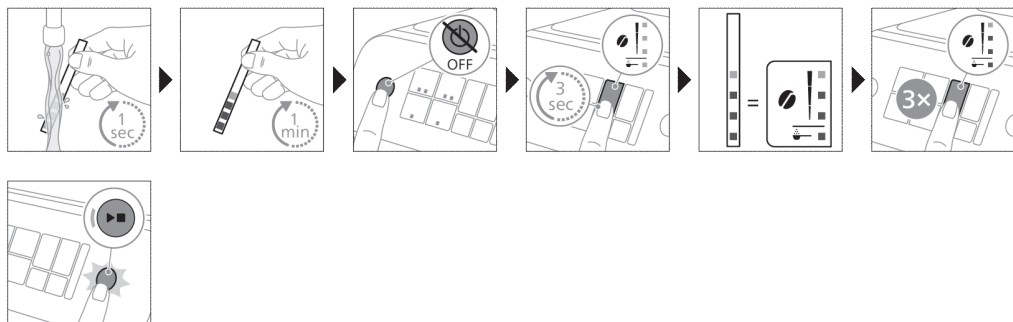
## 2. „AquaClean” ūdens filtra aktivizēšana (5 min.)

Plašāku informāciju skatiet nodaļā „AquaClean ūdens filtrs”.

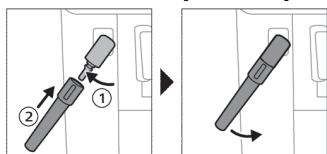


## 3. Ūdens cietības iestatīšana

Norādījumus par darbību secību skatiet sadaļā „Ūdens cietības iestatīšana”. Pēc noklusējuma ūdens cietības iestatījums ir 4: ciets ūdens.



## 4. Klasiskā piena putotāja montāža



## Dzērienu gatavošana

### Vispārīgās darbības

- 1 Ieļiet ūdens tvertnē krāna ūdeni un iebēriet pupiņu tvertnē pupiņas.
- 2 Lai ieslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
  - Ierīce sāk uzkarst un veic automātisko skalošanas ciklu. Uzsildīšanas laikā dzērienu ikonu indikatoru iedegas un pa vienam nodziest.
  - Ierīce ir gatava lietošanai, kad visi dzērienu ikonu indikatoru deg nepārtraukti.

- Novietojiet tasi zem kafijas padeves teknes. Lai kafijas padeves teknes augstumu pielāgotu izmantotās (1. att.) tases vai glāzes izmēram, bīdīet tekni uz augšu vai uz leju.

## Dzērienu personalizēšana

Ar šo ierīci varat pielāgot dzēriena iestatījumus pēc vēlēšanās. Pēc dzēriena izvēlēšanās ir iespējams:

- Pielāgot aromāta stiprumu, pieskaroties aromāta stipruma ikonai (2. att.). No trim pieejamajām stipruma pakāpēm zemākā ir vājākā, bet augstākā ir stiprākā.
- Pieskaroties dzēriena daudzuma ikonai, pielāgojiet dzēriena daudzumu (3. att.). Iespējamās ir trīs augstuma izvēles: zema, vidēja un augsta.

**i** Atbilstoši savai izvēlei varat pielāgot arī kafijas temperatūru.

## Kafijas pagatavošana no kafijas pupiņām

- Lai pagatavotu kafiju, pieskarieties izraudzītā dzēriena ikonai.
  - Aromāta stipruma un daudzuma indikatori iedegas, attēlojot iepriekš izraudzīto iestatījumu.
  - Tagad varat pielāgot vēlamajai garšai atbilstošo dzērienu.
- Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.
- Dzēriena izvadīšanas laikā dzēriena ikonas indikator mirgo.
- Lai apturētu dzēriena vai kafijas padevi pirms ierīce ir beigusi darbu, vēlreiz nospiediet sākšanas/apturēšanas ►■ pogu.

**i** Lai pagatavotu divas kafijas vienlaikus, pieskarieties dzēriena ikonai divreiz. Indikators 2x iedegas.

## Piena putošana ar klasisko piena putotāju

**i** Lai iegūtu vislabāko putu kvalitāti, vienmēr izmantojiet tieši no ledusskapja ņemtu pienu.

- Sasveriet uz ierīces esošo melno silikona rokturi pa kreisi un uzbīdīet piena putotāju uz tā (4. att.).
- Gatavojot kapučīno, piena krūzē iepildiet aptuveni 100ml piena, bet late makjato gadījumā iepildiet aptuveni 150ml piena.
- Iegremdējiet piena putotāju pienā 1 cm dziļumā.
- Pieskarieties tvaika ikonai (5. att.).
  - Iedegas tvaika ikonas indikator, un sāk mirgot sākšanas indikators.
- Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■, lai saputotu pienu (6. att.).
  - Ierīce sāk uzsilt, tvaiks tiek iespiests pienā, un piens tiek saputots.
- Kad tasē ir iepildīts vēlamais daudzums piena putu, nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■ vēlreiz, lai pārtrauktu piena putošanu.

**i** Nekad neputojiet pienu ilgāk par 90 sekundēm. Putošana tiek automātiski apturēta pēc 90 sekundēm.

**i** Nav nepieciešams putošanas laikā kustināt piena trauku, lai iegūtu vislabākās piena putas.

## Kafijas pagatavošana no maltas kafijas

Ja, piemēram, jūs dodat priekšroku citas šķirnes kafijai vai kafijai ar samazinātu kofeīna daudzumu, pupiņu vietā varat izvēlēties maltu kafiju.

- Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai ieslēgtu ierīci, un nogaidiet, līdz tā ir gatava darbam.
- Atveriet maltās kafijas nodalījuma vāku un ieberiet tajā (7. att.) vienu mērkaroti maltās kafijas. Uzlieciet vāku.

- 3 Novietojiet tasi zem kafijas padeves teknes.
- 4 Izvēlieties vienu dzērienu.
- 5 Trīs sekundes (8. att.) turiet nospiestu aromāta stipruma ikonu.
  - Iedegas maltās kafijas indikators un sāk pulsēt sākšanas indikators.
- 6 Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.
- 7 Lai apturētu dzēriena vai kafijas padevi pirms ierīce ir beigusi darbu, vēlreiz nospiediet sākšanas/apturēšanas ►■ pogu.

**i** Izmantojot malto kafiju, vienlaikus varat pagatavot tikai vienu kafijas dzērienu.

**i** Maltās kafijas indikators neietilpst saglabājamo iestatījumu klāstā. Katru reizi, kad vēlaties izmantot maltās kafijas iestatījumu, turiet 3 sekundes nospiestu aromāta stipruma ikonu.

**i** Izvēloties malto kafiju, jūs nevarat izvēlēties citu aromāta stiprumu.

## Karsta ūdens padeve

- 1 Ja piena putotājs ir pievienots noņemiet to.
- 2 Pieskarieties karstā ūdens ikonai (9. att.)
  - Dzēriena daudzuma indikatori iedegas, attēlojot iepriekš izraudzīto dzēriena iestatījumu attiecībā uz karsto ūdeni.
- 3 Pieskaroties ūdens daudzuma ikonai, pielāgojiet ūdens daudzumu atbilstoši savai izvēlei (3. att.).
- 4 Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.
  - Karstā ūdens ikonā esošais indikators mirgo, un no karstā ūdens teknes tiek izvadīts karsts ūdens (10. att.).
- 5 Lai apturētu karstā ūdens padevi, pirms ierīce ir beigusi darbu, vēlreiz nospiediet sākšanas/apturēšanas ►■ pogu.

## Ierīces iestatījumu pielāgošana

### Gaidstāves laika regulēšana

- 1 Lai izslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
- 2 Kad ierīce ir izslēgta: pieskarieties „Calc / Clean” (Atkaļķošana/tīrīšana) ikonai (11. att.) un turiet to nospiestu, līdz iedegas „Calc / Clean” indikators un aromāta stipruma indikatori (12. att.).
- 3 Pieskarieties aromāta stipruma ikonai, lai izvēlētos vajadzīgo gaidstāves laiku: 15, 30, 60 vai 180 minūtes. Attiecīgi iedegas 1, 2, 3 vai 4 aromāta stipruma ikonas indikatori.
- 4 Kad ir pabeigta gaidstāves laika iestatīšana, nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu. Ierīce tiek izslēgta.
- 5 Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai vēlreiz ieslēgtu ierīci.

### Kafijas temperatūras regulēšana

#### Ierīces bez temperatūras ikonas

- 1 Lai **izslēgtu** ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
- 2 Kad ierīce ir izslēgta: nospiediet un turiet nospiestu kafijas daudzuma ikonu, līdz šīs ikonas indikators iedegas (13. att.).
- 3 Pieskarieties daudzuma ikonai, lai izvēlētos vajadzīgo temperatūru: normāla, augsta vai maksimālā.
  - Iedegas attiecīgi indikators 1, 2 vai 3.
- 4 Kad ir pabeigta kafijas temperatūras iestatīšana, nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.

5 Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai vēlreiz ieslēgtu ierīci.

**i** Ja ierīci neizslēgsiet, tā pēc kāda laika automātiski izslēgsies.

## Smalcinātāja iestatījumu pielāgošana

Kafijas stiprumu var mainīt ar smalcināšanas iestatīšanas slēdzi, kas atrodas pupiņu tvertnē. Jo zemāks ir sasmalcināšanas iestatījums, jo smalkāk kafijas pupiņas tiek samaltas un jo spēcīgāka ir kafija. Ir pieejami 12 dažādi smalcināšanas iestatījumi.

Ierīce ir veidota, lai no jūsu kafijas pupiņām iegūtu vislabāko garšu. Tāpēc mēs iesakām nepielāgot smalcināšanas iestatījumu, pirms nav pagatavotas 100–150 tases (aptuveni 1 lietošanas mēnesis).

**i** Smalcināšanas iestatījumus var pielāgot tikai tad, kad ierīce smalcina kafijas pupiņas. Lai pilnībā sajustu atšķirību, jāpagatavo divi vai trīs dzērieni.

**A** Lai nebojātu smalcinātāju, negrieziet smalcinātāja iestatījumu slēdzi vairāk par vienu iedaļu reizē.

- 1 Novietojiet tasi zem kafijas padeves teknes.
- 2 Atveriet kafijas pupiņu piltuves vāku.
- 3 Pieskarieties espreso ikonai un nospiediet ieslēgšanas/apturēšanas **■** pogu.
- 4 Kad smalcinātājs sāk smalcināt, nospiediet smalcināšanas iestatījuma slēdzi uz leju un pagrieziet to pa kreisi vai pa labi. (14. att.)

## Vadības paneļa pīkstienu deaktivizēšana

- 1 Lai izslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
- 2 Kad ierīce ir izslēgta, turiet nospiestu kafijas ikonu, līdz ikonas indikators nodziest. Sāk mirgot sākšanas indikators.
- 3 Vēlreiz pieskarieties kafijas ikonai, lai deaktivizētu vadības paneļa pīkstienus. Kafijas ikonas indikators nodziest.
- 4 Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu, lai apstiprinātu savu izvēli.
- 5 Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai vēlreiz ieslēgtu ierīci. Tagad vadības paneļa pīkstieni ir deaktivizēti.

Piezīme. Ja pēc tam, kad turat nospiestu kafijas ikonu, tās indikators nenodziest, tas nozīmē, ka vadības paneļa pīkstieni jau ir deaktivizēti. Lai tos atkal aktivizētu, vēlreiz pieskarieties ikonai un apstipriniet, nospiežot palaišanas/apturēšanas pogu.

Ieslēgšanas/izslēgšanas pogas un palaišanas/apturēšanas pogas pīkstienus nevar deaktivizēt.

## Gatavošanas vienības izņemšana un ievietošana

Videopamācības par gatavošanas vienības noņemšanu, ievietošanu un tīrīšanu skatiet vietnē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Gatavošanas vienības izņemšana no ierīces

- 1 Izslēdziet ierīci.
- 2 Izņemiet ūdens tvertni un atveriet apkopes vāku (15. att.).
- 3 Nospiediet rokturi (16. att.) PUSH un velciet aiz gatavošanas vienības roktura, lai to izņemtu no ierīces (17. att.).

## Gatavošanas vienības ievietošana

**A** Pirms iebīdāt gatavošanas vienību ierīcē, pārliecinieties, vai tā ir pareizā pozīcijā.

- 1 Pārbaudiet, vai gatavošanas vienība ir pareizā pozīcijā. Uz gatavošanas vienības dzeltenā cilindra esošajai bultai ir jābūt savietotai ar melno bultu un N (18. att.).
  - Ja norādītie punkti nav savietoti, spiediet sviru uz leju, līdz tā saskaras ar gatavošanas vienības (19. att.) pamatni.
- 2 Iebīdiet gatavošanas vienību atpakaļ ierīcē gar sānos (20. att.) esošajām vadotnēm, līdz tā nofiksējas pozīcijā ar klikšķi (21. att.). Nespiediet pogu PUSH.
- 3 Aizveriet apkopes vāku un ievietojiet atpakaļ ūdens tvertni.

## Tīrīšana un kopšana

Ja ierīci regulāri tīra un apkopj, tā ir lieliskā stāvoklī un var ilgstoši nodrošināt gardu kafiju un vienmērīgu kafijas plūsmu.

Lai iegūtu informāciju, kad un kā tīrīt ierīces noņemamās daļas, skatiet turpmāk sniegto tabulu. Vairāk informācijas un videopamācības skatiet vietnē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Pārskatu par daļām, kuras var iztīrīt trauku mazgāšanas mašīnā, skatiet D attēlā.

Noņemamās daļas	Tīrīšanas intervāls	Tīrīšanas veids
Gatavošanas vienība	Katru nedēļu  Katru mēnesi	Izņemiet gatavošanas vienību no ierīces. Noskalojiet to zem tekoša krāna ūdens.  Tīriet gatavošanas vienību ar Philips kafijas eļļas notīrīšanas tableti.
Klasiskais piena putotājs	Pēc katras lietošanas reizes	Vispirms izvadiet karsto ūdeni ar piena putotāju, kas pievienots ierīcei rūpīgas tīrīšanas nolūkā. Pēc tam izņemiet piena putotāju no ierīces un izjauciet to. Notīriet visas detaļas tekošā krāna ūdenī vai mazgājiet tās trauku mazgāšanas mašīnā.
Maltās kafijas nodalījums	Reizi nedēļā pārbaudiet, vai maltās kafijas nodalījums nav aizsērējis.	Atvienojiet ierīci no elektrotīkla un izņemiet gatavošanas vienību. Noņemiet maltās kafijas nodalījuma vāku un novietojiet uz tā karotes kātu. Kustīniet kātu uz augšu un uz leju, līdz pieķēpušie kafijas biežumi izbirst (22. att.). Dodieties uz <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> , lai skatītu izsmeļošanas videopamācības.
Kafijas biežumu tvertne	Iztukšojiet kafijas biežumu tvertni pēc ierīces aicinājuma. Tīriet to reizi nedēļā.	Kad ierīce ir ieslēgta, izņemiet kafijas biežumu tvertni un nomazgājiet to tekošā krāna ūdenī.
Pilēšanas paplāte	Iztukšojiet pilienu paplāti katru dienu vai tiklīdz parādās sarkanais indikators "pilienu paplāte ir pilna" (23. att.).	Izņemiet pilienu paplāti (24. att.) un izskalojiet to zem krāna vai nomazgājiet trauku mazgājamajā mašīnā. <b>Kafijas biežumu tvertnes priekšējais panelis (att. A15) nav mazgājams trauku mazgājamajā mašīnā.</b>

<b>Nonemamās daļas</b>	<b>Tīrīšanas intervāls</b>	<b>Tīrīšanas veids</b>
Gatavošanas vienības eļļošana	Ik pēc 2 mēnešiem	Skatiet eļļošanas tabulu un ieeļļojiet gatavošanas vienību ar Philips smērvielu.
Ūdens tvertne	Katru nedēļu	Izskalojiet ūdens tvertni zem tekoša krāna ūdens.

## Gatavošanas vienības tīrīšana

Ja gatavošanas vienību regulāri tīra, tiek novērsta iekšējo sistēmu aizsērēšana kafijas palieku dēļ. Vairāk informācijas un atbalsta videoklipus par gatavošanas grupas noņemšanu, ievietošanu un tīrīšanu skatiet vietnē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

### Gatavošanas vienības mazgāšana tekošā krāna ūdenī

- 1 Izņemiet gatavošanas vienību.
- 2 Rūpīgi izskalojiet gatavošanas vienību ar ūdeni. Uzmanīgi tīriet augšējo gatavošanas vienības filtru (25. att.).
- 3 Pirms ievietojat gatavošanas vienību, ļaujiet tai nožūt. Nesusiniet gatavošanas vienību ar drānu, lai novērstu šķiedru nokļūšanu gatavošanas vienībā.

### Gatavošanas vienības mazgāšana ar kafijas eļļas notīrīšanas tabletēm

Izmantojiet tikai Philips kafijas eļļas notīrīšanas tabletes.

- 1 Novietojiet zem kafijas teknes tasi. Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu ūdeni.
- 2 Ievietojiet kafijas eļļas notīrīšanas tableti maltās kafijas nodalījumā.
- 3 Pieskarieties kafijas ikonai un pēc tam nospiediet aromāta stipruma ikonu un turiet to nospiestu 3 sekundes, lai izvēlētos maltās kafijas funkciju (2. att.).
- 4 Nepievienojiet malto kafiju. Lai sāktu gatavošanas ciklu, nospiediet palaišanas/apturēšanas pogu ►■. Kad sagatavota pustase ūdens, atvienojiet automātu no strāvas padeves.
- 5 Ļaujiet kafijas eļļas notīrīšanas šķīdumam iedarboties vismaz 15 minūtes.
- 6 Iespraudiet kontaktdakšu atpakaļ kontaktligzdā un ieslēdziet automātu, lai pabeigtu gatavošanas ciklu. Izlejiet tases saturu.
- 7 Izņemiet ūdens tvertni un atveriet apkopes vāku. Noņemiet gatavošanas vienību un rūpīgi noskalojiet to tekošā ūdenī.
- 8 Ielieciet gatavošanas vienību un ūdens tvertni atpakaļ un novietojiet zem kafijas teknes tasi.
- 9 Pieskarieties kafijas ikonai un pēc tam nospiediet aromāta stipruma ikonu un turiet to nospiestu 3 sekundes, lai izvēlētos maltās kafijas funkciju (2. att.). Nepievienojiet malto kafiju. Lai sāktu gatavošanas ciklu, nospiediet palaišanas/apturēšanas pogu ►■. Atkārtojiet to divas reizes. Izlejiet tases saturu.

## Gatavošanas vienības eļļošana

Ik pēc 2 mēnešiem eļļojiet gatavošanas vienību, lai nodrošinātu, ka kustīgo detaļu darbība ir vienmērīga.

- 1 Uzklājiet uz gatavošanas vienības (26. att.) virzuļa (pelēkās daļas) plānu smērvielas kārtu.
- 2 Uzklājiet plānu smērvielas kārtu uz gatavošanas vienības (27. att.) vārpstas (pelēkās daļas).
- 3 Plānā kārtā ieziediet abās pusēs (28. att.) esošās sliedes (sk. attēlu).

## Klasiskā piena putotāja tīrīšana

### Klasiskā piena putotāja tīrīšana pēc katras lietošanas reizes

Higiēnas apsvērumu dēļ tīriet piena putotāju katru reizi, kad to izmantojat, un pasargājiet to no piena atlieku uzkrāšanās.

- 1 Zem piena putotāja palieciet tasi.
- 2 Pieskarieties tvaika ikonai un pēc tam nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►, lai sāktu tvaika izvadišanu un neatstāriet piena atliekas piena putotājā.
- 3 Lai pēc dažām sekundēm apturētu tvaika padevi vēlreiz nospiediet sākšanas/apturēšanas ► pogu.
- 4 Piena putotāju tīriet ar mitru drānu.

## Klasiskā piena putotāja ikdienas tīrīšana

- 1 Ļaujiet piena putotājam pilnīgi atdzist.
- 2 Sagāziet piena putotāju pa kreisi (29. att.) un noņemiet gan metāla, gan silikona daļu (30. att.).
- 3 Izjauciet abas daļas (31. att.) un izskalojiet tīrā ūdenī vai izmazgājiet trauku mazgāšanas mašīnā. Raugieties, lai mazā atvere uz metāla caurulītes (32. att.) ir pilnīgi tīra un nav nosprostota ar piena paliekām.
- 4 No jauna uzstādiet abas piena putotāja daļas un piestipriniet piena putotāju pie ierīces.

## Ūdens filtrs „AquaClean”

Jūsu ierīcē ir iespējota opcija „AquaClean”. Varat ievietot „AquaClean” ūdens filtru ūdens tvertnē, lai saglabātu kafijas garšu. Tas arī mazina nepieciešamību pēc attīrīšanas, samazinot kaļķakmens veidošanos ierīcē. „AquaClean” ūdens filtru var iegādāties pie vietējā mazumtirgotāja, pilnvarotā tehniskās apkopes centrā vai tiešsaistē vietnē [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## AquaClean funkcijas ikona un indikators

Lai norādītu filtra statusu, jūsu iekārta ir aprīkota ar AquaClean ūdens filtra indikatoru (33. att.). Izmantojiet tālāk sniegto tabulu, lai redzētu, kādas darbības ir nepieciešams veikt, kad indikators ir ieslēgts vai mirgo.



Aqua Clean

Kad lietojat ierīci pirmo reizi, pārliecinieties, vai AquaClean indikators sāk mirgot oranžā krāsā. Tas norāda, ka varat sākt izmantot AquaClean ūdens filtru. Ja neaktivizēsiet AquaClean ūdens filtru, indikators pēc brīža automātiski izslēgsies.



Aqua Clean

Kad filtru ir uzstādīts un aktivizēts, izmantojot AquaClean ikonu, AquaClean indikators kļūst zils, lai apstiprinātu, ka AquaClean ūdens filtrs ir aktīvs.



Aqua Clean

Kad filtrs ir nolietots, AquaClean indikators atkal mirgo oranžā krāsā, lai atgādinātu, ka filtrs jāaizstāj ar jaunu.



Aqua Clean

Kad oranžais AquaClean indikators ir izslēgts, jūs joprojām varat aktivizēt AquaClean filtru, vispirms atkaljaujot ierīci.

## „AquaClean” ūdens filtra aktivizēšana (5 min.)

**i** Kafijas automāts nenosaka automātiski, vai ūdens tvertnē ir ievietots filtrs. Tādēļ jāaktivizē katrs jauns „AquaClean” ūdens filtrs, kuru instalējat, izmantojot „AquaClean” ikonu.

Kad oranžais „AquaClean” indikators ir izslēgts, jūs joprojām varat aktivizēt ūdens „AquaClean filtru”, bet vispirms jāatkaljau ierīce.

**i** Ierīce nebija pilnībā atkaljauota pirms „AquaClean” ūdens filtra lietošanas sākšanas.

Pirms „AquaClean” ūdens filtra aktivizēšanas tas jāsatvina, mērcējot to ūdenī, kā aprakstīts zemāk. Ja to neizdarīsiet, ūdens vietā ierīcē varētu iekļūt gaiss, kas izraisītu lielu troksni un neļautu ierīcei pagatavot kafiju.



- 1 Pārlicinieties, vai ierīce ir ieslēgta.
- 2 Kratiet filtru aptuveni 5 sekundes (34. att.).
- 3 Iegremdējiet apvērstu filtru traukā ar aukstu ūdeni un sakratiet/saspiediet to (35. att.).
- 4 Filtrs tagad ir gatavs lietošanai, un to var ievietot ūdens tvertnē.
- 5 Ievietojiet filtru vertikāli ūdens tvertnē esošajā filtra savienojumā. Iespiediet to uz leju līdz zemākajam iespējamajam punktam (36. att.).
- 6 Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu ūdeni un ievietojiet to atpakaj automātā.
- 7 Zem karstā ūdens padeves teknes/piena putotāja novietojiet bļodu.
- 8 Nospiediet „AquaClean” ikonu uz 3 sekundēm (37. att.). Sāk mirgot sākšanas indikators.
- 9 Lai sāktu aktivizēšanu, nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.
- 10 No karstā ūdens teknes / piena putotāja uzgāja tiks izvadīts karsts ūdens (3 min).
- 11 Kad aktivizēšanas process ir pabeigts, zilais „AquaClean” indikators ieslēdzas, apstiprinot, ka „AquaClean” ūdens filtrs ir aktivizēts pareizi.

## AquaClean ūdens filtra nomaiņa (5 min.)

Kad caur filtru ir izplūduši 95 litri ūdens, filtrs vairs nedarbosies. AquaClean indikators kļūst oranžs un sāk mirgot, lai atgādinātu, ka ir jānomaina filtrs. Kamēr tas mirgo, jūs varat nomainīt filtru, vispirms neatkaļķojot ierīci. Ja jūs nenomainīsiet AquaClean ūdens filtru, oranžais indikators pēc kāda laika pārstās mirgot. Tādā gadījumā jūs joprojām varat nomainīt filtru, taču vispirms ierīce ir jāatkaļķo.

Kad mirgo oranžais AquaClean indikators:

- 1 Izņemiet veco AquaClean ūdens filtru.
- 2 Uzstādiet jaunu filtru un aktivizējiet to, kā aprakstīts sadaļā “AquaClean filtra aktivizēšana (5 min.)”.

**i** Nomainiet AquaClean ūdens filtru vismaz reizi 3 mēnešos pat tad, ja ierīce vēl nenorāda par nomaiņas nepieciešamību.

## „AquaClean” atgādinājuma deaktivizēšana

Ja vairs nevēlaties izmantot Philips „AquaClean” ūdens filtrus, jebkurā laikā varat deaktivizēt „AquaClean” atgādinājumus („AquaClean” indikators mirgo oranžā krāsā):

- 1 Lai izslēgtu ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
- 2 Kad ierīce ir izslēgta, turiet nospiestu „AquaClean” ikonu, līdz šīs ikonas indikators iedegas. Sāk mirgot sākšanas indikators.
- 3 Vēlreiz nospiediet „AquaClean” ikonu, lai deaktivizētu atgādinājumus. „AquaClean” ikonas indikators nodziest.
- 4 Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu, lai apstiprinātu savu izvēli.
- 5 Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai vēlreiz ieslēgtu ierīci. Tagad „AquaClean” atgādinājumi ir deaktivizēti.

Piezīme. Aktivizējot jaunu „AquaClean” filtru, automātiski atkal tiks aktivizēti „AquaClean” atgādinājumi.

## Ūdens cietības iestatīšana

**i** Lai nodrošinātu optimālu veiktspēju un ilgāku ierīces darbības laiku, ieteicams pielāgot ūdens cietības iestatījumu jūsu reģionam atbilstošajai ūdens cietībai. Tādējādi tiek novērsta nepieciešamība pārāk bieži atkaļķot ierīci. Pēc noklusējuma ūdens cietības iestatījums ir 4: ciets ūdens.

## Lai noteiktu ūdens cietību jūsu reģionā, izmantojiet kārbā esošo ūdens cietības testa strēmeli:

- 1 Iegremdējiet ūdens cietības testa strēmeli vai turiet to krāna ūdenī 1 sekundi (38. att.).
- 2 Uzgaidiet 1 minūti. Testa strēmeles kvadrātu skaits, kas pārvēršas sarkanā krāsā, norāda uz ūdens cietību (39. att.).

## Iestatiet ierīci atbilstoši ūdens cietībai:

- 1 Lai **izslēgtu** ierīci, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.
- 2 Kad ierīce ir izslēgta, pieskarieties aromāta stipruma ikonai un turiet to nospiestu, līdz iedegas (2. att.) visi ikonu indikatori.
- 3 Pieskarieties aromāta stipruma ikonai 1, 2, 3 vai 4 reizes. Ieslēgto indikatoru skaitam jāatbilst sarkano kvadrātu skaitam uz testa strēmeles (40. att.). Ja uz testa strēmeles nav sarkano kvadrātu (visi kvadrāti ir zaļi), atlasiet 1. indikatoru.
- 4 Kad ir iestatīta pareiza ūdens cietība, nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.


**i** Ja ūdens cietība vienreiz jau ir iestatīta, ūdens cietības noteikšanai izmanto aromāta stipruma funkciju. Tas neietekmē pēc tam pagatavoto dzērienu aromāta stiprumu.

## Atkaļķošanas procedūra (30 min)

Izmantojiet tikai Philips atkaļķošanas līdzekli. Nekādā gadījumā nedrīkst izmantot atkaļķošanas līdzekli uz sērskābes, hlorūdeņražskābes vai etiķskābes (etiķa) bāzes, jo tas var bojāt ierīces ūdens sistēmu un nepienācīgi izšķīdināt katlakmeni. Ja netiek izmantots Philips atkaļķošanas līdzeklis, garantija nav spēkā. Ja ierīce netiek atkaļķota, garantija nav spēkā. Philips atkaļķošanas šķīdumu iespējams iegādāties tiešsaistes veikalā vietnē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kad nepārtraukti deg „Calc / Clean” indikators, ierīce ir jāatkaļķo.

- 1 Pārliecinieties, vai ierīce ir ieslēgta.
- 2 Ja piena putotājs ir pievienots noņemiet to.
- 3 Izņemiet pīlēšanas paplāti un kafijas biezumu tvertni un iztukšojiet tās, pēc tam ievietojiet atpakaļ.
- 4 Izņemiet ūdens tvertni un iztukšojiet to. Izņemiet „AquaClean” ūdens filtru.
- 5 Ielejiet visu pudelē esošo Philips atkaļķošanas šķīdumu ūdens tvertnē, pēc tam ielejiet tvertnē ūdeni līdz atzīmei „Calc / Clean” (41. att.). Ievietojiet tvertni ierīcē.
- 6 Novietojiet lielu tvertni (1,5 l) zem kafijas padeves teknes un zem ūdens teknes.
- 7 Nospiediet uz 3 sek. ikonu „Calc / Clean” un pēc tam nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■.
- 8 Sākas atkaļķošanas procedūras pirmā fāze. Atkaļķošanas procedūra ilgst apm. 30 minūtes, tajā ir atkaļķošanas cikls un skalošanas cikls. Atkaļķošanas cikla laikā indikators „Calc / Clean” mirgo, norādot, ka notiek atkaļķošanas process.
- 9 Ļaujiet ierīcei dozēt atkaļķošanas šķīdumu, līdz displejā redzams atgādinājums, ka ūdens tvertne ir tukša.
- 10 Iztukšojiet ūdens tvertni, izskalojiet to un vēlreiz piepildiet ar tīru ūdeni līdz atzīmei „Calc / Clean”.
- 11 Iztukšojiet tvertni un novietojiet to atpakaļ zem kafijas padeves teknes un ūdens teknes. Nospiediet sākšanas/apturēšanas pogu ►■ vēlreiz.
- 12 Sākas atkaļķošanas procedūras otrais cikls – skalošanas cikls –, kas ilgst 3 minūtes. Šajā fāzē indikatori vadības panelī ieslēdzas, lai parādītu, ka ir aktivizēta skalošanas fāze.
- 13 Uzgaidiet, līdz ierīce pārtrauc dozēt ūdeni. Kad ierīce pārstāj izvadīt ūdeni, atkaļķošanas procedūra ir pabeigta.
- 14 Ierīce atkal sāks uzstāt. Ierīce atkal ir gatava lietošanai, kad dzērienu ikonu indikatori deg nepārtraukti.
- 15 Ūdens tvertnē uzstādiet un aktivizējiet jaunu „AquaClean” ūdens filtru.
  - Kad attīrīšanas procedūra ir pabeigta, uz brīdi iemirgojas „AquaClean” indikators, lai atgādinātu par nepieciešamību uzstādīt jaunu „AquaClean” ūdens filtru.

 Padoms: „AquaClean” filtra izmantošana samazina nepieciešamību atkalķot!

## Rīcība, ja atkalķošanas procedūra ir apturēta

Varat pārtraukt atkalķošanas procedūru, nospiežot ieslēgšanas/izslēgšanas pogu vadības panelī. Ja atkalķošanas procedūra ir apturēta, pirms tā ir pilnībā pabeigta, rīkojieties, kā aprakstīts tālāk.

- 1 Rūpīgi iztukšojiet un izskalojiet ūdens tvertni.
- 2 Ar svaigu ūdeni līdz atzīmei Calc / Clean piepildiet ūdens tvertni un atkal ieslēdziet ierīci. Ierīce uzkaršīs un veiks automātisko skalošanas ciklu.
- 3 Pirms dzērienu pagatavošanas palaidiet manuālās skalošanas ciklu. Lai veiktu manuālās skalošanas ciklu, vispirms izlejiet pusi karstā ūdens no ūdens tvertnes, atkārtoti pieskaroties karstā ūdens ikonai (9. att.), un tad pagatavojiet 2 tases maltās kafijas, nepievienojot malto kafiju.

**i** Ja atkalķošanas procedūra netika pabeigta, ierīcei pēc iespējas ātrāk nepieciešama atkārtota atkalķošanas procedūra.

## Piederumu pasūtīšana

Ierīces tīrīšanai un atkalķošanai izmantojiet tikai Philips kopšanas līdzekļus. Šos līdzekļus var iegādāties pie vietējā mazumtirgotāja, pilnvarotā tehniskās apkopes centrā vai vietnē [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Lai tiešsaistē varētu atrast pilno rezerves daļu sarakstu, ievadiet savas ierīces modeļa numuru. Modeļa numuru varat atrast apkopes vāka iekšpusē.

Kopšanas līdzekļi un veida numuri:

- atkalķošanas šķīdums CA6700;
- Ūdens filtrs „AquaClean” CA6903
- gatavošanas vienības smērviela HD5061;
- kafijas eļļas notīrīšanas tabletes CA6704;

## Brīdinājuma ikonas

### Brīdinājuma ikona Risinājums



Indikators „Ūdens tvertne ir tukša” ir ieslēgts.

- Ūdens tvertne ir gandrīz tukša. Piepildiet ūdens tvertni ar svaigu ūdeni līdz maksimālā līmeņa atzīmei.
- Ūdens tvertne neatrodas vietā. Uzlieciet ūdens tvertni atpakaļ.



Deg indikators, kas norāda uz nepieciešamību iztukšot kafijas biežumu tvertni.

- Kafijas biežumu tvertne ir pilna. Izņemiet un iztukšojiet kafijas biežumu tvertni, kamēr ierīce ir ieslēgta. Uzgaidiet vismaz 5 sekundes, pirms ievietojat atpakaļ tvertni.



Trauksmes indikators deg

- Kafijas biežumu tvertne un/vai pilienu paplāte nav ievietota vai ir ievietota nepareizi. Novietojiet kafijas biežumu tvertni un/vai pilienu paplāti atpakaļ savā vietā un pārliecinieties, vai tās atrodas pareizajā stāvoklī.
- Apkopes vāks ir atvērts. Izņemiet ūdens tvertni un pārliecinieties, vai servisa durvīņas ir aizvērtas.

## Brīdinājuma Risinājums ikona



Trauksmes indikators mirgo

- Gatavošanas vienība nav ievietota ierīcē vai ir ievietota nepareizi. Izņemiet gatavošanas vienību un pārlicinieties, vai tā nostiprināta. Pakāpeniskus norādījumus par darbību secību skatiet sadaļā „Gatavošanas vienība izņemšana un ievietošana”.
- Gatavošanas vienība ir nosprostota. Izņemiet gatavošanas vienību un noskalojiet to tekošā krāna ūdenī. Pēc tam ieeļļojiet gatavošanas vienību un ievietojiet to atpakaļ ierīcē. Detalizētākus norādījumus par darbību secību skatiet sadaļā „Tīrīšana un apkope”.



Trauksmes indikators deg, un sākšanas indikators mirgo.

Ierīcē ir iekļuvis gaiss. Lai izvadītu gaisu no ierīces, papildiet ūdens tvertni ar ūdeni, novietojiet tasīti zem klasiskā piena putotāja un nospiediet mirgojošo sākšanas/apturēšanas pogu.

**Uzmanieties! No klasiskā piena putotāja var izšļākties karsts ūdens.**



Aqua Clean

„AquaClean” indikators mirgo: levietojiet vai nomainiet „AquaClean” ūdens filtru un aktivizējiet to. Detalizētākus norādījumus par darbību secību skatiet sadaļā „AquaClean ūdens filtrs”.



Calc / clean

AtkalĶošanas indikators nepārtraukti deg. AtkalĶojiet ierīci.



Dzēriena ikonu indikatori iedegas un pa vienam nodziest.

Ierīce uzsilst un/vai mēģina izpūst gaisu, kas ir iesūknēts ierīcē. Uzgaidiet, līdz nepārtraukti deg visu dzērienu indikatori.



Visu brīdinājuma ikonu indikatori mirgo.

Atiestatiet ierīci, atvienojot to no elektrotīkla un atkal pievienojot. Pirms iekārtas atkārtotas ieslēgšanas veiciet šīs darbības:



- Izņemiet AquaClean ūdens filtru no ūdens tvertnes.
- Uzlieciet ūdens tvertni atpakaļ. Ievietojiet to ierīcē pēc iespējas dziļāk un pārlicinieties, ka ievietojāt pareizajā pozīcijā.
- Atveriet maltās kafijas nodalījuma vāku un pārbaudiet, vai tas nav aizsērējis ar kafijas pulveri. Lai to notīrītu, ievietojiet karotes kātu maltās kafijas nodalījumā un pārvietojiet kātu uz augšu un uz leju, līdz aizsērējumu veidojošā maltā kafija nokrīt nost (22. att.). Izņemiet gatavošanas vienību un noņemiet nokritušo malto kafiju. Ievietojiet atpakaļ tīro gatavošanas vienību.
- Ieslēdziet ierīci atpakaļ.

Ja problēma ir novērsta, tas nozīmē, ka AquaClean filtrs nebija pareizi sagatavots. Pirms AquaClean filtra ievietošanas atpakaļ tam paredzētajā vietā sagatavojiet filtru, kā norādīts 1. un 2. darbībā nodaļā „AquaClean ūdens filtra aktivizēšana (5 min)”.

Ja indikatori turpina mirgot, iespējams, ka ierīce ir pārkaršusi. Izslēdziet ierīci un, nogaidiet 30 minūtes un atkal ieslēdziet to. Ja indikatori joprojām mirgo, sazinieties ar klientu apkalpošanas centra darbiniekiem savā valstī. Kontaktinformāciju skatiet starptautiskajā garantijas brošūrā.

## Traucējummeklēšana

Lai palīdzētu atrisināt visizplatītākās problēmas, ar kurām varētu saskarties iekārtas lietošanas laikā, Philips piedāvā atbalsta video un pilnu sarakstu ar bieži uzdotajiem jautājumiem vietnē [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ja nespējat atrisināt problēmu, sazinieties ar klientu apkalpošanas centru savā valstī. Kontaktinformāciju var atrast garantijas bukletā.

## Tehniskie rādītāji

Ražotājs patur tiesības uzlabot produkta tehniskās specifikācijas. Visi iestatītie lielumi ir aptuveni.

<b>Apraksts</b>	<b>Vērtība</b>
Izmērs (platums x augstums x dziļums)	246 x 372 x 433 mm
Svars	7–7,5 kg
Barošanas vada garums	1000 mm
Ūdens tvertne	1,8 l, noņemama
Kafijas pupiņu piltuves ietilpība	275 g
Kafijas biežumu tvertnes ietilpība	12 ripas
Pielāgojams teknes augstums	85–145 mm
Nominālais spriegums – jauda – energoapgādes avots	Skatiet datu etiķeti apkopes durtiņu iekšpusē (skatīt A11)

## Turinys

Mašinos apžvalga (A pav.) _____	61
Valdymo skydelis (B pav.) _____	61
Įvadas _____	62
Prieš naudojant pirmą kartą _____	62
Gėrimų virimas _____	63
Mašinos nustatymų reguliavimas _____	65
Virimo grupės išėmimas ir įstatymas _____	66
Valymas ir priežiūra _____	67
„AquaClean“ vandens filtras _____	69
Vandens kietumo nustatymas _____	71
Nuovirų šalinimo procedūra (30 min.) _____	71
Priedų užsakymas _____	72
Įspėjimo piktogramos _____	72
Trikčių diagnostika ir šalinimas _____	74
Techninės specifikacijos _____	74

## Mašinos apžvalga (A pav.)

A1 Valdymo pultas	A10 Priežiūros durelės
A2 Puodelio laikiklis	A11 Duomenų etiketė su tipo numeriu
A3 Iš anksto sumaltos kavos skyrius	A12 Vandens bakas
A4 Kavos pupelių bunkerio dangtelis	A13 Karšto vandens pylimo snapelis
A5 Reguliuojamas kavos snapelis	A14 Kavos tirščių talpykla
A6 Maitinimo kištukas	A15 Kavos tirščių talpyklos priekinis dangtelis
A7 Malimo nustatymo ratukas	A16 Nuvarvėjimo padėklo dangtis
A8 Kavos pupelių bunkeris	A17 Nuvarvėjimo padėklas
A9 Virimo grupė	A18 Nuvarvėjimo padėklo prisipildymo indikatorius

### Priedai

A19 Tepalo tūbelė	A22 Vandens kietumo testo juostelė
A21 Dozavimo kaušelis	A23 Klasikinis pieno putų plakiklis

## Valdymo skydelis (B pav.)

B paveiksle pateikta visų mygtukų ir piktogramų apžvalga. Žemiau pateikiamas aprašymas.

B1 Įjungimo ir išjungimo mygtukas	B6 Paleidimo lemputė
-----------------------------------	----------------------

B2	Gėrimų piktogramos*	B7	Paleidimas / stabdymas ►■ mygtukas
B3	Aromato stiprumo / iš anksto sumaltos kavos piktograma.	B8	Piktograma „Calc / Clean“
B4	Gėrimo kiekio piktograma	B9	„AquaClean“ piktograma
B5	Išpėjimo piktogramos		

\*Gėrimų piktogramos: espresas, kava, karštas vanduo, garai

## Įvadas

Sveikiname nusipirkus visiškai automatinį „Philips“ kavos virimo aparatą! Norėdami pasinaudoti visa „Philips“ siūloma parama, užregistruokite savo produktą adresu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Prieš naudodami mašiną pirmą kartą atidžiai perskaitykite atskirą saugos bukletą ir išsaugokite jį ateičiai.

Kad jums padėtų pradėti naudoti ir kad gautumėte iš savo aparato visa, kas geriausia, „Philips“ siūlo palaikymą įvairiais būdais. Dėžutėje rasite:

- 1 Šį naudotojo vadovą, kuriame pateikiamos naudojimo instrukcijos paveikslų pagrindu ir išsamesnė informacija apie valymą ir techninę priežiūrą.
- 2 Atskirą saugos bukletą su aparato naudojimo saugiu būdu instrukcijomis.
- 3 Norėdami gauti palaikymą prisijungus (dažnai užduodami klausimai, filmai ir pan.), nuskenokite QR kodą ant šio bukletu viršelio arba apsilankykite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Šis aparatas buvo išbandytas naudojant kavą. Nors jis buvo kruopščiai išvalytas, jame gali būti šiek tiek kavos likučių. Tačiau mes garantuojame, kad aparatas visiškai naujas.

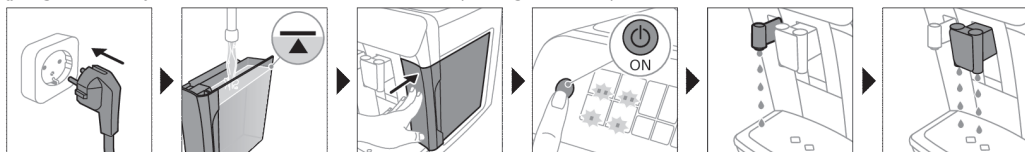
Aparatas automatiškai sureguliuoja sumaltos kavos kiekį, kuris naudojamas geriausio skonio kavai paruošti. Iš pradžių turite išvirti kavos 5 kartus, kad aparatas užbaigtų susireguliovimą.

Prieš klasikinį pieno putų plakiklį naudodami pirmą kartą, jį būtina išskalaukite.

## Prieš naudojant pirmą kartą

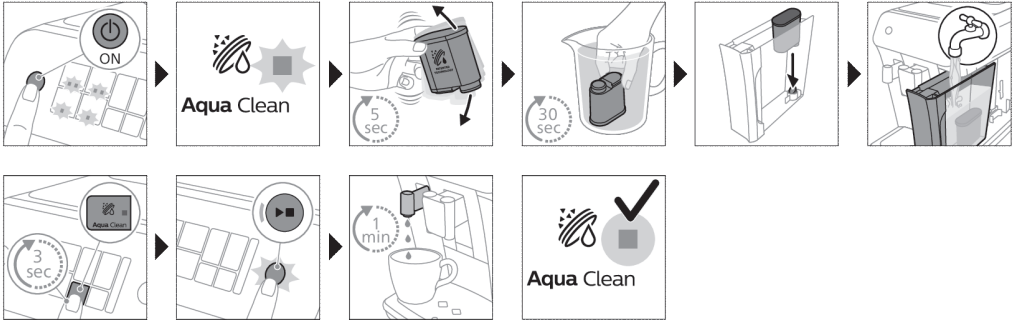
### 1. Mašinos nustatymas

Ijungus mašiną iš karšto vandens arba kavos snapelio gali būti išpilta kažkiek vandens. Tai normalu.



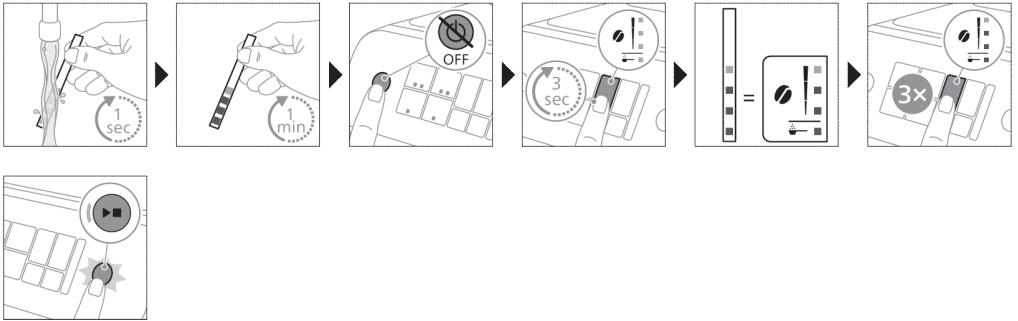
## 2. „AquaClean“ vandens filtro aktyvinimas (5 min.)

Išsamesnę informaciją žr. skyriuje „AquaClean“ vandens filtras“.

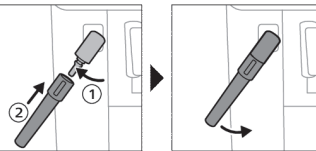


## 3. Vandens kietumo nustatymas

Išsamias instrukcijas žr. skyriuje „Vandens kietumo nustatymas“. Numatytasis vandens kietumo parametras yra 4: kietas vanduo.



## 4. Klasikinio pieno putų plakiklio surinkimas



## Gėrimų virimas

### Bendrieji veiksmai

- 1 Užpildykite vandens baką vandentiekio vandeniu ir pripildykite bunkerį pupelių.
- 2 Norėdami įjungti mašiną, paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką.
  - Mašina ima šilti ir atlieka automatinį skalavimo ciklą. Kaistant lemputės gėrimų piktogramose viena po kitos lėtai nušvis ir ges.
  - Kai visos lemputės gėrimų piktogramose šviečia nuolat, mašina paruošta naudoti.



- 3 Puodelį padėkite po kavos pylimo snapeliu. Paslinkite kavos išpylimo snapelį aukštyn arba žemyn, kad sureguliuotumėte jo aukštį pagal naudojamo (pav. 1) puodelio arba stiklinės dydį.

## Gėrimų suasmėninimas

Mašina suteikia jums galimybę sureguliuoti gėrimo nustatymus pagal savo pasirinkimą. Pasirinkę gėrimą galite:

- 1 Sureguliuoti aromato stiprumą, bakstelėdami aromato stiprumo piktogramą (pav. 2). Stiprumas yra 3 lygių, žemiausias yra švelniausias, o aukščiausias yra stipriausias.
- 2 Sureguliuokite gėrimo kiekį paliesdami gėrimo kiekio piktogramą (pav. 3). Galimi 3 kiekiai: žemą, vidutinį ir aukštą.

**i** Taip pat galite sureguliuoti kavos temperatūrą pagal savo pageidavimą.

## Kavos virimas iš kavos pupelių

- 1 Norėdami išvirti kavos, bakstelėkite pasirinkto gėrimo piktogramą.
  - Aromato stiprumo ir kiekio lemputės nušvinta ir rodo anksčiau buvusį pasirinkimą.
  - Dabar galite reguliuoti gėrimą pagal savo skonį.
- 2 Paspauskite paleidimo / stabdymo mygtuką ►■.
- Lemputė gėrimo piktogramoje mirksi, kai gėrimas išpilamas.
- 3 Norėdami sustabdyti kavos išpylimą prieš aparatui jį užbaigiant, dar kartą paspauskite paleidimo / stabdymo mygtuką ►■.

**i** Norėdami vienu metu išvirti 2 kavos puodelius, bakstelėkite gėrimo piktogramą dukart. Nušvinta lemputė „2x“.

## Pieno putų plakimas naudojant klasikinį pieno putų plakiklį

**i** Kad putų kokybė būtų geriausia, visada naudokite pieną tiesiai iš šaldytuvo.

- 1 Pakreipkite mašinos juodą silikoninę rankeną į kairę ir užstumkite pieno putų plakiklį ant jos (pav. 4).
- 2 Įpilkite į pieno ąsotį maždaug 100 ml pieno, jei verdate kapučiną, ir maždaug 150 ml pieno, jei verdate espresą su pienu.
- 3 Įmerkite pieno putų plakiklį maždaug 1 cm į pieną.
- 4 Bakstelėkite garų piktogramą (pav. 5).
  - Lemputė garų piktogramoje nušvinta, o paleidimo lemputė pradeda pulsuoti.
- 5 Paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką, norėdami plakti pieno putas (pav. 6).
  - Mašina pradeda šilti, garai leidžiami į pieną ir suplakamos pieno putas.
- 6 Kai pieno putų tūris pieno ąsotyje pasiekia pageidaujamą, dar kartą paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką, kad sustabdytumėte pieno putų plakimą.

**i** Niekada neplakite pieno putų ilgiau kaip 90 sekundžių. Putų plakimas automatiškai sustabdomas po 90 sekundžių.

**i** Jums nereikia judinti pieno ąsočio plakant pieno putas, kad gautumėte geriausią pieno putų kokybę.

## Kavos virimas iš maltos kavos

Galite pasirinkti naudoti iš anksto sumaltą kavą vietoj pupelių, pavyzdžiui, jei jums labiau patinka kita kavos rūšis arba kava be kofeino.

- 1 Paspauskite mašinos įjungimo ir išjungimo mygtuką ir palaukite, kol ji bus paruošta naudoti.
- 2 Atidarykite iš anksto sumaltos kavos skyriaus dangtelį ir įpilkite vieną lygmalą matavimo kaušelį iš anksto sumaltos kavos į jį (pav. 7). Tada uždarykite dangtelį.
- 3 Puoduką padėkite po kavos pylimo snapeliu.
- 4 Pasirinkite vieną gėrimą.
- 5 3 sekundes (pav. 8) spauskite aromato stiprumo piktogramą.
  - Iš anksto sumaltos kavos lemputė užgęsta, o paleidimo lemputė pradeda pulsuoti.
- 6 Paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.
- 7 Norėdami sustabdyti kavos išpylimą prieš mašinai jį užbaigiant, dar kartą paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.

**i** Naudodami iš anksto sumaltą kavą, vienu metu galite išvirti tik vieną puodelį kavos.

**i** Iš anksto sumaltos kavos nustatymas neįrašomas kaip anksčiau pasirinktas stiprumo nustatymas. Kaskart norėdami naudoti iš anksto sumaltą kavą, turite 3 sekundes spausti aromato stiprumo mygtuką.

**i** Kai pasirenkate iš anksto sumaltą kavą, negalite pasirinkti kitokio aromato stiprumo.

## Karšto vandens išpylimas

- 1 Jei uždėtas, nuimkite pieno putų plakiklį.
- 2 Bakstelėkite karšto vandens piktogramą (pav. 9).
  - Gėrimo kiekio lemputės nušvinta ir rodo anksčiau pasirinktą gėrimo nustatymą karštam vandeniui.
- 3 Sureguliuokite karšto vandens kiekį pagal savo pasirinkimą, bakstelėdami gėrimo kiekio piktogramą (pav. 3).
- 4 Paspauskite paleidimo / stabdymo mygtuką ►■.
  - Lemputė karšto vandens piktogramoje mirksi, o karštas vanduo išpilamas iš karšto vandens snapelio (pav. 10).
- 5 Norėdami sustabdyti karšto vandens išpylimą prieš aparatui jį užbaigiant, dar kartą paspauskite paleidimo / stabdymo mygtuką ►■.

## Mašinos nustatymų reguliavimas

### Budėjimo laiko reguliavimas

- 1 Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką, kad išjungtumėte mašiną.
- 2 Kai mašina išjungta: paspauskite ir palaikykite piktogramą (pav. 11) „Calc / Clean“, kol nušvis „Calc / Clean“ lemputė ir aromato stiprumo lemputės (pav. 12).
- 3 Bakstelėkite aromato stiprumo piktogramą, kad pasirinktumėte reikiamą budėjimo laiką: 15, 30, 60 arba 180 minučių. Įsijiebs atitinkamai 1, 2, 3 arba 4 aromato stiprumo piktogramos lemputės.
- 4 Nustatę budėjimo laiką, paspauskite paleidimo ir stabdymo mygtuką. Aparatas išsijungs.
- 5 Norėdami vėl įjungti mašiną, paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką.

### Kavos temperatūros reguliavimas

#### Mašinos be temperatūros piktogramos

- 1 Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką, kad išjungtumėte mašiną.
- 2 Kai mašina išjungta: nuspauskite ir laikykite kavos kiekio piktogramą, kol lemputės šioje piktogramoje nušvis (pav. 13).

- 3 Bakstelėkite kiekio piktogramą, kad nustatytumėte reikiamą temperatūrą: normalią, aukštą arba maks.
  - Atitinkamai nušvinta 1, 2 arba 3 lemputės.
- 4 Kai baigiate kavos temperatūros nustatymą, paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.
- 5 Norėdami vėl įjungti mašiną, paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką.

**i** Jei mašinos neišjungsite patys, praėjus tam tikram laikui ji išsijungs automatiškai.

## Malūnėlio nustatymų reguliavimas

Galite pakeisti kavos stiprumą, naudodami malimo nustatymo ratuką pupelių talpykloje. Kuo mažesnis malimo nustatymas, tuo smulkiau sumalamos kavos pupelės ir tuo stipresnė kava. Yra 12 skirtingi malimo nustatymai, iš kurių galite pasirinkti.

Aparatas nustatytas, kad gautų geriausią skonį iš jūsų kavos pupelių. Todėl patariame nereguliuoti malimo rupumo, kol nepagaminsite 100–150 puodelių kavos (vid. po 1 mėn. naudojimo).

**i** Galite reguliuoti malimo nustatymus tik mašinai malant kavos pupeles. Jums reikės išvirti nuo 2 iki 3 gėrimų, kad pajustumėte visą skirtumą.

**A** Nesukite malimo nustatymo ratuko daugiau kaip per vieną įrantą iš karto, kad nebūtų apgadintas malūnėlis.

- 1 Puoduką padėkite po kavos pylimo snapeliu.
- 2 Atidarykite kavos pupelių bunkerio dangtelį.
- 3 Bakstelėkite espreso piktogramą, tada paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.
- 4 Kai malūnėlis pradės malti, nuspauskite malimo nustatymo ratuką ir pasukite jį į kairę arba į dešinę. (pav. 14)

## Valdymo skydelio pypsėjimo išjungimas

- 1 Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką, kad išjungtumėte mašiną.
- 2 Kai mašina išjungta, bakstelėkite ir laikykite kavos piktogramą, kol piktogramos lemputė užges. Paleidimo lemputė pradeda mirksėti.
- 3 Vėl bakstelėkite kavos piktogramą, kad išjungtumėte valdymo skydelio pypsėjimą. Šviesa kavos piktogramoje užgesa.
- 4 Paspauskite paleidimo ir sustabdymo mygtuką, kad patvirtintumėte savo pasirinkimą.
- 5 Norėdami vėl įjungti mašiną, paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką. Valdymo skydelio pypsėjimas dabar išjungtas.

Pastaba. Jei šviesa kavos piktogramoje neužgesa bakstelėjus ir laikant piktogramą, tai reiškia, kad valdymo skydelio pypsėjimas jau išjungtas. Norėdami jį vėl įjungti, vėl bakstelėkite piktogramą ir patvirtinkite, paspausdami paleidimo ir sustabdymo mygtuką.

Įjungimo ir išjungimo bei paleidimo ir sustabdymo mygtuko pypsėjimo išjungti negalima.

## Virimo grupės išėmimas ir įstatymas

Išsamių instrukcijų apie tai, kaip išimti, įstatyti ir valyti virimo grupę vaizdo įrašas pateikiamas

[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Virimo grupės nuėmimas nuo mašinos

- 1 Išjunkite mašiną.
- 2 Nuimkite vandens baką ir atidarykite priežiūros dureles (pav. 15).
- 3 Paspauskite rankeną (pav. 16) PUSH (Stumti) ir patraukite už virimo grupės rankenėlės, kad nuimtumėte ją nuo mašinos (pav. 17).

## Virimo grupės įstatymas

**⚠** Prieš įstumdami virimo grupę atgal į mašiną įsitikinkite, kad jos padėtis tinkama.

- 1 Patikrinkite, ar virimo grupės padėtis tinkama. Rodyklė ant geltono cilindro virimo grupės šone turi būti sutapdinta su juoda rodykle ir N (pav. 18).
  - Jei jos nesutapdintos, spauskite svirtį žemyn, kol ji susilies su virimo grupės (pav. 19) pagrindu.
- 2 Stumkite virimo grupę atgal į mašiną išilgai nukreipimo bėgių šonuose (pav. 20), kol ji užsifiksuos savo vietoje ir pasigirs spragtelėjimas (pav. 21). Nespauskite mygtuko „PUSH“ (Stumti).
- 3 Uždarykite priežiūros dureles ir atgal įdėkite vandens baką.

## Valymas ir priežiūra

Reguliariai valant ir prižiūrint palaikoma geriausia jūsų mašinos būklė ir užtikrinama, kad kava ilgai išliks skani, o kavos srautas bus pastovus.

Išsamią informaciją apie taip, kada ir kaip valyti visas nuimamas mašinos dalis žr. tolesnėje lentelėje.

Išsamesnę informaciją ir vaizdo įrašų su instrukcijomis rasite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Apžvalga, kurias dalis galima plauti indaplovėje, pateikiama D paveiksle.

Nuimamos dalys	Kada valyti	Kaip valyti
Virimo blokas	Kas savaitę	Išimkite virimo grupę iš aparato. Išskalaukite po vandentiekio čiaupu.
	Kas mėnesį	Valykite virimo grupę, naudodami „Philips“ kavos aliejaus šalinimo tabletes.
Klasikinis pieno putų plakiklis	Po kiekvieno naudojimo	Pirmiausia išpilkite karštą vandenį, prie mašinos esant prijungtam pieno putų plakikliui, kad būtų užtikrintas kruopštus valymas. Tada nuimkite pieno putų plakiklį nuo aparato ir išrinkite jį. Išskalaukite visas dalis po vandentiekio čiaupu arba išplaukite indaplovėje.
Iš anksto sumaltos kavos skyrius	Tikrinkite iš anksto sumaltos kavos skyrių kas savaitę, ar jis neužkimštas.	Atjunkite aparatą ir išimkite virimo bloką. Atidarykite iš anksto sumaltos kavos skyriaus dangtelį ir įkiškite į jį šaukšto kotą. Judinkite kotą aukštyn ir žemyn, kol užkimšusi malta kava iškris (pav. 22). Eikite į <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> , ten pateikiamas vaizdo įrašas su išsamiomis instrukcijomis.
Kavos tirščių talpykla	Ištuštinkite kavos tirščių talpyklą aparatui paraginus. Valykite kas savaitę.	Išimkite kavos tirščių talpyklą, kai aparatas įjungtas, ir ją praskalaukite po vandentiekio čiaupu.

Nuimamos dalys	Kada valyti	Kaip valyti
Nuvarvėjimo padėklas	Nuvarvėjimo padėklą ištuštinkite kasdien arba kai tik iššoka raudonas nuvarvėjimo padėklo prisipildymo indikatorius (pav. 23).	Išimkite nuvarvėjimo padėklą (pav. 24) ir praskalaukite po vandentiekio čiaupu arba išplaukite indaplovėje. <b>Priekinį tirščių talpyklos skydelį (A15 pav.) plauti indaplovėje nesaugu.</b>
Virimo bloko tepimas	Kas 2 mėnesius	Pasitikrinkite tepimo lentelėje ir sutepkite virimo grupę „Philips“ tepalu.
Vandens bakelis	Kas savaitę	Išskalaukite vandens baką po vandentiekio čiaupu.

## Virimo grupės valymas

Reguliariai valant virimo grupę užkertamas kelias kavos liekanoms užkimšti vidinius kontūrus. Aplankykite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), čia pateikiama palaikymo vaizdo įrašų apie tai, kaip išimti, įdėti ir valyti virimo grupę.

### Virimo grupės valymas po vandentiekio čiaupu

- 1 Nuimkite virimo grupę.
- 2 Kruopščiai išskalaukite virimo grupę vandeniu. Kruopščiai išvalykite viršutinį virimo grupės filtrą (pav. 25).
- 3 Leiskite virimo grupei išdžiūti ore prieš įdėdami ją atgal. Nesausinkite virimo grupės audeklu, kad pluošto nesusikauptų virimo grupės viduje.

### Virimo grupės valymas naudojant tabletes kavos aliejui šalinti

Naudokite tik „Philips“ kavos aliejaus šalinimo tabletes.

- 1 Padėkite puoduką po kavos snapeliu. Vandens baką pripildykite šviežio vandens.
- 2 Įdėkite kavos riebalų šalinimo tabletę į iš anksto sumaltos kavos talpyklą.
- 3 Bakstelėkite kavos piktogramą ir paskui 3 sekundes spauskite aromato stiprumo piktogramą, kad pasirinktumėte iš anksto sumaltos kavos funkciją (pav. 2).
- 4 Nedėkite maltos kavos. Paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką, kad pradėtumėte virimo ciklą. Kai pusė puodelio vandens išvirta, atjunkite mašiną.
- 5 Leiskite kavos aliejaus šalinimo tirpalui veikti mažiausiai 15 minučių.
- 6 Įkiškite maitinimo kištuką atgal į sieninį elektros lizdą ir įjunkite mašiną, kad būtų baigtas virimo ciklas. Ištuštinkite puoduką.
- 7 Nuimkite vandens baką ir atidarykite priežiūros dureles. Nuimkite virimo grupę ir kruopščiai išskalaukite po vandentiekio čiaupu.
- 8 Vėl įdėkite virimo grupę ir vandens baką bei padėkite puodelį po kavos snapeliu.
- 9 Bakstelėkite kavos piktogramą ir paskui 3 sekundes spauskite aromato stiprumo piktogramą, kad pasirinktumėte iš anksto sumaltos kavos funkciją (pav. 2). Nedėkite maltos kavos. Paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką, kad pradėtumėte virimo ciklą. Pakartokite tai du kartus. Ištuštinkite puoduką.

## Virimo grupės tepimas

Sutepkite virimo grupę kas 2 mėnesius, kad judančios dalys ir toliau sklandžiai judėtų.

- 1 Užtepkite ploną sluoksnį tepalo ant virimo grupės (pav. 26) stūmoklio (pilka dalis).
- 2 Užtepkite ploną sluoksnį tepalo apie veleną (pilka dalis) virimo grupės (pav. 27) apačioje.
- 3 Užtepkite ploną sluoksnį tepalo ant bėgių abiejose pusėse (pav. 28).

## Klasikinio pieno putų plakiklio valymas

### Klasikinio pieno putų plakiklio valymas po kiekvieno naudojimo

Higienos sumetimais valykite pieno putų plakiklį kaskart panaudoję, kad būtų išvengta pieno liekanų susikaupimo.

- 1 Padėkite puodelį po pieno putų plakikliu.
- 2 Bakstelėkite garų piktogramą ir tada paspauskite paleidimo ir stabdymo ► mygtuką, kad būtų pradėti leisti garai ir būtų pašalintas visas pienas, kuris galėjo likti pieno putų plakiklyje.
- 3 Norėdami sustabdyti garų išleidimą po kelių sekundžių, dar kartą paspauskite paleidimo ir stabdymo ►► mygtuką.
- 4 Valykite pieno putų plakiklį drėgna šluoste.

### Kasdieninis klasikinio pieno putų plakiklio valymas

- 1 Leiskite pieno putų plakikliui visiškai atvėsti.
- 2 Pakreipkite pieno putų plakiklį kairėn (pav. 29) ir pašalinkite metalinę dalį ir silikoninę dalį (pav. 30).
- 3 Išrinkite dvi dalis (pav. 31) ir išskalaukite jas šviežiam vandenyje arba išplaukite indaplovėje. Patikrinkite, ar maža skylutė (pav. 32) metaliniame vamzdyje yra visiškai švari ir neužsikimšusi pieno likučiais.
- 4 Vėl surinkite dvi pieno putų plakiklio dalis ir vėl prijunkite pieno putų plakiklį prie mašinos.

## „AquaClean“ vandens filtras

Jūsų mašinai įgalintas „AquaClean“. Galite įdėti „AquaClean“ vandens filtrą į vandens baką, kad išsaugotumėte kavos skonį. Jis taip pat sumažina nuovirų šalinimo poreikį, sumažindamas kalkių nuosėdų susikaupimą jūsų mašinoje. Galite nusipirkti „AquaClean“ filtrą iš jūsų vietos mažmenininko, įgaliotuose priežiūros centruose arba internetu, adresu [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

### „AquaClean“ piktograma ir lemputė

Jūsų mašina aprūpinta „AquaClean“ vandens filtro lempute (pav. 33) filtro būsenos indikacijai.

Pasinaudokite tolesne lentele, norėdami sužinoti, kokie veiksmai reikalingi, kai lemputė nuolat šviečia arba mirksi.



Kai naudojate mašiną pirmą kartą, „AquaClean“ lemputė pradeda šviesti oranžine spalva. Tai indikacija, kad galite pradėti naudoti „AquaClean“ vandens filtrą. Jei nesuaktyvinsite „AquaClean“ vandens filtro, praėjus šiek tiek laiko lemputė bus išjungta automatiškai.



Kai sumontuojate filtrą ir suaktyvinate jį, pasinaudodami „AquaClean“ piktograma, „AquaClean“ lemputė šviečia mėlynai, tai patvirtinimas, kad „AquaClean“ vandens filtras aktyvus.



Kai filtras išekvojamas, „AquaClean“ lemputė vėl pradeda mirksėti oranžine spalva, tai priminimas, kad turite pakeisti filtrą nauju.



Kai oranžinė „AquaClean“ lemputė išjungta, vis tiek galite suaktyvinti „AquaClean“ filtrą, jums reikės pirmiausia pašalinti iš mašinos nuoviras.

### „AquaClean“ vandens filtro aktyvinimas (5 min.)

**i** Aparatas automatiškai neaptinka, ar į vandens bakelį įdėtas filtras. Dėl to jums reikia suaktyvinti kiekvieną naują sumontuotą „AquaClean“ vandens filtrą, pasinaudojant „AquaClean“ piktograma.

Kai oranžinė „AquaClean“ lemputė išjungta, vis tiek galite suaktyvinti „AquaClean“ vandens filtrą, bet jums reikės pirmiausia pašalinti iš mašinos nuoviras.

**i** Jūsų mašina turi būti visiškai išvalyta nuo kalkių nuosėdų prieš pradėdant naudoti „AquaClean“ vandens filtrą.

Prieš suaktyvinant „AquaClean“ vandens filtrą, jį reikia paruošti mirkant vandenyje, kaip aprašyta žemiau. Jei to nepadarysite, į aparatą vietoj vandens gali būti įtraukta oro, dėl to sukeliama daug triukšmo ir aparatas negali virti kavos.

- 1 Patikrinkite, ar aparatas įjungtas.
- 2 Pakratykite filtrą apie 5 sekundes (pav. 34).
- 3 Įmerkite apverstą filtrą į šotį su šaltu vandeniu ir jį papurtykite ar paspauskite (pav. 35).
- 4 Filtras dabar paruoštas naudoti ir galima jį įstatyti į vandens baką.
- 5 Įstatykite filtrą vertikaliai ant filtro jungties vandens bake. Spauskite jį iki žemiausios galimos padėties (pav. 36).
- 6 Į vandens baką pripilkite šviežio vandens ir įdėkite jį atgal į aparatą.
- 7 Padėkite dubenį po karšto vandens snapeliu / pieno putų plakikliu.
- 8 3 sekundes spauskite „AquaClean“ piktogramą (pav. 37). Paleidimo lemputė pradeda pulsuoti.
- 9 Paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką, kad pradėtumėte aktyvinimo procesą.
- 10 Karštas vanduo bus pilamas iš karšto vandens snapelio / pieno putų plakiklio (3 min.).
- 11 Kai aktyvinimo procesas baigtas, įsijungia mėlyna „AquaClean“ lemputė, kad būtų patvirtinta, kad „AquaClean“ vandens filtras suaktyvintas tinkamai.

## „AquaClean“ vandens filtro pakeitimas (5 min.)

95 litrams vandens perėjus per filtrą, filtras nustos veikti. „AquaClean“ lemputė pasidaro oranžinė ir pradeda mirksėti, tai priminimas, kad turite pakeisti filtrą. Kol ji mirksi, galite pakeisti filtrą, pirmiausia nepašalinę nuovirų iš mašinos. Jei nepakeisite „AquaClean“ vandens filtro, galų gale oranžinė lemputė išsijungs. Tokiu atveju vis tiek galite pakeisti filtrą, bet pirmiausia turite pašalinti nuoviras iš mašinos.

Kai mirksi oranžinė „AquaClean“ lemputė:

- 1 Išimkite seną „AquaClean“ vandens filtrą.
- 2 Sumontuokite naują filtrą ir jį suaktyvinkite, kaip aprašyta skyriuje „AquaClean“ vandens filtro suaktyvinimas (5 min.)“.

**i** Keiskite „AquaClean“ vandens filtrą bent kas 3 mėnesius, net jei mašina dar nenurodė, kad pakeitimas reikalingas.

## „AquaClean“ priminimo išjungimas

Jei nebenorite naudoti „Philips AquaClean“ vandens filtrų, visada galite išjungti „AquaClean“ priminimus: („AquaClean“ lemputė mirksi oranžine spalva):

- 1 Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką, kad išjungtumėte mašiną.
- 2 Kai mašina išjungta, nuspauskite ir laikykite „AquaClean“ piktogramą, kol šviesa šioje piktogramoje įsijungs. Paleidimo lemputė pradeda mirksėti.
- 3 Norėdami išjungti priminimus, vėl bakstelėkite „AquaClean“ piktogramą. Šviesa „AquaClean“ piktogramoje užgesa.
- 4 Paspauskite paleidimo ir sustabdymo mygtuką, kad patvirtintumėte savo pasirinkimą.
- 5 Norėdami vėl įjungti mašiną, paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką. „AquaClean“ priminimai dabar išjungti.

Pastaba. Suaktyvinus naują „AquaClean“ filtrą, automatiškai bus vėl suaktyvinti „AquaClean“ priminimai.

# Vandens kietumo nustatymas

**⚠** Mes jums patariame sureguliuoti vandens kietumą pagal vandens kietumą jūsų regione, kad mašinos veikimas būtų optimalus ir jos naudojimo laikas būtų ilgesnis. Dėl to jums taip pat neprireiks šalinti nuovirų iš aparato pernelyg dažnai. Numatytasis vandens kietumo parametras yra 4: kietas vanduo.

## Pasinaudokite vandens kietumo testo juostele, tiekama dėžutėje, kad nustatytumėte vandens kietumą jūsų regione:

- 1 Įmerkite vandens kietumo testo juostelę į vandenį iš vandentiekio čiaupo arba palaikykite ją po vandentiekio čiaupu 1 sekundę (pav. 38).
- 2 Palaukite 1 minutę. Paraudusių kvadratų testo juostelėje skaičius nurodo vandens kietumą (pav. 39).

## Nustatykite tinkamą vandens kietumą aparate:

- 1 Paspauskite įjungimo ir išjungimo mygtuką, kad **išjungtumėte** mašiną.
- 2 Kai mašina išjungta, bakstelėkite ir laikykite aromato stiprumo piktogramą, kol visos lemputės piktogramoje nušvis (pav. 2).
- 3 Bakstelėkite aromato stiprumo piktogramą 1, 2, 3 arba 4 kartus. Įsijungusių lempučių skaičius turi būti lygus raudonų kvadratų testo juostelėje (pav. 40) skaičiui. Jei testo juostelėje nėra raudonų kvadratų (visi kvadratai žali), pasirinkite 1 lemputę.
- 4 Kai nustatote tinkamą vandens kietumą, paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.

**i** Kadangi tik kartą nustatote vandens kietumą, aromato stiprumo funkcija naudojama vandens kietumui pasirinkti. Tai nepaveikia jūsų vėliau ruošiamų gėrimų aromato stiprumo.

## Nuovirų šalinimo procedūra (30 min.)

Naudokite tik „Philips“ nuovirų šalinimo priemonę. Jokiomis aplinkybėmis nenaudokite nuovirų šalinimo priemonės sieros rūgšties, druskos rūgšties, sulfamo ar acto rūgšties (acto) pagrindu, nes ji gali apgadinti vandens grandinę jūsų mašinoje ir tinkamai neištirpdyti kalkių nuovirų. Jei nenaudosite „Philips“ nuovirų šalinimo priemonės, bus panaikinta jūsų garantija. Jei neišalinsite nuovirų iš prietaiso, taip pat bus panaikinta jūsų garantija. „Philips“ tirpalo nuovioms šalinti galite nusipirkti internetinėje parduotuvėje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kai „Calc / Clean“ lemputė nuolat šviečia, turite pašalinti nuoviras iš aparato.

- 1 Patikrinkite, ar aparatas įjungtas.
- 2 Jei uždėtas, nuimkite pieno putų plakiklį.
- 3 Išimkite nuvarvėjimo padėklą ir kavos tirščių talpyklą, ištuštinkite ir įdėkite atgal į vietą.
- 4 Išimkite vandens baką ir jį ištuštinkite. Tada išimkite „AquaClean“ vandens filtrą.
- 5 Supilkite į vandens baką visą butelį „Philips“ nuovirų šalinimo priemonės ir paskui pripilkite į jį vandens iki „Calc / Clean“ indikacijos (pav. 41). Tada įdėkite jį atgal į aparatą.
- 6 Padėkite didelę talpyklą (1,5 l) po kavos išpylimo snapeliu ir vandens snapeliu.
- 7 3 sekundes spauskite „Calc / Clean“ piktogramą, tada paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.
- 8 Prasideda pirmas nuovirų šalinimo procedūros etapas. Nuovirų šalinimo procedūra trunka apytikriai 30 minučių. Ją sudaro nuovirų šalinimo ir skalavimo ciklai. Per nuovirų šalinimo ciklą „Calc / Clean“ lemputė mirksi, kad parodytų, kad vyksta nuovirų šalinimo etapas.
- 9 Leiskite mašinai išpilti tirpalą nuovioms šalinti, kol ekrane jums bus priminta, kad vandens bakas tuščias.
- 10 Ištuštinkite vandens baką, išskalaukite jį ir įpilkite šviežio vandens iki „Calc / Clean“ indikacijos.
- 11 Ištuštinkite talpyklą ir padėkite ją atgal po kavos išpylimo snapeliu ir vandens snapeliu. Vėl paspauskite paleidimo ir stabdymo ►■ mygtuką.




- 12** Prasideda antras nuovirų šalinimo ciklo etapas, skalavimo ciklas, jis trunka 3 minutes. Per šį etapą lemputės valdymo pulte įsijungia ir išsijungia, kad parodytų, kad vyksta skalavimo etapas.
- 13** Palaukite, kol aparatas nustos pilti vandenį. Nuovirų šalinimo procedūra baigta, kai aparatas nustoja pilti vandenį.
- 14** Mašina vėl ims kaisti. Kai lemputės gėrimų piktogramose šviečia nuolat, mašina vėl paruošta naudoti.
- 15** Sumontuokite ir suaktyvinkite naują „AquaClean“ vandens filtrą vandens bake.
- Kai nuovirų šalinimo procedūra baigta, „AquaClean“ lemputė šiek tiek laiko mirksi, kad jums primintų sumontuoti naują „AquaClean“ vandens filtrą.

 Patarimas. Naudojant „AquaClean“ filtrą sumažėja poreikis šalinti nuoviras.

## Ką daryti, jei nuovirų šalinimo procedūra nutraukiama

Galite baigti nuovirų šalinimo procedūrą, valdymo pulte paspaudę įjungimo ir išjungimo mygtuką. Jei nuovirų šalinimo procedūra nutraukiama prieš ją visiškai užbaigiant, atlikite šiuos veiksmus:

- 1** Ištuštinkite vandens baką ir kruopščiai jį išskalaukite.
- 2** Pripilkite į vandens baką šviežio vandens iki „Calc / Clean“ lygio indikacijos ir vėl įjunkite mašiną. Mašina įšils ir atliks automatinį skalavimo ciklą.
- 3** Prieš virdami bet kokius gėrimus atlikite rankinį skalavimo ciklą. Norėdami atlikti rankinį skalavimo ciklą, pirmiausia išpilkite pusę vandens bako karšto vandens, baksnodami karšto vandens piktogramą (pav. 9), ir tada išvirkite 2 puodelius iš anksto sumaltos kavos, nepridėdami sumaltos kavos.

 Jei nuovirų šalinimo procedūra neužbaigiama, reikia kuo greičiau atlikti kitą nuovirų šalinimo iš mašinos procedūrą.

## Priedų užsakymas

Aparatui valyti ir nuovioms šalinti naudokite tik „Philips“ priežiūros produktus. Šių produktų galima nusipirkti iš jūsų vietos mažmenininko, įgaliotuose priežiūros centruose arba internetu, adresu [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Norėdami rasti visą atsarginių dalių sąrašą internete, įveskite savo aparato modelio numerį. Modelio numerį galite rasti priežiūros durelių viduje.

Priežiūros produktai ir tipo numeriai:

- Tirpalas nuovioms šalinti CA6700
- „AquaClean“ vandens filtras CA6903
- Virimo grupės tepalas HD5061
- Kavos alyvos šalinimo tabletės CA6704

## Įspėjimo piktogramos

### Įspėjimo piktograma

### Sprendimas



Lemputė „Vandens bakas tuščias“ šviečia

- Vandens bakas beveik tuščias. Pripilkite į vandens baką šviežio vandens iki maksimalaus lygio indikacijos.
- Vandens bakelis netinkamai įdėtas. Įdėkite atgal vandens baką.



Lemputė „Ištuštinkite kavos tirščių talpyklą“ šviečia.

- Kavos tirščių talpykla pilna. Išimkite ir ištuštinkite kavos tirščių talpyklą aparatui esant įjungtam. Prieš įdėdami talpyklą, palaukite bent 5 sekundes.

Išpėjimo  
piktograma

## Sprendimas



Pavojaus signalo lemputė šviečia

- Kavos tirščių talpykla ir (arba) nuvarvėjimo padėklo nėra arba įdėta netinkamai. Įdėkite atgal kavos tirščių talpyklą ir (arba) nuvarvėjimo padėklą, įsitikinkite, kad jų padėtis tinkama.
- Atidarytas eksploatavimo dangtelis. Išimkite vandens baką ir įsitikinkite, kad priežiūros durelės uždarytos.



Pavojaus signalo lemputė mirksi

- Virimo grupės nėra arba ji neįstatyta tinkamai. Išimkite virimo grupę ir įsitikinkite, kad ji užfiksuota vietoje. Išsamias instrukcijas žr. skyriuje „Virimo bloko išėmimas ir įdėjimas“.
- Virimo grupė užblokuota. Išimkite virimo grupę ir išskalaukite ją vandeniu po vandentiekio čiaupu. Tada sutepkite virimo grupę ir įdėkite ją atgal į mašiną. Išsamias instrukcijas žr. skyriuje „Valymas ir techninė priežiūra“.



Pavojaus signalo lemputė įjungta, o paleidimo lemputė mirksi.

Šiek tiek oro sulaikyta mašinoje. Norėdami išleisti orą iš mašinos, pripilkite vandens baką vandens, padėkite puodelį po klasikiniu pieno putų plakikliu ir paspauskite mirksintį paleidimo ir sustabdymo mygtuką.

**Būkite atsargūs: mažos karšto vandens čiurkšlės sklis iš klasikinio pieno putų plakiklio, kad būtų išleistas oras.**



„AquaClean“ lemputė mirksi: įdėkite arba pakeiskite „AquaClean“ vandens filtrą ir jį suaktyvinkite. Išsamias instrukcijas žr. skyriuje „AquaClean“ vandens filtras“.



Nuovirų šalinimo lemputė šviečia nepertraukiamai: pašalinkite nuoviras iš mašinos.



Lemputės gėrimo piktogramose viena po kitos nušvis ir užges.

Mašina kaista ir (arba) bando išleisti į mašiną įtrauktą orą. Palaukite, kol visos gėrimų lemputės švies nuolat.



Visų išpėjimo piktogramų lemputės mirksi.

Nustatykite aparatą iš naujo jį atjungdami nuo elektros tinklo ir vėl prijungdami. Prieš aparatą vėl įjungdami atlikite toliau nurodytus veiksmus.



- Nuimkite „AquaClean“ vandens filtrą nuo vandens bako.
- Įdėkite atgal vandens baką. Stumkite jį į mašiną tiek, kiek eina, kad užtikrintumėte, kad jo padėtis tinkama.



- Atidarykite iš anksto sumaltos kavos skyriaus dangtelį ir patikrinkite, ar jis neužkimštas kavos milteliais. Norėdami jį išvalyti, įkiškite šaukšto kotą į iš anksto sumaltos kavos skyrių ir judinkite kotą aukštyn ir žemyn, kol užstrigusi sumalta kava nukris žemyn (pav. 22). Išimkite virimo grupę ir pašalinkite visą žemyn nukritusią sumaltą kavą. Įdėkite atgal ir išvalykite virimo grupę.

- Vėl įjunkite mašiną.

Jei problema išnyksta, „AquaClean“ filtras nebuvo tinkamai paruoštas. Paruoškite „AquaClean“ filtrą prieš įdėdami atgal, atlikdami 1 ir 2 veiksmus, aprašytus skyriuje „AquaClean“ vandens filtro suaktyvinimas (5 min.)“.

Jei lemputės vis tiek mirksi, mašina gali būti perkaitusi. Išjunkite mašiną, palaukite 30 minučių ir vėl ją įjunkite. Jei lemputės vis tiek mirksi, kreipkitės į savo šalies klientų aptarnavimo centrą. Kontaktinius duomenis žr. tarptautinės garantijos lankstinuke.

## Trikčių diagnostika ir šalinimas

„Philips“ svetainėje [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) pateikia palaikymo vaizdo įrašų ir visą dažniausiai užduodamų klausimų sąrašą, kad padėtų išspręsti dažniausiai pasitaikančias problemas, su kuriomis galite susidurti naudodami aparatą. Jei negalite išspręsti problemos, kreipkitės į savo šalies klientų aptarnavimo centrą. Kontaktinius duomenis rasite garantijos lankstinuke.

## Techninės specifikacijos

Gamintojas pasilieka teisę gerinti produkto technines specifikacijas. Visi iš anksto nustatyti kiekiai yra apytiksliai.

Aprašymas	Vertė
Dydis (p x a x g)	246 x 372 x 433 mm
Svoris	7–7,5 kg
Maitinimo laido ilgis	1000 mm
Vandens bakelis	1,8 litro, nuimamas
Kavos pupelių bunkerio talpa	275 g
Kavos tirščių talpyklos talpa	12 briketų
Reguliuojamas snapelio aukštis	85–145 mm
Nurodytoji įtampa – nurodytoji galia – maitinimo šaltinis	Žr. duomenų etiketę ant vidinės priežiūros durelių pusės (A11 pav.)

# Tartalom

A készülék bemutatása („A” ábra)	75
Kezelőpanel („B” ábra)	75
Bevezetés	76
Teendők az első használat előtt	76
Italok főzése	77
A készülék beállítása	79
A főzőegység eltávolítása és behelyezése	80
Tisztítás és karbantartás	81
AquaClean vízszűrő	83
A vízkeménység beállítása	85
Vízkömentesítés (30 perc)	85
Tartozékok rendelése	86
Figyelmeztető ikonok	86
Hibaelhárítás	88
Műszaki jellemzők	88

## A készülék bemutatása („A” ábra)

A1 Kezelőpanel	A10 Szervizajtó
A2 Csészetartó	A11 Adatcímke típuszámmal
A3 Őrölt kávé tárolója	A12 Víztartály
A4 Szemeskávétartály fedele	A13 Forró víz kifolyócsöve
A5 Állítható kávékifolyó	A14 Kávőrlemény-tartó
A6 Hálózati csatlakozódugó	A15 Kávézacctartó előlapja
A7 Őrlésbeállító gomb	A16 Cseppfelfogó tálca fedele
A8 Szemeskávétartály	A17 Cseppfelfogó tálca
A9 Főzőegység	A18 „Cseppfelfogó tálca megtelt” kijelző

### Tartozékok

A19 Zsírótubus	A22 Vízkeménységi tesztcsik
A21 Mérőkanál	A23 Klasszikus tejhabosító

## Kezelőpanel („B” ábra)

A „B” ábra segítségével tekintse át az összes gombot és ikont. Az alábbiakban találja a leírást.

B1 Főkapcsoló	B6 Indítás lámpa
---------------	------------------

B2	Italok ikonjai*	B7	Start/stop ►■ gomb
B3	Aroma erőssége/őrölt kávé ikon	B8	Vízkömentesítés ikon
B4	Ital mennyisége ikon	B9	AquaClean ikon
B5	Figyelmeztető ikonok		

\* Italok ikonjai: espresso, kávé, forró víz, gőz

## Bevezetés

Köszönjük, hogy teljesen automatikus Philips kávéfőzőt vásárolt! A Philips által biztosított teljes körű támogatásért regisztrálja termékét a [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) oldalon.

A készülék első használata előtt figyelmesen olvassa el a különálló biztonsági füzetet, és őrizze meg későbbi használatra.

A használat könnyű megkezdéséhez és annak érdekében, hogy a legtöbbet hozza ki a kávéfőzőből, a Philips többféle módon nyújt támogatást. A következőket találja a dobozban:

- 1 Ez a használati útmutató kép alapú használati utasításokat tartalmaz és részletes tájékoztatás ad a készülék tisztításáról és karbantartásáról.
- 2 Egy külön biztonsági füzet tartalmazza a készülék biztonságos használatához szükséges utasításokat.
- 3 Online támogatáshoz (gyakran felmerülő kérdések, videók stb.) olvassa be a QR-kódot a füzet borítójáról vagy látogasson el a [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) weboldalra.

**i** Ezt a készüléket kávéval próbálták ki. Gondosan ki van tisztítva, de lehetséges, hogy maradtak benne kávémaradékok. Garantáljuk azonban, hogy a készülék teljesen új.

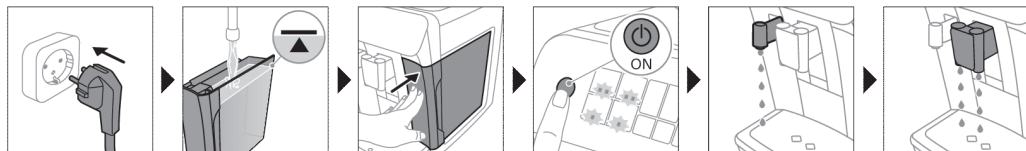
A készülék automatikusan beállítja a legízletesebb kávé készítéséhez szükséges őrölt kávé mennyiségét. Először le kell főznie 5 kávé, hogy a készülék be tudja fejezni önbeállítási funkcióját.

Ne felejtse el az első használat előtt kiöblíteni a hagyományos tejhabosítót.

## Teendők az első használat előtt

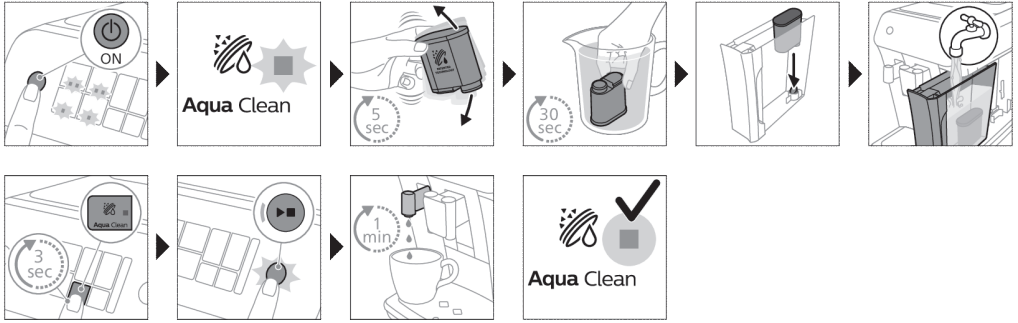
### 1. A készülék beállítása

A készülék bekapcsolását követően a forró víz vagy a kávé kifolyócsöve vizet engedhet ki magából. Ez teljesen normális.



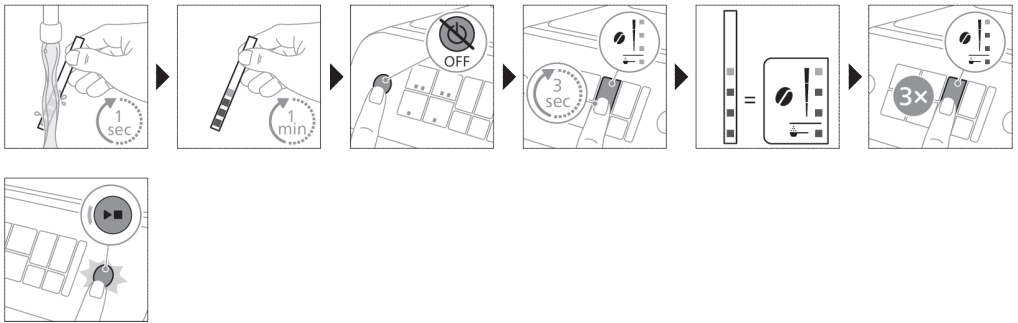
## 2. Az AquaClean vízszűrő aktiválása (5 perc)

A további információkat lásd az „AquaClean vízszűrő” fejezetben.

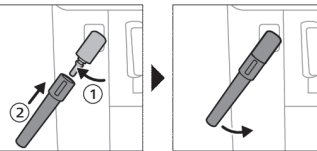


## 3. A vízkeménység beállítása

A lépésenkénti utasításokat lásd „A vízkeménység beállítása” című fejezetben. Vízkeménység alapértelmezett beállítása 4: kemény víz.



## 4. A klasszikus tejjhabosító összeszerelése



## Italok főzése

### Általános lépések

- 1 Töltse meg a víztartályt csapvízzel, és töltse meg a szemeskávét szemes kávéval.
- 2 A bekapcsológombbal kapcsolja be a készüléket.
  - A készülék elkezd felmelegedni, és automatikus öblítési ciklust hajt végre. Felmelegítés közben az ital ikonokban levő lámpák egyenként világítani kezdenek, majd lassan kialszanak.
  - Amikor az összes lámpa az ital ikonokon folyamatosan világít, a készülék használatra kész.

- 3 Tegyen egy csészét a kávéadagoló kifolyója alá. A használt csésze vagy bögre méretéhez való beállításához csúszassa a kávéadagoló kifolyóját felfelé vagy lefelé.

## Az italok testreszabása

Ezzel a készülékkel a saját ízlése szerint szabhatja személyre az italok beállításait. Az ital kiválasztása után a következőket teheti:

- 1 Beállíthatja az aroma erősségét az aroma erőssége ikon megérintésével (2. ábra). 3 erősség közül választhat: a legkisebb a leggyengébb, míg a legnagyobb a legerősebb.
- 2 Állítsa be az ital mennyiségét az Itál mennyisége ikon megérintésével (3. ábra). 3 mennyiség közül választhat: alacsony, közepes és magas.

**i** A kávé hőmérsékletét is beállíthatja saját ízlése szerint.

## Kávéfőzés szemes kávéból

- 1 Kávéfőzéshez érintse meg a kiválasztott ital ikont.
  - Az aroma erőssége és a mennyiség lámpái világítani kezdenek, mutatva az előzőleg kiválasztott beállítást.
  - Ekkor lehetősége van az ital ízlése szerinti beállítására.
- 2 Nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
  - Az ital ikon lámpája villog az ital adagolása közben.
- 3 A kávé adagolásának befejezés előtti leállításához nyomja meg újra a Start/stop ►■ gombot.

**i** Egyszerre 2 csésze kávé főzéséhez kétszer érintse meg az ital ikont. A 2x lámpa világítani kezd.

## Tejhabosítás a klasszikus tejhabosítóval

**i** A hab lehető legjobb minősége érdekében mindig közvetlenül a hűtőből vegye elő a tejet.

- 1 Döntse balra a készüléken levő fekete szilikon fogantyút, és csúszassa bele a tejhabosítót (4. ábra).
- 2 Töltsön a tejeskannába cappuccino esetén kb. 100 ml, latte macchiato esetén kb. 150 ml tejet.
- 3 Merítse bele a tejhabosítót körülbelül 1 cm mélyen a tejbe.
- 4 Érintse meg a gőz ikont (5. ábra).
  - A gőz ikon lámpája világítani kezd és az Indítás lámpa villog.
- 5 Nyomja meg a start/stop ►■ gombot a tej habosításához (6. ábra).
  - A készülék elkezd felmelegedni, a gőz bejut a tejbe, és a készülék felhabosítja a tejet.
- 6 Amikor a hab mennyisége a tejeskannában eléri a kívánt mennyiséget, a tej habosításának leállításához nyomja meg ismét a start/stop ►■ gombot.

**i** Soha ne habosítsa a tejet 90 másodpercnél tovább. A habosítás 90 másodperc után automatikusan leáll.

**i** Tejhabosítás közben nem kell mozgatnia a tejeskannát a lehető legjobb minőségű tejhabosítás eléréséhez.

## Kávé készítése őrölt kávéból

Szemes kávé helyett őrölt kávé használatát is választhatja, például ha más kávéfajtát kíván vagy koffeinmentes kávé szeretne.

- 1 A készülék bekapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot, és várja meg, amíg használatra kész állapotba kerül.

- 2 Nyissa fel az őrölt kávé tárolójának a fedelét, és öntsön egy színültig töltött mérőkanál őrölt kávé a tárolóba (7. ábra). Ezután zárja vissza a fedelet.
- 3 Tegyen egy csészét a kávéadagoló kifolyója alá.
- 4 Válasszon egy szimpla italt.
- 5 Tartsa lenyomva 3 másodpercig (8. ábra) az aroma erőssége ikont.
  - Az őrölt kávé lámpája világítani kezd és az indítás lámpa villog.
- 6 Nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
- 7 A kávé adagolásának befejezés előtti leállításához nyomja meg újra a start/stop ►■ gombot.

**i** őrölt kávéból egyszerre csak egy kávé lehet főzni.

**i** Az őrölt kávé nem tartozik az elmentett előző erősség-beállítások közé. Minden alkalommal, amikor őrölt kávé szeretne használni, meg kell nyomnia 3 másodpercre az aroma erőssége ikont.

**i** Ha őrölt kávé választ, nem választhat másik aromaerősséget.

## Forró víz adagolása

- 1 Ha csatlakoztatva van, távolítsa a tejjabosítót.
- 2 Érintse meg a forró víz ikont (9. ábra).
  - Az ital mennyiségének lámpái világítani kezdenek, mutatva a forró vízhez előzőleg kiválasztott beállítást.
- 3 Állítsa be a forró víz kívánt mennyiségét az ital mennyisége ikon megérintésével (3. ábra).
- 4 Nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
  - A forró víz ikon lámpája villog és a készülék forró vizet adagol a forró víz kifolyócsövén keresztül (10. ábra).
- 5 A forró víz adagolásának befejezés előtti leállításához nyomja meg újra a start/stop ►■ gombot.

## A készülék beállítása

### A készenléti idő beállítása

- 1 A készülék kikapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.
- 2 Amikor a készülék ki van kapcsolva: Nyomja meg és tartsa nyomva a vízkömentesítés ikont (11. ábra), és tartsa megérintve, amíg a vízkömentesítés lámpája és az aroma erőssége lámpái be nem kapcsolódik (12. ábra).
- 3 Az aroma erőssége ikon megérintésével válassza ki a kívánt készenléti időt: 15, 30, 60 vagy 180 perc. A választásnak megfelelően az Aroma erőssége ikon 1, 2, 3, illetve 4 lámpája kezd világítani.
- 4 Amikor befejezte a készenléti idő beállítását, nyomja meg a start/stop gombot. A készülék kikapcsolódik.
- 5 A bekapcsológombbal kapcsolja be újra a készüléket.

## A kávé hőmérsékletének beállítása

### Hőmérséklet ikon nélküli készülékek

- 1 A készülék **kikapcsolásához** nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.
- 2 Amikor a készülék ki van kapcsolva: nyomja meg és tartsa nyomva a kávé mennyisége ikont, amíg az ikon lámpái világítani (13. ábra) kezdenek.
- 3 Érintse meg a mennyiség ikont a kívánt hőmérséklet kiválasztásához: normál, magas vagy maximális.
  - Sorrendben 1, 2 vagy 3 lámpa világít.



- 4 Amikor befejezte a kávé hőmérsékletének beállítását, nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
- 5 A bekapcsológombbal kapcsolja be újra a készüléket.

**i** Ha Ön nem kapcsolja ki a kávéfőzőt, az bizonyos idő után automatikusan kikapcsol.

## A kávédaráló beállítása

A kávé erősségének módosítását a szemeskávé-tartályban található darálóbeállító gombbal végezheti el. Minél alacsonyabb az őrlés beállítása, annál finomabbra őrli a készülék a kávészemeket, és annál erősebb lesz a kávé. Összesen 12-féle kávédaráló-beállítás közül választhat.

A készülék beállítása befejeződött, így az a legjobb ízt hozza majd ki a kávébabokból. Ezért azt javasoljuk, hogy ne változtasson a kávédaráló beállításain, amíg nem főzött 100–150 csésze kávé (kb. 1 havi mennyiség).

**i** Csak akkor lehet beállítani a kávédaráló beállításait, ha a készülék szemes kávé őrlését végzi. 2-3 italt el kell készítenie, mielőtt teljes mértékben érezhetővé válik a különbség.

**⚠** A daráló károsodásának megelőzése érdekében ne forgassa el egyszerre egynél több fokkal a darálóbeállító gombot.

- 1 Tegyen egy csészét a kávéadagoló kifolyója alá.
- 2 Nyissa fel a szemes kávé tartályának fedelét.
- 3 Érintse meg az espresso ikont, majd nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
- 4 Amikor a daráló elkezd a darálást, nyomja le a darálóbeállító gombot, és forgassa balra vagy jobbra. (14. ábra)

## A kezelőpanel hangjának kikapcsolása

- 1 A készülék kikapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.
- 2 Amikor a készülék ki van kapcsolva, érintse meg a kávé ikont, és tartsa megérintve, amíg az ikon lámpája villogni nem kezd. Az indítás lámpa villogni kezd.
- 3 A kezelőpanel hangjának kikapcsolásához érintse meg újra a kávé ikont. A kávé ikon lámpája kialszik.
- 4 Választását a start/stop gomb megnyomásával hagyhatja jóvá.
- 5 A bekapcsológombbal kapcsolja be újra a készüléket. A kezelőpanel hangja ki lett kapcsolva.

Megjegyzés: Ha a kávé ikon lámpája nem kezd el villogni az ikon megérintése és nyomva tartása után, az azt jelenti, hogy a kezelőpanel hangja már ki volt kapcsolva. Ha újra szeretné aktiválni, érintse meg ismét az ikont, és hagyja jóvá a start/stop gomb megnyomásával.

A be-/kikapcsoló gomb és a start/stop gomb hangját nem lehet kikapcsolni.

## A főzőegység eltávolítása és behelyezése

A főzőegység eltávolításával, behelyezésével és tisztításával kapcsolatos további tudnivalóért tekintse meg a [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) weboldalt.

## A főzőegység kivétele a készülékből

- 1 Kapcsolja ki a készüléket.
- 2 Vegye le a víztartályt, és nyissa ki a szervizajtót.

- 3 Nyomja meg a PUSH (NYOMNI) kart (16. ábra), majd a fogantyúnál meghúzva vegye ki a főzőegységet a készülékből (17. ábra).

## A főzőegység visszahelyezése

**⚠** Mielőtt visszacsúsztatja a főzőegységet a készülékbe, ellenőrizze, hogy az megfelelő pozícióban áll-e.

- Ellenőrizze, hogy megfelelő helyzetben van-e a főzőegység. A főzőegység oldalán található sárga hengernek illeszkednie kell a fekete nyílhoz és az N (18. ábra) jelhez.
  - Ha a henger nem illeszkedik ezekhez, nyomja le a kart, amíg az hozzá nem ér a főzőegység (19. ábra) aljához.
- Az oldalsó (20. ábra) vezetősínek mentén csúsztassa vissza a főzőegységet a készülékbe, amíg a helyére nem rögzül egy kattanással (21. ábra). Ne nyomja meg a PUSH (MEGNYOMNI) gombot.
- Csukja vissza a szervizajtót, és helyezze vissza a víztartályt.

## Tisztítás és karbantartás

A rendszeres tisztítással és karbantartással kiváló állapotban tarthatja a készüléket, és hosszú időn át biztosíthatja az ízletes kávé és az egyenletes kávéadagolást.

Az alábbi táblázatban láthatja annak részletes ismertetését, hogy mikor és hogyan kell tisztítani a készülék összes levehető alkatrészét. További részletes információk és tájékoztató videók: [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). A „D” ábrán láthat egy áttekintést arról, hogy mely elemek tisztíthatók mosogatógépben is.

Levehető alkatrészek	Tisztítás ideje	Tisztítás módja
Főzőegység	Hetente	Vegye ki a főzőegységet a készülékből. Öblítse le csap alatt.
	Havonta	Tisztítsa a főzőegységet Philips kávéolaj-eltávolító tablettával.
Klasszikus tejhabosító	Használat után	Az alapos tisztítás érdekében először engedjen ki forró vizet a készülékhez csatlakoztatott tejhabosítóval. Utána vegye le a tejhabosítót a készülékről, és szedje szét. Tisztítsa meg az összes alkatrészt csapvíz alatt, vagy tisztítsa meg az alkatrészeket mosogatógéppel.
Őrölt kávé tárolója	Hetente ellenőrizze, hogy nem tömődött-e el az őrölt kávé tárolója.	Húzza ki a készülék hálózati dugóját a fali aljzatból, és vegye ki a főzőegységet. Nyissa fel az őrölt kávé tárolójának fedelét, és helyezze be a kanál nyelét a kávécsatornába. Mozgassa a nyelet fel és le, amíg az eltömődött kávé le nem esik (22. ábra). Lásd: <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> webhelyet a részletes tájékoztató videóért.
Kávéőrlemény-tartó	Akkor ürítse ki a kávézaccartót, amikor a készülék erre kéri. Tisztítsa hetente.	A bekapcsolt készülékből vegye ki a kávézaccartót, és öblítse le csap alatt.

Levehető alkatrészek	Tisztítás ideje	Tisztítás módja
Cseppfelfogó tálca	Naponta vagy amikor felemelkedik a piros „Cseppfelfogó tálca megtelt” jelző, ürítse ki a cseppfelfogó tálcat (23. ábra).	Távolítsa el a cseppfelfogó tálcat (24. ábra), és öblítse le csap alatt, vagy mosogassa el mosogatógépben. <b>A kávézacctartó előlapja (A15 ábra) nem tisztítható mosogatógépben.</b>
A főzőegység kenése	2 havonta	Nézze meg a kenési táblázatot, és a főzőegység kenéséhez használjon Philips kenőzsírt.
Vízartály	Hetente	Öblítse ki a vízartályt a csap alatt.

## A főzőegység tisztítása

A főzőegység rendszeres tisztításával megelőzhető az, hogy a kávémaradványok eltömítsék a belső köröket. A főzőegység eltávolításával, behelyezésével és tisztításával kapcsolatos támogatási videókért tekintse meg a [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) weboldalt.

### A főzőegység tisztítása csap alatt

- 1 Vegye ki a főzőegységet.
- 2 Alaposan öblítse ki a főzőegységet langyos vízzel. Óvatosan tisztítsa meg a főzőegység felső szűrőjét (25. ábra).
- 3 Hagyja a főzőegységet megszáradni, mielőtt visszahelyezné. Ne tisztítsa a főzőegységet ruhával, mert a belsejében összegyűlhetnek a ruhából származó szálak.

### A főzőegység tisztítása kávéolaj-eltávolító tablettával

Csak Philips kávéolaj-eltávolító tablettát használjon.

- 1 Tegyen egy csészét a kávé kifolyócsöve alá. Töltse fel a vízartályt friss vízzel.
- 2 Helyezzen egy kávéolaj-eltávolító tablettát az őrölt kávé tartályába.
- 3 Érintse meg a kávé ikont, majd nyomja meg 3 másodpercre az aroma erőssége ikont az őrölt kávé funkció (2. ábra) használatához.
- 4 Ne helyezzen bele őrölt kávé. Nyomja meg a start/stop ► gombot a főzési ciklus elindításához. Ha egy fél csészényi víz le van főzve, húzza ki a készüléket a hálózathoz.
- 5 A kávéolaj-eltávolító oldatot hagyja hatni körülbelül 15 percig.
- 6 Dugja be a hálózati csatlakozódugót a fali aljzatba, majd kapcsolja be a készüléket, hogy befejezze a főzési ciklust. Ürítse ki a csészét.
- 7 Vegye le a vízartályt, és nyissa ki a szervizajtót. Távolítsa el a főzőegységet, és alaposan öblítse le folyó víz alatt.
- 8 Helyezze vissza a főzőegységet és a vízartályt, és helyezzen egy csészét a kávékifolyó alá.
- 9 Érintse meg a kávé ikont, majd nyomja meg 3 másodpercre az aroma erőssége ikont az őrölt kávé funkció (2. ábra) használatához. Ne helyezzen bele őrölt kávé. Nyomja meg a start/stop ► gombot a főzési ciklus elindításához. Ezt ismételve meg kétszer. Ürítse ki a csészét.

## A főzőegység kenése

2 havonta végezze el a főzőegység kenését, hogy a mozgó alkatrészek működése zökkenőmentes maradjon.

- 1 Kenje be zsírral vékonyan a főzőegység (26. ábra) dugattyúját (szürke alkatrész).
- 2 Kenje be zsírral vékonyan a főzőegység (27. ábra) alján a tengely (szürke alkatrész) környékét.
- 3 Kenjen zsírt vékonyan mindkét oldalon (28. ábra) a sínekre.

## A klasszikus tejhabosító tisztítása

### A klasszikus tejhabosító tisztítása használat után

Higiéniiai okokból tisztítsa meg a tejhabosítót minden használat után, hogy elkerülhesse a tejmaradványok lerakódását.

- 1 Helyezzen egy csészét a tejhabosító alá.
- 2 Érintse meg a gőz ikont, majd nyomja meg a start/stop ►■ gombot a gőz adagolásának elindításához, amivel eltávolíthatja a tejhabosítóban maradt tejet.
- 3 A gőz adagolásának néhány másodperc utáni leállításához nyomja meg ismét a start/stop ►■ gombot.
- 4 Nedves ruhával tisztítsa meg a tejhabosítót.

### A klasszikus tejhabosító napi tisztítása

- 1 Hagyja teljesen lehűlni a tejhabosítót.
- 2 Döntse balra (29. ábra) a tejhabosítót, és távolítsa el a fém és a szilikon alkatrészt (30. ábra).
- 3 Szerelje szét a két alkatrészt (31. ábra), és friss vízzel öblítse le vagy mosogatógépjében tisztítsa meg azokat. Győződjön meg arról, hogy a fémcsövön (32. ábra) található kis lyuk teljesen tiszta, és nincs eltömődve tejmaradványokkal.
- 4 Szerelje össze a tejhabosító két részét, és csatlakoztassa vissza a tejhabosítót a készülékhez.

## AquaClean vízszűrő

A készülék AquaClean-kompatibilis. Az AquaClean vízszűrőt behelyezheti a víztartályba, hogy megőrizze a kávé ízét. Ezzel el lehet kerülni a vízkömentesítést is, mivel csökkenti a vízkő lerakódását a készülékben. Az AquaClean vízszűrőt megvásárolhatja a helyi forgalmazótól, a jóváhagyott szakszerviztől, illetve online a [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories) webhelyről.

## AquaClean ikon és lámpa

A készülék egy AquaClean vízszűrő lámpával (33. ábra) is rendelkezik, amely jelzi a szűrő állapotát. Az alábbi táblázatban nézze meg, hogy mit kell tenni, ha a lámpa világít, vagy ha villog.



A készülék első használatakor az AquaClean lámpa narancssárgán villogni kezd. Ez azt jelenti, hogy elkezdheti az AquaClean szűrő használatát. Ha Ön nem aktiválja az AquaClean vízszűrőt, a lámpa egy idő után automatikusan kikapcsol.



Ha behelyezte a szűrőt, és aktiválta azt az AquaClean ikonnal, akkor az AquaClean lámpa kék színűre vált, hogy megerősítse az AquaClean szűrő aktív állapotát.



Ha a szűrő elhasználódott, az AquaClean lámpa ismét narancssárgán kezd villogni, hogy figyelmeztesse Önt a szűrő kivételére és egy új szűrővel való kicserélésére.



Amikor a narancssárga AquaClean lámpa kialszik, még aktiválhat egy AquaClean szűrőt, de előbb vízkömentesítenie kell a készüléket.

## Az AquaClean vízszűrő aktiválása (5 perc)

**i** A készülék nem érzékeli automatikusan, hogy behelyeztek egy szűrőt a víztartályba. Ezért az AquaClean ikonnal aktiválni kell minden új behelyezett AquaClean szűrőt.

Amikor a narancssárga AquaClean lámpa kialszik, még aktiválhatja az AquaClean vízszűrőt, de előbb vízkömentesítenie kell a készüléket.

**i** A készüléknek teljesen vízkömentesnek kell lennie az AquaClean vízszűrő használata előtt.

Az AquaClean vízszűrő aktiválása előtt vízbe áztatással elő kell azt készíteni az alábbiak szerint. Ha ezt nem teszi meg, akkor a készülék levegőt szívhat be, ami nagy zajjal jár, és megakadályozza a készüléket a kávéfőzésben.

- 1 Győződjön meg arról, hogy a készülék be van kapcsolva.
- 2 Rázza a szűrőt körülbelül 5 másodpercig (34. ábra).
- 3 Merítse bele a szűrőt a tetejével lefelé egy hideg vizet tartalmazó edénybe, és rázza/nyomja le (35. ábra).
- 4 A szűrő már elő van készítve a használatra, és behelyezhető a víztartályba.
- 5 Helyezze a szűrőt függőlegesen a víztartályban levő szűrőcsatlakozóra. Nyomja le ütközésig (36. ábra).
- 6 Töltse fel a víztartályt friss vízzel, és helyezze vissza a készülékbe.
- 7 Helyezzen egy edényt a forró víz kifolyócsöve/tejhabosító alá.
- 8 Tartsa lenyomva 3 másodpercig z AquaClean ikont (37. ábra). Az indítás lámpa villogni kezd.
- 9 Nyomja meg a start/stop ►■ gombot az aktiválási folyamat elindításához.
- 10 Forró vizet adagol a készülék a forró víz kifolyócsövéből/tejhabosítóból (3 perc).
- 11 Az aktiválási folyamat befejezése után a kék AquaClean lámpa világítani kezd, ami az AquaClean vízszűrő megfelelő aktiválását jelzi.

## Az AquaClean vízszűrő cseréje (5 perc)

Miután 95 liter víz átfolyt a szűrőn, a szűrő működése megszűnik. Az AquaClean lámpa narancssárgán kezd villogni, hogy figyelmeztesse Önt a szűrő kicserélésére. Amíg villog, kicserélheti a szűrőt a készülék előzetes vízkömentesítése nélkül. Ha nem cseréli ki az AquaClean vízszűrőt, akkor a narancssárga lámpa kialudhat. Ilyenkor is kicserélheti a szűrőt, de előtte vízkömentesíteni kell a készüléket.

Amikor a narancssárga AquaClean lámpa villog:

- 1 Vegye ki a régi AquaClean vízszűrőt.
- 2 Tegyen be egy új szűrőt, és aktiválja „Az AquaClean vízszűrő aktiválása (5 perc)” fejezetben ismertetett módon.

**i** Cserélje ki az AquaClean vízszűrőt legalább 3 havonta, még akkor is, ha a készülék még nem jelezte, hogy csere szükséges.

## Az AquaClean emlékeztető kikapcsolása

Ha nem szeretné többet használni a Philips AquaClean vízszűrőt, akkor bármikor kikapcsolhatja az AquaClean emlékeztetőket (az AquaClean lámpa narancssárgán kezd villogni):

- 1 A készülék kikapcsolásához nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.
- 2 Amikor a készülék ki van kapcsolva, érintse meg az AquaClean ikont, és tartsa megérintve, amíg az ikon lámpája világítani nem kezd. Az indítás lámpa villogni kezd.
- 3 Érintse meg ismét az AquaClean ikont az emlékeztető kikapcsolásához. Az AquaClean ikon lámpája kialszik.
- 4 Választását a start/stop gomb megnyomásával hagyhatja jóvá.
- 5 A bekapcsológombbal kapcsolja be újra a készüléket. Ezzel kikapcsolta az AquaClean emlékeztetőket.

**Megjegyzés:** Egy új AquaClean szűrő aktiválása automatikusan újra aktiválja az AquaClean emlékeztetőket.

# A vízkeménység beállítása

**J**avasoljuk, hogy a készülék optimális teljesítménye és hosszabb élettartama érdekében a helyi víz keménységéhez állítsa be a vízkeménységet. Ezzel megelőzheti a készülék túl gyakori vízkömentesítését is. Vízkeménység alapértelmezett beállítása 4: kemény víz.

## A helyi víz keménységének meghatározásához használja a dobozban található tesztcsíkot.

- 1 Mártsa csapvízbe vagy tartsa folyóvíz alatt a vízkeménységi tesztcsíkot 1 másodpercig (38. ábra).
- 2 Várjon 1 percig. A tesztcsíkon levő pirossá váló négyzetek száma jelzi a víz keménységét (39. ábra).

## Állítsa be a készüléket a megfelelő vízkeménységhez:

- 1 A készülék **kikapcsolásához** nyomja meg a be-/kikapcsoló gombot.
- 2 Amikor a készülék ki van kapcsolva, érintse meg az aroma erőssége ikont, és tartsa megérintve, amíg az ikon összes lámpája világítani kezd (2. ábra).
- 3 Érintse meg az aroma erőssége ikont 1, 2, 3 vagy 4 alkalommal. Annyi lámpának kell világítania, amennyi piros négyzet van a tesztcsíkon (40. ábra). Ha nincs piros négyzet a tesztcsíkon (minden négyzet zöld), akkor válassza az 1 lámpás beállítást.
- 4 Ha beállította a megfelelő vízkeménységet, nyomja meg a start/stop ►■ gombot.

**i**Mivel a vízkeménységet csak egyszer kell beállítani, az aroma erőssége funkciót lehet használni a vízkeménység kiválasztásához. Ez nem befolyásolja a később készített italok aromaerősségét.

# Vízkömentesítés (30 perc)

Csak Philips vízkömentesítőt használjon. Semmilyen körülmények között ne használjon olyan vízkömentesítő szert, kénsavat, sósavat, szulfát savat vagy ecetsavat (pl. ecet) tartalmaz, mivel ezek károsíthatják készülék vízkörét, és előfordulhat, hogy nem oldják fel a vízkövet megfelelően. Ha nem a Philips vízkömentesítőt használja, a jótállás érvénytelenné válik. A vízkömentesítés elhagyásakor a jótállás szintén érvénytelenné válik. Philips vízkömentesítő oldat az online boltban, a **www.philips.com/coffee-care** címen vásárolható.

Ha a Calc / Clean jelzőfény folyamatosan világít, a készüléket vízkömentesíteni kell.

- 1 Győződjön meg arról, hogy a készülék be van kapcsolva.
- 2 Ha csatlakoztatva van, távolítsa a tejjahosítót.
- 3 Vegye ki a cseppfelfogó tálcát és a kávézacstartót, majd a kiürítés után illessze vissza ezeket a helyükre.
- 4 Távolítsa el a víztartályt, és ürítse ki. Ezután távolítsa el az AquaClean vízsűrőt.
- 5 Öntse bele az egész üveg Philips vízkömentesítőt a víztartályba, majd töltsen meg a víztartályt vízzel a Calc / Clean jelzésig (41. ábra). Ezután helyezze vissza azt a készülékbe.
- 6 Helyezzen egy nagy (1,5 l) edényt a kávéadagoló kifolyója és a víz kifolyócsöve alá.
- 7 Tartsa nyomva a Calc / Clean ikont 3 másodpercig, majd nyomja meg a start/stop ►■ gombot.
- 8 Elkezdődik a vízkömentesítési eljárás első fázisa. A vízkömentesítés körülbelül 30 percet vesz igénybe, és egy vízkömentesítési ciklusból és egy öblítési ciklusból áll. A vízkömentesítési ciklus közben a Calc / Clean lámpa villog, hogy jelezze, folyamatban van a vízkömentesítési fázis.
- 9 Várja meg, amíg a készülék kiadagolja a vízkömentesítési oldatot, és egy üzenetben tájékoztatja, hogy a víztartály kiürült.
- 10 Ürítse ki a víztartályt, öblítse át, majd töltsen fel újra friss vízzel a Calc / Clean jelzésig.
- 11 Ürítse ki az edényt, majd helyezze vissza a kávéadagoló kifolyója és a víz kifolyócsöve alá. Nyomja meg újra a start/stop ►■ gombot.

- 12** Elkezdődik a vízkömentesítési ciklus második fázisa, az öblítési fázis, amely 3 percig tart. Ebben a fázisban a kezelőpanel lámpái be-, illetve kikapcsolnak, hogy jelezzék, az öblítési fázis folyamatban van.
- 13** Várja meg, amíg a készülék abbahagyja a víz adagolását. A vízkömentesítési folyamat akkor ér véget, amikor a készülék befejezi a víz adagolását.
- 14** A készülék újra felfűt. Amikor az ital ikonok lámpái folyamatosan világítani kezdenek, a készülék ismét használatra kész.
- 15** Helyezzen be a víztartályba és aktiváljon egy új AquaClean szűrőt a víztartályba.
- A vízkömentesítési folyamat befejezése után az AquaClean lámpa ismét villog egy darabig, hogy figyelmeztesse Önt egy új AquaClean vízszűrő behelyezésére.

**Tipp:** Az AquaClean szűrő használata csökkenti a vízkömentesítés szükségességét.

## Mi a teendő, ha félbe kellett szakítani a vízkömentesítési eljárást?

A vízkömentesítési eljárásból a vezérlőpult be- és kikapcsoló gombjának lenyomásával léphet ki. Ha a vízkömentesítési eljárás a befejezés előtt szakad meg, tegye a következőt:

- 1** Ürítse ki és öblítse ki alaposan a víztartályt.
- 2** Töltse fel friss vízzel a víztartályt egészen a Calc / Clean szintjelzéséig, majd kapcsolja be újra a készüléket. A készülék felmelegszik, és automatikus öblítési ciklust hajt végre.
- 3** Mielőtt italokat főzne, végezzen el egy kézi öblítési ciklust. Kézi öblítési ciklus végzéséhez először adagoljon fél víztartálynyi forró vizet, a forró víz ikon (9. ábra) ismételt megérintésével, majd főzzön 2 csésze kávé őrölt kávéból további őrölt kávé hozzáadása nélkül.

**i** Ha a vízkömentesítési folyamat nem fejeződött be, a lehető leghamarabb újra el kell végezni a vízkömentesítést.

## Tartozékok rendelése

A készülék tisztításához és vízkömentesítéséhez csak Philips karbantartási termékeket használjon. Ezeket a termékeket megvásárolhatja a helyi forgalmazótól, a jóváhagyott szakszerviztől, illetve online a [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories) webhelyről. Készüléke modellszámának megadásával a pótalkatrészek teljes listáját megkeresheti weboldalunkon. A modellszám a szervizajtó belső oldalán található.

Karbantartási termékek és típuszámok:

- Vízkömentesítő oldat CA6700
- AquaClean vízszűrő CA6903
- Főzőegység-zsír HD5061
- Kávéolaj-eltávolító tabletták CA6704

## Figyelmeztető ikonok

**Figyelmeztető ikon**      **Megoldás**



Az üres víztartályt jelző lámpa világít

- A víztartály majdnem kiürült. Töltse meg friss vízzel a víztartályt a maximális szintjelzésig.
- A víztartály nincs a helyén. Helyezze vissza a víztartályt.

## Figyelmeztető ikon



Az „üritse ki a kávézacctartót” lámpa világít.

- A kávézacctartó megtelt. Vegye ki és ürítse ki a kávézacctartót, miközben a készülék be van kapcsolva. Legalább 5 másodpercig várjon, mielőtt visszahelyezné a tartályt.



A figyelmeztető lámpa világít

- A kávézacctartó és/vagy a cseppfelfogó tálca nincs a helyén vagy nem megfelelően van behelyezve. Helyezze vissza a kávézacctartót és/vagy a cseppfelfogó tálcát, és ellenőrizze, hogy megfelelő helyzetben vannak-e.
- A szervizajtó nyitva van. Vegye le a víztartályt, és ellenőrizze, hogy be van-e csukva a szervizajtó.



A figyelmeztető lámpa villog

- A főzőegység nincs a helyén vagy nem megfelelően van behelyezve a készülékbe. Vegye ki a főzőegységet, és győződjön meg arról, hogy rögzült-e a helyére. A lépésenkénti utasításokat lásd „A főzőegység eltávolítása és behelyezése” című fejezetben.
- A főzőegység eltömődött. Távolítsa el a főzőegységet, és alaposan öblítse le vízzel a csap alatt. Ezután kenje meg a főzőegységet, majd helyezze vissza a készülékbe. A lépésenkénti utasításokat lásd a „Tisztítás és karbantartás” című fejezetben.



A figyelmeztető lámpa világít és az indítás lámpa villog.

Valamennyi levegő szorult a készülékbe. A készülékben levő levegő kiengedéséhez töltsen meg vízzel a tartályt, tegyen egy csészét a klasszikus tejhabosító alá, és nyomja meg a villogó start/stop gombot.

**Vigyázat: a levegő távozása során a klasszikus tejhabosító kis mennyiségű forró vizet enged ki magából.**



Az AquaClean lámpa villog: helyezze be vagy vissza az AquaClean vízszűrőt, és aktiválja. A lépésenkénti utasításokat lásd az „AquaClean vízszűrő” című fejezetben.



A Vízkőmentesítés jelzőfény folyamatosan világít: Vízkőmentesítse a készüléket.



## Figyelmeztető ikon Megoldás



Az ital ikonokban levő lámpák egyenként világítani kezdenek, majd kialszanak. A készülék felmelegszik és/vagy próbálja kiengedni a készülékbe jutott levegőt. Várjon, amíg az italok lámpái folyamatosan nem kezdenek világítani.



Minden figyelmeztető ikon lámpája villog.

Állítsa alaphelyzetbe a készüléket úgy, hogy kihúzza a dugóját a hálózati aljzatból, majd visszadugja. A gép visszakapcsolása előtt kövesse ezeket a lépéseket:

- Távolítsa el az AquaClean vízsűrőt a víztartályból.
- Helyezze vissza a víztartályt. Nyomja be a készülékbe, amennyire csak lehetséges, hogy az a megfelelő pozícióban legyen.
- Nyissa fel az őrölt kávé tárolójának fedelét, és ellenőrizze, nincs-e kávéportól eldugulva. Megtisztításához helyezze be egy kanál nyelét az őrölt kávé tárolójába, és mozgassa azt felfelé és lefelé, míg az elakadt darált kávé le nem esik (22. ábra). Vegye ki a főzőegységet, és távolítsa el a leesett őrölt kávé. Helyezze vissza a tiszta főzőegységet.
- Kapcsolja vissza a készüléket.

Ha a probléma megoldódott, akkor az AquaClean szűrőt nem készítették elő megfelelően. Visszahelyezés előtt készítse elő az AquaFilter szűrőt az „Az AquaClean vízsűrő aktiválása (5 perc)” fejezet első és második lépése szerint.

Ha a lámpák továbbra is villognak, a készülék túlmelegedhetett. Kapcsolja ki a készüléket, várjon 30 percet, majd kapcsolja vissza. Ha a lámpák még mindig villognak, forduljon országára vevőszolgálatához. Az elérhetőségek a nemzetközi jótállási füzetben találhatóak.

## Hibaelhárítás

A készülék használata során leggyakrabban fellépő problémák megoldásához a Philips támogatási videókat és a gyakran felmerülő kérdések válaszait is közzétette a [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) oldalon. Ha Ön nem tudja megoldani a problémát, forduljon az országában működő ügyfélszolgálatához. Az elérhetőségek a garanciajegyen találhatóak.

## Műszaki jellemzők

A gyártó fenntartja a jogot a termék műszaki jellemzőinek javítására. Az alapbeállítás szerinti mennyiségek hozzávetőleges értékek.

Leírás	Érték
Méret (sz x ma x mé)	246 x 372 x 433 mm
Tömeg	7 – 7.5 kg
Tápkábel hossza	1000 mm
Víztartály	1,8 liter, kivehető
Szemes kávé tartályának kapacitása	275 g
Kávéőrlemény-tartó kapacitása	12 adag

Állítható csőmagasság

85–145 mm

---

Névleges feszültség – névleges teljesítmény –  
tápellátás

Lásd a szervizajtó belsejében (A11 ábra) található  
adatcímkrét.

---

## Spis treści

Opis urządzenia (Rys. A)	90
Panel sterowania (Rys. B)	90
Wprowadzenie	91
Przed pierwszym użyciem	91
Parzenie napojów	92
Dostosowywanie ustawień urządzenia	94
Wymywanie i wkładanie jednostki zaparzającej	95
Czyszczenie i konserwacja	96
Filtr wody AquaClean	98
Ustawianie twardości wody	100
Procedura odwapniania (30 min)	100
Zamawianie akcesoriów	101
Ikony ostrzeżenia	102
Rozwiązywanie problemów	103
Dane techniczne	103

## Opis urządzenia (Rys. A)

A1	Panel sterowania	A10	Klapka serwisowa
A2	Uchwyt na filiżankę	A11	Etykieta znamionowa z numerem typu
A3	Pojemnik na zmieloną kawę	A12	Zbiornik na wodę
A4	Pokrywka pojemnika na ziarna kawy	A13	Kranik wrzątku
A5	Regulowany dozownik kawy	A14	Pojemnik na fusy kawowe
A6	Wtyczka przewodu sieciowego	A15	Panel przedni kasetki na fusy
A7	Pokrętło ustawiania sposobu mielenia	A16	Pokrywa tacki ociekowej
A8	Pojemnik na ziarna kawy	A17	Tacka ociekowa
A9	Jednostka zaparzająca	A18	Wskaźnik zapełnienia tacki ociekowej

### Akcesoria

A19	Tubka smaru	A22	Pasek do pomiaru twardości wody
A21	Miarka	A23	Klasyczny spieniacz do mleka

## Panel sterowania (Rys. B)

Przegląd wszystkich przycisków i ikon zamieszczono na rysunku B. Poniżej można znaleźć ich opis.

B1	Wyłącznik	B6	Wskaźnik uruchomienia
----	-----------	----	-----------------------

B2	Ikony napojów*	B7	Przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■ przycisk
B3	Ikona mocy aromatu/kawy mielonej	B8	Ikona funkcji antywapiennej Calc / Clean
B4	Ikona ilości napoju	B9	Ikona AquaClean
B5	Ikony ostrzeżenia		

\* Ikony napojów: espresso, kawa, gorąca woda, para wodna

## Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu w pełni automatycznego ekspresu do kawy firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z oferowanej przez firmę Philips pomocy, zarejestruj swój produkt na stronie internetowej [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Przed skorzystaniem z urządzenia po raz pierwszy zapoznaj się dokładnie z osobną broszurą na temat bezpieczeństwa i zachowaj ją na przyszłość.

Aby pomóc w opanowaniu podstawowych zasad obsługi ekspresu oraz zapewnić maksymalny komfort jego użytkowania, firma Philips oferuje wsparcie na wiele sposobów. W opakowaniu urządzenia znajduje się:

- 1 Niniejsza instrukcja obsługi zawierająca ilustrowane wskazówki dotyczące korzystania z urządzenia oraz bardziej szczegółowe informacje na temat jego czyszczenia i konserwacji.
- 2 Osobna broszura z opisem zasad bezpiecznego użytkowania ekspresu.
- 3 Aby uzyskać pomoc techniczną online (często zadawane pytania, filmy itd.), należy zeskanować kod QR zamieszczony na okładce tej broszury lub odwiedzić stronę [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

**i** To urządzenie zostało przetestowane przy użyciu kawy. Wprawdzie zostało gruntownie oczyszczone, ale w środku mogły pozostać resztki kawy. Gwarantujemy jednak, że urządzenie jest całkowicie nowe.

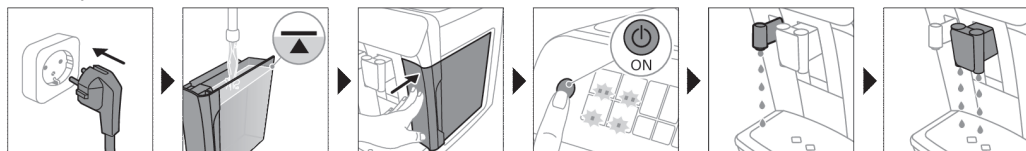
Ekspres automatycznie dostosowuje ilość zmielonej kawy niezbędną do uzyskania jak najlepszego w smaku napoju. Aby umożliwić urządzeniu przeprowadzenie samoregulacji, należy zaparzyć na początku 5 kaw.

Przed pierwszym użyciem klasycznego spieniacza do mleka należy go opłukać.

## Przed pierwszym użyciem

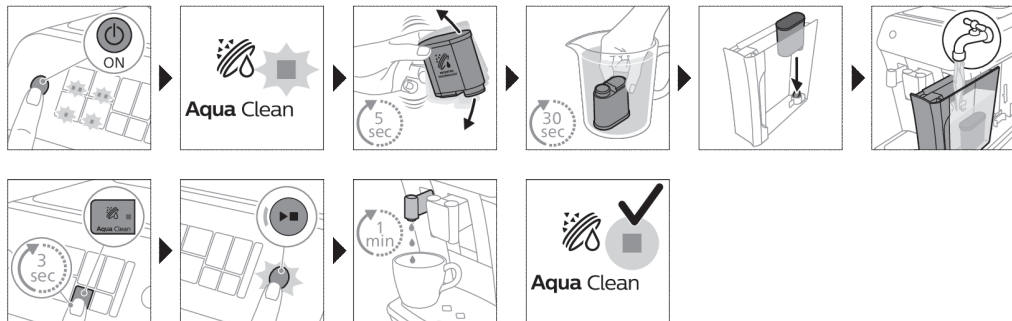
### 1. Konfiguracja urządzenia

Po włączeniu maszyny z dozownika gorącej wody lub dozownika kawy może zacząć się wydobywać woda. Jest to zjawisko normalne.



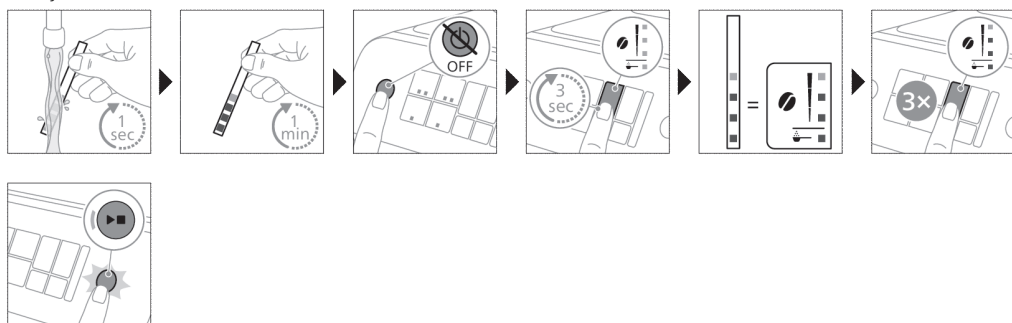
## 2. Aktywacja filtra wody AquaClean (5 min)

Więcej informacji na ten temat zawiera rozdział „Filtr wody AquaClean”.

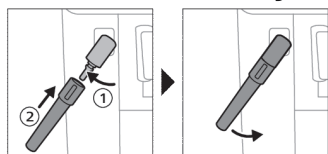


## 3. Ustawianie twardości wody

Szczegółowe instrukcje zawiera rozdział „Ustawianie twardości wody”. Domyślnie ustawienie twardości wody to 4: woda twarda.



## 4. Składanie klasycznego spieniacza do mleka



## Parzenie napojów

### Instrukcje ogólne

- 1 Napełnij zbiornik wodą z kranu i wsyp ziarna kawy do pojemnika.
- 2 Naciśnij wyłącznik, aby włączyć ekspres.
  - Urządzenie zacznie się nagrzewać i wykona automatyczne płukanie. W trakcie nagrzewania wskaźniki w ikonach napojów powoli, jeden po drugim zapalają się i gasną.

- Urządzenie jest gotowe do użycia, gdy wszystkie wskaźniki w ikonach napojów świecą się w sposób ciągły.
- 3 Umieść filiżankę pod dozownikiem kawy. Aby dostosować wysokość wylewki dozownika kawy do wysokości filiżanki lub szklanki, przesun dozownik w górę albo w dół (rys. 1).

## Personalizowanie napojów

Ekspres ten umożliwia dostosowanie ustawień napoju do swoich preferencji. Po wybraniu napoju można:

- 1 Dostosować moc kawy poprzez naciśnięcie ikony mocy kawy (rys. 2). Dostępne są 3 moce — najniższa moc oznacza kawę najslabszą, a najwyższa najmocniejszą.
- 2 Dostosuj ilość napoju poprzez naciśnięcie ikony ilości napoju (rys. 3). Dostępne są 3 ilości: mała, średnia i duża.

**i** Do swoich preferencji można również dostosować temperaturę kawy.

## Zaparzanie kawy z ziaren kawy

- 1 Aby zaparzyć kawę, naciśnij ikonę wybranego napoju.
  - Wskaźniki mocy aromatu i ilości zaświecą się, pokazując poprzednio wybrane ustawienie.
  - Możesz teraz dostosować napój do swoich preferencji smakowych.
- 2 Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
  - W trakcie nalewania napoju wskaźnik na jego ikonie miga.
- 3 Aby zatrzymać nalewanie kawy, zanim urządzenie zakończy cały proces, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■ ponownie.

**i** Aby zaparzyć w tym samym czasie 2 kawy, naciśnij ikonę napoju dwukrotnie. Zaświeci się wskaźnik 2x.

## Spienianie mleka za pomocą klasycznego spieniacza

**i** Aby uzyskać piankę najwyższej jakości, zawsze używaj mleka wyjętego bezpośrednio z lodówki.

- 1 Odchyl czarny silikonowy trzonek na urządzeniu w lewo i wsuń na niego spieniacz do mleka (rys. 4).
- 2 Nalej do dzbanka około 100 ml mleka na filiżankę cappuccino i około 150 ml mleka na filiżankę latte macchiato.
- 3 Zanurz spieniacz na około 1 cm w mleku.
- 4 Naciśnij ikonę pary (rys. 5).
  - Wskaźnik na ikonie pary zaświeci się, a wskaźnik uruchomienia zacznie pulsować.
- 5 Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■, aby spienić mleko (rys. 6).
  - Urządzenie zaczyna się rozgrzewać, a para jest wtłaczana do mleka, spieniając je.
- 6 Gdy pianka z mleka w dzbanku osiągnie pożądaną objętość, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■ ponownie, aby zatrzymać spienianie mleka.

**i** Nigdy nie spieniaj mleka dłużej niż przez 90 sekund. Po 90 sekundach spienianie jest automatycznie wyłączane.

**i** Nie trzeba przesuwac dzbanka podczas spieniania, aby uzyskać najlepszą jakość spienionego mleka.

## Zaparzanie kawy z kawy mielonej

Zamiast ziaren można użyć kawy mielonej, jeśli na przykład wolisz inny rodzaj kawy lub kawę bezkofeinową.

- 1 Nacisnąć przycisk on/off, aby włączyć urządzenie i poczekać, aż będzie gotowe do pracy.

- 2 Otwórz pokrywkę pojemnika na kawę mieloną i wsyp do niego jedną płaską miarkę kawy mielonej (rys. 7). Następnie zamknij pokrywkę.
- 3 Umieść filiżankę pod dozownikiem kawy.
- 4 Wybierz pojedynczy napój.
- 5 Naciśnij i przytrzymaj ikonę mocy aromatu przez 3 sekundy (rys. 8).
  - Wskaźnik kawy mielonej zaświeci się, a wskaźnik uruchomienia zacznie pulsować.
- 6 Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 7 Aby zatrzymać nalewanie kawy, zanim urządzenie zakończy cały proces, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■ ponownie.

**i** Jeśli używa się kawy mielonej, można jednorazowo zaparzyć tylko jedną filiżankę napoju.

**i** Ustawienie dotyczące użycia takiej kawy nie zostanie zapamiętane w celu zaprezentowania go jako poprzednio wybranego ustawienia mocy. Za każdym razem, gdy chcesz użyć kawy mielonej, musisz nacisnąć i przytrzymać ikonę mocy aromatu przez 3 sekundy.

**i** Wybranie kawy mielonej uniemożliwia wybranie innej mocy aromatu.

## Podawanie gorącej wody

- 1 Jeśli na urządzenie jest założony spieniacz do mleka, zdejmij go.
- 2 Naciśnij ikonę gorącej wody (rys. 9).
  - Wskaźnik ilości napoju zaświeci się, pokazując poprzednio wybrane ustawienie ilości gorącej wody dla danego napoju.
- 3 Dostosuj ilość gorącej wody do swoich preferencji poprzez naciśnięcie ikony ilości napoju (rys. 3).
- 4 Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
  - Wskaźnik na ikonę gorącej wody zacznie migać i gorąca woda zostanie nalana z dozownika gorącej wody (rys. 10).
- 5 Aby zatrzymać nalewanie gorącej wody, zanim urządzenie zakończy cały proces, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■ ponownie.

## Dostosowywanie ustawień urządzenia

### Ustawianie czasu przejścia w tryb gotowości

- 1 Naciśnij wyłącznik, aby wyłączyć urządzenie.
- 2 Gdy urządzenie jest wyłączone: naciśnij i przytrzymaj ikonę Calc / Clean (rys. 11), aż zapali się wskaźnik funkcji Calc / Clean i wskaźniki mocy aromatu (rys. 12).
- 3 Naciśnij ikonę mocy aromatu, aby wybrać wymagany czas przejścia w tryb gotowości: 15, 30, 60 lub 180 minut. Zapalą się odpowiednio 1, 2, 3 lub 4 wskaźniki ikony mocy aromatu.
- 4 Gdy zakończysz ustawianie czasu przejścia w tryb gotowości, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania. Urządzenie wyłączy się.
- 5 Naciśnij wyłącznik, aby ponownie włączyć urządzenie.

## Dostosowywanie temperatury kawy

### Urządzenia bez ikony temperatury

- 1 Naciśnij wyłącznik, aby **wyłączyć** urządzenie.

- 2 Gdy urządzenie jest wyłączone: naciśnij i przytrzymaj ikonę ilości kawy do czasu, aż zaświecą się wskaźniki na tej ikonie (rys. 13).
- 3 Naciśnij ikonę ilości, aby wybrać żadaną temperaturę: normalną, wysoką lub maksymalną.
  - Odpowiednio zaświecą się wskaźniki 1, 2 lub 3.
- 4 Gdy zakończysz ustawianie temperatury kawy, naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 5 Naciśnij wyłącznik, aby ponownie włączyć urządzenie.

**i** Jeśli nie wyłączysz urządzenia własnoręcznie, po pewnym czasie wyłączą się ono automatycznie.

## Dostosowywanie ustawień młynka

Moc kawy można zmienić za pomocą specjalnego pokrętła do ustawiania sposobu mielenia znajdującego się w pojemniku na ziarna. Im niższe jest ustawienie młynka, tym drobniej będą mielone ziarna kawy i tym silniejszy będzie napój. Do wyboru jest 12 ustawień młynka.

Ekspres skonfigurowano tak, aby uzyskać najlepszy smak z ziaren kawy. W związku z tym zalecamy nie zmieniać ustawień grubości mielenia aż do zaparzenia 100–150 filiżanek (po ok. 1 miesiącu użytkowania).

**i** Ustawienia młynka można dostosowywać wyłącznie w czasie mielenia kawy. Różnicę smaku można poczuć w pełni po zaparzeniu od 2 do 3 napojów.

**A** Aby zapobiec uszkodzeniu młynka, nie należy obracać pokrętła do ustawiania sposobu mielenia więcej niż o jeden stopień za jednym razem.

- 1 Umieść filiżankę pod dozownikiem kawy.
- 2 Otwórz pokrywkę pojemnika na ziarna kawy.
- 3 Naciśnij ikonę espresso, a następnie naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 4 Gdy młynek rozpocznie mielenie, naciśnij pokrętło ustawiania sposobu mielenia i obróć je w lewo lub w prawo. (rys. 14)

## Wyłączanie sygnałów dźwiękowych panelu sterowania

- 1 Naciśnij wyłącznik, aby wyłączyć urządzenie.
- 2 Po wyłączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj ikonę kawy do czasu, aż zapali się wskaźnik na ikonie. Zacznie migać wskaźnik uruchomienia.
- 3 Ponownie naciśnij ikonę kawy, aby wyłączyć sygnały dźwiękowe panelu sterowania. Wskaźnik na ikonie kawy zgaśnie.
- 4 Naciśnij przycisk start/stop, aby potwierdzić wybór.
- 5 Naciśnij wyłącznik, aby ponownie włączyć urządzenie. Sygnały dźwiękowe panelu sterowania zostały wyłączone.

Uwaga: Jeśli po naciśnięciu i przytrzymaniu ikony kawy wskaźnik na ikonie kawy nie zaświeci się, oznacza to, że sygnały dźwiękowe panelu sterowania zostały już wyłączone. Aby ponownie je włączyć, naciśnij ponownie ikonę i potwierdź, naciskając przycisk start/stop.

Sygnały dźwiękowe przycisku on/off oraz w przycisku start/stop nie mogą zostać wyłączone.

## Wymowanie i wkładanie jednostki zaparzącej

Aby obejrzeć film zawierający informacje na temat montażu, demontażu i czyszczenia jednostki zaparzącej, odwiedź witrynę [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).



## Wymowanie jednostki zaparzącej z ekspresu

- 1 Wyłącz urządzenie.
- 2 Wymij zbiornik na wodę i otwórz klapkę serwisową (rys. 15).
- 3 Naciśnij uchwyt PUSH (rys. 16) i pociągnij za uchwyt jednostki zaparzącej, aby wyjąć ją z urządzenia (rys. 17).

## Ponowne wkładanie bloku zaparzącego do urządzenia

**A** Przed wsunięciem bloku zaparzącego z powrotem do urządzenia upewnij się, że jest prawidłowo ustawiony.

- 1 Sprawdź, czy blok zaparzący znajduje się w prawidłowej pozycji. Strzałka na żółtym cylindrze z boku bloku zaparzącego musi się znaleźć w jednej linii z czarną strzałką i literą N (rys. 18).
  - Jeśli nie, naciśnij dźwignię, aż dotknie podstawy bloku zaparzącego (rys. 19).
- 2 Korzystając z prowadnic po bokach (rys. 20), wsuń blok zaparzący z powrotem do urządzenia, aż zatrzaśnie się we właściwej pozycji (rys. 21). Nie naciskaj przycisku PUSH (Naciśnij).
- 3 Zamknij klapkę serwisową i włóż ponownie zbiornik na wodę.

## Czyszczenie i konserwacja

Regularne czyszczenie i konserwacja utrzymują ekspres w doskonałym stanie, zapewniając wyśmienity smak kawy przez długi czas oraz stabilny wypływ napoju.

W tabeli poniżej znajdziesz szczegółowy opis tego, kiedy i jak czyścić wszystkie zdejmowane części urządzenia. Szczegółowe informacje oraz film z instrukcjami można znaleźć na stronie

**www.philips.com/coffee-care**. Rysunek D zawiera przegląd części, które można myć w zmywarce.

Zdejmowane części	Kiedy czyścić	Jak czyścić
Blok zaparzący	Raz na tydzień	Wymij blok zaparzący z urządzenia. Wymyj go pod bieżącą wodą.
	Co miesiąc	Czyść blok zaparzący przy użyciu tabletek Philips do czyszczenia.
Klasyczny spieniacz do mleka	Po każdym użyciu	Najpierw przepuść nieco gorącej wody przez przymocowany do urządzenia spieniacz do mleka, aby go starannie wyczyścić. Następnie wymij spieniacz z urządzenia i zdemontuj go. Wypłucz wszystkie części pod bieżącą wodą lub umyj je w zmywarce.
Pojemnik na kawę mieloną	Sprawdź co tydzień, czy pojemnik na kawę mieloną nie jest zapchany.	Wyłącz urządzenie i wymij blok zaparzący. Otwórz pokrywę pojemnika na kawę mieloną i włóż do niego trzonek łyżki. Poruszaj nim w górę i w dół, aż zatykająca otwór kawa mielona spadnie (rys. 22). Przejdź do witryny <b>www.philips.com/coffee-care</b> aby zapoznać się z filmem instruktażowym.
Pojemnik na fusy kawowe	Opróżniaj kasetkę na fusy, kiedy na urządzeniu pojawi się odpowiedni monit. Myj ją raz na tydzień.	Wymij pojemnik na resztki przy włączonym urządzeniu i umyj ją pod bieżącą wodą.

Zdejmowane części	Kiedy czyścić	Jak czyścić
Tacka ociekowa	Opróżniaj tackę ociekową codziennie lub gdy z tacki ociekowej zaczniesz wystawać czerwony wskaźnik zapelnienia tacki (rys. 23).	Wymij tackę (rys. 24) i oplucz pod bieżącą wodą lub umyj w zmywarce. <b>Przedni panel pojemnika na resztki (Rys. A15) nie nadaje się do mycia w zmywarce.</b>
Smarowanie bloku zaparzącego	Co 2 miesiące	Sprawdź w tabeli smarowania i nasmaruj blok zaparzący smarem firmy Philips.
Zbiornik wody	Raz na tydzień	Wypłucz zbiornik pod bieżącą wodą.

## Czyszczenie jednostki zaparzącej

Regularne czyszczenie jednostki zaparzącej zapobiega zatankowaniu wewnętrznych obiegów przez pozostałości kawy. Aby obejrzeć filmy instruktażowe na temat montażu, demontażu i czyszczenia jednostki zaparzącej, odwiedź witrynę [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

### Czyszczenie jednostki zaparzącej pod bieżącą wodą

- 1 Wymij jednostkę zaparzącą.
- 2 Oplucz dokładnie jednostkę zaparzącą w wodzie. Starannie wyczyść górny filtr (rys. 25) jednostki zaparzącej.
- 3 Pozostaw jednostkę zaparzącą do wyschnięcia przed ponownym zamontowaniem. Nie osuszaj jednostki zaparzącej szmatką, aby wewnątrz niej nie zbierały się włókienka.

### Czyszczenie jednostki zaparzącej przy użyciu tabletek do czyszczenia

Do czyszczenia używaj tylko specjalnych tabletek Philips.

- 1 Podstaw filiżankę pod kranik. Nalej świeżej wody do zbiornika.
- 2 Włóż tabletkę do czyszczenia do pojemnika na kawę mieloną.
- 3 Aby wybrać funkcję kawy mielonej, naciśnij ikonę kawy, a następnie naciśnij i przytrzymaj ikonę mocy aromatu przez 3 sekundy (rys. 2).
- 4 Nie wsypuj kawy mielonej. Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■, aby rozpocząć cykl parzenia. Po zaparzeniu połowy filiżanki wody wyłącz ekspres i wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 5 Pozostaw roztwór tabletki na co najmniej 15 minut.
- 6 Włóż wtyczkę z powrotem do gniazdka i włącz ekspres, aby dokończyć cykl parzenia. Opróżnij filiżankę.
- 7 Wyjmij zbiornik na wodę i otwórz klapkę serwisową. Wymij jednostkę zaparzącą, a następnie oplucz ją dokładnie pod bieżącą wodą.
- 8 Włóż ponownie do urządzenia jednostkę zaparzącą i zbiornik na wodę oraz podstaw filiżankę pod dozownik kawy.
- 9 Aby wybrać funkcję kawy mielonej, naciśnij ikonę kawy, a następnie naciśnij i przytrzymaj ikonę mocy aromatu przez 3 sekundy (rys. 2). Nie wsypuj kawy mielonej. Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■, aby rozpocząć cykl parzenia. Powtórz czynność dwukrotnie. Opróżnij filiżankę.

## Smarowanie jednostki zaparzącej

Aby ruchome części jednostki zaparzącej mogły się płynnie poruszać, należy ją co 2 miesiące smarować.

- 1 Nałóż cienką warstwę smaru na tłok (szary element) jednostki zaparzącej (rys. 26).
- 2 Nałóż cienką warstwę smaru na wałek (szary element) w dolnej części jednostki zaparzącej (rys. 27).
- 3 Nałóż cienką warstwę smaru na prowadnice po obu stronach (rys. 28).

## Czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka

### Czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka po każdym użyciu

Spieniacz do mleka należy myć po każdym użyciu z powodów higienicznych oraz aby uniknąć gromadzenia się osadów z mleka.

- 1 Umieść filiżankę pod spieniaczem do mleka.
- 2 Naciśnij ikonę pary, a następnie naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■, aby rozpocząć dozowanie pary oraz usunąć wszelkie resztki mleka, które mogły pozostać wewnątrz spieniacza.
- 3 Aby przerwać dozowanie pary po kilku sekundach, naciśnij ponownie przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 4 Przetrzyj spieniacz do mleka wilgotną szmatką.

### Codzienne czyszczenie klasycznego spieniacza do mleka

- 1 Poczekaj, aż spieniacz do mleka całkowicie ostygnie.
- 2 Odchyl spieniacz do mleka w lewo (rys. 29) i zdejmij część metalową oraz silikonową (rys. 30).
- 3 Rozłącz dwie części spieniacza (rys. 31) i opłucz je czystą wodą lub wymyj je w zmywarce. Upewnij się, że mały otwór w metalowej rurce (rys. 32) jest całkowicie czysty i nie jest zatkany osadami z mleka.
- 4 Złóż ponownie dwie części spieniacza do mleka i zamocuj go ponownie na urządzeniu.

## Filtr wody AquaClean

Twoje urządzenie jest zgodne z AquaClean. W zbiorniku na wodę można umieścić filtr wody AquaClean, aby zapewnić doskonały smak parzonej kawy. Filtr ten redukuje także odkładanie się osadów wapnia w urządzeniu, zmniejszając potrzebę jego odkamieniania. Filtr do wody AquaClean można kupić u lokalnego sprzedawcy, w autoryzowanych punktach serwisowych lub online na stronie [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Ikona i wskaźnik AquaClean

Twoje urządzenie jest wyposażone we wskaźnik filtra wody AquaClean (rys. 33), który wskazuje stan filtra. W tabeli poniżej opisano działania, które należy podjąć, gdy wskaźnik świeci światłem stałym lub miga.



Podczas pierwszego użycia urządzenia wskaźnik AquaClean zacznie migać na pomarańczowo. Oznacza to, że możesz zacząć używać filtra. Jeśli nie aktywujesz filtra wody AquaClean, po chwili wskaźnik wyłączy się automatycznie.



Po zainstalowaniu filtra i jego aktywacji za pomocą ikony AquaClean wskaźnik AquaClean zacznie świecić na niebiesko, aby potwierdzić, że filtr jest aktywny.



Po zużyciu się filtra wskaźnik AquaClean zacznie ponownie migać na pomarańczowo, aby przypomnieć Ci, że trzeba wymienić filtr na nowy.



Jeśli pomarańczowy wskaźnik AquaClean jest wyłączony, można filtr AquaClean aktywować, najpierw jednak trzeba urządzenie odkamienić.

## Aktywacja filtra wody AquaClean (5 min)

**i** Urządzenie nie wykrywa automatycznie, że w zbiorniku na wodę umieszczono filtr. Dlatego trzeba aktywować każdy nowo zainstalowany filtr wody AquaClean za pomocą ikony AquaClean.

Jeśli pomarańczowy wskaźnik AquaClean jest wyłączony, można filtr wody AquaClean aktywować, najpierw jednak trzeba urządzenie odkamienić.

**i** Zanim zaczniesz używać filtra wody AquaClean, urządzenie musi zostać całkowicie odkamienione.

Przed aktywacją filtra wody AquaClean należy go przygotować poprzez zanurzenie w wodzie, jak opisano poniżej. Jeśli tego nie zrobisz, do urządzenia zamiast wody może się dostać powietrze, w wyniku czego ekspres będzie bardzo hałasować i nie można będzie w nim zaparzać kawy.

- 1 Upewnij się, że urządzenie jest włączone.
- 2 Potrząśnij filtrem przez około 5 sekund (rys. 34).
- 3 Zanurz filtr spodem do góry w naczyniu z zimną wodą i potrząśnij filtrem/naciśnij go (rys. 35).
- 4 Filtr jest teraz przygotowany do użycia i można go umieścić w zbiorniku na wodę.
- 5 Włóż filtr pionowo do złącza filtra w zbiorniku na wodę. Wciśnij filtr do najniższego możliwego położenia (rys. 36).
- 6 Napełnij zbiornik świeżą wodą i włóż go z powrotem do urządzenia.
- 7 Umieść miskę pod dozownikiem gorącej wody/spieniaczem do mleka.
- 8 Naciśnij i przytrzymaj ikonę AquaClean przez 3 sekundy (rys. 37). Zacznie pulsować wskaźnik uruchomienia.
- 9 Naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■, aby rozpocząć proces aktywacji.
- 10 Z dozownika gorącej wody/spieniacza do mleka zacznie się wydobywać gorąca woda (3 min).
- 11 Po zakończeniu procesu aktywacji wskaźnik AquaClean zacznie świecić na niebiesko, aby potwierdzić, że filtr wody AquaClean został prawidłowo aktywowany.

## Wymiana filtra wody AquaClean (5 min)

Gdy przez filtr przepłyne 95 litrów wody, przestanie on działać. Wskaźnik AquaClean zacznie wtedy migać na pomarańczowo, aby przypomnieć Ci, że trzeba wymienić filtr. Tak długo, jak wskaźnik miga, można wymienić filtr bez konieczności uprzedniego odkamienienia urządzenia. Jeśli nie wymienisz filtra wody AquaClean, pomarańczowy wskaźnik w końcu zgaśnie. W takim przypadku można wciąż wymienić filtr, jednak trzeba będzie najpierw odkamienić urządzenie.

Gdy wskaźnik AquaClean miga na pomarańczowo:

- 1 Wyjmij stary filtr wody AquaClean.
- 2 Zainstaluj nowy filtr i aktywuj go w sposób opisany w rozdziale „Aktywacja filtra wody AquaClean (5 min)”.

**i** Wymieniaj filtr wody AquaClean co najmniej raz na 3 miesiące, nawet jeśli urządzenie nie sygnalizuje jeszcze konieczności wymiany.

## Wyłączanie przypomnienia dotyczącego filtra AquaClean

Jeśli nie chcesz już używać filtrów AquaClean firmy Philips, możesz zawsze wyłączyć przypomnienia dotyczące filtra AquaClean (wskaźnik AquaClean błyskający na pomarańczowo):

- 1 Naciśnij wyłącznik, aby wyłączyć urządzenie.
- 2 Po wyłączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj ikonę AquaClean do czasu, aż zapali się wskaźnik na ikonie. Zacznie migać wskaźnik uruchomienia.
- 3 Naciśnij ikonę AquaClean ponownie, aby wyłączyć powiadomienia. Wskaźnik na ikonie AquaClean zgaśnie.
- 4 Naciśnij przycisk start/stop, aby potwierdzić wybór.
- 5 Naciśnij wyłącznik, aby ponownie włączyć urządzenie. Przypomnienia dotyczące filtra AquaClean są teraz wyłączone.

Uwaga: Aktywacja nowego filtra AquaClean spowoduje automatyczne włączenie powiadomień dotyczących filtra AquaClean.

## Ustawianie twardości wody

**i** Aby zapewnić optymalne funkcjonowanie i dłuższy czas eksploatacji ekspresu, zalecamy dostosowanie jego ustawień do twardości wody w Twoim regionie. Zapobiegnie to również konieczności zbyt częstego odkamieniania urządzenia. Domyślnie ustawienie twardości wody to 4: woda twarda.

### Do określenia twardości wody w swoim regionie użyj dostarczonego w opakowaniu paska do pomiaru twardości wody:

- 1 Zanurz pasek do pomiaru twardości wody w wodzie z kranu lub potrzymaj go pod bieżącą wodą przez 1 sekundę (rys. 38).
- 2 Oczekaj 1 minutę. Liczba czerwonych kwadratów na pasku testowym wskazuje twardość wody (rys. 39).

### Ustaw na urządzeniu prawidłową twardość wody:

- 1 Naciśnij wyłącznik, aby **wyłączyć** urządzenie.
- 2 Po wyłączeniu urządzenia naciśnij i przytrzymaj ikonę mocy aromatu do czasu, aż zapalą się wszystkie wskaźniki na ikonie (rys. 2).
- 3 Naciśnij ikonę mocy aromatu 1, 2, 3 lub 4 razy. Liczba świecących wskaźników powinna być równa liczbie czerwonych kwadratów na pasku testowym (rys. 40). Jeśli na pasku nie ma żadnych czerwonych kwadratów (czyli wszystkie kwadraty są zielone), wybierz wskaźnik 1.
- 4 Po ustawieniu prawidłowej twardości wody naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.

**i** Z uwagi na fakt, że twardość wody ustawia się tylko raz, do wyboru właściwej twardości używa się funkcji mocy aromatu. Nie ma to wpływu na moc aromatu przygotowywanych później napojów.

## Procedura odwapniania (30 min)

Należy używać wyłącznie odkamieniacza Philips. Nigdy nie stosuj odkamieniaczy na bazie kwasu siarkowego, kwasu solnego, kwasu sulfaminowego lub octowego (octu), ponieważ mogą uszkodzić obieg wody w urządzeniu i nie rozpuszczają prawidłowo złożeń wapnia. Używanie odkamieniacza innego niż Philips może spowodować unieważnienie gwarancji. Nieodkamienianie urządzenia także może doprowadzić do unieważnienia gwarancji. Środek odwapniający Philips można kupić w sklepie internetowym pod adresem [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Gdy wskaźnik funkcji Calc / Clean świeci się w sposób ciągły, konieczne jest usunięcie kamienia z urządzenia.

- 1 Upewnij się, że urządzenie jest włączone.
- 2 Jeśli na urządzenie jest założony spieniacz do mleka, zdejmij go.
- 3 Wyjmij tackę ociekową oraz kasetkę na fusy, opróżnij je i włóż z powrotem do urządzenia.
- 4 Wyjmij zbiornik na wodę i opróżnij go. Następnie wyjmij filtr wody AquaClean.
- 5 Wlej do zbiornika na wodę całą butelkę odkamieniacza firmy Philips i dopełnij go wodą do poziomu wskaźnika Calc / Clean (rys. 41). Następnie umieść zbiornik z powrotem w urządzeniu.
- 6 Umieść duży pojemnik (1,5 l) pod dozownikiem kawy i dozownikiem wody.
- 7 Naciśnij i przytrzymaj ikonę Calc / Clean przez 3 s, a następnie naciśnij przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 8 Rozpocznie się pierwsza faza procedury odwapniania. Procedura odkamieniania trwa około 30 minut i składa się z cyklu usuwania kamienia oraz cyklu płukania. Podczas cyklu odkamieniania wskaźnik Calc / Clean wolno miga, sygnalizując, że faza odkamieniania jest w toku.


- 9 Z urządzenia będzie się wylewać środek odwapniający. Poczekaj, aż wyświetli się powiadomienie o opróżnieniu zbiornika na wodę.
- 10 Opróżnij zbiornik na wodę, przepłucz go i napełnij świeżą wodą do poziomu oznaczonego napisem Calc / Clean.
- 11 Opróżnij pojemnik i ustaw go ponownie pod dozownikiem kawy i dozownikiem wody. Naciśnij ponownie przycisk uruchomienia/zatrzymania ►■.
- 12 Rozpocznie się druga faza cyklu odwapniania — faza płukania — która trwa 3 minuty. Podczas tej fazy wskaźniki na panelu sterowania zapalają się i gasną, sygnalizując, że faza płukania jest w toku.
- 13 Poczekaj, aż z urządzenia przestanie wylewać się woda. Gdy urządzenie przestanie wylewać wodę, procedura odkamieniania dobiegła końca.
- 14 Urządzenie rozgrzeje się teraz ponownie. Ekspres jest gotowy do użycia, gdy wszystkie wskaźniki w ikonach napojów świecą się w sposób ciągły.
- 15 Zainstaluj i aktywuj nowy filtr wody AquaClean w zbiorniku na wodę.
  - Po zakończeniu procedury odkamieniania wskaźnik AquaClean będzie migać przez chwilę, aby przypomnieć Ci, że trzeba zainstalować nowy filtr wody AquaClean.

 **Wskazówka:** Stosowanie filtra AquaClean ogranicza konieczność odwapniania!

## Co zrobić, jeśli procedura odwapniania zostanie przerwana

Procedurę odwapniania można przerwać, naciskając wyłącznik na panelu sterowania. Jeśli procedura odwapniania zostanie przerwana przed zakończeniem, wykonaj następujące czynności:

- 1 Opróżnij zbiornik na wodę i dokładnie go wypłucz.
- 2 Napełnij zbiornik świeżą wodą do poziomu oznaczonego napisem Calc / Clean i ponownie włącz urządzenie. Urządzenie nagrzej się i wykona automatyczne płukanie.
- 3 Przed zaparzeniem jakichkolwiek napojów przeprowadź ręczne płukanie. Aby wykonać ręczne płukanie, nalej z urządzenia pół zbiornika gorącej wody poprzez wielokrotne naciśnięcie ikony gorącej wody (rys. 9), a następnie zaparz 2 filiżanki kawy mielonej, nie dodając kawy.

 **i** Jeśli procedura odkamieniania nie została zakończona, konieczne będzie jak najszybsze przeprowadzenie kolejnej takiej procedury.

## Zamawianie akcesoriów

Do czyszczenia i odkamieniania używaj wyłącznie produktów Philips do konserwacji. Produkty te można kupić u lokalnego sprzedawcy, w autoryzowanych punktach serwisowych lub online na stronie [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Aby wyświetlić pełną listę części w trybie online, wprowadź numer modelu urządzenia. Numer modelu znajduje się wewnątrz klapki serwisowej.

Produkty do konserwacji i ich kody:

- Środek do usuwania kamienia CA6700
- Filtr wody AquaClean CA6903
- Smar do jednostki zaparzającej HD5061
- Tabletki do czyszczenia z tłuszczu CA6704

# Ikony ostrzeżenia

## Ikona ostrzeżenia

## Rozwiązanie



Wskaźnik pustego zbiornika na wodę świeci się

- Zbiornik na wodę jest niemal pusty. Napełnij zbiornik świeżą wodą do maksymalnego poziomu.
- Zbiornik na wodę nie jest umieszczony na swoim miejscu. Umieść zbiornik na wodę we właściwym miejscu.



Wskaźnik opróżniania kasetki na fusy świeci się

- Kasetka na fusy jest pełna. Wyjmij i opróżnij kasetkę na fusy tylko wtedy, gdy urządzenie jest włączone. Przed ponownym włożeniem kasetki odczekaj przynajmniej 5 sekund.



Świeci się wskaźnik alarmu

- W urządzeniu nie ma kasetki na fusy i/lub tacki ociekowej lub są one umieszczone nieprawidłowo. Włóż kasetkę na fusy i/lub tackę ociekową z powrotem do urządzenia i upewnij się, że znajdują się w prawidłowej pozycji.
- Klapka serwisowa jest otwarta. Wyjmij zbiornik na wodę i upewnij się, że klapka serwisowa jest zamknięta.



Wskaźnik alarmu miga

- W urządzeniu nie ma jednostki zaparzającej lub nie została ona włożona prawidłowo. Wyjmij jednostkę zaparzającą i włóż ją jeszcze raz, upewniając się, że zatrzasnęła się i znajduje się we właściwym miejscu. Szczegółowe instrukcje zawiera rozdział „Wydawanie i wkładanie bloku zaparzającego”.
- Jednostka zaparzająca jest zablokowana. Wyjmij jednostkę zaparzającą i opłucz ją pod bieżącą wodą. Następnie nasmaruj jednostkę zaparzającą i włóż ją z powrotem do urządzenia. Szczegółowe instrukcje zawiera rozdział „Czyszczenie i konserwacja”.



Wskaźnik alarmu świeci się, a wskaźnik uruchomienia miga.

Wewnątrz urządzenia uwięzione jest powietrze. Aby uwolnić powietrze z urządzenia, napełnij zbiornik na wodę, umieść kubek pod klasycznym spieniaczem mleka i naciśnij migający przycisk uruchomienia/zatrzymania.

**Należy zachować ostrożność: niewielkie strumienie gorącej wody będą wydobywać się z klasycznego spieniacza do mleka, aby uwolnić powietrze.**



Wskaźnik AquaClean miga: włóż lub wymień filtr wody AquaClean oraz aktywuj go. Szczegółowe instrukcje zawiera rozdział „Filtr wody AquaClean”.



Wskaźnik odkamieniania świeci w sposób ciągły: wykonaj odkamienianie urządzenia.

## Ikona ostrzeżenia

## Rozwiązanie



Wskaźnik na ikonie napoju, jeden po drugim zapalają się i gasną.

Urządzenie nagrzewa się i/lub próbuje uwolnić powietrze, które zostało zassane do urządzenia. Poczekaj, aż wszystkie wskaźniki napojów zaczną się świecić w sposób ciągły.



Wskaźniki wszystkich ikon ostrzeżenia migają.

Zresetuj urządzenie poprzez odłączenie go od zasilania i ponowne podłączenie do sieci. Przed ponownym włączeniem urządzenia należy wykonać następujące kroki:

- Wyjmij filtr AquaClean ze zbiornika na wodę.
- Umieść zbiornik na wodę we właściwym miejscu. Wsuń jednostkę zaparządzającą tak głęboko, jak to możliwe, aby upewnić się, że jest prawidłowo ustawiona.
- Otwórz pokrywkę pojemnika na kawę mieloną i sprawdź, czy nie jest zatkany przez zmieloną kawę. Aby wyczyścić pojemnik, włóż do niego trzonek łyżki i poruszaj trzonkiem w górę i w dół, do chwili aż zatykająca otwór zmielona kawa spadnie (rys. 22). Wyjmij jednostkę zaparządzającą i usuń całą zmieloną kawę, która spadła. Włóż wyczyszczone jednostkę zaparządzającą z powrotem do urządzenia.
- Włącz ponownie urządzenie.

Jeśli problem został usunięty, Filtr AquaClean nie został odpowiednio przygotowany. Przed ponownym włożeniem go, przygotuj filtr AquaClean w sposób opisany w 1 i 2 kroku w rozdziale „Aktywacja filtra AquaClean (5 min)”.

Jeśli wskaźniki nadal migają, urządzenie może być przegrzane. Wyłącz urządzenie, poczekaj 30 minut i włącz je ponownie. Jeśli wskaźniki nadal migają, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju. Informacje kontaktowe znajdziesz na międzynarodowej karcie gwarancyjnej.

## Rozwiązywanie problemów

Aby pomóc w rozwiązaniu najczęstszych problemów, które można napotkać podczas korzystania z urządzenia, firma Philips udostępnia filmy instruktażowe i pełną listę często zadawanych pytań na stronie [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Jeśli nie uda się rozwiązać problemu, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju. Informacje kontaktowe znajdują się na ulotce gwarancyjnej.

## Dane techniczne

Producent zastrzega sobie prawo poprawiania parametrów technicznych urządzenia. Wszystkie ustawione wartości są przybliżone.

Opis	Wartość
Wymiary (szer. x wys. x głęb.)	246 x 372 x 433 mm
Waga	7–7.5 kg
Długość przewodu zasilającego	1000 mm
Zbiornik wody	1,8 litra, wyjmowany
Pojemność pojemnika na ziarna kawy	275 g
Pojemność pojemnika na fusy kawowe	12 brykietów



Regulacja wysokości dozownika

85–145 mm

---

Napięcie znamionowe — Moc znamionowa —  
Zasilanie

Sprawdź etykietę znamionową na wewnętrznej  
stronie klapki serwisowej (Rys. A11)

---

## Cuprins

Prezentarea generală a aparatului (Fig. A)	105
Panou de control (Fig. B)	105
Introducere	106
Înainte de prima utilizare	106
Prepararea băuturilor	107
Reglarea setărilor aparatului	109
Scoaterea și introducerea unității de infuzare	111
Curățare și întreținere	111
Filtru de apă AquaClean	113
Setarea duriității apei	115
Procedura de detartrare (30 de minute)	115
Comandarea accesoriilor	116
Pictograme avertismente	117
Depanare	118
Specificații tehnice	118

## Prezentarea generală a aparatului (Fig. A)

A1	Panou de comandă	A10	Ușă de serviciu
A2	Suport pentru ceașcă	A11	Etichetă de date cu numărul tipului
A3	Compartiment pentru cafea premăcinată	A12	Rezervor de apă
A4	Capacul compartimentului pentru cafea boabe	A13	Gură de scurgere apă caldă
A5	Distribuitor de cafea reglabil	A14	Compartiment de zaț
A6	Ștecher de alimentare	A15	Panou frontal al compartimentului pentru zaț
A7	Buton de setare a râșnirii	A16	Capac tavă de scurgere
A8	Compartiment pentru cafea boabe	A17	Tavă de scurgere
A9	Unitate de infuzare	A18	Indicator „tavă de scurgere plină”

### Accesorii

A19	Tub de lubrifiant	A22	Bandă de testare a duriității apei
A21	Măsură	A23	Sistem clasic de spumare a laptelui

## Panou de control (Fig. B)

Consultați figura B pentru o prezentare generală a tuturor butoanelor și pictogramelor. Mai jos găsiți descrierea.

B1	Buton de pornire/oprire	B6	Led de pornire
B2	Pictograme băutură*	B7	Buton ►■ Start/stop
B3	Pictogramă intensitate aromă/cafea pre-măcinată	B8	Pictogramă Calc / Clean
B4	Pictogramă cantitate băutură	B9	Pictogramă AquaClean
B5	Pictograme avertismente		

\* Pictograme băutură: espresso, cafea, apă fierbinte, aburi

## Introducere

Felicitări pentru achiziționarea unei cafetiere complet automate Philips! Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați-vă produsul la [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Citiți cu atenție broșură separată cu informații referitoare la siguranță înainte de a utiliza pentru prima oară aparatul și păstrați-o pentru consultare ulterioară.

Pentru a vă ajuta să începeți și să vă bucurați pe deplin de cafetiera dumneavoastră, Philips vă oferă asistență în diferite moduri. În cutie veți găsi:

- 1 Acest manual de utilizare cu instrucțiuni de utilizare bazate pe imagini și informații mai detaliate cu privire la curățare și întreținere.
- 2 Broșura de siguranță separată cu instrucțiuni pentru utilizarea sigură a aparatului.
- 3 Pentru asistență online (întrebări frecvente, filme etc.), scanați codul QR de pe coperta acestei broșuri sau vizitați [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Acest aparat a fost testat cu cafea. Deși a fost curățat cu atenție, este posibil să fi rămas câteva reziduuri de cafea. Cu toate acestea, vă garantăm că aparatul este complet nou.

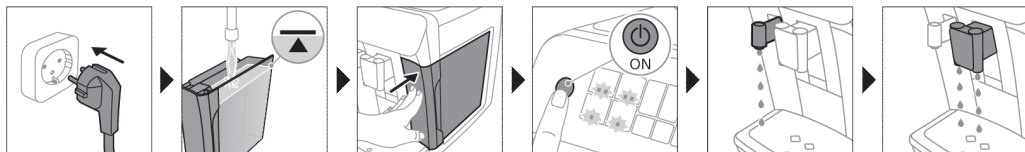
Aparatul reglează automat cantitatea de cafea măcinată utilizată pentru a prepara cea mai gustoasă cafea. Mai întâi, ar trebui să preparați 5 cafele pentru a permite aparatului să finalizeze reglarea automată.

Clătiți dispozitivul clasic de spumare a laptelui înainte de prima utilizare.

## Înainte de prima utilizare

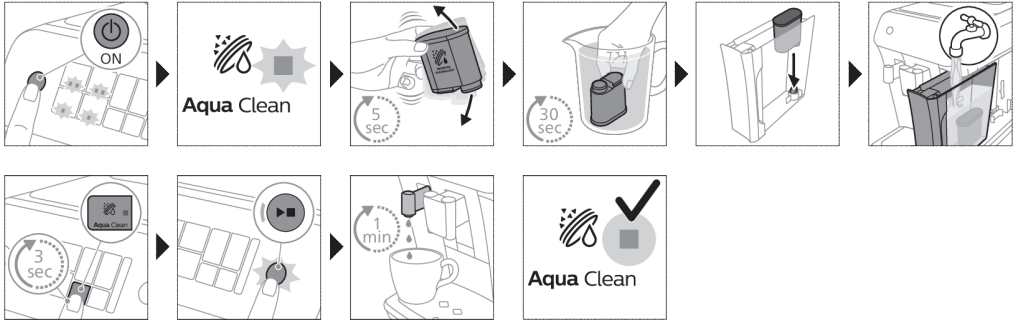
### 1. Configurarea aparatului

După ce ați pornit aparatul, este posibil ca o anumită cantitate de apă să curgă din distribuitorul de apă fierbinte sau din distribuitorul de cafea. Acest lucru este normal.



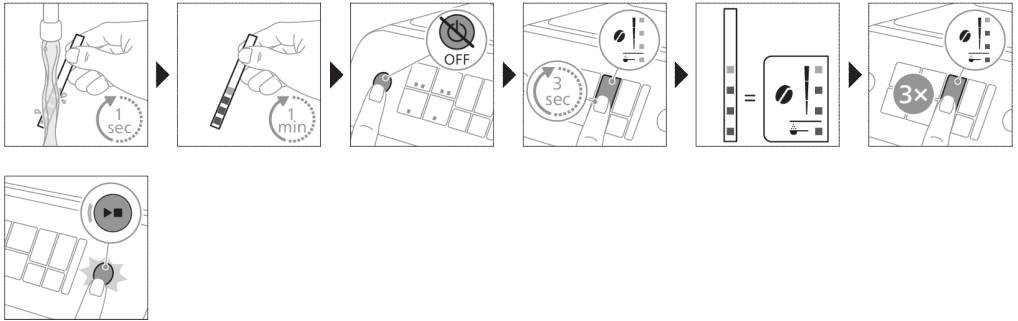
## 2. Activarea filtrului de apă AquaClean (5 min.)

Pentru informații suplimentare, consultați capitolul „Filtru de apă AquaClean”.

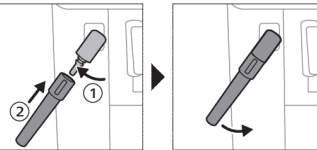


## 3. Setarea durității apei

Consultați capitolul „Setarea durității apei” pentru instrucțiuni pas cu pas. Duritatea implicită a apei este setată la 4: apă dură.



## 4. Asamblarea dispozitivului clasic de spumare a laptelui



## Prepararea băuturilor

### Pași generali

- Umpleți rezervorul de apă cu apă de la robinet și compartimentul pentru cafea boabe cu boabe de cafea.
- Apăsăți butonul pornire/oprire pentru a porni aparatul.
  - Aparatul începe să se încălzească și efectuează ciclul de clătire automată. În timpul încălzirii, luminile din pictogramele băuturilor se aprind și se sting lent, una câte una.

- Atunci când toate luminile din pictogramele băuturilor sunt aprinse continuu, aparatul este pregătit de utilizare.
- 3 Așezați o ceașcă sub distribuitorul de cafea. Glisați distribuitorul de cafea în sus sau în jos pentru a regla înălțimea acestuia la dimensiunea ceștii sau a paharului de cafea pe care îl folosiți (Fig. 1).

## Personalizarea băuturilor

Acest aparat vă permite să reglați setările unei băuturi după preferințele dvs. După selectarea unei băuturi puteți:

- 1 Să reglați intensitatea aromei atingând pictograma aferentă (Fig. 2). Sunt disponibile 3 intensități, cea mai joasă este cea mai delicată, iar cea mai înaltă este cea mai puternică.
- 2 Reglați cantitatea de băutură atingând pictograma pentru cantitatea de băutură (Fig. 3). Sunt disponibile 3 cantități: redus, mediu și ridicat.

**i** De asemenea, puteți regla temperatura cafelei conform propriilor preferințe.

## Prepararea cafelei cu boabe de cafea

- 1 Pentru a prepara o cafea, atingeți pictograma băuturii dorite.
  - Luminile pentru intensitatea aromei și cantitate se aprind și indică setarea selectată anterior.
  - Acum, puteți regla băutura conform gustului preferat.
- 2 Apăsați butonul de pornire/oprire ►■.
  - Lumina din pictograma băuturii clipește în timp ce este distribuită băutura.
- 3 Pentru a opri distribuirea cafelei înainte ca aparatul să finalizeze procesul, apăsați din nou butonul start/stop ►■.

**i** Pentru a prepara 2 cafele în același timp, atingeți pictograma băuturii de două ori. Indicatorul luminos 2x se aprinde.

## Spumarea laptelui cu dispozitivul clasic de spumare a laptelui

**U** Utilizați întotdeauna lapte de la frigider pentru cea mai bună calitate a spumei.

- 1 Înclinați către stânga tija neagră din silicon de pe aparat și glisați dispozitivul de spumare a laptelui pe aceasta (Fig. 4).
- 2 Umpleți un vas pentru lapte cu aprox. 100 ml de lapte pentru cappuccino și aprox. 150 ml de lapte pentru latte macchiato.
- 3 Introduceți dispozitivul de spumare a laptelui aprox. 1 cm în lapte.
- 4 Atingeți pictograma (Fig. 5) pentru aburi.
  - Lumina pictogramei pentru aburi se aprinde și lumina de pornire începe să pulseze.
- 5 Apăsați butonul Start/Stop ►■ pentru a spuma laptele (Fig. 6).
  - Aparatul începe să se încălzească, aburii sunt forțați în lapte și acesta este spumat.
- 6 Atunci când spuma de lapte din vasul de lapte ajunge la volumul dorit, apăsați din nou butonul start/stop ►■ pentru a opri spumarea laptelui.

**i** Nu spumați niciodată lapte mai mult de 90 de secunde. Spumarea se oprește automat după 90 de secunde.

**i** Nu trebuie să schimbați poziția vasului pentru lapte în timpul spumării pentru a obține cea mai bună calitate a spumei.

## Prepararea cafelei cu cafea premăcinată

Puteți alege să utilizați cafea pre-măcinată în loc de boabe, de exemplu dacă preferați o varietate diferită de cafea sau cafea decofeinizată.

- 1 Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a porni aparatul și așteptați până când este pregătit de utilizare.
- 2 Deschideți capacul compartimentului de cafea pre-măcinată și turnați o măsură rasă de cafea pre-măcinată în acesta (Fig. 7). Închideți apoi capacul.
- 3 Așezați o ceașcă sub distribuitorul de cafea.
- 4 Selectați o singură băutură.
- 5 Țineți apăsată pictograma pentru intensitatea aromei timp de 3 secunde (Fig. 8).
  - Lumina pentru cafea pre-măcinată se aprinde și lumina de pornire începe să pulseze.
- 6 Apăsați butonul de pornire/oprire ►■.
- 7 Pentru a opri distribuirea cafelei înainte ca aparatul să finalizeze procesul, apăsați din nou butonul start/stop ►■.

**i** Atunci când folosiți cafea premăcinată, puteți prepara numai o singură băutură pe bază de cafea pe rând.

**i** Cafeaua pre-măcinată nu are o setare care este salvată ca setare de intensitate selectată anterior. De fiecare dată când doriți să folosiți cafea pre-măcinată, trebuie să apăsați pictograma pentru intensitatea aromei timp de 3 secunde.

**i** Atunci când selectați cafeaua pre-măcinată, nu puteți selecta o intensitate diferită a aromei.

## Distribuirea apei fierbinți

- 1 Dacă este atașat, îndepărtați dispozitivul de spumat lapte.
- 2 Atingeți pictograma pentru apă fierbinte (Fig. 9).
  - Luminile pentru cantitatea de băutură se aprind și indică setarea băuturii selectată anterior pentru apă fierbinte.
- 3 Reglați cantitatea de apă fierbinte conform preferințelor atingând pictograma pentru cantitatea de băutură (Fig. 3).
- 4 Apăsați butonul de pornire/oprire ►■.
  - Lumina din pictograma pentru apă fierbinte clipește și apa fierbinte este distribuită din distribuitorul de apă fierbinte (Fig. 10).
- 5 Pentru a opri distribuirea apei fierbinți înainte ca aparatul să finalizeze procesul, apăsați din nou butonul start/stop ►■.

## Reglarea setărilor aparatului

### Reglarea timpului până la starea de așteptare

- 1 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a opri aparatul.
- 2 Cu aparatul oprit: apăsați lung pictograma (Fig. 11) Calc / Clean, până când lumina Calc / Clean și luminile de intensitate a aromei se aprind (Fig. 12).
- 3 Atingeți pictograma pentru intensitatea aromei pentru a selecta timpul dorit până la starea de așteptare: 15, 30, 60 sau 180 de minute. Se aprind, respectiv, luminile 1, 2, 3 sau 4 ale pictogramei pentru intensitatea aromei.
- 4 După ce terminați de setat timpul până la starea de așteptare, apăsați butonul de pornire/oprire. Aparatul se oprește.

- 5 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a porni din nou aparatul.

## Reglarea temperaturii cafelei

### Aparatele fără pictogramă pentru temperatură

- 1 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a **opri** aparatul.
- 2 Cu aparatul oprit: mențineți apăsată pictograma pentru cantitatea de cafea până când luminile din această pictogramă se aprind (Fig. 13).
- 3 Atingeți pictograma pentru cantitate pentru a selecta temperatura necesară: normală, ridicată sau maximă.
  - Lumina 1, 2 sau 3 este aprinsă.
- 4 După ce terminați de setat temperatura cafelei, apăsați butonul start/stop ►■.
- 5 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a porni din nou aparatul.

**i** Dacă nu opriți aparatul, aceasta se oprește automat după un timp.

## Reglarea setărilor râșniței

Puteți modifica intensitatea cafelei cu butonul de setare a râșnirii, aflat în interiorul recipientului pentru boabe. Cu cât setarea pentru râșnire este mai redusă, cu atât boabele de cafea sunt râșnite mai fin și cafeaua este mai tare. Există 12 setări diferite pentru râșnire, dintre care puteți alege.

Aparatul este configurat pentru a obține cel mai bun gust din boabele de cafea. De aceea, vă recomandăm să nu reglați setarea de râșnire decât după ce ați preparat 100-150 de cești (aprox. 1 lună de utilizare).

**i** Puteți regla setările de râșnire numai atunci când aparatul râșnește boabe de cafea. Trebuie să preparați 2 până la 3 băuturi înainte de a simți întreaga diferență.

**A** Nu rotiți butonul de setare a râșnirii mai mult de o treaptă o dată, pentru a preveni deteriorarea râșniței.

- 1 Așezați o ceașcă sub distribuitorul de cafea.
- 2 Deschideți capacul compartimentului pentru boabe de cafea.
- 3 Atingeți pictograma pentru espresso, apoi apăsați butonul start/stop ►■.
- 4 Când râșnița începe să râșnească, împingeți în jos butonul de setare a râșnirii și rotiți-l către stânga sau către dreapta. (Fig. 14)

## Dezactivați semnalele sonore ale panoului de comandă

- 1 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a opri aparatul.
- 2 Atunci când aparatul este oprit, mențineți apăsată pictograma de cafea până când lumina din pictogramă se aprinde. Lumina de pornire începe să clipească.
- 3 Atingeți din nou pictograma cafelei pentru a dezactiva semnalele sonore ale panoului de comandă. Lumina din pictograma cafelei se stinge.
- 4 Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a confirma selecția.
- 5 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a porni din nou aparatul. Semnalele sonore ale panoului de comandă au fost acum activate.

Notă: Dacă lumina din pictograma cafelei nu se aprinde după ce mențineți apăsată pictograma, aceasta înseamnă că semnalele sonore ale panoului de comandă au fost deja dezactivate. Pentru a le reactiva, atingeți din nou pictograma și confirmați apăsând butonul de pornire/oprire.

Semnalele sonore din butonul de pornire/oprire nu poate fi dezactivat.

# Scoaterea și introducerea unității de infuzare

Accesați [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) pentru instrucțiuni video detaliate despre cum să demontați, să introduceți și să curățați unitatea de infuzare.

## Scoaterea grupului de infuzare din aparat

- 1 Opriți aparatul.
- 2 Scoateți rezervorul de apă și deschideți ușița (Fig. 15) de service.
- 3 Apăsăți mânerul (Fig. 16) PUSH și trageți de mânerul unității de infuzare pentru a o scoate din aparat (Fig. 17).

## Introducerea unității de infuzare la loc

**⚠** Înainte de glisa unitatea de infuzare înapoi în aparat, asigurați-vă că se află în poziția corectă.

- 1 Verificați dacă unitatea de infuzare se află în poziția corectă. Săgeata de pe cilindrul galben de pe latura cu unitatea de infuzare trebuie să fie aliniată cu săgeata neagră și cu N (Fig. 18).
  - Dacă acestea nu sunt aliniate, apăsați în jos maneta până intră în contact cu baza unității de infuzare (Fig. 19).
- 2 Glisați unitatea de infuzare înapoi în aparat pe fantele de ghidare de pe părțile laterale (Fig. 20), până când se fixează pe poziție cu un clic (Fig. 21). Nu apăsați butonul PUSH (Apăsare).
- 3 Închideți ușița de service și montați la loc rezervorul de apă.

## Curățare și întreținere

Curățarea și întreținerea regulată mențin aparatul dvs. în condiție perfectă de funcționare și asigură aroma cafelei pentru un timp îndelungat, cu un flux constant de cafea.

Consultați tabelul de mai jos pentru a afla în detaliu când și cum să curățați toate piesele detașabile ale aparatului. Puteți afla informații mai detaliate și instrucțiuni video pe [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Consultați figura D pentru o prezentare generală a pieselor care pot fi curățate în mașina de spălat vase.

Piese detașabile	Când se curăță	Cum se curăță
Unitate de infuzare	Săptămânal	Scoateți grupul de infuzare din aparat. Clătiți-l sub jet de apă.
	În fiecare lună	Curățați unitatea de infuzare cu tableta de îndepărtare a uleiului de cafea Philips.
Sistem clasic de spumare a laptelui	După fiecare utilizare	Mai întâi distribuiți apă fierbinte cu dispozitivul de spumare a laptelui atașat la aparat pentru a-l curăța bine. Apoi, scoateți dispozitivul de spumare de pe aparat și dezamblați-l. Curățați toate părțile componente cu apă de la robinet sau în mașina de spălat vase.
Compartiment pentru cafea pre-măcinată	Verificați săptămânal compartimentul de cafea pre-măcinată pentru a vedea dacă s-a colmatat.	Scoateți aparatul din priză și demontați unitatea de infuzare. Deschideți capacul compartimentului pentru cafea pre-măcinată și introduceți coada lingurii în acesta. Mișcați coada în sus și în jos până cade toată cafeaua blocată (Fig. 22). Accesați <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> pentru instrucțiuni video detaliate.



Piese detașabile	Când se curăță	Cum se curăță
Compartiment de zaț	Goliți compartimentul de zaț când vă solicitați aparatul. Curățați-l săptămânal.	Demontați compartimentul de zaț în timp ce aparatul este pornit și clătiți-l sub jet de apă.
Tavă de scurgere	Goliți zilnic tava de scurgere când indicatorul roșu „tavă de scurgere plină” iese la iveală (Fig. 23).	Îndepărtați tava (Fig. 24) de scurgere și clătiți-o sub jet de apă sau curățați-o în mașina de spălat vase. <b>Panoul frontal al containerului de cafea măcinată (fig. A15) nu se poate spăla în mașina de spălat vase.</b>
Lubrifierea unității de infuzare	O dată la 2 luni	Consultați tabelul de lubrifiere și lubrifiați unitatea de infuzare cu lubrifianțul Philips.
Rezervor de apă	Săptămânal	Clătiți rezervorul de apă sub jet de apă.

## Curățarea unității de infuzare

Curățarea regulată a unității de infuzare previne colmatarea circuitelor interne cu reziduuri de cafea. Vizitați [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) pentru instrucțiuni video despre cum să demontați, să introduceți și să curățați unitatea de infuzare.

### Curățarea unității de infuzare sub jet de apă

- 1 Scoateți unitatea de infuzare.
- 2 Clătiți bine unitatea de infuzare cu apă. Curățați cu atenție filtrul superior (Fig. 25) al unității de infuzare.
- 3 Lăsați unitatea de infuzare să se usuce la aer înainte de a o remonta. Nu uscați unitatea de infuzare cu o cârpă, pentru a evita acumularea fibrelor în interiorul acesteia.

### Curățarea unității de infuzare cu tablete de îndepărtare a uleiului de cafea

Utilizați exclusiv tablete de îndepărtare a uleiului de cafea Philips.

- 1 Amplasați o ceașcă sub gura de scurgere a cafelei. Umpleți rezervorul cu apă proaspătă.
- 2 Introduceți o tabletă de îndepărtare a uleiului de cafea în compartimentul pentru cafea premăcinată.
- 3 Atingeți pictograma pentru cafea și apoi apăsați pictograma pentru intensitatea aromei timp de 3 secunde pentru a selecta funcția (Fig. 2) pentru cafea pre-măcinată.
- 4 Nu adăugați cafea premăcinată. Apăsați butonul start/stop ►► pentru a începe ciclul de preparare. După ce se distribuie jumătate de ceașcă de apă, scoateți aparatul din priză.
- 5 Lăsați soluția de îndepărtare a uleiului de cafea să acționeze cel puțin 15 minute.
- 6 Introduceți ștecherul de alimentare înapoi în priză de perete și porniți aparatul pentru a finaliza ciclul de infuzare. Goliți ceașca.
- 7 Scoateți rezervorul de apă și deschideți ușița de service. Scoateți unitatea de infuzare și clătiți-o bine sub jet de apă.
- 8 Reintroduceți unitatea de infuzare și rezervorul de apă și așezați o ceașcă sub distribuitorul de cafea.
- 9 Atingeți pictograma pentru cafea și apoi apăsați pictograma pentru intensitatea aromei timp de 3 secunde pentru a selecta funcția (Fig. 2) pentru cafea pre-măcinată. Nu adăugați cafea premăcinată. Apăsați butonul start/stop ►► pentru a începe ciclul de preparare. Repetați procedura de două ori. Goliți ceașca.

## Lubrifierea unității de infuzare

Lubrifiați unitatea de infuzare la fiecare 2 luni, pentru a vă asigura că piesele mobile continuă să se miște lin.

- 1 Aplicați un strat subțire de lubrifianț pe pistonul (piesa gri) a unității (Fig. 26) de infuzare.

- 2 Aplicați un strat subțire de lubrifiant în jurul axului (piesa gri) din partea inferioară a unității (Fig. 27) de infuzare.
- 3 Aplicați un strat subțire de lubrifiant pe șinele de pe ambele părți (Fig. 28).

## Curățarea dispozitivului clasic de spumare a laptelui

### Curățarea dispozitivului clasic de spumare a laptelui după fiecare utilizare

Curățați dispozitivul de spumare a laptelui de fiecare dată când îl utilizați din motive de igienă și pentru a evita acumularea de reziduuri de lapte.

- 1 Așezați o ceașcă sub dispozitivul de spumare a laptelui.
- 2 Atingeți pictograma pentru aburi și apoi apăsați butonul start/stop ►■ pentru a începe să distribuiți aburi și să îndepărtați laptele care poate să fi rămas pe interiorul dispozitivului de spumare a laptelui.
- 3 Pentru a opri distribuirea aburilor după câteva secunde, apăsați din nou butonul start/stop ►■.
- 4 Curățați dispozitivul de spumare a laptelui cu o cârpă umedă.

### Curățarea zilnică a dispozitivului clasic de spumare a laptelui

- 1 Lăsați dispozitivul de spumare a laptelui să se răcească complet.
- 2 Înclinați dispozitivul de spumare a laptelui către stânga (Fig. 29) și îndepărtați componenta metalică și componenta (Fig. 30) din silicon.
- 3 Dezasamblați cele două piese (Fig. 31) și clătiți-le cu apă proaspătă sau curățați-le în mașina de spălat. Asigurați-vă că orificiul mic al tubului (Fig. 32) metalic este perfect curat și nu este înfundat cu resturi de lapte.
- 4 Reasamblați cele două piese ale dispozitivului de spumare a laptelui și reatașați dispozitivul la aparat.

## Filtru de apă AquaClean

Aparatul dvs. este compatibil cu AquaClean. Puteți plasa filtrul de apă AquaClean în rezervorul de apă pentru a păstra gustul cafelei. De asemenea, diminuează necesitatea detartrării prin reducerea acumulărilor de calcar din aparat. Puteți achiziționa un filtru de apă AquaClean de la magazinul dvs. local, de la centrele de asistență autorizate sau online la [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Pictogramă și lumină AquaClean

Aparatul dvs. este echipat cu o lumină (Fig. 33) pentru filtrul de apă AquaClean, care indică starea acestuia. Folosiți tabelul de mai jos pentru a vedea ce acțiuni sunt necesare atunci când lumina este aprinsă sau clipește.



Atunci când utilizați aparatul pentru prima dată, lumina pentru AquaClean începe să clipească cu portocaliu. Acest lucru indică faptul că puteți începe să utilizați filtrul de apă AquaClean. Dacă nu activați un filtru de apă AquaClean, lumina se va stinge automat după un timp.



După ce montați filtrul și îl activați cu ajutorul pictogramei AquaClean, lumina pentru AquaClean se colorează în albastru pentru a confirma că filtrul de apă AquaClean este activ.



Atunci când filtrul este epuizat, lumina pentru AquaClean începe din nou să clipească cu portocaliu pentru a vă reaminti să înlocuiți filtrul cu unul nou.



Atunci când lumina portocalie pentru AquaClean este stinsă, puteți în continuare să activați un filtru AquaClean, dar va trebui să detartrați mai întâi aparatul.

## Activarea filtrului de apă AquaClean (5 min.)

**i** Aparatul nu detectează automat că un filtru a fost amplasat în rezervorul de apă. Prin urmare, trebuie să activați fiecare filtru de apă AquaClean nou pe care îl montați cu pictograma AquaClean.

Atunci când lumina portocalie pentru AquaClean este stinsă, puteți în continuare să activați un filtru de apă AquaClean, dar va trebui să detartrați mai întâi aparatul.

**i** Aparatul trebuie să fie complet lipsit de calcar înainte de a începe să utilizați filtrul de apă AquaClean.

Înainte de a activa filtrul de apă AquaClean, trebuie să fie pregătit prin scufundarea acestuia în apă după cum se descrie mai jos. Dacă nu faceți acest lucru, în aparat este posibil să fie tras aer în loc de apă, ceea ce scoate un zgomot puternic și împiedică aparatul să prepare cafea.

- 1 Asigurați-vă că aparatul este pornit.
- 2 Scuturați filtrul aproximativ 5 secunde (Fig. 34).
- 3 Scufundați filtrul, cu capul în jos, într-o cană cu apă rece și scuturați-l/apăsați-l (Fig. 35).
- 4 Filtrul este acum pregătit pentru utilizare și poate fi introdus în rezervorul de apă.
- 5 Introduceți filtrul vertical pe racordul filtrului din rezervorul de apă. Apăsați-l până în cel mai jos punct posibil (Fig. 36).
- 6 Umpleți rezervorul cu apă proaspătă și amplasați-l înapoi în aparatul de cafea.
- 7 Amplasați un bol sub distribuitorul de apă fierbinte/dispozitivul de spumare lapte.
- 8 Apăsați pictograma AquaClean timp de 3 secunde (Fig. 37). Lumina începe să lumineze intermitent.
- 9 Apăsați butonul start/stop ►■ pentru a porni procesul de activare.
- 10 Apa fierbinte va fi distribuită din distribuitorul de apă fierbinte/dispozitivul de spumare lapte (3 minute).
- 11 Atunci când procesul de activare este terminat, lumina AquaClean albastră se aprinde pentru a confirma că filtrul de apă AquaClean a fost activat corect.

## Înlocuirea filtrului de apă AquaClean (5 min.)

După ce prin filtru curg 95 de litri de apă, filtrul încetează să mai funcționeze. Lumina pentru AquaClean se colorează în portocaliu și începe să clipească pentru a vă reaminti să înlocuiți filtrul. Cât timp clipește, puteți înlocui filtrul fără să trebuiască să detartrați mai întâi aparatul. Dacă nu înlocuiți filtrul de apă AquaClean, lumina portocalie se stinge după un timp. În acest caz, puteți în continuare să înlocuiți filtrul, dar, mai întâi, trebuie să detartrați aparatul.

Atunci când lumina portocalie pentru AquaClean clipește:

- 1 Scoateți filtrul de apă AquaClean vechi.
- 2 Montați un filtru nou și activați-l după cum se descrie în capitolul „Activarea filtrului de apă AquaClean (5 min.)”.

**i** Înlocuiți filtrul de apă AquaClean la interval de cel puțin 3 luni, chiar dacă aparatul nu a indicat încă necesitatea înlocuirii.

## Dezactivarea mementoului AquaClean

Dacă nu mai doriți să utilizați filtrele de apă Philips AquaClean, puteți să dezactivați mementourile AquaClean (lumina AquaClean care clipește portocaliu):

- 1 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a opri aparatul.
- 2 Atunci când aparatul este oprit, mențineți apăsată pictograma AquaClean până când lumina din această pictogramă se aprinde. Lumina de pornire începe să clipească.
- 3 Atingeți pictograma AquaClean din nou, pentru a dezactiva mementourile. Lumina din pictograma AquaClean se stinge.

- 4 Apăsați butonul de pornire/oprire pentru a confirma selecția.
- 5 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a porni din nou aparatul. Mementourile AquaClean sunt acum dezactivate.

Notă: Activarea unui nou filtru AquaClean va reactiva automat mementourile AquaClean.

## Setarea durității apei

☛ Vă recomandăm să reglați duritatea apei la valoarea din regiunea dvs. pentru performanțe optime și o durată mai lungă de viață a aparatului. Acest lucru previne, de asemenea, necesitatea detartrării aparatului prea des. Duritatea implicită a apei este setată la 4: apă dură.

### Utilizați banda de testare a durității apei furnizată în cutie pentru a determina duritatea apei din regiunea dvs.:

- 1 Scufundați banda testului pentru duritatea apei sau mențineți-o sub jet de apă timp de 1 secundă (Fig. 38).
- 2 Așteptați 1 minut. Numărul de pătrate de pe banda de testare care se colorează cu roșu indică duritatea (Fig. 39) apei.

### Setați aparatul la duritatea corectă a apei:

- 1 Apăsați butonul pornire/oprire pentru a **opri** aparatul.
- 2 Atunci când aparatul este oprit, mențineți apăsată pictograma pentru intensitatea aromei până când toate luminile de pe pictogramă se aprind (Fig. 2).
- 3 Atingeți pictograma pentru intensitatea aromei 1 dată, de 2 ori, de 3 ori sau de 4 ori. Numărul de lumini care sunt aprinse ar trebui să fie același cu numărul de pătrate roșii de pe banda (Fig. 40) de testare. Atunci când pe banda de testare nu există pătrate roșii (toate pătratele sunt verzi), selectați 1 lumină.
- 4 După ce setați duritatea corectă a apei, apăsați butonul start/stop ►■.

☛ Pentru că setați duritatea apei o singură dată, funcția de intensitate a aromei este utilizată pentru a selecta duritatea apei. Acest lucru nu afectează intensitatea aromei băuturilor preparate după aceea.


## Procedura de detartrare (30 de minute)

Utilizați numai detartrantul Philips. Nu utilizați în nicio situație detartrant pe bază de acid sulfuric, acid clorhidric, acid sulfamic sau acid acetic (oțet) deoarece acesta poate deteriora circuitul de apă din aparatul dvs. și nu dizolvă calcarul în mod corespunzător. Neutilizarea detartrantului Philips va duce la pierderea garanției. De asemenea, neîndepărtarea calcarului din aparat va duce la pierderea garanției. Puteți cumpăra soluția de detartrare Philips din magazinul online, de la adresa [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Dacă lumina Calc / Clean este aprinsă încontinuu, trebuie să detartrați aparatul.

- 1 Asigurați-vă că aparatul este pornit.
- 2 Dacă este atașat, îndepărtați dispozitivul de spumat lapte.
- 3 Scoateți tava de scurgere și compartimentul de zaț, goliți-le și așezați-le înapoi în poziție.
- 4 Scoateți rezervorul de apă și goliți-l. Scoateți apoi filtrul de apă AquaClean.
- 5 Turnați întreaga sticlă de soluție de detartrare Philips în rezervorul de apă și umpleți apoi rezervorul de apă până la indicația pentru Calc / Clean (Fig. 41). Apoi instalați-l înapoi în aparat.
- 6 Așezați un recipient mare (1,5 l) sub distribuitorul de cafea și sub distribuitorul de apă.
- 7 Apăsați pictograma Calc / Clean timp de 3 secunde, apoi apăsați butonul ►■ de pornire/oprire.


- 8 Începe prima fază a procedurii de detartrare. Procedura de detartrare durează aprox. 30 de minute și constă într-un ciclu de detartrare și un ciclu de clătire. Pe parcursul ciclului de detartrare, lumina Calc / Clean clipește pentru a indica faptul că faza de detartrare este în curs de desfășurare.
- 9 Lăsați aparatul să distribuie soluția de detartrare până când ecranul vă informează că rezervorul de apă este gol.
- 10 Goliți rezervorul de apă, clătiți-l și apoi reumpleți-l cu apă curată până la indicația Calc / Clean.
- 11 Goliți recipientul, apoi așezați-l la loc sub distribuitorul de cafea și cel de apă. Apăsăți din nou butonul start/stop ►■.
- 12 Începe a doua fază a ciclului de detartrare, anume faza de clătire, care durează 3 minute. În timpul acestei faze, luminile de pe panoul de control se aprind și se sting pentru a indica faptul că faza de clătire este în curs de desfășurare.
- 13 Așteptați până când aparatul nu mai distribuie apă. Procedura de detartrare este finalizată atunci când aparatul nu mai distribuie apă.
- 14 Aparatul se va încălzi acum din nou. Atunci când toate luminile din pictogramele băuturilor sunt aprinse continuu, aparatul este pregătit din nou de utilizare.
- 15 Montați și activați un nou filtru de apă AquaClean în rezervorul de apă.
  - Atunci când procedura de detartrare este finalizată, lumina AquaClean clipește un timp pentru a vă reaminti să montați noul filtru de apă AquaClean.

 **Sugestie:** Utilizarea filtrului AquaClean reduce frecvența detartrării!

## Ce e de făcut în cazul în care procedura de detartrare este întreruptă

Puteți părăsi procedura de detartrare apăsând pe butonul pornit/oprit din panoul de control. Dacă procedura de detartrare este întreruptă înainte de a se fi încheiat în întregime, efectuați următorii pași:

- 1 Goliți rezervorul de apă și clătiți-l temeinic.
- 2 Umpleți rezervorul de apă cu apă curată până la nivelul detartrare/curățare și porniți din nou aparatul. Aparatul se va încălzi și va efectua un ciclu de clătire automată.
- 3 Înainte de a infuza băuturi, efectuați un ciclu de clătire manual. Pentru a efectua un ciclu manual de clătire, mai întâi distribuiți o jumătate de rezervor de apă fierbinte atingând repetat pictograma (Fig. 9) pentru apă fierbinte și apoi preparați 2 cești de cafea pre-măcinată fără a adăuga cafea măcinată.

 Dacă procedura de detartrare nu s-a finalizat, aparatul va necesita efectuarea unei alte proceduri de detartrare cât mai curând posibil.

## Comandarea accesoriilor

Pentru a curăța și detartra aparatul, utilizați numai produse de întreținere Philips. Aceste produse pot fi achiziționate de la magazinul dvs. local, de la centrele de asistență autorizate sau online la [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Pentru a găsi o listă completă de piese de schimb online, introduceți numărul de model al aparatului dvs. Găsiți numărul de model în partea interioară a ușii de service.

Produse de întreținere și numerele tipurilor:

- Soluție de detartrare (CA6700)
- Filtru de apă AquaClean CA6903
- Lubrifiant pentru unitatea de infuzare HD5061
- Tablete de îndepărtare a uleiului de cafea CA6704

# Pictograme avertismente

## Pictogramă Soluție avertisment



Lumina care indică faptul că rezervorul de apă este gol se aprinde

- Rezervorul de apă este aproape gol. Umpleți rezervorul de apă cu apă curată până la nivelul maxim.
- Rezervorul de apă nu este în poziție. Puneți rezervorul de apă la loc.



Lumina de golire a compartimentului de zaț este aprinsă

- Recipientul pentru cafea măcinată este plin. Scoateți și goliți întotdeauna compartimentul de zaț în timp ce aparatul este pornit. Așteptați cel puțin 5 secunde înainte de a reintroduce recipientul.



Lumina de alarmă este aprinsă

- Compartimentul pentru zaț și/sau tava de scurgere nu este pe poziție sau nu este amplasată corect. Puneți la loc compartimentul pentru zaț și/sau tava de scurgere și asigurați-vă că sunt în poziția corectă.
- Ușița de service este deschisă. Scoateți rezervorul de apă și asigurați-vă că ușița de service este închisă.



Lumina de alarmă clipește

- Unitatea de infuzare nu este pe poziție sau nu este amplasată corect. Scoateți unitatea de infuzare pentru a vă asigura că este fixată pe poziție. Consultați capitolul „Scoaterea și introducerea unității de infuzare” pentru instrucțiuni pas cu pas.
- Unitatea de infuzare este blocată. Scoateți unitatea de infuzare și clățiți-o sub jet de apă. Apoi, lubrifiați unitatea de infuzare și puneți-o înapoi în aparat. Consultați capitolul „Curățare și întreținere” pentru instrucțiuni pas cu pas.



Lumina de alarmă se aprinde și lumina de pornire începe să clipească.

O anumită cantitate de aer este captivă în interiorul aparatului. Pentru a elibera aerul din aparat, umpleți rezervorul cu apă, așezați o ceașcă sub dispozitivul clasic de spumare a laptelui și apăsați butonul de pornire/oprire care clipește.

**Atenție: jeturi mici de apă fierbinte vor fi distribuite din dispozitivul clasic de spumare a laptelui pentru a elibera aerul.**



Lumina AquaClean clipește: amplasați sau reamplasați filtrul de apă AquaClean și activați-l. Consultați capitolul „Filtru de apă AquaClean” pentru instrucțiuni pas cu pas.



Lumina de detartrare este aprinsă încontinuu: Detartrați aparatul.

## Pictogramă Soluție avertisment



Luminile din pictogramele băuturilor se aprind și se sting una câte una. Aparatul se încălzește și/sau încearcă să elibereze aerul care a fost tras în mașină. Așteptați până când toate luminile băuturilor luminează continuu.



Luminile tuturor pictogramelor de avertizare clipeșc. Reinițializați aparatul scoțându-l din priză și conectându-l la loc. Înainte de a porni din nou aparatul, urmați pașii de mai jos:

- Scoateți filtrul de apă AquaClean din rezervorul de apă.
- Puneți rezervorul de apă la loc. Împingeți-l în aparat cât mai mult posibil, pentru a vă asigura că acesta se află în poziția corectă.
- Desfaceți capacul compartimentului pentru cafea pre-măcinată și verificați dacă este colmatat cu pudră de cafea. Pentru a-l curăța, introduceți o coadă de lingură în compartimentul de cafea pre-măcinată și deplasați-l în sus până când cafeaua măcinată cade (Fig. 22). Scoateți unitatea de infuzare și îndepărtați toată cafeaua măcinată care a căzut. Puneți la loc unitatea de infuzare curată.
- Reporniți aparatul.

Dacă problema este remediată, filtrul AquaClean nu a fost pregătit corespunzător. Pregătiți filtrul AquaClean înainte de a-l așeza la loc, urmând pașii 1 și 2 din capitoulul „Activarea filtrului de apă AquaClean (5 min.)”.

Dacă luminile continuă să clipească, unitatea s-ar putea supraîncălzi. Opriiți aparatul, așteptați 30 de minute și reporniți-l. Dacă luminile clipeșc în continuare, contactați centrul de asistență pentru clienți din țara dvs. Pentru detalii referitoare la contact, consultați broșura de garanție internațională.

## Depanare

Pentru a vă ajuta să rezolvați cele mai frecvente probleme pe care le-ați putea întâmpina atunci când utilizați aparatul, Philips vă oferă videoclipuri de asistență și o listă completă de întrebări frecvente pe site-ul [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Dacă nu puteți rezolva problema, contactați Centrul național de asistență clienți. Detaliile de contact pot fi găsite în broșura de garanție.

## Specificații tehnice

Producătorul își rezervă dreptul de a îmbunătăți specificațiile tehnice ale produsului. Toate cantitățile presetate sunt aproximative.

Descriere	Valoare
Dimensiuni (l x l x a)	246 x 372 x 433 mm
Greutate	7 – 7.5 kg
Lungime cablu de alimentare	1000 mm
Rezervor de apă	1,8 litri, detașabil
Capacitatea compartimentului pentru cafea boabe	275 g
Capacitatea recipientului pentru cafea măcinată	12 porții de zaț

Înălțime gură de scurgere ajustabilă

85–145 mm

---

Tensiune nominală - Putere nominală - Alimentare

Consultați eticheta de date de pe interiorul ușiței de service (fig. A11)

---



## Përmbajtja

Përmbledhje e makinës (fig. A)	120
Paneli i kontrollit (Fig. B)	120
Hyrje	121
Përpara përdorimit të parë	121
Përgatitja e pijeve	122
Rregullimi i cilësimeve të makinës	124
Heqja dhe vendosja e grupit të përgatitjes	126
Pastrimi dhe mirëmbajtja	126
Filtri i ujit "AquaClean"	128
Caktimi i fortësisë së ujit	130
Procedura e pastrimit të çmërsit (30 min.)	130
Porositja e aksesoreve	131
Ikonat paralajmëruese	132
Diagnostikimi	133
Specifikimet teknike	133

## Përmbledhje e makinës (fig. A)

A1	Paneli i kontrollit	A10	Dera e servisit
A2	Mbajtësi i filxhanit	A11	Etiketa e të dhënave me numrin e llojit
A3	Foleja e kafesë së bluar paraprakisht	A12	Depozita e ujit
A4	Kapaku i enës së kokrrave të kafesë	A13	Gryka e ujit të nxehtë
A5	Gryka e rregullueshme e kafesë	A14	Ena e mbetjeve të kafesë
A6	Spina elektrike	A15	Paneli i përparmë i enës së mbetjeve të kafesë
A7	Çelësi për cilësimin e bluarjes	A16	Kapaku i vasketës së pikimit
A8	Ena e kokrrave të kafesë	A17	Vasketa e pikimit
A9	Grupi i përgatitjes	A18	Treguesi «Vasketa e pikimit plot»

### Aksesorët

A19	Tubetë me graso	A22	Shirit për testimin e fortësisë së ujit
A21	Luga matëse	A23	Shkumëzuesi klasik i qumështit

## Paneli i kontrollit (Fig. B)

Për një përmbledhje të të gjithë butonave dhe ikonave, referojuni figurës B. Më poshtë do të gjeni përshkrimin.

B1	Butoni i ndezjes/fikjes	B6	Drita e ndezjes
B2	Ikonat e pijeve*	B7	Butoni i ►► ndezjes/fikjes
B3	Ikona e fortësisë së aromës/kafesë së bluar paraprakisht.	B8	Ikona «Calc / Clean» (Pastrimi i Çmërsit)
B4	Ikona e sasisë së pijes	B9	Ikona «AquaClean»
B5	Ikonat paralajmëruese		

\*Ikonat e pijeve: ekspres, kafe, ujë i nxehtë, avull

## Hyrje

Ju përgëzojmë për blerjen e makinerisë të kafesë plotësisht automatike «Philips»! Për të përfituar plotësisht nga ndihma që «Philips» ofron, regjistroni produktin në [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Lexoni me kujdes broshurën e veçantë të sigurisë para se të përdorni makinën për herë të parë dhe ruajeni atë për referencë në të ardhmen.

Për t'ju ndihmuar që të filloni dhe të merrni maksimumin nga makineria juaj, «Philips» ofron ndihmë në disa mënyra. Në kuti mund të gjeni:

- 1 Këtë manual përdorimi me udhëzime përmes figurave dhe informacione më të detajuara lidhur me pastrimin dhe mirëmbajtjen.
- 2 Broshurën e veçantë të sigurisë me udhëzime për përdorimin e makinerisë në mënyrë të sigurt.
- 3 Për ndihmë online (pyetjet më të shpeshta, filma etj.), skanoni kodin QR në kopertinën e kësaj broshure ose vizitoni faqen [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Kjo makineri është testuar me kafe. Ndonëse është pastruar me kujdes, mund të ketë mbetje kafeje. Megjithatë, ju garantojmë se makina është absolutisht e re.

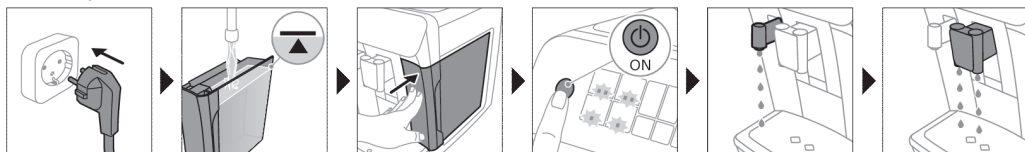
Makineria rregullon automatikisht sasinë e kafesë së bluar që përdoret për të bërë kafënë me shijen më të përsosur. Përgatitni fillimisht 5 kafe për t'i dhënë mundësi makinerisë të përfundojë procedurën e vetëpërshtatjes.

Sigurohuni që të shpëlani shkumëzuesin klasik të qumështit përpara përdorimit për herë të parë.

## Përpara përdorimit të parë

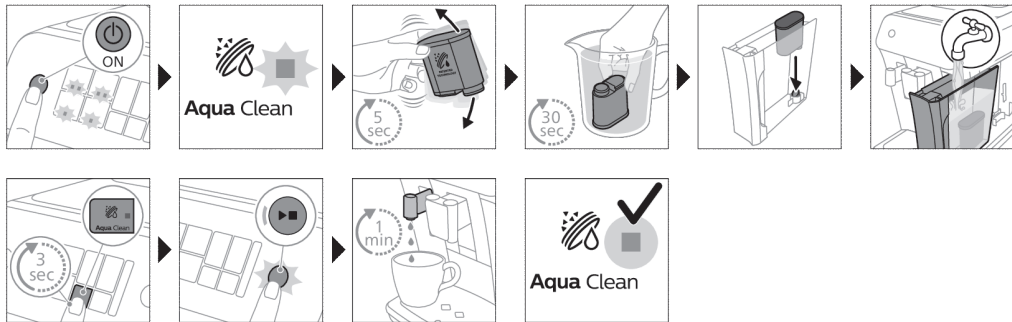
### 1. Konfigurimi i makinerisë

Pasi të keni ndezur makinerinë, pak ujë i nxehtë mund të nxirret nga gryka e ujit të nxehtë ose gryka e kafesë. Kjo është normale.



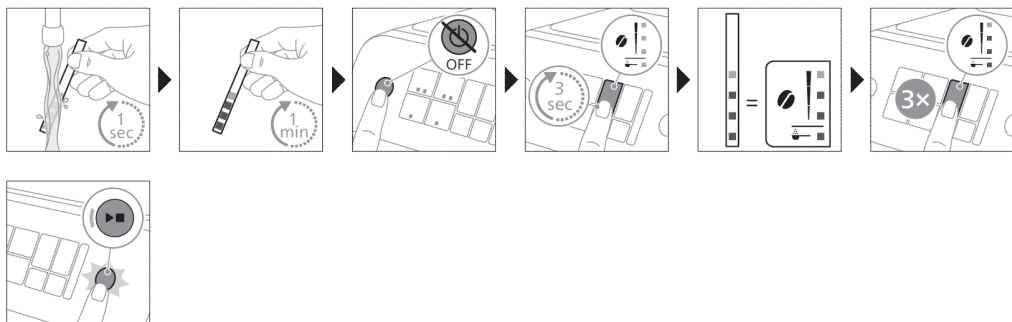
## 2. Aktivizimi i filtrit të ujit «AquaClean» (5 min.)

Për më shumë informacion, shikoni kapitullin «Filtër i ujit AquaClean».

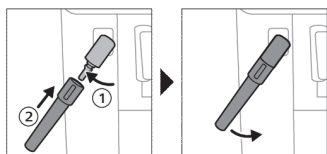


## 3. Çaktimi i fortësisë së ujit

Shikoni kapitullin «Çaktimi i fortësisë së ujit» për udhëzime hap pas hapi. Cilësimi i parazgjedhur për fortësinë e ujit është 4: ujë i fortë.



## 4. Montimi i shkumëzuesit klasik të qumështit



## Përgatitja e pijeve

### Hapa të përgjithshëm

- 1 Mbushni depozitën e ujit me ujë rubineti dhe mbushni enën e kokrave të kafesë me kokrra kafeje.
- 2 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të ndezur makinën.
  - Makina fillon të nxehet dhe kryen ciklin e shpëlarjes automatike. Gjatë nxehjes, dritat në ikonat e pijeve ndizen dhe fiken ngadalë një nga një.
  - Kur të gjitha dritat e ikonave të pijeve ndizen vazhdimisht, makina është gati për përdorim.

- 3 Vendosni një filxhan nën grykën e rregullueshme për nxjerrjen e kafesë. Rrëshqitni lart ose poshtë grykën e nxjerrjes së kafesë për të rregulluar lartësinë e saj me madhësinë e filxhanit apo të gotës që po përdorni (Fig. 1).

## Personalizimi i pijeve

Makineria ju lejon të rregulloni cilësimet e një pijeje sipas preferencës suaj. Pasi të keni zgjedhur një pije, ju mund:

- 1 Të rregulloni fortësinë e aromës duke prekur ikonën e fortësisë së aromës (Fig. 2). Ekzistojnë 3 nivele fortësie, më i ulëti është më i lehti dhe më i larti është më i forti.
- 2 Të rregulloni sasinë e pijes duke prekur ikonën e sasisë së pijes (Fig. 3). Ekzistojnë 3 sasi: të ulët, të mesëm dhe të lartë.

**i** Gjithashtu, mund të rregulloni temperaturën e kafes sipas preferencës.

## Përgatitja e kafesë me kokrra kafeje

- 1 Për të përgatitur një kafe, prekni ikonën e pijes që preferoni.
  - Dritat e fortësisë së aromës dhe të sasisë ndizen dhe tregojnë cilësimet e zgjedhura paraprakisht.
  - Tashmë mund ta përshtatni pijen sipas shijes që preferoni.
- 2 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■.
- 3 Për të ndaluar nxjerrjen e kafesë para se makina të përfundojë, shtypni sërish butonin e ndezjes/fikjes ►■.

**i** Për të përgatitur 2 kafe njëherësh, prekni dy herë ikonën e pijes. Drita 2x ndizet.

## Shkumëzimi i qumështit me shkumëzuesin klasik të qumështit

**i** Përdorni gjithmonë qumësht që sapo është nxjerrë nga frigoriferi për shkumë të cilësisë më të mirë.

- 1 Anoni në të majtë dorezën e zejë prej silikoni në makineri dhe rrëshqiteni shkumëzuesin e qumështit në të (Fig. 4).
- 2 Mbushni një kanë qumështi me përafërsisht 100 ml për kapuçino dhe përafërsisht 150 ml për makiato me qumësht.
- 3 Vendosni shkumëzuesin e qumështit përafërsisht 1 cm brenda qumështit.
- 4 Prekni ikonën (Fig. 5) e avullit.
  - Drita e ikonës së avullit ndizet dhe drita e ndezjes nis të pulsojë.
- 5 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■ për të shkumëzuar qumështin (Fig. 6).
  - Makineria fillon të ngrohet, avulli depërton në qumësht dhe ky i fundit shkumohet.
- 6 Kur shkuma e qumështit në kanën e qumështit të ketë arritur vëllimin e dëshiruar, shtypni sërish butonin e ndezjes/fikjes ►■ për të ndaluar shkumëzimin e qumështit.

**i** Asnjëherë mos e shkumëzoni qumështin për më shumë se 90 sekonda. Shkumëzimi ndalon automatikisht pas 90 sekondash.

**i** Për të marrë cilësinë më të mirë të qumështit të shkumëzuar, nuk është e nevojshme që ju të lëvizni kanën e qumështit gjatë shkumëzimit të qumështit.

## Përgatitja e kafesë me kafe të bluar paraprakisht

Mund të zgjidhni të përdorni kafe të bluar paraprakisht në vend të kokrave, për shembull, nëse preferoni një lloj tjetër kafeje ose kafe dekafeinato.

- 1 Shtypni butonin e fikjes/ndezjes për të ndezur makinerinë dhe prisni derisa të jetë gati për përdorim.
- 2 Hapni kapakun e enës së kafesë të bluar paraprakisht dhe hidhni një lugë matëse të niveluar të mbushur me kafe të bluar paraprakisht në të (Fig. 7). Më pas, mbyllni kapakun.
- 3 Vendosni një filxhan nën grykën e rregullueshme për nxjerrjen e kafesë.
- 4 Zgjidhni një pije të vetme.
- 5 Shtypni ikonën e fortësisë së aromës për 3 sekonda (Fig. 8).
  - Drita e kafesë së bluar paraprakisht ndizet dhe drita e ndezjes nis të pulsojë.
- 6 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■.
- 7 Për të ndaluar nxjerrjen e kafesë para se makina të përfundojë, shtypni sërish butonin e ndezjes/fikjes ►■.

**i** Me kafënë e bluar paraprakisht, mund të përgatitni vetëm një kafe.

**i** Kafeja e bluar paraprakisht nuk është një cilësim që ruhet si cilësim i mëparshëm i fortësisë së zgjedhur. Sa herë që doni të përdorni kafe të bluar paraprakisht, duhet të shtypni ikonën e fortësisë së aromës për 3 sekonda.

**i** Kur zgjidhni kafënë e bluar paraprakisht, nuk mund të zgjidhni një fortësi tjetër arome.

## Nxjerrja e ujit të nxehtë

- 1 Nëse është i montuar, hiqni shkumëzuesin e qumështit.
- 2 Prekni ikonën e ujit të nxehtë (Fig. 9).
  - Dritat e sasisë së pijes ndizen dhe tregojnë cilësimet e pijeve të zgjedhura paraprakisht për ujin e nxehtë.
- 3 Rregulloni sasinë e ujit të nxehtë sipas preferencës duke prekur ikonën e sasisë së pijes (Fig. 3).
- 4 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■.
  - Drita në ikonën e ujit të nxehtë pulson dhe uji i nxehtë nxirret nga gryka e ujit të nxehtë (Fig. 10).
- 5 Për të ndaluar nxjerrjen e ujit të nxehtë para se makineria të përfundojë, shtypni sërish butonin ►■ e ndezjes/fikjes.

## Rregullimi i cilësimeve të makinës

### Rregullimi i kohës së gatishmërisë

- 1 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të fikur makinerinë.
- 2 Kur makineria është e fikur: shtypni dhe mbani të shtypur ikonën «Calc / Clean» (Fig. 11) derisa drita e «Calc / Clean» dhe dritat e fortësisë së aromës të ndizen (Fig. 12).
- 3 Prekni ikonën e fortësisë së aromës për të zgjedhur kohën e gatishmërisë që kërkohet: 15, 30, 60 ose 180 minuta. Përkatesisht 1, 2, 3 ose 4 drita të ikonës të fortësisë së aromës ndizen.
- 4 Kur të keni përfunduar me cilësimin e kohës së gatishmërisë, shtypni butonin e ndezjes/fikjes. Makineria fiket.
- 5 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të ndezur sërish makinerinë.

## Rregullimi i temperaturës së kafesë

### Makineri pa ikonën e temperaturës

- 1 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes **për të fikur** makinerinë.
- 2 Kur makineria është e fikur: shtypni dhe mbani shtypur ikonën e sasisë të kafesë derisa dritat e kësaj ikone të ndizen (Fig. 13).
- 3 Prekni ikonën e sasisë për të zgjedhur temperaturën që kërkohet: normale, e lartë ose maks.
  - Respektivisht 1, 2 ose 3 drita janë të ndezura.
- 4 Kur të keni përfunduar me cilësimin e temperaturës së kafesë, shtypni butonin e **▶** ndezjes/fikjes.
- 5 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të ndezur sërish makinerinë.

**i** Nëse ju nuk e fikni makinerinë, ajo do të fiket vetë automatikisht pas pak kohësh.

## Rregullimi i cilësimeve të bluarjes

Fortësinë e kafesë mund ta ndryshoni nëpërmjet çelësit për cilësimin e bluarjes brenda enës së kokrave të kafesë. Sa më i ulët cilësimi i bluarjes, aq më imët bluhen kokrrat e kafesë dhe aq më e fortë është kafeja. Mund të zgjidhni ndër 12 cilësime të ndryshme të bluarjes.

Makina është konfiguruar që të përtojë shijen më të mirë nga kokrrat e kafesë. Prandaj, ju këshillojmë që të rregulloni cilësimet e bluarjes pasi të keni përgatitur 100-150 filxhanë (përafërsisht 1 muaj përdorim).

**i** Cilësimet e bluarjes mund t'i rregulloni vetëm kur aparati të jetë duke bluar kokrrat e kafesë. Diferencën mund ta ndjeni plotësisht pasi të keni përgatitur 2 deri në 3 piqe.

**A** Për të parandaluar dëmtimin e bluesit, mos e rrotulloni çelësin për cilësimin e bluarjes më shumë se një dhëmbëzim çdo herë.

- 1 Vendosni një filxhan nën grykën e rregullueshme për nxjerrjen e kafesë.
- 2 Hapni kapakun e enës së kokrave të kafesë.
- 3 Prekni ikonën "espresso (ekspres)" dhe më pas shtypni butonin **▶** e ndezjes/fikjes.
- 4 Kur bluesi fillon bluarjen, shtypni poshtë çelësin për cilësimin e bluarjes dhe rrotullojeni majtas ose djathtas. (Fig. 14)

## Çaktivizoni tingujt e panelit të kontrollit

- 1 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të fikur makinerinë.
- 2 Kur makineria të fiket, prekni dhe mbani shtypur ikonën e kafesë derisa drita e kësaj ikone të ndizet. Drita e ndezjes nis të pulsojë.
- 3 Prekni përsëri ikonën e kafesë për të çaktivizuar tingujt e panelit të kontrollit. Drita e ikonës së kafesë fiket.
- 4 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të konfirmuar zgjedhjen e tyre.
- 5 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të ndezur sërish makinerinë. Tingujt e panelit të kontrollit tani janë çaktivizuar.

Shënim: Nëse drita e ikonës së kafesë nuk ndizet pasi keni prekur dhe mbajtur ikonën, kjo do të thotë se tingujt e panelit të kontrollit tashmë janë çaktivizuar. Për t'i aktivizuar sërish, prekni sërish ikonën dhe konfirmoni duke shtypur butonin e ndezjes/fikjes.

Tingujt e butonave të ndezjes/fikjes nuk mund të çaktivizohen.

# Heqja dhe vendosja e grupit të përgatitjes

Për video udhëzuese të detajuara për mënyrën se si të hiqni, vendosni dhe pastroni grupin e përgatitjes, shkoni te [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Heqja dhe vendosja e grupit të përgatitjes nga makina

- 1 Fikni makinën.
- 2 Hiqni depozitën e ujit dhe hapni derën e servisit (Fig. 15).
- 3 Shtypni çelësin (Fig. 16) "PUSH (SHTY)" dhe tërhiqni dorezën e grupit të përgatitjes për ta hequr atë nga makina (Fig. 17).

## Rivendosja e grupit të përgatitjes

**A** Para se ta vendosni sërish me rrëshqitje grupin e përgatitjes në makinë, sigurohuni që të jetë në pozicionin e duhur.

- 1 Kontrolloni që grupi i përgatitjes të jetë në pozicionin e duhur. Shigjeta e cilindrit të verdhë në anë të grupit të përgatitjes duhet të jetë në vijë të drejtë me shigjetën e zezë dhe "N" (Fig. 18).
  - Nëse nuk janë në vijë të drejtë, shtypni poshtë levën derisa të bjerë në kontakt me bazën e grupit (Fig. 19) të përgatitjes.
- 2 Vendosni sërish me rrëshqitje grupin e përgatitjes në makinë përgjatë shinave udhëzuese në anë (Fig. 20) derisa të bllokohet në vend me një klik (Fig. 21). Mos e shtypni butonin "PUSH (SHTY)".
- 3 Mbyllni derën e servisit dhe vendosni sërish depozitën e ujit.

## Pastrimi dhe mirëmbajtja

Pastrimi dhe mirëmbajtja e rregullt bën që makina juaj të jetë në gjendje optimale dhe siguron që kafeja juaj të ketë një shije të mirë për një kohë të gjatë dhe të ketë rrjedhje të vazhdueshme.

Këshillohuni me tabelën më poshtë për një përshkrim të detajuar për kohën dhe mënyrën e pastrimit të të gjitha pjesëve të çmontueshme të makinës. Në faqen [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) mund të gjeni informacione më të detajuara dhe video udhëzuese. Shikoni figurën D për një përmbledhje se cilat pjesë mund të pastrohen manualisht ose në lavastovilje.

Pjesë të çmontueshme	Kur ta pastroni	Si ta pastroni
Grupi i përgatitjes	Çdo javë	Hiqni grupin e përgatitjes nga makina. Shpëlajeni atë me ujë rubineti.
	Çdo muaj	Pastroni grupin e përgatitjes me tabletën «Philips» për heqjen e vajit të kafesë.
Shkumëzuesi klasik i qumështit	Pas çdo përdorimi	Fillimisht nxirrni ujin e nxehtë dhe shkumëzuesin e qumështit të montuar në makineri për një pastrim të hollësishëm. Më pas, hiqni kapakun e shkumëzuesit të qumështit nga makineria dhe çmontojeni. Pastroni të gjitha pjesët me ujë rubineti ose në lavastovilje.

Pjesë të çmontueshme	Kur ta pastroni	Si ta pastroni
Foleja e kafesë së bluar paraprakisht	Kontrolloni çdo javë folenë e kafesë së bluar paraprakisht për të parë nëse është e bllokuar.	Hiqni makinën nga priza dhe hiqni grupin e përgatitjes. Hapni kapakun e enës së kafesë së bluar paraprakisht dhe futni bishtin e lugës në të. Lëvizni bishtin lart e poshtë derisa kafeja e bluar që është bllokuar të bjerë poshtë (Fig. 22). Shkoni te <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> për udhëzime të detajuara me video.
Ena e mbetjeve të kafesë	Boshatisni enën e mbetjeve të kafesë kur të udhëzoheni nga makina. Pastrojeni çdo javë.	Hiqni enën e mbetjeve të kafesë teksa makineria është e ndezur dhe shpëlajeni me ujë rubineti.
Vasketa e pikimit	Boshatisni çdo ditë vasketën e pikimit ose sapo treguesi «Vasketa e pikimit plot» shfaqet (Fig. 23).	Hiqni vasketën e pikimit (Fig. 24) dhe shpëlajeni me ujë rubineti ose lajeni në lavastovilje. <b>Paneli i përparmë i enës së mbetjeve të kafesë (fig. A15) nuk mund të lahet në lavastovilje.</b>
Lubrifikimi i grupit të përgatitjes	Çdo 2 muaj	Shikoni tabelën e lubrifikimit dhe lubrifikoni grupin e përgatitjes me grason e «Philips».
Depozita e ujit	Çdo javë	Shpëlani depozitën e ujit me ujë rubineti.

## Pastrimi i grupit të përgatitjes

Pastrimi i rregullt i grupit të përgatitjes parandalon grumbullimin e mbetjeve të kafesë në qarqet e brendshme. Vizitoni faqen [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) për video udhëzuese se si të hiqni, vendosni dhe pastroni grupin e përgatitjes.

### Pastrimi i grupit të përgatitjes me ujë rubineti

- Hiqni grupin e përgatitjes.
- Shpëlajeni mirë me ujë grupin e përgatitjes. Pastroni me kujdes filtrin (Fig. 25) e sipërm të grupit të përgatitjes.
- Lëreni grupin e përgatitjes të thahet përpara se ta vendosni në vend. Mos e thani grupin e përgatitjes me leckë për të parandaluar grumbullim e fibrave brenda grupit të përgatitjes.

### Pastroni grupin e përgatitjes me tableta për heqjen e vajit të kafesë.

Përdorni vetëm tableta «Philips» për heqjen e vajit të kafesë.

- Vendosni një filxhan nën grykën e kafesë. Mbushni depozitën e ujit me ujë të pastër.
- Vendosni një tabletë për heqjen e vajit të kafesë në folenë e kafesë së bluar paraprakisht.
- Prekni ikonën e kafesë dhe më pas shtypni ikonën e fortësisë së aromës për 3 sekonda për të zgjedhur funksionin e kafesë të bluar paraprakisht (Fig. 2).
- Mos shtoni kafe të bluar paraprakisht. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■ për të nisur ciklin e përgatitjes. Kur të jetë përgatitur gjysmë filxhani ujë, hiqni makinerinë nga priza.
- Lëreni solucionin e heqjes së vajit të kafesë të veprojë për të paktën 15 minuta.
- Vendosni në spinën në prizën në mur dhe ndizni makinerinë për të përfunduar ciklin e përgatitjes. Boshatisni filxhanin.
- Hiqni depozitën e ujit dhe hapni derën e servisit. Hiqni grupin e përgatitjes dhe shpëlajeni plotësisht me ujë rubineti.
- Vendosni përsëri grupin e përgatitjes dhe depozitën e ujit dhe vendosni një filxhan poshtë grykës së kafesë.



- Prekni ikonën e kafesë dhe më pas shtypni ikonën e fortësisë së aromës për 3 sekonda për të zgjedhur funksionin e kafesë të bluar paraprakisht (Fig. 2). Mos shtoni kafe të bluar paraprakisht. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►► për të nisur ciklin e përgatitjes. Përsëriteni këtë dy herë. Boshatisni filxhanin.

## Lubrifikimi i grupit të përgatitjes

Lubrifikoni grupin e përgatitjes çdo 2 muaj për të siguruar që pjesët lëvizëse të vazhdojnë të lëvizin lehtësisht.

- Vendosni një shtresë të hollë grasoje mbi pistonin (pjesa gri) e grupit (Fig. 26) të përgatitjes.
- Vendosni një shtresë të hollë grasoje përreth boshtit (pjesa gri) në pjesën e poshtme të grupit (Fig. 27) të përgatitjes.
- Vendosni një shtresë të hollë grasoje te shinat në të dyja anët (Fig. 28).

## Pastrimi i shkumëzuesit klasik të qumështit

### Pastrimi i shkumëzuesit klasik të qumështit

Pastroni shkumëzuesin e qumështit çdo herë që e përdorni për arsye higjieni dhe për të shmangur shtresëzimin e mbetjeve të qumështit.

- Vendosni një filxhan nën shkumëzuesin e qumështit.
- Prekni ikonën e avullit dhe pastaj shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►► për të nxjerrë avullin dhe për të hequr qumësht që mund të ketë mbetur brenda shkumëzuesit të qumështit.
- Për të ndaluar nxjerrjen e avullit pas disa sekondash, shtypni sërish butonin e ndezjes/fikjes ►►.
- Pastroni shkumëzuesin e qumështit me një leckë të njomë.

### Pastrimi ditor i shkumëzuesit klasik të qumështit

- Lëreni shkumëzuesin e qumështit të ftohet plotësisht.
- Anoni shkumëzuesin e qumështit në të majtë (Fig. 29) dhe hiqni pjesën metalike dhe pjesën e silikonit (Fig. 30).
- Çmontoni të dyja pjesët (Fig. 31) dhe shpëlajini me ujë të pastër ose lajini në lavastovilje. Sigurohuni që vrima e vogël në tubin metalik (Fig. 32) të jetë plotësisht e pastër dhe jo e bllokuar nga mbetjet e qumështit.
- Montoni dy pjesët e shkumëzuesit të qumështit dhe montoni sërish shkumëzuesin e qumështit në makineri.

## Filtri i ujit "AquaClean"

Makina juaj është e pajisur me "AquaClean". Ju mund ta vendosni filtrin e ujit "AquaClean" në depozitën e ujit për të ruajtur shijen e kafesë. Ai gjithashtu ul nevojën për pastrimin e çmërsit duke pakësuar gëlqeren e krijuar në makinën tuaj. Mund të blini një filtër uji "AquaClean" nga shitësi juaj lokal, në qendrat e autorizuara të shërbimit ose në internet në adresën [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Ikona dhe drita «AquaClean»

Makineria juaj është e pajisur me dritë për filtër uji «AquaClean» (Fig. 33) për të treguar statusin e filtrit. Përdorni tabelën më poshtë për të parë si duhet të veproni kur drita është e ndezur ose kur po pulson.



Kur përdorni makinerinë për herë të parë, drita «AquaClean» nis të pulsojë me ngjyrë portokall. Kjo tregon se ju mund të përdorni filtrin e ujit «AquaClean». Nëse ju nuk aktivizoni filtrin e ujit «AquaClean», drita do të fiket vetë automatikisht pas pak kohësh.



Pasi të keni instaluar filtrin dhe ta keni aktivizuar përmes ikonës «AquaClean», drita «AquaClean» bëhet blu për të konfirmuar se filtri «AquaClean» është aktiv.



Kur filtri është konsumuar, drita e «AquaClean» nis të pulsojë me ngjyrë portokalli për t'ju kujtuar që ta ndërroni me një filtër të ri.



Kur drita portokalli e «AquaClean» është e fikur, ju mund të aktivizoni gjithsesi filtrin «AquaClean», do ju duhet të pastroni çmërsin nga makineria fillimisht.

## Aktivizimi i filtrit të ujit «AquaClean» (5 min.)

**i** Makina nuk e dikton automatikisht që në depozitën e ujit është vendosur një filtër. Prandaj, duhet të aktivizoni çdo filtër të ri uji «AquaClean» që instaloni përmes ikonës «AquaClean».

Kur drita portokalli e «AquaClean» është e fikur, ju mund të aktivizoni gjithsesi filtrin e ujit «AquaClean», por do ju duhet të pastroni çmërsin nga makineria fillimisht.

**i** Makineria juaj duhet të jetë plotësisht pa gëlqere përpara se të nisni ta përdorni filtrin e ujit «AquaClean».

Përpara se të aktivizoni filtrin e ujit «AquaClean», ai duhet të parapërgatitet duke e njomur me ujë, siç përshkruhet më poshtë. Nëse nuk e bëni këtë, në vend të ujit në makinë mund të futet ajër, çka bën shumë zhurmë dhe nuk e lejon makinën që të përgatisë kafe.

- 1 Sigurohuni që makineria të jetë ndezur.
- 2 Shkundeni filtrin për rreth 5 sekonda (Fig. 34).
- 3 Zhyteni filtrin përmbys në një kanë me ujë të ftohtë dhe shkundeni/shtypeni atë (Fig. 35).
- 4 Filtri i ujit tani është gati për përdorim dhe mund të futet në depozitën e ujit.
- 5 Futeni filtrin vertikalisht në bashkuesin e filtrit në depozitën e ujit. Shtypeni derisa të arrijë në pikën (Fig. 36) më të ulët të mundshme.
- 6 Mbushni depozitën me ujë të pastër dhe vendoseni atë sërish në makinë.
- 7 Vendosni një tas nën grykën e ujit të nxehtë/shkumëzuesin e qumështit.
- 8 Shtypni ikonën e «AquaClean» për 3 sekonda (Fig. 37). Drita e ndezjes nis të pulsojë.
- 9 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ►■ për të nisur procesin e aktivizimit.
- 10 Uji i nxehtë do të nxirret nga gryka e ujit të nxehtë/shkumëzuesit të qumështit (3 min.).
- 11 Kur procesi i aktivizimit të ketë përfunduar, drita blu e «AquaClean» ndizet për të konfirmuar se filtri i ujit «AquaClean» është aktivizuar siç duhet.

## Ndërrimi i filtrit të ujit «AquaClean» (5 min.)

Filtri nuk do të funksionojë më pasi përmes tij të kenë kaluar 95 litra ujë. Drita e «AquaClean» bëhet portokall dhe nis të pulsojë për t'ju kujtuar të ndërroni filtrin. Për sa kohë që pulson, ju mund të ndërroni filtri pa ju dashur të pastroni makinerinë nga çmërsi fillimisht. Nëse nuk e ndërroni në kohë filtrin e ujit «AquaClean», drita portokall do të fiket eventualisht. Në këtë rast keni ende mundësi ta ndërroni filtrin, por fillimisht duhet të pastroni makinën nga çmërsi.

Kur drita portokalli e «AquaClean» pulson:

- 1 Nxirrni filtrin e vjetër «AquaClean».
- 2 instaloni një filtër të ri dhe aktivizojeni atë siç përshkruhet në kapitullin «Aktivizimi i filtrit të ujit AquaClean (5 min.)».

**i** Ndërroni filtrin e ujit «AquaClean» të paktën çdo 3 muaj, edhe nëse makina nuk tregon ende se duhet ndërruar.


## Çaktivizimi i rikujtesës të filtrit të ujit «AquaClean»

Nëse ju nuk doni të përdorni më filtrat e ujit «AquaClean» të «Philips», ju mund gjithmonë të çaktivizoni rikujtesat e «AquaClean» (drita portokall pulsuese «AquaClean»):

- 1 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të fikur makinerinë.
- 2 Kur makineria të fiket, shtypni dhe mbani shtypur ikonën e «AquaClean» derisa drita e kësaj ikone të ndizet. Drita e ndezjes nis të pulsojë.
- 3 Prekni sërish ikonën «AquaClean» për të çaktivizuar rikujtesat. Drita e ikonës së «AquaClean» fiket.
- 4 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të konfirmuar zgjedhjen e tyre.
- 5 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes për të ndezur sërish makinerinë. Rikujtesat e «AquaClean» tani janë të çaktivizuara.

Shënim: Aktivizimi i një filtri të ri «AquaClean» do të aktivizojë sërish automatikisht rikujtesat «AquaClean».


## Caktimi i fortësisë së ujit


 Për një performancë optimale dhe për një jetëgjatësi më të gjatë të makinerisë, ju këshillojmë të rregulloni cilësimin e fortësisë së ujit sipas nivelit të fortësisë së ujit në rajonin tuaj. Kjo gjithashtu parandalon nevojën për pastrimin e shpeshtë të çmërsit nga makina. Cilësimi i parazgjedhur për fortësinë e ujit është 4: ujë i fortë.

### Përdorni shiritin për testimin e fortësisë së ujit, i cili gjendet në kuti, për të përcaktuar fortësinë e ujit në rajonin tuaj:

- 1 Zhytni shiritin e testimit të fortësisë së ujit brenda në ujin e rubinetit ose mbajeni nën ujin e rubinetit për 1 sekondë (Fig. 38).
- 2 Prisni 1 minutë. Numri i katrorëve në shiritin e testimit që marrin ngjyrë të kuqe tregojnë fortësinë e ujit (Fig. 39).

### Vendosni makinën në fortësinë e duhur të ujit:

- 1 Shtypni butonin e ndezjes/fikjes **për të fikur** makinerinë.
- 2 Kur makineria të fiket, prekni dhe mbani shtypur ikonën e fortësisë të aromës derisa të gjitha dritat e kësaj ikone të ndizet (Fig. 2).
- 3 Prekni ikonën e fortësisë së aromës 1, 2, 3, ose 4 herë. Numri i dritave të ndezura duhet të jetë i njëjtë me numrin e katrorëve të kuq në shiritin e testimit (Fig. 40). Kur nuk ka asnjë katror të kuq në shiritin e testimit (pra të gjithë katrorët janë të blertë) zgjidhni 1 dritë.
- 4 Kur të keni zgjedhur fortësinë e duhur të ujit, shtypni butonin e  ndezjes/fikjes.

 Duke qenë se fortësia e ujit zgjidhet vetëm njëherë, funksioni i fortësisë së aromës përdoret për të zgjedhur fortësinë e ujit. Kjo nuk ndikon në fortësinë e aromës të pijeve që do të bëni më pas.


## Procedura e pastrimit të çmërsit (30 min.)

Përdorni vetëm pastrues çmërsi "Philips". Mos përdorni në asnjë rrethanë një pastrues çmërsi me bazë acidi sulfurik, acidi klorhidrik, acidi sulfurik ose acetik (uthull) pasi mund të dëmtojnë qarkun e ujit të aparatit tuaj dhe nuk do ta tresin siç duhet çmërsin. Garancia juaj është e pavlefshme nëse nuk përdorni pastruesin e çmërsit "Philips". Garancia juaj është gjithashtu e pavlefshme nëse nuk pastroni pajisjen nga çmërsi. Mund të blini nga interneti solucionin për pastrimin e çmërsit Philips në faqen [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kur drita «Calc / Clean» është e vazhdimisht e ndezur, ju duhet të pastroni makinerinë nga çmërsi.

- 1 Sigurohuni që makineria të jetë ndezur.

- 2 Nëse është i montuar, hiqni shkumëzuesin e qumështit.
- 3 Hiqni vasketën e pikimit dhe enën e mbetjeve të kafesë, boshatisini ato dhe vendosni sërish në vend.
- 4 Hiqni depozitën e ujit është boshatiseni atë. Më pas, hiqni filtrin e ujit «AquaClean».
- 5 Zbrazni të gjithë shishen «Philips» për pastrimin e çmërsit në depozitën e ujit dhe pastaj mbusheni me ujë deri te treguesi (Fig. 41) «Calc Clean (Pastrimi i Çmërsit)». Pastaj vendoseni sërish në makinë.
- 6 Vendosni një enë të madhe (1,5 l) nën grykën e nxjerrjes së kafesë dhe nën grykën e ujit.
- 7 Prekni ikonën «Calc / Clean» për 3 sek. dhe më pas shtypni butonin ► e ndezjes/fikjes.
- 8 Faza e parë e procedurës së pastrimit të çmërsit fillon. Procedura e pastrimit të çmërsit zgjat përafërsisht 30 minuta dhe përbëhet nga një cikël i pastrimit të çmërsit dhe një cikël shpëlarjeje. Gjatë ciklit të pastrimit të çmërsit, drita «Calc / Clean» pulson për të treguar se faza e pastrimit të çmërsit është në proces.
- 9 Lëreni makinerinë të nxjerrë solucionin e pastrimit të çmërsit derisa ekrani t'ju kujtojë se depozita e ujit është bosh.
- 10 Zbrazeni depozitën e ujit, shpëlajeni dhe pastaj mbusheni sërish me ujë të pastër deri në treguesin «Calc / Clean».
- 11 Zbrazni depozitën dhe rivendoseni poshtë grykës së nxjerrjes së kafesë dhe grykës së ujit. Shtypni butonin e ndezjes/fikjes ► sërish.
- 12 Faza e dytë e ciklit të pastrimit të çmërsit, faza e shpëlarjes, nis dhe zgjat 3 minuta. Gjatë kësaj faze, dritat në panelin e kontrollit ndizen dhe fiken për të treguar se faza e shpëlarjes është në proces.
- 13 Prisni derisa makineria të ndalojë së nxjerri ujin. Procesi i pastrimit të çmërsit përfundon kur makineria ndalon së nxjerri ujë.
- 14 Makineria tani do të nxeht sërish. Kur të gjitha dritat e ikonave të pijeve ndizen vazhdimisht, makineria është sërish gati për përdorim.
- 15 Instaloni dhe aktivizoni një filtër të ri uji «AquaClean» në depozitën e ujit.
  - Kur të përfundojë procesi i pastrimit të çmërsit, drita e «AquaClean» pulson për pak kohë për t'ju kujtuar të instaloni një filtër të ri uji «AquaClean».

 **Këshillë:** Përdorimi i filtrit "AquaClean" ul nevojën për pastrimin e çmërsit!

## Çfarë duhet të bëni nëse ndërpritet procedura e pastrimit të çmërsit

Mund të dilni nga procedura e pastrimit të çmërsi duke shtypur butonin e ndezjes/fikjes në panelin e kontrollit. Nëse ndërpritet procedura e pastrimit të çmërsit përpara se të përfundojë plotësisht, veproni si më poshtë:

- 1 Boshatisni dhe shpëlani mirë depozitën e ujit.
- 2 Mbushni depozitën e ujit me ujë të pastër deri në treguesin e nivelit «Calc / Clean (Pastrimi i Çmërsit)» dhe ndizeni sërish makinerinë. Makina do të nxeht dhe do të kryej ciklin e shpëlarjes automatike.
- 3 Përpara se të përgatisni çfarëdo pije, kryeni një cikël shpëlarjeje manuale. Për të kryer një cikël manual shpëlarjeje, në fillim zbrazni gjysmën e depozitës të ujit të ngrohtë duke prekur vazhdimisht ikonën e ujit të ngrohtë (Fig. 9) dhe pastaj përgatisni 2 filxhanë me kafe të bluar paraprakisht pa shtuar kafe të bluar.

**i** Nëse procedura e pastrimit të çmërsit nuk ka përfunduar, makineria do të kërkojë sa më parë një tjetër procedurë pastrimi të çmërsit.

## Porositja e aksesorëve

Për ta pastruar makinën nga çmërsi dhe papastërtitë, përdorni vetëm produktet «Philips» për mirëmbajtjen. Këto produkte mund t'i blini nga shitësi juaj lokal, në qendrat e autorizuara të shërbimit ose në internet në

faqen [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Për të gjetur në internet një listë të plotë të pjesëve të këmbimit, vendosni numrin e modelit të makinës suaj. Numrin e modelit mund ta gjeni në pjesën e brendshme të derës së servisit.

Produktet e mirëmbajtjes dhe numrat e llojit:

- Solucion për pastrimin e çmërsit CA6700
- Filtri i ujit «AquaClean» CA6903
- Graso për grupin e përgatitjes HD5061
- Tableta për heqjen e vajit të kafesë CA6704

## Ikonat paralajmëruese

### Ikona paralajmëruese

### Zgjidhja



Drita «water tank empty (depozita e ujit është bosh)» është e ndezur

- Depozita e ujit është pothuajse bosh. Mbushni depozitën me ujë të pastër deri në treguesin e nivelit maksimal.
- Depozita e ujit nuk është në vend. Vendoseni sërish depozitën e ujit.



Drita e «Empty coffee grounds container (Boshatis enën e mbetjeve të kafesë)» është e ndezur

- Ena e mbetjeve të kafesë është plot. Hiqeni dhe zbrazni enën e mbetjeve të kafesë kur makineria është e ndezur. Prisi të paktën 5 sekonda para se të vendosni sërish depozitën.



Drita e alarmit është e ndezur

- Ena e mbetjeve të kafesë dhe/ose vasketa e pikimit nuk është e vendosur ose nuk është e vendosur siç duhet. Vendosni sërish enën e mbetjeve të kafesë dhe/ose vasketën e pikimit dhe sigurohuni që të jenë në pozicionin e duhur.
- Dera e servisit është e hapur. Hiqni depozitën e ujit dhe sigurohuni që dera e servisit të jetë e mbyllur.



Drita e alarmit po pulson

- Grupi i përgatitjes nuk është në vend ose nuk është pozicionuar siç duhet. Hiqni grupin e përgatitjes dhe sigurohuni që është bllokuar në vend. Për udhëzime hap pas hapi, shikoni kapitullin «Heqja dhe vendosja e grupit të përgatitjes».
- Grupi i përgatitjes është i bllokuar. Hiqni grupin e përgatitjes dhe shpëlajeni me ujë rubineti. Më pas, lubrifikoni grupin e përgatitjes dhe futeni sërish në makineri. Për udhëzime hap pas hapi, shikoni kapitullin «Pastrimi dhe mirëmbajtja».



Drita e alarmit është e ndezur dhe drita e ndezjes po pulson.

Ka pak ajër të mbetur brenda makinerisë. Për të çliruar ajrin nga makineria, mbushni depozitën e ujit me ujë, vendosni një filxhan poshtë shkumëzuesit klasik të qumështit dhe shtypni butonin e ndezjes/fikjes.

**Kujdes: në mënyrë që të nxirret ajri, nga shkumëzuesi klasik i qumështit mund të nxirren spërka të vogla uji të nxehtë.**



Aqua Clean

Drita e «AquaClean» po pulson: vendosi ose zëvendësoni me një filtër të ri «AquaClean» dhe aktivizojeni atë. Për udhëzime hap pas hapi, shikoni kapitullin «Filtri i ujit AquaClean».



Calc / clean

Drita e pastrimit të çmërsit është vazhdimisht e ndezur: Pastroni çmërsin e makinerisë.

## Ikona paralajmëruese

## Zgjidhja



Dritat në ikonat e pijeve ndizen dhe fiken një nga një.

Makineria është duke u nxehur dhe/ose duke u munduar të nxjerrë ajrin që kishte mbetur në makineri. Prisi derisa të gjitha dritat e pijeve të ndizen vazhdimisht.



Dritat e të gjitha ikonave paralajmëruese po pulsojnë.

Rivendosni makinerinë duke e hequr nga priza dhe duke e vendosur sërish në prizë.

Përpara se të ndizni sërish makinerinë, ndiqni këto hapa:

- Hiqni filtrin e ujit «AquaClean» nga depozita e ujit.
- Vendoseni sërish depozitën e ujit. Shtyjeni sa më shumë të mundeni në makineri për tu siguruar që ndodhet në pozicionin e duhur.
- Hapni kapakun e enës së kafesë së bluar paraprakisht dhe kontrolloni nëse është e bllokuar me pluhur kafeje. Për ta pastruar, fusni një bisht luge në folenë e kafesë të bluar paraprakisht dhe lëvizeni bishtin lartë dhe poshtë derisa kafeja e bluar paraprakisht që ka ngecur të bjerë poshtë (Fig. 22). Hiqni grupin e përgatitjes dhe hiqni të gjithë kafenë e bluar paraprakisht që ka rënë poshtë. Vendosni sërish grupin e pastër të përgatitjes.
- Ndizeni sërish makinerinë.

Nëse problemi është zgjidhur, filtri i ujit «AquaClean» nuk ishte përgatitur siç duhej.

Përgatisni filtrin «AquaClean» para se ta vendosni sërish në vend duke ndjekur hapat 1 dhe 2 në kapitullin Aktivizimi i filtrit të ujit «AquaClean» (5 min).

Nëse dritat vazhdojnë të pulsojnë, makineria mund të jetë mbinxehur. Fikeni makinerinë, prisi 30 minuta dhe më pas ndizeni sërish. Nëse dritat janë ende duke pulsuar, kontaktoni Qendrën e Kujdesit ndaj Klientit në shtetin tuaj. Për të dhënat e kontaktit, shikoni fletëpalosjen ndërkombëtare të garancisë.

## Diagnostikimi

Për t'ju ndihmuar të zgjidhni problemet më të zakonshme që mund të hasni gjatë përdorimit të makinerisë, «Philips» ofron video ndihmë dhe një listë të plotë me pyetjet më të shpeshta në [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Nëse nuk mund ta zgjidhni problemin, kontaktoni me qendrën e kujdesit ndaj klientit në shtetin tuaj. Të dhënat e kontaktit, mund të gjenden në fletëpalosjen e garancisë.

## Specifikimet teknike

Prodhuesi ka të drejtë të përmirësojë specifikat teknike të produktit. Të gjitha sasisitë e paracaktuara janë të përafërta.

Përshkrimi	Vlera
Përmasa (gj x l x th)	246 x 372 x 433 mm
Pesha	7 - 7,5 kg
Gjatësia e kordonit elektrik	1000 mm
Depozita e ujit	1,8 litra, e heqshme
Kapaciteti i enës së kokrave të kafesë	275 g

## 134 Shqip

Kapaciteti i enës së mbetjeve të kafesë	12 mbetje kafeje
Gjatësia e rregullueshme e grykës	85 - 145 mm
Tensioni nominal - Specifikimet elektrike - Ushqyesi elektrik	Shikoni etiketën e të dhënave në pjesën e brendshme të derës së servisit (fig. A11)

## Kazalo

Predstavitev aparata (sl. A) _____	135
Nadzorna plošča (sl. B) _____	135
Uvod _____	136
Pred prvo uporabo _____	136
Priprava napitkov _____	137
Prilagajanje nastavitvev aparata _____	139
Odstranjevanje in vstavljanje kuhalnega sklopa _____	140
Čiščenje in vzdrževanje _____	141
Vodni filter AquaClean _____	143
Nastavitev trdote vode _____	144
Postopek odstranjevanja vodnega kamna (30 minut) _____	145
Naročanje dodatne opreme _____	146
Opozorilne ikone _____	146
Odpravljanje težav _____	147
Tehnični podatki _____	147

## Predstavitev aparata (sl. A)

A1 Nadzorna plošča	A10 Servisna vratca
A2 Držalo za skodelice	A11 Oznaka s podatki in številko vrste
A3 Predel za mleto kavo	A12 Zbiralnik za vodo
A4 Pokrov posode za zrna	A13 Dulec za vročo vodo
A5 Prilagodljiv dulec za kavo	A14 Posoda za odpadno mleto kavo
A6 Omrežni vtikač	A15 Sprednja plošča posode za odpadno mleto kavo
A7 Gumb za nastavitev mletja	A16 Pokrov pladnja za kapljanje
A8 Posoda za kavna zrna	A17 Pladenj za kapljanje
A9 Kuhalni sklop	A18 Indikator polnega pladnja za kapljanje

### Dodatna oprema

A19 Tuba z mazivom	A22 Trak za trdoto preskušanje trdote vode
A21 Merilna lopatka	A23 Klasični penilnik mleka

## Nadzorna plošča (sl. B)

Oglejte si sliko B, da vidite vse gumbе in ikone. V nadaljevanju boste našli opis.

B1 Gumb za vklop/izklop	B6 Lučka za začetek
-------------------------	---------------------



B2	Ikone za napitke*	B7	Začni/ustavi ►■ gumb
B3	Ikona za moč arome/mleto kavo	B8	Ikona za odstranjevanje vodnega kamna (Calc / Clean)
B4	Ikona za količino napitka	B9	Ikona za filter AquaClean
B5	Opozorilne ikone		

\* Ikone za napitke: espresso (kava espresso), coffee (kava), hot water (vroča voda), steam (para)

## Uvod

Čestitamo za nakup popolnoma samodejnega kavnega aparata Philips. Če želite v celoti izkoristiti podporo, ki jo ponuja Philips, izdelek registrirajte na spletnem mestu [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Pred prvo uporabo aparata natančno preberite ločeno knjižico z varnostnimi informacijami in jo shranite za poznejšo uporabo.

Philips ponuja raznoliko podporo, ki vam bo v pomoč v začetku in da boste lahko na najboljši način izkoristili svoj aparat. Vsebina škatle:

- 1 Uporabniški priročnik z navodili za uporabo s slikami in podrobnimi informacijami o čiščenju in vzdrževanju.
- 2 Dodatna knjižica, v kateri so informacije glede varnosti z navodili o varni uporabi aparata.
- 3 Za spletno podporo (pogosta vprašanja, videoposnetki ipd.) optično preberite kodo QR na platnici te knjižice ali obiščite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Ta aparat je bil preskušen s kavo. Sicer je bil skrbno očiščen, vendar so lahko ponekod še ostanki kave. Kljub temu jamčimo, da je aparat popolnoma nov.

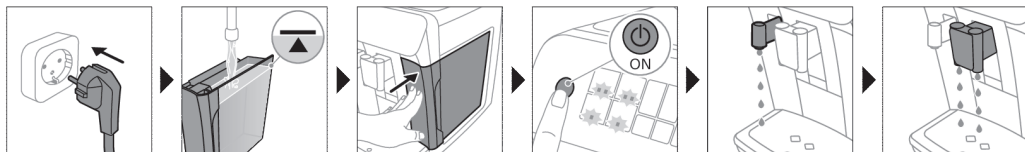
Aparat samodejno prilagodi količino mlete kave, ki je potrebna za kavo najboljšega okusa. Najprej morate pripraviti pet kav, da bo aparat lahko izvedel samodejno nastavitvev.

Klasični penilnik mleka morate pred prvo uporabo izprati.

## Pred prvo uporabo

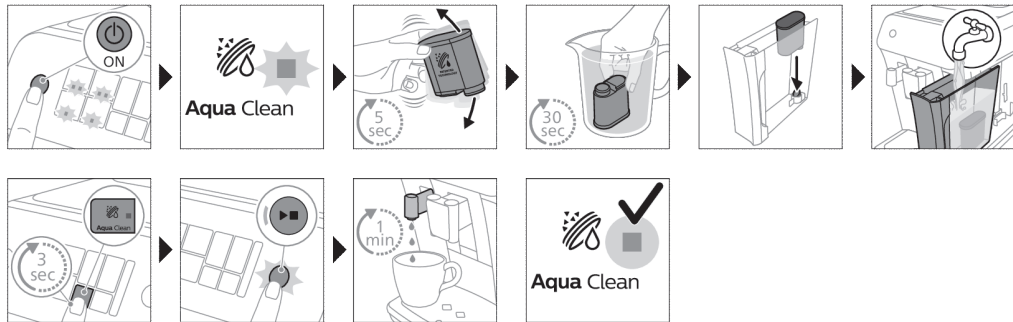
### 1. Nastavitev aparata

Ko vklopite aparat, lahko ta iz dulca za vročo vodo ali za kavo iztoči nekaj vode. To je običajno.



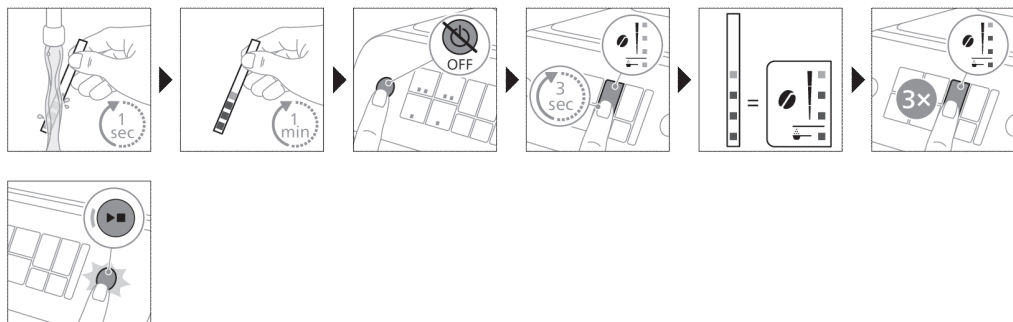
## 2. Aktiviranje vodnega filtra AquaClean (5 min.)

Za več informacij glejte poglavje »Vodni filter AquaClean«.

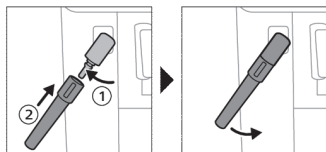


## 3. Nastavitev trdote vode

Za podrobna navodila glejte poglavje »Nastavitev trdote vode«. Privzeta nastavitev trdote vode je 4: trda voda.



## 4. Sestavljanje klasičnega penilnika mleka



## Priprava napitkov

### Splošni koraki

- 1 Zbiralnik za vodo napolnite z vodo iz pipe, posodo za zrna pa z zrni.
- 2 Aparat vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop.
  - Aparat se začne segrevati in izvede samodejni cikel izpiranja. Med segrevanjem se lučke v ikonah za napitke prižgejo in druga za drugo počasi ugasnejo.
  - Ko vse lučke v ikonah za napitke neprekinjeno svetijo, je aparat pripravljen za uporabo.

- Pod dulec za kavo postavite skodelico. Če želite višino dulca za kavo prilagoditi velikosti skodelice ali kozarca, ki ga uporabljate (Sl. 1), potisnite dulec navzgor ali navzdol.

## Prilagajanje napitkov

Ta aparat vam omogoča, da nastavite za napitek prilagodite svojemu okusu. Po izbiri napitka lahko:

- Moč arome prilagodite tako, da se dotaknete ikone za moč arome (Sl. 2). Na voljo so tri stopnje moči, najnižja je najbolj blaga in najvišja najmočnejša.
- Količino napitka prilagodite tako, da se dotaknete ikone za količino napitka (Sl. 3). Na voljo so 3 količine: nizka, srednja in visoka.

**i** Tudi temperaturo kave lahko prilagodite svojemu okusu.

## Priprava kave z zrnji

- Če želite pripraviti kavo, se dotaknite ikone za napitek po svoji izbiri.
  - Lučki za moč arome in količino se prižgeta in prikažeta predhodno izbrano nastavitev.
  - Zdaj lahko napitek prilagodite svojemu okusu.
- Pritisnite ► gumb začni/ustavi.
  - Lučka v ikoni napitka utripa, medtem ko se napitek toči.
- Če želite ustaviti točenje kave, preden aparat konča postopek, še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►.

**i** Če želite pripraviti 2 kavi hkrati, se dvakrat dotaknite ikone za napitek. Zasveti lučka 2x.

## Penjenje mleka s klasičnim penilnikom mleka

**i** Za najboljšo kakovost pene vedno uporabite mleko neposredno iz hladilnika.

- Črni silikonski ročaj na aparatu nagnite v levo in nanj (Sl. 4) natakните penilnik mleka.
- V vrč za mleko nalijte približno 100 ml mleka za cappuccino (kapučino) in približno 150 ml mleka za latte macchiato (mleko s kavo).
- Penilnik mleka potisnite približno 1 cm v mleko.
- Dotaknite se ikone (Sl. 5) za paro.
  - Lučka v ikoni za paro zasveti, lučka gumba za začetek pa začne utripati.
- Pritisnite gumb začni/ustavi ►, da spenite mleko (Sl. 6).
  - Aparat se začne segrevati, para pritisne v mleko in mleko se speni.
- Ko mlečna pena v vrču za mleko doseže zeleno količino, še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►, da se mleko neha peniti.

**i** Mleka ne penite več kot 90 sekund. Penjenje se samodejno ustavi po 90 sekundah.

**i** Med penjenjem mleka ni treba premikati vrča za mleko, da bi dobili najboljšo kakovost mlečne pene.

## Priprava kave z mleto kavo

Namesto kavnih zrn lahko izberete mleto kavo, če na primer želite drugačno kavo ali morda kavo brez kofeina.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop, da vklopite aparat, in počakajte, dokler ni pripravljen za uporabo.
- Odprite pokrov predela za mleto kavo in vanj (Sl. 7) stresite eno do roba polno merilno lopatko mlete kave. Nato zaprite pokrov.
- Pod dulec za kavo postavite skodelico.

- 4 Izberite samo en napitek.
- 5 Pritisnite in 3 sekunde (Sl. 8) držite ikono za moč arome.
  - Lučka za mleto kavo zasveti, lučka gumba za začetek pa začne utripati.
- 6 Pritisnite ► gumb začni/ustavi.
- 7 Če želite ustaviti točenje kave, preden aparat konča postopek, še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►.

**i** Če uporabljate mleto kavo, lahko naenkrat pripravite samo eno kavo.

**i** Mleta kava ni nastavitev, ki se shrani kot predhodno izbrana nastavev moči. Vsakič, ko želite uporabiti mleto kavo, morate pritisniti in 3 sekunde držati ikono za moč arome.

**i** Ko izberete mleto kavo, ne morete izbrati drugačne moči kave.

## Točenje vroče vode

- 1 Penilnik mleka odstranite z aparata, če je nanj pritrjen.
- 2 Dotaknite se ikone za vročo vodo (Sl. 9).
  - Lučke za količino napitka se prižgejo in prikažejo predhodno izbrano nastavev za vročo vodo.
- 3 Količino vroče vode prilagodite svojemu okusu tako, da se dotaknete ikone za količino napitka (Sl. 3).
- 4 Pritisnite ► gumb začni/ustavi.
  - Lučka v ikoni za vročo vodo utripa in iz dulca za vročo vodo teče vroča voda (Sl. 10).
- 5 Če želite ustaviti točenje vroče vode, preden aparat konča postopek, še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►.

## Prilagajanje nastavitvev aparata

### Nastavev časa pripravljenosti

- 1 Za izklop aparata pritisnite gumb za vklop/izklop.
- 2 Kadar je aparat izklopljen: pritisnite in pridržite ikono (Sl. 11) za odstranjevanje vodnega kamna (Calc / Clean), dokler ne zasvetita lučka za odstranjevanje vodnega kamna in lučka za moč arome (Sl. 12).
- 3 Dotaknite se ikone za moč arome in izberite ustrezen čas pripravljenosti: 15, 30, 60 ali 180 minut. Na ikoni za moč arome zasvetijo 1, 2, 3 ali 4 lučke.
- 4 Ko nastavite čas pripravljenosti, pritisnite gumb začni/ustavi. Aparat se izklopi.
- 5 Aparat spet vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop.

## Prilagoditev temperature kave

### Aparati brez ikone za temperaturo

- 1 Za **izklop** aparata pritisnite gumb za vklop/izklop.
- 2 Kadar je aparat izklopljen: pritisnite in držite ikono za količino kave, dokler se ne prižgejo (Sl. 13) lučke v tej ikoni.
- 3 Dotaknite se ikone za količino, da izberete ustrežno temperaturo: običajno, visoko ali najvišjo.
  - V tem zaporedju gorijo 1, 2 ali 3 lučke.
- 4 Ko ste dokončali nastavev temperature kave, pritisnite gumb začni/ustavi ►.
- 5 Aparat spet vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop.

**i** Če aparata ne izklopite vi, se bo čez čas izklopil samodejno.

## Prilaganje nastavitve mlinčka

Nastavitev moči kave lahko spremenite z gumbom za nastavitev mletja v posodi za zrna. Nižja ko je nastavitev mletja, bolj drobno bodo kavna zrna zmleta in močnejša bo kava. Izbirate lahko med 12 različnimi nastavitvami mletja.

Aparat je nastavljen tako, da bo iz vaših kavnih zrn pripravil najokusnejšo kavo. Zato svetujemo, da nastavitve mletja ne prilagajate, dokler ne pripravite od 100 do 150 skodelic kave (približno mesec dni uporabe).

**i** Nastavitve mletja lahko prilagodite samo takrat, ko aparat melje kavna zrna. Razliko boste čutili šele po pripravi dveh ali treh napitkov.

**A** Gumb za nastavitev mletja obračajte samo za eno stopnjo naenkrat, da ne bi poškodovali mlinčka.

- 1 Pod dulec za kavo postavite skodelico.
- 2 Odprite pokrov posode za kavna zrna.
- 3 Dotaknite se ikone za espresso (ekspresno kavo) in nato pritisnite gumb začni/ustavi ►■.
- 4 Ko začne mlinček mleti, potisnite gumb za nastavitev mletja navzdol in ga obrnite v levo ali v desno. (Sl. 14)

## Izklop piskov nadzorne plošče

- 1 Za izklop aparata pritisnite gumb za vklop/izklop.
- 2 Ko je aparat izklopljen, se dotaknite ikone za kavo in jo držite, dokler ne zasveti lučka v ikoni. Utripati začne lučka za začetek.
- 3 Če želite izklopiti piske nadzorne plošče, se znova dotaknite ikone za kavo. Lučka v ikoni za kavo ugasne.
- 4 Za potrditev izbire pritisnite gumb začni/ustavi.
- 5 Aparat spet vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop. Piski nadzorne plošče so zdaj izklopljeni.

Opomba: Če lučka v ikoni za kavo ne zasveti po tem, ko ste se ikone dotaknili in jo pridržali, pomeni, da so bili piski nadzorne plošče že izklopljeni. Če jih želite spet vklopiti, se znova dotaknite ikone in potrdite s pritiskom gumba začni/ustavi.

Piskov v gumbu za vklop/izklop in gumbu začni/ustavi ni mogoče izklopiti.

## Odstranjanje in vstavljanje kahalnega sklopa

Na spletnem mestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) so na voljo podrobna videonavodila za odstranjanje, vstavljanje in čiščenje kahalnega sklopa.

### Odstranjanje kahalnega sklopa iz aparata

- 1 Izklopite aparat.
- 2 Zbiralnik za vodo odstranite in odprite servisna vratca (Sl. 15).
- 3 Pritisnite ročaj (Sl. 16) PUSH (Pritisni) in povlecite zanj, da kahalni sklop odstranite iz aparata (Sl. 17).

### Vnovično vstavljanje kahalnega sklopa

**A** Pred vstavljanjem kahalnega sklopa nazaj v aparat se prepričajte, da je v pravilnem položaju.

- 1 Prepričajte se, da je kahalni sklop v pravilnem položaju. Puščica na rumenem valju na strani kahalnega sklopa mora biti poravnana s črno puščico in črko N (Sl. 18).

- Če ni, potisnite ročico navzdol, dokler se ne dotakne podstavka kuhalnega sklopa (Sl. 19).
- 2 Kuhalni sklop vstavite nazaj v aparat po vodilih na stranicah (Sl. 20), da se zaskoči (Sl. 21) v pravičen položaj. Ne pritisnite gumba PUSH (Pritisni).
- 3 Zaprite servisna vratca in namestite nazaj zbiralnik za vodo.

## Čiščenje in vzdrževanje

Z rednim čiščenjem in vzdrževanjem boste zagotovili dolgoročno optimalno delovanje aparata in pripravo dobre kave z enakomernim točenjem.

Podrobna navodila o tem, kdaj in kako očistiti vse odstranljive dele aparata, so v spodnji tabeli. Podrobnejše informacije in videonavodila so na voljo na spletnem mestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Glejte sliko D za prikaz delov, ki jih lahko pomivate v pomivalnem stroju.

Odstranljivi deli	Kdaj čistiti	Kako čistiti
Kuhalni sklop	Tedensko	Iz aparata odstranite kuhalni sklop. Izperite ga pod tekočo vodo.
	Mesečno	Kuhalni sklop očistite s tableto za odstranjevanje kavnega olja Philips.
Klasični penilnik mleka	Po vsaki uporabi	Za temeljito čiščenje najprej točite vročo vodo, ko je penilnik mleka nameščen na aparat. Nato penilnik mleka odstranite z aparata in ga razstavite. Vse dele očistite pod tekočo vodo ali v pomivalnem stroju.
Predel za mletto kavo	Vsak teden preverite, ali je predel za mletto kavo zamašen.	Aparat odklopite in odstranite kuhalni sklop. Odprite pokrov predela za mletto kavo in vanj vstavite ročaj žlice. Ročaj premikajte navzgor in navzdol, dokler ne izpade mleta kava, s katero je lijak zamašen (Sl. 22). Na spletnem mestu <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> za podrobna videonavodila.
Posoda za odpadno mletto kavo	Posodo za odpadno mletto kavo izpraznite, ko to zahteva aparat. Čistite jo tedensko.	Posodo za odpadno mletto kavo odstranite, ko je aparat vklopljen, in jo izperite pod tekočo vodo.
Pladenj za kapljanje	Pladenj za kapljanje izpraznite vsak dan oziroma takoj, ko se prikaže rdeči kazalnik, ki kaže, da je pladenj poln (Sl. 23).	Odstranite pladenj za kapljanje in ga izperite pod tekočo vodo ali pomijte v pomivalnem stroju (Sl. 24). <b>Sprednja plošča posode za odpadno mletto kavo (sl. A15) ni primerna za pomivanje v pomivalnem stroju.</b>
Mazanje kuhalnega sklopa	Vsaka dva meseca	Glejte tabelo za mazanje in kuhalni sklop namažite s Philipsovimi mazivom.
Zbiralnik za vodo	Tedensko	Zbiralnik za vodo izperite pod tekočo vodo.

## Čiščenje kuhalnega sklopa

Z rednim čiščenjem kuhalnega sklopa preprečite, da bi ostanki kave zamašili notranje krogotoke. Na spletnem mestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) so na voljo podporni videoposnetki z navodili, kako odstranite, vstavite in očistite kuhani sklop.

## Čiščenje kuhalnega sklopa s tekočo vodo

- 1 Odstranite kuhalni sklop.
- 2 Kuhalni sklop temeljito izperite z vodo. Previdno očistite zgornji filter (Sl. 25) kuhalnega sklopa.
- 3 Pred vnovičnim vstavljanjem kuhalnega sklopa počakajte, da se posuši na zraku. Kuhalnega sklopa ne sušite s krpo, da preprečite nabiranje vlaken v njem.

## Čiščenje kuhalnega sklopa s tabletami za odstranjevanje kavnega olja

Uporabljajte samo tablete za odstranjevanje kavnega olja Philips.

- 1 Pod dulec za kavo postavite skodelico. Zbiralnik za vodo napolnite s svežo vodo.
- 2 V predel za mleto kavo vstavite tableto za odstranjevanje kavnega olja.
- 3 Dotaknite se ikone za kavo in nato 3 sekunde držite ikono za moč arome, da izberete način (Sl. 2) za mleto kavo.
- 4 Ne dodajajte mlete kave. Pritisnite gumb začni/ustavi ►■, da začnete cikel priprave. Ko je pripravljene pol skodelice vode, aparat izključite.
- 5 Raztopina za odstranjevanje kavnega olja naj učinkuje vsaj 15 minut.
- 6 Vtič napajalnega kabla vstavite nazaj v zidno vtičnico in vklopite aparat, da dokončate postopek priprave. Izpraznite skodelico.
- 7 Zbiralnik za vodo odstranite in odprite servisna vratca. Odstranite kuhalni sklop in ga temeljito izperite pod tekočo vodo.
- 8 Kuhalni sklop in zbiralnik za vodo vstavite nazaj in pod dulec za kavo postavite skodelico.
- 9 Dotaknite se ikone za kavo in nato 3 sekunde držite ikono za moč arome, da izberete način (Sl. 2) za mleto kavo. Ne dodajajte mlete kave. Pritisnite gumb začni/ustavi ►■, da začnete cikel priprave. To dvakrat ponovite. Izpraznite skodelico.

## Mazanje kuhalnega sklopa

Kuhalni sklop je treba namazati vsaka 2 meseca, da zagotovite neovirano gibanje premikajočih se delov.

- 1 Na bat (sivi del) kuhalnega sklopa (Sl. 26) nanesite tanko plast maziva.
- 2 Okoli gredi (sivi del) na spodnjem delu kuhalnega sklopa (Sl. 27) nanesite tanko plast maziva.
- 3 Tanko plast maziva nanesite na vodila na obeh stranicah (Sl. 28).

## Čiščenje klasičnega penilnika mleka

### Čiščenje klasičnega penilnika mleka po vsaki uporabi

Penilnik mleka očistite po vsaki uporabi iz higienskih razlogov in da se ne bodo nabirali ostanki mleka.

- 1 Pod penilnik mleka postavite skodelico.
- 2 Dotaknite se ikone za paro in nato pritisnite gumb začni/ustavi ►■, da se začne izpuščati para in da se odstranijo morebitni ostanki mleka iz notranjosti penilnika mleka.
- 3 Če želite po nekaj sekundah ustaviti izpuščanje pare, še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►■.
- 4 Penilnik mleka očistite z vlažno krpo.

### Dnevno čiščenje klasičnega penilnika mleka

- 1 Počakajte, da se penilnik mleka povsem ohladi.
- 2 Penilnik mleka nagnite v levo (Sl. 29) in odstranite tako kovinski kot tudi silikonski del (Sl. 30).
- 3 Dva dela (Sl. 31) razstavite in ju izperite s svežo vodo ali pomijte v pomivalnem stroju. Poskrbite, da bo mala odprtina na kovinski cevki (Sl. 32) popolnoma čista in ne bo zamašena z ostanki mleka.
- 4 Ponovno sestavite oba dela penilnika mleka in penilnik mleka spet namestite v aparat.

# Vodni filter AquaClean

Vaš aparat ima omogočen filter AquaClean. Vodni filter AquaClean lahko postavite v zbiralnik za vodo, da ohranite okus kave. Zmanjša tudi potrebo po odstranjevanju vodnega kamna, ker preprečuje nabiranje apnenca v vašem aparatu. Vodni filter AquaClean lahko kupite pri lokalnem prodajalcu, v pooblaščenih servisnih centrih ali na spletnem mestu [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Ikona in lučka za filter AquaClean

Vaš aparat ima lučko (Sl. 33) za vodni filter AquaClean, ki kaže stanje filtra. V spodnji tabeli si oglejte, kateri ukrepi so potrebni, kadar lučka gori oziroma utripa.



Aqua Clean

Ko aparat prvič uporabite, začne lučka za filter AquaClean utripati oranžno. To pomeni, da lahko začnete uporabljati vodni filter AquaClean. Če vodnega filtra AquaClean ne aktivirate, bo lučka čez čas samodejno ugasnila.



Aqua Clean

Ko namestite filter in ga aktivirate z ikono AquaClean, bo lučka AquaClean zasvetila modro, kar je potrditev, da je vodni filter AquaClean aktiven.



Aqua Clean

Ko je filter izrabljen, začne lučka AquaClean spet utripati oranžno in vas tako opomni, da je treba filter zamenjati z novim.



Aqua Clean

Ko oranžna lučka AquaClean ne sveti, lahko vseeno aktivirate filter AquaClean, vendar morate najprej iz aparata odstraniti vodni kamen.

## Aktiviranje vodnega filtra AquaClean (5 min.)

**i** Aparat ne zazna samodejno, da ste filter dali v zbiralnik za vodo. Zato morate z ikono AquaClean aktivirati vsak nov vodni filter AquaClean, ki ga namestite.

Ko oranžna lučka AquaClean ne sveti, lahko vseeno aktivirate vodni filter AquaClean, vendar morate najprej iz aparata odstraniti vodni kamen.

**i** Pred začetkom uporabe vodnega filtra AquaClean mora biti iz aparata odstranjen ves vodni kamen.

Praden vodni filter AquaClean aktivirate, ga morate pripraviti, in sicer tako, da ga potopite v vodo, kot je opisano spodaj. Če tega ne naredite, se lahko zgodi, da v aparat pride zrak namesto vode, kar povzroči precej hrupa, aparat pa ne bo mogel pripraviti kave.

- 1 Poskrbite, da bo aparat vklopljen.
- 2 Približno pet sekund ga tresite (Sl. 34).
- 3 Filter z zgornjim delom naprej potopite v vrč hladne vode in ga stresite oziroma pritisnite (Sl. 35).
- 4 Filter je zdaj pripravljen za uporabo in ga lahko vstavite v zbiralnik za vodo.
- 5 Filter vstavite navpično na nastavek zanj v zbiralniku za vodo. Potisnite ga navzdol do najnižje možne točke (Sl. 36).
- 6 Zbiralnik za vodo napolnite s svežo vodo in ga namestite nazaj v aparat.
- 7 Pod dulec za vročo vodo/penilnik mleka postavite posodo.
- 8 Pritisnite in 3 sekunde držite ikono AquaClean (Sl. 37). Utripati začne lučka za začetek.
- 9 Pritisnite gumb začni/ustavi ►■, da se začne postopek aktivacije.
- 10 Iz dulca za vročo vodo/penilnika mleka bo tekla vroča voda (3 minute).
- 11 Ko je postopek aktivacije končan, zasveti modra lučka AquaClean, kar je potrditev, da je bil vodni filter AquaClean pravilno aktiviran.



## Zamenjava vodnega filtra AquaClean (5 min.)

Filter bo nehal delovati, ko bo skozenj steklo 95 litrov vode. Lučka AquaClean zasveti oranžno in začne utripati ter vas tako opomni, da je treba filter zamenjati. Dokler utripa, lahko filter zamenjate brez predhodnega odstranjevanja vodnega kamna iz aparata. Če ne zamenjate vodnega filtra AquaClean, bo oranžna lučka sčasoma ugasnila. V tem primeru lahko filter še vedno zamenjate, vendar morate iz aparata najprej odstraniti vodni kamen.

Kadar oranžna lučka AquaClean utripa:

- 1 Odstranite stari vodni filter AquaClean.
- 2 Vstavite nov filter in ga aktivirajte, kot je opisano v poglavju »Aktiviranje vodnega filtra AquaClean (5 min.)«.

**i** Vodni filter AquaClean zamenjajte vsaj vsake tri mesece, tudi če aparat še ne kaže, da je potrebna zamenjava.

## Izklop opomnika za filter AquaClean

Če ne želite več uporabljati vodnih filtrov Philips AquaClean, lahko izklopite opomnike za filtre AquaClean (lučka AquaClean utripa oranžno):

- 1 Za izklop aparata pritisnite gumb za vklop/izklop.
- 2 Ko je aparat izklopljen, pritisnite in držite ikono AquaClean, dokler ne zasveti lučka v tej ikoni. Utripati začne lučka za začetek.
- 3 Znova se dotaknite ikone AquaClean, da izklopite opomnike. Lučka v ikoni AquaClean ugasne.
- 4 Za potrditev izbire pritisnite gumb začni/ustavi.
- 5 Aparat spet vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop/izklop. Opomniki za filter AquaClean so zdaj izklopljeni.

Opomba: Aktivacija novega filtra AquaClean bo samodejno znova vklopila opomnike za AquaClean.

## Nastavitev trdote vode

**i** Priporočamo, da trdoto vode prilagodite trdoti vode na vašem območju, da bo aparat optimalno deloval in da bo njegova življenjska doba daljša. Tako vam tudi ne bo treba prepogosto odstranjevati vodnega kamna iz aparata. Privzeta nastavitev trdote vode je 4: trda voda.

### S preizkusnim trakom za trdoto vode, priloženim v škatli, izmerite trdoto vode na vašem območju:

- 1 Preizkusni trak za trdoto vode za 1 sekundo (Sl. 38) potopite v vodo iz pipe ali podržite pod tekočo vodo.
- 2 Počakajte eno minuto. Število kvadratkov na preizkusnem traku, ki so pordečili, prikazuje trdoto (Sl. 39) vode.

### Aparat nastavite na pravilno trdoto vode:

- 1 Za **izklop** aparata pritisnite gumb za vklop/izklop.
- 2 Ko je aparat izklopljen, se dotaknite ikone za moč arome in jo držite, dokler se ne prižgejo (Sl. 2) vse lučke v ikoni.
- 3 Ikone za moč arome se dotaknite 1-, 2-, 3- ali 4-krat. Število lučk, ki svetijo, mora biti enako številu rdečih kvadratkov na preizkusnem traku (Sl. 40). Če na preizkusnem traku ni nobenega rdečega kvadratka (torej so vsi kvadratki zeleni), izberite 1 lučko.
- 4 Ko ste določili pravo trdoto vode, pritisnite gumb začni/ustavi ►■.

**i** Ker trdoto vode nastavite samo enkrat, se trdota vode izbere z načinom moči arome. To ne vpliva na moč arome napitkov, ki jih pripravite po tem.

## Postopek odstranjevanja vodnega kamna (30 minut)

Uporabljajte samo sredstvo za odstranjevanje vodnega kamna znamke Philips. V nobenem primeru ne uporabljajte sredstva za odstranjevanje vodnega kamna, ki temelji na žvepleni, solni, sulfamidni in ocetni (kis) kislini, saj lahko s tem poškodujete vodni krogotok aparata, vodni kamen pa se ne bo pravilno raztopil. Če ne uporabljajte Philipsovega sredstva za odstranjevanje vodnega kamna, bo garancija neveljavna. Garancija bo neveljavna tudi, če iz aparata ne odstranite vodnega kamna. Philipsovo raztopino za odstranjevanje vodnega kamna lahko kupite v spletni trgovini na [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Ko neprekinjeno sveti lučka Calc/Clean (odstranjevanje vodnega kamna), morate odstraniti vodni kamen v aparatu.

- 1 Poskrbite, da bo aparat vklopljen.
- 2 Penilnik mleka odstranite z aparata, če je nanj pritrjen.
- 3 Odstranite pladenj za kapljanje in posodo za odpadno mleto kavo ter ju izpraznite, nato pa ju vstavite nazaj na njuno mesto.
- 4 Zbiralnik za vodo odstranite in izpraznite. Nato odstranite vodni filter AquaClean.
- 5 V zbiralnik za vodo vlijte celotno stekleničko sredstva za odstranjevanje vodnega kamna Philips in ga napolnite z vodo do oznake Calc / Clean (Sl. 41). Nato ga namestite nazaj v aparat.
- 6 Pod dulca za kavo in za vročo vodo postavite veliko posodo (1,5 l).
- 7 Pritisnite ikono Calc / Clean in držite 3 sekunde, nato pritisnite gumb začni/ustavi ►■.
- 8 Začne se prvi del postopka odstranjevanja vodnega kamna. Postopek odstranjevanja vodnega kamna traja približno 30 minut ter vključuje cikel odstranjevanja in cikel izpiranja. Med ciklom odstranjevanja vodnega kamna lučka Calc / Clean utripa in tako kaže, da poteka faza odstranjevanja vodnega kamna.
- 9 Aparat naj toči raztopino za odstranjevanje kamna, dokler vas ne opomni, da je zbiralnik za vodo prazen.
- 10 Izpraznite zbiralnik za vodo, ga izperite in nato napolnite s svežo vodo do oznake Calc / Clean.
- 11 Izpraznite posodo in jo postavite nazaj pod dulca za kavo in za vodo. Še enkrat pritisnite gumb začni/ustavi ►■.
- 12 Začne se drugi del postopka odstranjevanja vodnega kamna – izpiranje –, ki traja 3 minute. Med to fazo se lučke na nadzorni plošči prižgejo in ugasnejo, kar pomeni, da poteka faza izpiranja.
- 13 Počakajte, da aparat preneha točiti vodo. Ko aparat preneha točiti vodo, je postopek odstranjevanja vodnega kamna končan.
- 14 Aparat se bo zdaj znova segrel. Ko lučke v ikonah za napitke neprekinjeno svetijo, je aparat spet pripravljen za uporabo.
- 15 V zbiralnik za vodo vstavite nov vodni filter AquaClean in ga aktivirajte.
  - Ko je postopek odstranjevanja vodnega kamna končan, lučka AquaClean nekaj časa utripa in vas tako opomni, da je treba vstaviti nov vodni filter AquaClean.

**Nasvet:** Z uporabo filtra AquaClean zmanjšate potrebo po odstranjevanju vodnega kamna.

## Kaj storiti v primeru prekinitve postopka odstranjevanja vodnega kamna

Postopek odstranjevanja vodnega kamna lahko prekinete s pritiskom na gumb za vklop/izklop na nadzorni plošči. Če je postopek odstranjevanja vodnega kamna prekinjen, preden je povsem dokončan, naredite naslednje:

- 1 Zbiralnik za vodo izpraznite in temeljito izperite.
- 2 Zbiralnik za vodo napolnite s svežo vodo do oznake Calc / Clean in aparat spet vklopite. Aparat se bo segrel in izvedel samodejni cikel izpiranja.
- 3 Pred pripravo napitkov izvedite ročni cikel izpiranja. Če želite izvesti ročni cikel izpiranja, najprej iztočite polovico zbiralnika vroče vode tako, da se večkrat dotaknete ikone (Sl. 9) za vročo vodo, nato pa pripravite 2 skodelici kave z mletjo kavo, ne da bi dodali mletjo kavo.

**i** Če se postopek odstranjevanja vodnega kamna ni dokončal, ga bo treba čim prej znova izvesti.

## Naročanje dodatne opreme

Za čiščenje aparata in odstranjevanje vodnega kamna uporabljajte samo vzdrževalne izdelke Philips. Te izdelke lahko kupite pri lokalnem prodajalcu, v pooblaščenih servisnih centrih ali na spletnem mestu [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Za popoln seznam nadomestnih delov v spletu vnesite številko modela svojega aparata. Številka modela je navedena na notranji strani servisnih vratc.

Izdelki za vzdrževanje in številke vrst:

- Raztopina za odstranjevanje vodnega kamna CA6700
- Vodni filter AquaClean CA6903
- Mazivo za kuhalni sklop HD5061
- Tablete za odstranjevanje kavnega olja CA6704

## Opozorilne ikone

### Opozorilna ikona Rešitev



Sveti lučka za prazen zbiralnik za vodo

- Zbiralnik za vodo je skoraj prazen. Zbiralnik za vodo napolnite s svežo vodo do najvišje oznake.
- Zbiralnik za vodo ni nameščen. Zbiralnik za vodo ponovno namestite.



Sveti lučka za izpraznitev posode za odpadno mletjo kavo

- Posoda za odpadno mletjo kavo je polna. Posodo za odpadno mletjo kavo odstranite in izpraznite, ko je aparat vklopljen. Počakajte vsaj 5 sekund, preden znova vstavite posodo.



Sveti lučka za opozorilo

- Posoda za odpadno mletjo kavo in/ali pladenj za kapljanje ni na svojem mestu ali pa ni vstavljen pravilno. Posodo za odpadno mletjo kavo in/ali pladenj za kapljanje vstavite nazaj in se prepričajte, da je v pravilnem položaju.
- Servisna vratca so odprta. Zbiralnik za vodo odstranite in poskrbite, da bodo servisna vratca zaprta.



Utripa lučka za opozorilo

- Kuhalni sklop ni vstavljen ali ni pravilno vstavljen. Odstranite kuhalni sklop in poskrbite, da se zaklene v ustrezen položaj. Za podrobna navodila glejte poglavje »Odstranjevanje in vstavljanje kuhalnega sklopa«.
- Kuhalni sklop je zamašen. Kuhalni sklop odstranite in ga izperite pod tekočo vodo. Nato kuhalni sklop namažite in ga vstavite nazaj v aparat. Za podrobna navodila glejte poglavje »Čiščenje in vzdrževanje«.

## Opozorilna ikona Rešitev



Lučka za opozorilo sveti, lučka gumba za začetek pa utripa.

V aparatu je zrak. Če želite iz aparata izpustiti zrak, napolnite zbiralnik za vodo z vodo, pod klasični penilnik mleka podstavite skodelico in pritisnite utripajoči gumb začni/ustavi.

**Previdno: iz klasičnega penilnika mleka bo brizgnilo nekaj manjših curkov vroče vode, da se izpusti zrak.**



Utripa lučka AquaClean: vstavite ali zamenjajte vodni filter AquaClean in ga aktivirajte. Za podrobna navodila glejte poglavje »Vodni filter AquaClean«.



Lučka za odstranjevanje vodnega kamna sveti neprekinjeno: Iz aparata odstranite vodni kamen.



Lučke v ikonah za napitke zasvetijo in druga za drugo ugasnejo.

Aparat se segreva in/ali poskuša izpustiti zrak, ki se je nabral v njem. Počakajte, da začnejo vse lučke za napitke svetiti neprekinjeno.



Lučke vseh opozorilnih ikon utripajo.

Aparat ponastavite tako, da ga izključite in spet priključite. Preden aparat ponovno vklopite, upoštevajte ta navodila:



- Vodni filter AquaClean odstranite iz zbiralnika za vodo.



- Zbiralnik za vodo ponovno namestite. Potisnite ga čim dlje v aparat, da bo zagotovo v pravilnem položaju.



- Odprite pokrov predela za mletje kavo in preverite, da ni zamašen s kavnim prahom. Če ga želite očistiti, vstavite ročaj žlice v predel za mletje kavo in premikajte ročaj gor in dol, dokler zamašena mleta kava ne pade dol (Sl. 22). Odstranite kuhlalni sklop in vso odpadno mletje kavo, ki je padla dol. Očiščen kuhlalni sklop vstavite nazaj.

- Aparat spet vklopite.

Če težavo s tem rešite, filter AquaClean ni bil pravilno pripravljen. Preden filter AquaClean postavite nazaj, ga pripravite, kot je opisano 1. in 2. koraku v poglavju »Aktiviranje vodnega filtra AquaClean (5 min.)«.

Če lučke še vedno utripajo, se je aparat mogoče pregrel. Aparat izklopite, počakajte 30 minut in ga spet vklopite. Če lučke še vedno utripajo, se obrnite na center za pomoč uporabnikom v svoji državi. Podatki za stik so na mednarodnem garancijskem listu.

## Odpravljanje težav

Na spletnem mestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) Philips ponuja videoposnetke za podporo in izčrpen seznam pogostih vprašanj za reševanje najpogostejših težav, s katerimi se lahko srečate pri uporabi tega aparata. Če težave ne morete odpraviti, se obrnite na center za pomoč uporabnikom v svoji državi. Podatki za stik so na garancijskem listu.

## Tehnični podatki

Proizvajalec si pridržuje pravico do izboljšanja tehničnih podatkov izdelka. Vse vnaprej nastavljene količine so približne.

Opis

Vrednost

## 148 Slovenščina

Velikost (Š x V x G)	246 x 372 x 433 mm
Teža	7–7,5 kg
Dolžina napajalnega kabla	1000 mm
Zbiralnik za vodo	1,8 litra, odstranljiv
Prostornina posode za zrna	275 g
Velikost posode za odpadno mleto kavo	12 stisnjenih ploščic
Prilagodljiva višina dulca	85–145 mm
Nominalna napetost – Nazivna moč – Vir napajanja	Glejte oznako s podatki na notranji strani servisnih vratc (sl. A11)

# Obsah

Prehľad zariadenia (obr. A)	149
Ovládací panel (obr. B)	149
Úvod	150
Pred prvým použitím	150
Príprava nápojov	151
Úprava nastavení zariadenia	153
Vyberanie a vkladanie varnej zostavy	154
Čistenie a údržba	155
Vodný filter AquaClean	157
Výber tvrdosti vody	158
Proces odstraňovania vodného kameňa (30 minút)	159
Objednávanie príslušenstva	160
Varovné symboly	160
Riešenie problémov	162
Technické parametre	162

## Prehľad zariadenia (obr. A)

A1 Ovládací panel	A10 Servisné dvierka
A2 Odkladacia plocha na šálky	A11 Údajový štítok s typovým číslom
A3 Priestor na predmletú kávu	A12 Zásobník na vodu
A4 Veko násypky na kávové zrná	A13 Výpust horúcej vody
A5 Nastaviteľný výpust na kávu	A14 Zásobník na pomletú kávu
A6 Sieťová zástrčka	A15 Predný panel zásobníka na pomletú kávu
A7 Regulátor nastavenia mletia	A16 Kryt podnosu na odkvapkávanie
A8 Násypka na kávové zrná	A17 Podnos na odkvapkávanie
A9 Varná zostava	A18 Indikátor „Plný podnos na odkvapkávanie“

### Príslušenstvo

A19 Tuba s mazivom	A22 Prúžok na testovanie tvrdosti vody
A21 Odmerka	A23 Klasický penič mlieka

## Ovládací panel (obr. B)

Prehľad všetkých tlačidiel a symbolov nájdete na obrázku B. Ďalej sa uvádza popis.

B1 Vypínač	B6 Indikátor spustenia
------------	------------------------

B2	Symboly na výber nápoja*	B7	Tlačidlo ► spustenia/zastavenia
B3	Symbol intenzity vône/predmletej kávy	B8	Symbol funkcie Calc / Clean na odstraňovanie vodného kameňa
B4	Symbol množstva nápoja	B9	Symbol filtra AquaClean
B5	Varovné symboly		

\*Symboly na výber nápoja: espresso, káva, horúca voda, para

## Úvod

Blahoželáme Vám k nákupu plne automatického kávovaru Philips! Ak chcete využiť všetky výhody zákazníckej podpory spoločnosti Philips, zaregistrujte svoj výrobok na stránke [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Pred prvým použitím zariadenia si pozorne prečítajte samostatnú brožúru s bezpečnostnými informáciami a uschovajte si ju na neskoršie použitie.

Spoločnosť Philips ponúka niekoľko spôsobov, ktoré vám pomôžu pri uvedení zariadenia do prevádzky a pri používaní všetkých jeho funkcií. V balení sa nachádza:

- 1 Tento návod na používanie s obrázkovými inštrukciami sprievodcu používaním a podrobnými informáciami o čistení a údržbe.
- 2 Samostatný návod s bezpečnostnými pokynmi na bezpečné používanie zariadenia.
- 3 V prípade záujmu o online podporu (časté otázky, videá atď.) nasnímajte kód QR na obálke tohto návodu alebo navštívte stránku [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Toto zariadenie bolo preskúšané na príprave kávy. Napriek tomu, že bolo dôkladne prečistené, môžu sa v ňom nachádzať zvyšky kávy. Ručíme vám však za to, že je úplne nové.

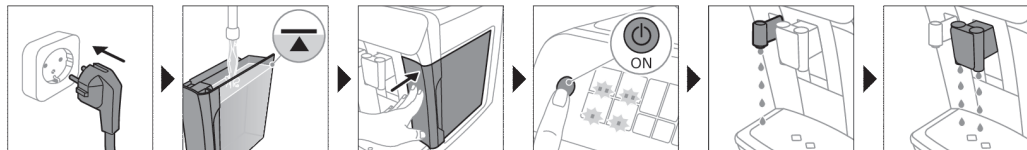
Zariadenie automaticky upravuje množstvo mletej kávy potrebné na prípravu tej najchutnejšie kávy. Najprv treba pripraviť 5 šálok kávy, aby sa zariadenie samo nastavilo.

Pred prvým použitím nezabudnite prepláchnuť klasický penič mlieka.

## Pred prvým použitím

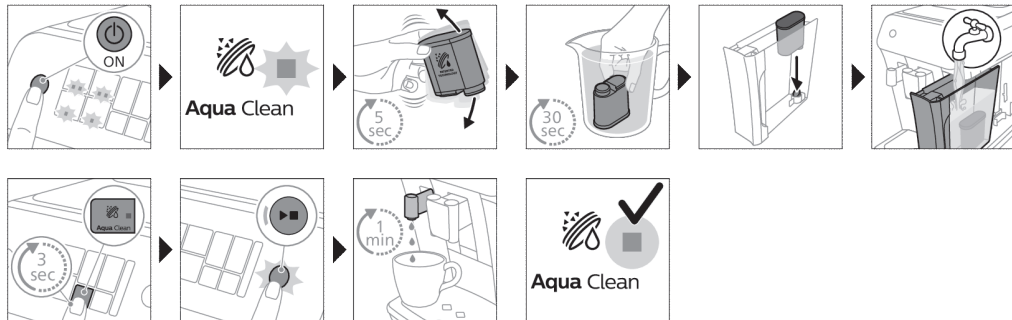
### 1. Nastavenie zariadenia

Po zapnutí zariadenia môže z výpustu horúcej vody alebo z výpustu na kávu vyteciť trochu vody. Je to bežný jav.



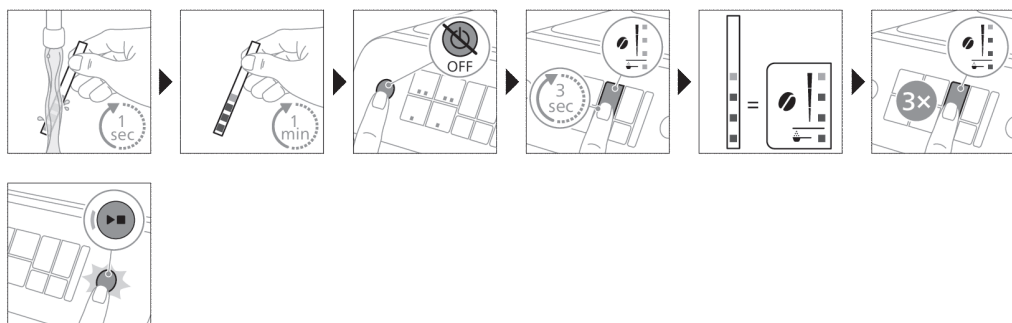
## 2. Aktivácia vodného filtra AquaClean (5 min)

Ďalšie informácie nájdete v kapitole „Vodný filter AquaClean“.

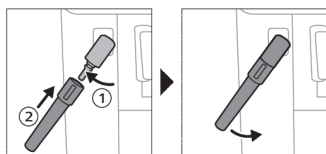


## 3. Výber tvrdosti vody

Podrobné pokyny nájdete v kapitole „Nastavenie tvrdosti vody“. Predvolené nastavenie tvrdosti vody je 4: tvrdá voda.



## 4. Zostavenie klasického peniča mlieka



## Príprava nápojov

### Všeobecný postup

- 1 Zásobník na vodu naplňte vodou z vodovodu a násypku na kávové zrná naplňte zrnkovou kávou.
- 2 Stlačením vypínača zapnete zariadenie.
  - Zariadenie sa začne zahrievať a vykoná automatický cyklus preplachovania. V priebehu zahrievania sa rozsvietia indikátory v symboloch nápojov a pomaly jedna po druhej zhasnú.
  - Len čo sa všetky symboly nápojov trvalo rozsvietia, zariadenie je pripravené na použitie.



- Pod výpust na dávkovanie kávy umiestnite šálku. Posunutím dávkovacieho výpustu kávy nahor alebo nadol prispôsobíte jeho výšku veľkosti šálky alebo pohára, ktorý používate (Obr. 1).

## Prispôsobenie nápojov

Toto zariadenie umožňuje upraviť nastavenia nápoja podľa Vašich želaní. Po výbere nápoja môžete:

- upraviť intenzitu vône ťuknutím na symbol intenzity vône (Obr. 2). K dispozícii sú 3 úrovne intenzity, pričom najnižšia je najjemnejšia a najvyššia je najsilnejšia.
- Ťuknutím na symbol množstva nápoja upravte množstvo nápoja (Obr. 3). K dispozícii sú 3 množstvá: nízka, stredná a vysoká.

**i** Navyše môžete podľa svojich požiadaviek upraviť teplotu kávy.

## Príprava kávy z kávových zŕn

- Ak chcete pripraviť kávu, ťuknite na symbol požadovaného nápoja.
  - Rozsvietia sa indikátory intenzity vône a množstva a zobrazí sa predtým vybrané nastavenie.
  - V tejto chvíli môžete nastaviť požadovanú chuť nápoja.
- Stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- Počas dávkovania nápoja bliká symbol nápoja.
- Dávkovanie kávy môžete predčasne ukončiť opätovným stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■.

**i** Ak chcete pripraviť 2 kávy súčasne, ťuknite na symbol nápoja dvakrát. Rozsvietia sa indikátor 2x.

## Príprava speneného mlieka s klasickým peničom mlieka

**i** Na vytvorenie peny tej najvyššej kvality vždy používajte mlieko vybrané priamo z chladničky.

- Čiernu silikónovú páčku na prístroji otočte smerom dolava a nasuňte na ňu (Obr. 4) penič mlieka.
- Do kanvice na mlieko nalejte približne 100 ml mlieka pri príprave nápoja cappuccino a približne 150 ml mlieka pri príprave nápoja latte macchiato.
- Približne 1 cm peniča mlieka ponorte do mlieka.
- Ťuknite na symbol (Obr. 5) pary.
  - Indikátor symbolu pary sa rozsvieti a indikátor spustenia začne pulzovať.
- Stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■ spustíte vytváranie mliečnej (Obr. 6) peny.
  - Zariadenie sa začne zahrievať, para sa vháňa do mlieka a to sa spení.
- Keď mliečna pena v kanvici dosiahne požadovaný objem, znova stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■ a zastavte vytváranie mliečnej peny.

**i** Mliečnu penu nikdy nevytvárajte dlhšie než 90 sekúnd. Vytváranie peny sa po 90 sekundách automaticky zastaví.

**i** Počas penenia mlieka nemusíte hýbať kanvicou na mlieko, aby ste získali spenené mlieko najvyššej kvality.

## Príprava kávy z predmletej kávy

Ak uprednostňujete iný variant kávy, prípadne bezkofeínovú kávu, môžete namiesto kávových zrník použiť predmletú kávu.

- Stlačením vypínača zapnite zariadenie a počkajte, kým nebude pripravené na použitie.
- Otvorte veko a nádoby na predmletú kávu nasypete do nej (Obr. 7) jednu zarovnanú odmerku predmletej kávy. Potom veko zavrite.

- 3 Pod výpusť na dávkovanie kávy umiestnite šálku.
- 4 Vyberte jeden nápoj.
- 5 Na 3 sekundy (Obr. 8) podržte prst na symbole intenzity vône.
  - Rozsvieti sa indikátor predmletej kávy a svetlo tlačidla spustenia začne pulzovať.
- 6 Stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- 7 Dávkovanie kávy môžete predčasne ukončiť opätovným stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■.

**i** Pri použití predmletej kávy môžete naraz pripraviť len jednu kávu.

**i** Nastavenie predmletej kávy sa neuloží v rámci nastavenia predtým vybratej intenzity. Vždy, keď budete chcieť použiť predmletú kávu, treba na 3 sekundy podržať symbol intenzity vône.

**i** Pri výbere predmletej kávy nemôžete vybrať inú intenzitu vône.

## Dávkovanie horúcej vody

- 1 Ak je pripojený penič mlieka, odpojte ho.
- 2 Ťuknite na symbol horúcej vody (Obr. 9).
  - Rozsvietia sa indikátory nápoja a zobrazí sa nastavenie horúcej vody pre pretým vybraný nápoj.
- 3 Upravte množstvo horúcej vody podľa svojich požiadaviek ťuknutím na symbol množstva nápoja (Obr. 3).
- 4 Stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
  - Symbol horúcej vody bliká a z výpusťu horúcej vody sa dávkuje horúca voda (Obr. 10).
- 5 Dávkovanie horúcej vody môžete predčasne ukončiť opätovným stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■.

## Úprava nastavení zariadenia

### Nastavenie času pohotovostného režimu

- 1 Stlačením vypínača vypnite zariadenie.
- 2 Keď je zariadenie vypnuté: stlačte a podržte symbol (Obr. 11) funkcie Calc / Clean, kým sa indikátor funkcie Calc / Clean a indikátory intenzity vône nerozsvietia (Obr. 12).
- 3 Ťuknutím na symbol intenzity vône vyberte požadovaný čas pohotovostného režimu: 15, 30, 60 alebo 180 minút. Rozsvietia sa 1, 2, 3 respektíve 4 indikátory symbolu intenzity vône.
- 4 Po dokončení nastavenia času pohotovostného režimu stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia. Zariadenie sa vypne.
- 5 Stlačením vypínača znovu zapnite zariadenie.

### Nastavenie teploty kávy

#### Zariadenia bez symbolu teploty

- 1 Stlačením vypínača **vypnite** zariadenie.
- 2 Keď je zariadenie vypnuté: podržte symbol množstva kávy, kým sa tento symbol nerozsvieti (Obr. 13).
- 3 Ťuknutím na symbol množstva vyberte požadovanú teplotu: normálna, vysoká alebo maximálna.
  - Respektíve sa rozsvietia 1, 2 alebo 3 svetlá.
- 4 Po dokončení nastavenia teploty kávy stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- 5 Stlačením vypínača znovu zapnite zariadenie.

**i** Ak zariadenie nevympnete, po určitom čase sa vypne automaticky.

## Úprava nastavení mlynčeka

Nastavenia intenzity kávy môžete zmeniť pomocou regulátora nastavenia mletia vnútri zásobníka na kávové zrná. Čím nižšie nastavenie mletia vyberiete, tým jemnejšie sa kávové zrná namelú a tým silnejšia bude káva. Môžete si vybrať z 12 rôznych nastavení mletia.

Zariadenie sa nastavilo a vy si môžete z kávových zŕn pripraviť kávu s tou najlepšou chuťou. Preto vám odporúčame, aby ste nemenili nastavenie mletia, kým nepripravíte 100 až 150 šálok kávy (približne mesiac používania).

**i** Nastavenia mletia môžete upravovať len v prípade, že zariadenie melie kávové zrná. Musíte pripraviť 2 až 3 nápoje, aby ste si mohli naplno vychutnať rozdiel.

**A** Regulátor nastavenia mletia neotáčajte naraz o viac ako jeden výrez, aby ste predišli poškodeniu mlynčeka.

- 1 Pod výpusť na dávkovanie kávy umiestnite šálku.
- 2 Otvorte veko násypky na kávové zrná.
- 3 Ťuknite na symbol espresso a potom stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- 4 Keď mlynček začne mlieť, zatlačte regulátor nastavenia mletia a otočte ho doľava alebo doprava. (Obr. 14)

## Vypnutie pípania ovládacieho panela

- 1 Stlačením vypínača vypnite zariadenie.
- 2 Po vypnutí zariadenia ťuknite na symbol kávy a držte na ňom prst, kým sa nerozsvieti svetelný indikátor symbolu. Indikátor spustenia začne blikať.
- 3 Ďalším ťuknutím na symbol kávy sa vypne pípanie ovládacieho panela. Indikátor v symbole kávy zhasne.
- 4 Výber potvrdíte stlačením tlačidla spustenia/zastavenia.
- 5 Stlačením vypínača znovu zapnete zariadenie. Pípanie ovládacieho panela je teraz vypnuté.

Poznámka: Ak sa po ťuknutí na symbol a podržaní prstu na symbole kávy indikátor v symbole nerozsvieti, znamená to, že pípanie ovládacieho panelu je už vypnuté. Ak ho chcete zapnúť, znova ťuknite na symbol a zapnutie potvrdíte stlačením tlačidla spustenia/zastavenia.

Pípanie vypínača a tlačidla spustenia/zastavenia sa nedá vypnúť.

## Vyberanie a vkladanie varnej zostavy

Na stránke [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) sú podrobné videopokyny na vybratie, vloženie a vyčistenie varnej zostavy.

## Vybratie varnej zostavy zo zariadenia

- 1 Zariadenie vypnite.
- 2 Vyberte zásobník na vodu a otvorte servisné dvierka (Obr. 15).
- 3 Stlačte rukoväť (Obr. 16) PUSH, potiahnite varnú zostavu za držadlo a vyťahnite ju zo zariadenia (Obr. 17).

## Vloženie varnej zostavy

**A** Pred vložením varnej zostavy späť do zariadenia skontrolujte, či je zostava v správnej polohe.

- 1 Skontrolujte, či je varná zostava v správnej polohe. Šípka na žltom valci na boku varnej zostavy musí byť zarovnaná s čiernou šípkou a s písmenom N (Obr. 18).
  - Ak nie sú zarovnané, zatlačte páčku smerom nadol, kým sa nebude dotýkať základne varnej zostavy (Obr. 19).
- 2 Varnú zostavu zasúvajte späť do zariadenia pomocou vodiacich líšt po bokoch (Obr. 20), až kým s cvaknutím (Obr. 21) nezapadne na miesto. Nestláčajte tlačidlo PUSH.
- 3 Zatvorte servisné dvierka a vložte zásobník na vodu na miesto.

## Čistenie a údržba

Vďaka pravidelnému čisteniu a údržbe bude vaše zariadenie v špičkovom stave a zaistí vám dlhodobu chutnú kávu a stabilný tok kávy.

V tabuľke uvedenej nižšie si pozrite podrobný popis toho, kedy a ako čistiť oddeliteľné časti zariadenia. Podrobnejšie informácie a videopokyny nájdete na stránke [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Pozrite si obrázok D predstavujúci prehľad súčastí, ktoré možno čistiť v umývačke na riad.

Odnímateľná súčasť	Kedy vykonávať čistenie	Ako vykonávať čistenie
Varná zostava	Raz týždenne	Varnú zostavu vyberte zo zariadenia. Opláchnite ho pod tečúcou vodou.
	Mesačne	Varnú zostavu vyčistite tabletou značky Philips na odstránenie kábovej mastnoty.
Klasický penič mlieka	Po každom použití	S pripojeným peničom mlieka najprv vypustite horúcu vodu, aby sa zariadenie dôkladne prečistilo. Potom penič mlieka vyberte zo zariadenia a rozoberte ho. Všetky súčasti očistite tečúcou vodou alebo v umývačke riadu.
Priehradka na mletú kávu	Priestor na predmletú kávu kontrolujte každý týždeň, či nie je upchatý.	Zariadenie odpojte od napájania a vyberte varnú zostavu. Otvorte veko priehradky na mletú kávu a zasuňte do nej rúčku lyžičky. Rúčkou pohybuje hore-dolu, kým pomletá káva, ktorá lievik upchala, nevypadne (Obr. 22). Navštívte adresu <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> , kde nájdete podrobné videopokyny.
Zásobník na pomletú kávu	Zásobník na pomletú kávu vyprázdňujte, keď vás na to zariadenie vyzve. Prečistite ho každý týždeň.	Vyberte zásobník na pomletú kávu pri zapnutom zariadení a opláchnite ho pod tečúcou vodou.
Podnos na odkvapkávanie	Raz denne alebo ak sa vysunie červený indikátor signalizujúci, že podnos je plný, vyprázdnite podnos na odkvapkávanie (Obr. 23).	Vyberte podnos na odkvapkávanie (Obr. 24) a opláchnite ho pod tečúcou vodou alebo ho umyte v umývačke riadu. <b>Predný panel zásobníka na pomletú kávu (obr. A15) nie je určený na umývanie v umývačke riadu.</b>

Odnímateľná súčasť	Kedy vykonávať čistenie	Ako vykonávať čistenie
Mazanie varnej zostavy	Každé 2 mesiace	Vyhľadajte informácie v tabuľke mazania a namažte varnú zostavu mazivom od spoločnosti Philips.
Zásobník na vodu	Raz týždenne	Zásobník na vodu vypláchnite pod tečúcou vodou.

## Čistenie varnej zostavy

Pravidelné čistenie varnej zostavy zabráni upchávaniu vnútorných okruhov kávovými usadeninami. Na stránke [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) nájdete inštruktážne videá s postupmi na vybratie, vloženie a vyčistenie varnej zostavy.

### Čistenie varnej zostavy pod tečúcou vodou

- 1 Odpojte varnú zostavu.
- 2 Varnú zostavu dôkladne opláchnite vodou. Dôkladne vyčistite horný filter (Obr. 25) varnej zostavy.
- 3 Pred vloženíom na miesto nechajte varnú zostavu voľne vyschnúť. Varnú zostavu nevysušajte handričkou, aby sa vlákna z nej nenahromadili vnútri varnej zostavy.

### Čistenie varnej zostavy tabletami na odstránenie kábovej mastnoty

Používajte len tablety na odstránenie kábovej mastnoty značky Philips.

- 1 Pod výpusť položte šálku. Do nádoby nalejte čerstvú vodu.
- 2 Do zásobníka na predmletú kávu vložte tabletu na odstránenie kábovej mastnoty.
- 3 Ťuknite na symbol kávy a potom podržaním symbolu intenzity arómy na 3 sekundy vyberte funkciu (Obr. 2) predmletej kávy.
- 4 Nepriďavajte predmletú kávu. Stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ► spustíte cyklus prípravy nápoja. Po pripravení polovičnej šálky vody odpojte zariadenie zo siete.
- 5 Roztok na odstránenie kábovej mastnoty nechajte pôsobiť aspoň 15 minút.
- 6 Zástrčku opäť zasunite do elektrickej zásuvky a zariadenie zapnite, aby sa dokončil cyklus varenia. Vyprázdňte šálku.
- 7 Vyberte zásobník na vodu a otvorte servisné dvierka. Odpojte varnú zostavu a dôkladne ju opláchnite pod tečúcou vodou.
- 8 Znova vložte varnú zostavu a zásobník na vodu a pod výpusť kávy podložte šálku.
- 9 Ťuknite na symbol kávy a potom podržaním symbolu intenzity arómy na 3 sekundy vyberte funkciu (Obr. 2) predmletej kávy. Nepriďavajte predmletú kávu. Stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ► spustíte cyklus prípravy nápoja. Zopakujte to dvakrát. Vyprázdňte šálku.

## Mazanie varnej zostavy

Mazanie varnej zostavy vykonávajte každé 2 mesiace, aby ste zaistili plynulý pohyb pohyblivých súčastí.

- 1 Na piest (sivá časť) varnej zostavy (Obr. 26) naneste tenkú vrstvičku maziva.
- 2 Okolo hriadeľa (sivá časť) v spodnej časti varnej zostavy (Obr. 27) naneste tenkú vrstvičku maziva.
- 3 Na vodiace lišty na oboch stranách (Obr. 28) naneste tenkú vrstvičku maziva.

## Čistenie klasického peniča mlieka

### Čistenie klasického peniča mlieka po každom použití

Z hygienických dôvodov a s cieľom zabrániť usadzovaniu zvyškov mlieka čistite penič mlieka po každom použití.

- 1 Pod penič mlieka umiestnite šálku.

- 2 Ťknite na symbol pary a potom stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■ spustíte vypúšťanie pary a odstránite všetky zvyšky mlieka z peniča mlieka.
- 3 Po niekoľkých sekundách zastavte vypúšťanie pary opätovným stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■.
- 4 Penič mlieka očistite navlhčenou tkaninou.

## Každodenné čistenie klasického napeňovača mlieka

- 1 Napeňovač mlieka nechajte úplne vychladnúť.
- 2 Penič mlieka otočte smerom doľava (Obr. 29) a vyberte z neho kovovú i silikónovú časť (Obr. 30).
- 3 Rozoberte dve súčasti (Obr. 31) a opláchnite ich čistou vodou alebo ich vyčistite v umývačke na riad. Presvedčte sa, či je malý otvor kovovej trubice (Obr. 32) úplne čistý a nie je upchatý zvyškami mlieka.
- 4 Súčasti peniča mlieka znova zostavte a penič mlieka pripojte k zariadeniu.

## Vodný filter AquaClean

Vaše zariadenie môže používať filter AquaClean. Na zachovanie chuti kávy možno do zásobníka na vodu vložiť vodný filter AquaClean. Filter navyše obmedzuje usadzovanie vodného kameňa v zariadení a tým aj nutnosť odstraňovania vodného kameňa. Vodný filter AquaClean si môžete zakúpiť u miestneho predajcu, od autorizovaných servisných centier alebo online na stránke [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Symbol a svetelný indikátor filtra AquaClean

Zariadenie obsahuje svetelný indikátor (Obr. 33) vodného filtra AquaClean, ktorý signalizuje stav filtra. V nasledujúcej tabuľke sú uvedené kroky, ktoré treba vykonať, keď kontrolka svieti alebo bliká.



Pri prvom použití zariadenia začne svetelný indikátor filtra AquaClean blikat oranžovou farbou. Tým signalizuje, že začínate používať vodný filter AquaClean. Ak vodný filter AquaClean neaktivujete, svetelný indikátor sa po chvíli automaticky vypne.



Len čo filter nainštalujete a aktivujete ho pomocou symbolu filtra AquaClean, farba svetelného indikátora filtra AquaClean sa zmení na modrú, čím sa potvrdí, že je vodný filter AquaClean aktívny.



Keď dôjde k zaneseniu filtra, kontrolka filtra AquaClean začne znovu blikat oranžovou farbou, čím vás upozorňuje na potrebu výmeny filtra za nový.



Keď oranžový svetelný indikátor filtra AquaClean nesvieti, filter AquaClean môžete stále aktivovať, no najprv treba zo zariadenia odstrániť vodný kameň.

## Aktivácia vodného filtra AquaClean (5 min)

**i** Zariadenie nedokáže automaticky zistiť, že ste do zásobníka na vodu umiestnili filter. Preto musíte každý nainštalovaný nový vodný filter AquaClean aktivovať pomocou symbolu filtra AquaClean.

Keď oranžový svetelný indikátor filtra AquaClean nesvieti, vodný filter AquaClean môžete stále aktivovať, no najprv treba zo zariadenia odstrániť vodný kameň.

**i** Zariadenie treba pred začatím používania vodného filtra AquaClean úplne zbaviť vodného kameňa.

Vodný filter AquaClean treba podľa nasledujúceho popisu pred aktiváciou pripraviť jeho namočením. Ak to neurobíte, do zariadenia sa namiesto vody môže dostať vzduch a spôsobiť nadmerný hluk, zariadenie pritom nebude schopné pripraviť kávu.

- 1 Uistite sa, že je zariadenie zapnuté.
- 2 Filtrom traste približne po dobu 5 sekúnd (Obr. 34).

- 3 Filter otočený dolnou časťou smerom nahor ponorte do nádoby so studenou vodou a zatraste ním alebo ho stlačte (Obr. 35).
- 4 Filter je teraz pripravený na použitie a možno ho vložiť do nádržky na vodu.
- 5 Filter založte na prípojku filtra v nádržke na vodu vo zvislej polohe. Zatlačte ho do najnižšej možnej polohy (Obr. 36).
- 6 Nalejte do nádoby vodu z vodovodu a umiestnite ju späť do zariadenia.
- 7 Pod výpusť horúcej vody/penič mlieka podložte misku.
- 8 Na 3 sekundy stlačte symbol filtra AquaClean (Obr. 37). Indikátor spustenia začne blikať.
- 9 Stlačením tlačidla spustenia/zastavenia ►■ spustíte proces aktivácie.
- 10 Z výpustu horúcej vody/penič mlieka sa bude dávkovať horúca voda (3 minúty).
- 11 Po dokončení procesu aktivácie sa rozsvieti modrý svetelný indikátor filtra AquaClean, čím sa potvrdí, že sa vodný filter AquaClean správne aktivoval.

## Výmena vodného filtra AquaClean (5 min)

Keď filtrom pretečie 95 litrov vody, filter prestane fungovať. Farba svetelného indikátora filtra AquaClean sa zmení na oranžovú a indikátor začne blikať, čím vás upozorňuje na potrebu výmeny filtra. Kým indikátor blika, môžete filter vymeniť bez nutnosti odstrániť zo zariadenia predtým vodný kameň. Ak vodný filter AquaClean nevymeníte, oranžový svetelný indikátor napokon zhasne. Aj v takom prípade môžete filter vymeniť, no najprv musíte odstrániť zo zariadenia vodný kameň.

Keď blinká oranžový indikátor filtra AquaClean:

- 1 Vyberte starý vodný filter AquaClean.
- 2 Založte nový filter a aktivujte ho podľa popisu v kapitole „Aktivácia vodného filtra AquaClean (5 min)“.

**i** Vodný filter AquaClean vymieňajte aspoň každé 3 mesiace, aj keď zariadenie ešte nesignalizuje, že sa vyžaduje výmena.

## Vypnutie upozornenia na výmenu filtra AquaClean

Ak už nechcete používať vodné filtre Philips AquaClean, môžete upozornenie na výmenu filtra AquaClean kedykoľvek vypnúť (indikátor filtra AquaClean blikať oranžovou farbou):

- 1 Stlačením vypínača vypnete zariadenie.
- 2 Po vypnutí zariadenia stlačte a podržte stlačený symbol AquaClean, kým sa nerozsvieti svetelný indikátor tohto symbolu. Indikátor spustenia začne blikať.
- 3 Opätovným ťuknutím na symbol AquaClean upozornenia vypnete. Indikátor v symbole AquaClean zhasne.
- 4 Výber potvrdíte stlačením tlačidla spustenia/zastavenia.
- 5 Stlačením vypínača znovu zapnete zariadenie. Upozornenia na výmenu filtra AquaClean sú teraz vypnuté.

Poznámka: Pri aktivácii nového filtra AquaClean sa automaticky aktivujú aj upozornenia na výmenu filtra.

## Výber tvrdosti vody

**i** Odporúčame vám upraviť tvrdosť vody podľa tvrdosti vody vo vašej oblasti, aby ste dosiahli optimálnu prevádzku a dlhšiu životnosť zariadenia. Navyše sa tým vyhnete nutnosti príliš častého odstraňovania vodného kameňa zo zariadenia. Predvolené nastavenie tvrdosti vody je 4: tvrdá voda.

## Otestujte tvrdosť vody pomocou testovacieho prúžku priloženého v balení a určite tvrdosť vody vo vašej oblasti:

- 1 Prúžok na testovanie tvrdosti vody ponorte do vody z vodovodu na 1 sekundu (Obr. 38).
- 2 Počkajte 1 minútu. Počet štvorčekov, ktoré na testovacom pásiku sčerveneli vyjadruje tvrdosť vody.

## Nastavenie zariadenia na správnu tvrdosť vody:

- 1 Stlačením vypínača **vypnite** zariadenie.
- 2 Po vypnutí zariadenia ťuknite na symbol intenzity vône a držte na ňom prst, kým sa nerozsvietia (Obr. 2) všetky svetelné indikátory symbolu.
- 3 Na symbol intenzity vône ťuknite 1, 2, 3 alebo 4-krát. Počet svietiacich indikátorov má zodpovedať počtu červených štvorčekov na testovacom pásiku (Obr. 40). Keď na testovacom pásiku nie sú žiadne červené štvorčeky (všetky štvorčeky sú zelené), vyberte 1 svetelný indikátor.
- 4 Po nastavení správnej tvrdosti vody stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.

**i** Tvrdosť vody sa nastavuje len raz a na výber jej hodnoty sa používa funkcia intenzity vône. Toto nastavenie neovplyvní intenzitu vône nápojov, ktoré neskôr pripravíte.

## Proces odstraňovania vodného kameňa (30 minút)

Používajte len prostriedok na odstraňovanie vodného kameňa od spoločnosti Philips. V žiadnom prípade nepoužívajte prostriedky na odstraňovanie vodného kameňa na báze kyseliny sírovej, chlorovodíkovej, sulfamovej či octovej (ocot). Tieto prostriedky môžu poškodiť vodný okruh zariadenia a nemusí dôjsť k dôkladnému rozpusteniu vodného kameňa. Ak na odstraňovanie vodného kameňa nebudete používať prostriedok na odstraňovanie vodného kameňa od spoločnosti Philips, strácate nárok na záruku. Rovnako strácate nárok na záruku, ak zo zariadenia nebudete odstraňovať vodný kameň. Prípravok na odstraňovanie vodného kameňa Philips si môžete zakúpiť v online obchode na adrese [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Keď svetelný indikátor Calc / Clean nepretržite svieti, zo zariadenia treba odstrániť vodný kameň.

- 1 Uistite sa, že je zariadenie zapnuté.
- 2 Ak je pripojený penič mlieka, odpojte ho.
- 3 Vyberte podnos na odkvapkávanie a zásobník na pomletú kávu, vyprázdnite ich a vložte späť na miesto.
- 4 Vyberte zásobník na vodu a vyprázdnite ho. Potom vyberte vodný filter AquaClean.
- 5 Nalejte celú fľašu prípravku na odstraňovanie vodného kameňa od spoločnosti Philips do zásobníka na vodu a potom ho naplňte vodou až po značku Calc / Clean (Obr. 41). Potom ho vložte späť do zariadenia.
- 6 Pod výpusť na dávkovanie kávy a výpusť na dávkovanie vody podložte veľkú nádobu (1,5 l).
- 7 Na 3 sekundy stlačte symbol Calc / Clean a potom stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- 8 Spustí sa prvá fáza procesu odstraňovania vodného kameňa. Proces odstraňovania vodného kameňa trvá približne 30 minút a pozostáva z cyklu odstraňovania vodného kameňa a cyklu preplachovania. Počas cyklu odstraňovania vodného kameňa svetelný indikátor Calc / Clean bliká, čím signalizuje, že prebieha fáza odstraňovania vodného kameňa.
- 9 Nechajte zariadenie vypúšťať roztok na odstraňovanie vodného kameňa, až kým vás displej neupozorní, že zásobník na vodu je prázdny.
- 10 Vyprázdnite zásobník na vodu, vypláchnite ho a znova naplňte čistou vodou až po značku Calc / Clean.
- 11 Vyprázdnite nádobu a umiestnite ju späť pod výpusť na dávkovanie kávy a pod výpusť na dávkovanie vody. Znova stlačte tlačidlo spustenia/zastavenia ►■.
- 12 Spustí sa druhá fáza cyklu odstraňovania vodného kameňa, 3-minútová fáza preplachovania. Počas tejto fázy sa indikátory na ovládacom paneli zapínajú a vypínajú, čím signalizujú, že prebieha fáza preplachovania.
- 13 Počkajte, kým zariadenie prestane vypúšťať vodu. Postup odstraňovania vodného kameňa sa skončí, keď zariadenie prestane vypúšťať vodu.



**14** Zariadenie sa teraz znova nahreje. Len čo sa symboly nápojov trvalo rozsvietia, zariadenie je znova pripravené na použitie.

**15** Inštalácia a aktivácia nového vodného filtra AquaClean do nádržky na vodu.

- Po skončení procesu odstraňovania vodného kameňa indikátor filtra AquaClean bude chvíľu blikať, čím vás upozorňuje na potrebu inštalácie nového vodného filtra AquaClean.

**Tip:** Používanie filtra AquaClean znižuje potrebu odstraňovania vodného kameňa.

## Ako postupovať v prípade prerušenia procesu odstraňovania vodného kameňa

Postup odstraňovania vodného kameňa môžete ukončiť stlačením vypínača na ovládacom paneli. V prípade prerušenia procesu odstraňovania vodného kameňa pred jeho úplným dokončením postupujte takto:

- 1** Zásobník na vodu vyprázdnite a dôkladne vypláchnite.
- 2** Doplňte zásobník na vodu čistou vodou až po značku Calc/Clean a zariadenie znova zapnite. Zariadenie sa zohreje a vykoná sa automatický cyklus preplachovania.
- 3** Pred prípravou nápojov vykonajte manuálny cyklus preplachovania. Ak chcete vykonať manuálny cyklus preplachovania, najskôr vypustite pol nádrže horúcej vody opakovaným ťukáním na symbol (Obr. 9) horúcej vody a potom pripravte dve šálky predmletej kávy bez pridania mletej kávy.

**i** Ak sa postup odstraňovania vodného kameňa neukončil, zariadenie bude čo najskôr vyžadovať vykonanie ďalšieho odstraňovania vodného kameňa.

## Objednávanie príslušenstva

Na čistenie zariadenia a odstraňovanie vodného kameňa používajte len prípravky na údržbu značky Philips. Tieto prípravky si môžete zakúpiť u miestneho predajcu, od autorizovaných servisných centier alebo online na stránke [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Zadať číslo modelu svojho zariadenia, aby ste vyhľadali kompletný zoznam všetkých náhradných dielov online. Číslo modelu nájdete na vnútornej strane servisných dvierok.

Prípravky na údržbu a typové označenia:

- Rostok na odstraňovanie vodného kameňa CA6700
- Vodný filter AquaClean CA6903
- Mazivo na varnú zostavu HD5061
- Tablety na odstraňovanie kábovej mastnoty CA6704

## Varovné symboly

**Varovný symbol**

**Riešenie**



Svieti svetelný indikátor „zásobník na vodu prázdny“

- Nádoba na vodu je takmer prázdna. Zásobník na vodu naplňte po úroveň značky maximálnej úrovne vodou z vodovodu.
- Zásobník na vodu nie je na svojom mieste. Zásobník na vodu vráťte na miesto.



Indikátor upozorňujúci na vyprázdnenie zásobníka na pomletú kávu svieti.

- Zásobník na pomletú kávu je plný. Vyberte a vyprázdnite zásobník na pomletú kávu vždy, keď je zariadenie zapnuté. Počkajte minimálne 5 sekúnd, kým znova vložíte zásobník na miesto.

## Varovný symbol

## Riešenie



Rozsvieti sa výstražný indikátor

- Zásobník na pomletú kávu alebo podnos na odkvapkávanie nie je na svojom mieste alebo nie je správne vložený. Zásobník na pomletú kávu alebo podnos na odkvapkávanie vložte na miesto a presvedčte sa, či je na správnom mieste.
- Sú otvorené servisné dvierka. Vyberte zásobník na vodu a skontrolujte, či sú servisné dvierka zatvorené.



Výstražný indikátor bliká

- Varná zostava nie je na svojom mieste alebo nie je vložená správne. Vyberte varnú zostavu a skontrolujte, či je správne zaistená na mieste. Pozrite si podrobný postup v kapitole „Vyberanie a vkladanie varnej zostavy“.
- Varná zostava je upchatá. Vyberte varnú zostavu a prepláchnite ju pod tečúcou vodou. Potom varnú zostavu namažte a vložte ju späť do zariadenia. Pozrite si podrobné pokyny v kapitole „Čistenie a údržba“.



Výstražný indikátor svieti a indikátor spustenia bliká.

V zariadení je zachytený vzduch. Vzduch zo zariadenia vypustite tak, že naplníte zásobník na vodu vodou, pod klasický penič mlieka umiestnite šálku a stlačíte blikajúce tlačidlo spustenia/zastavenia.

**Dajte pozor: z klasického peniča mlieka sa vypustí malé množstvo horúcej vody, aby sa vypustil vzduch.**



Bliká indikátor filtra AquaClean: vložte alebo vymeňte vodný filter AquaClean a aktivujte ho. Pozrite si podrobné pokyny v kapitole „Vodný filter AquaClean“.



Indikátor odstraňovania vodného kameňa nepretržite svieti: Odstráňte vodný kameň zo zariadenia.

**Varovný symbol****Riešenie**

Indikátory v symboloch nápoja sa rozsvietia a jeden po druhom zhasnú.

Zariadenie sa zahrieva alebo sa snaží zbaviť vzduchu, ktorý sa doň dostal. Počkajte, kým nezačnú všetky indikátory nápojov nepretržite svietiť.



Všetky indikátory výstražných symbolov blikajú.

Vynulujte nastavenia zariadenia jeho odpojením a znovupripojením do siete. Pred opätovným zapnutím zariadenia vykonajte tieto kroky:

- Zo zásobníka na vodu vyberte vodný filter AquaClean.
- Zásobník na vodu vráťte na miesto. Zatlačte ho čo najhlbšie do zariadenia, aby bol v správnej polohe.
- Otvorte veko priestoru na predmletú kávu a skontrolujte, či nie je upchatý kávovým prachom. Pri jeho čistení vložte rúčku lyžičky do priestoru na predmletú kávu pohybujte páčkou nahor a nadol, kým vypadáva pomletá káva spôsobujúca upchatie (Obr. 22). Vyberte varnú zostavu a odstráňte všetku pomletú kávu, ktorá vypadla. Čistú varnú zostavu vráťte na miesto.
- Znova zapnite zariadenie.

Ak sa problém vyriešil, filter AquaClean nebol správne pripravený. Pred založením filtra AquaClean naspäť na miesto ho pripravte podľa č. 1 a 2 uvedených v kapitole „Aktivácia vodného filtra AquaClean (5 min)“.

Ak budú indikátory naďalej blikať, zariadenie sa môže prehrievať. Zariadenie vypnite, počkajte 30 minút a znova ho zapnite. Ak indikátory stále blikajú, obráťte sa na Stredisko starostlivosti o zákazníkov vo svojej krajine. Kontaktné údaje nájdete v medzinárodnom záručnom liste.

## Riešenie problémov

S cieľom pomôcť vám pri riešení najčastejších problémov, s ktorými sa môžete pri používaní zariadenia stretnúť, spoločnosť Philips ponúka videá technickej podpory a kompletný zoznam najčastejších otázok na stránke [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ak sa vám problém nepodarí vyriešiť, obráťte sa na Stredisko starostlivosti o zákazníkov vo vašej krajine. Kontaktné údaje nájdete v záručnom liste.

## Technické parametre

Výrobca si vyhradzuje právo na zlepšovanie technických údajov produktu. Všetky uvedené množstvá sú len približné.

Opis	Hodnota
Rozmery (š x v x h)	246 x 372 x 433 mm
Hmotnosť	7 – 7.5 kg
Dĺžka sieťového kábla	1000 mm
Zásobník na vodu	1,8 l, odoberateľný
Kapacita násypky na kávové zrná	275 g
Kapacita zásobníka na pomletú kávu	12 dávok

Nastaviteľná výška výpustu

85 – 145 mm

Menovité napätie – výkon – zdroj

Pozrite si údajový štítok na vnútornej strane servisných dvierok (obr. A11).

## Sadržaj

Prikaz aparata (slika A)	164
Kontrolna tabla (slika B)	164
Uvod	165
Pre prvog korišćenja	165
Kuvanje napitaka	166
Prilagodavanje podešavanja aparata	168
Uklanjanje i umetanje bloka za kuvanje	170
Čišćenje i održavanje	170
Filter za vodu AquaClean	172
Podešavanje tvrdoće vode	174
Postupak uklanjanja kamenca (30 min.)	174
Naručivanje dodataka	175
Ikone upozorenja	176
Rešavanje problema	177
Tehničke specifikacije	177

## Prikaz aparata (slika A)

A1	Upravljačka tabla	A10	Vratanca za servis
A2	Držač za šolju	A11	Oznaka podataka sa brojem tipa
A3	Odeljak za prethodno samlevenu kafu	A12	Rezervoar za vodu
A4	Poklopac posude za kafu u zrnju	A13	Grić za vrelu vodu
A5	Podesivi grić za kafu	A14	Posuda za ostatke kafe
A6	Utikač	A15	Prednji panel posude za sakupljanje ostataka kafe.
A7	Dugme postavke tipa mlevenja	A16	Poklopac posude za sakupljanje tečnosti
A8	Posuda za kafu u zrnju	A17	Posuda za sakupljanje tečnosti
A9	Blok za kuvanje	A18	Indikator „Posuda za sakupljanje tečnosti je puna“

### Dodaci

A19	Tuba sa mazivom	A22	Test-traka za tvrdoću vode
A21	Lopatica za merenje	A23	Klasični dodatak za pravljenje mlečne pene

## Kontrolna tabla (slika B)

Prikaz svih dugmadi i ikona nalazi se na slici B. U nastavku se nalazi opis.

B1	Dugme za uključivanje/isključivanje	B6	Lampica za početak
B2	Ikone za napitke*	B7	Lampica za ► početak/zaustavljanje
B3	Ikona za jačinu arome/prethodno samlevenu kafu	B8	Ikona Calc / Clean
B4	Ikona za količinu napitka	B9	Ikona AquaClean
B5	Ikone upozorenja		

\* Ikone za napitke: espresso, kafa, vruća voda, para

## Uvod

Čestitamo na kupovini potpuno automatskog aparata za kafu kompanije Philips! Da biste na najbolji način iskoristili podršku koju pruža kompanija Philips, registrujte svoj proizvod na adresi [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Pažljivo pročitajte zasebnu brošuru za bezbednost pre nego što upotrebite aparat prvi put i sačuvajte je za buduću upotrebu.

Da bismo vam pomogli da počnete koristiti i da na najbolji način iskoristite vaš aparat, kompanija Philips nudi punu podršku na različite načine. U kutiji se nalazi:

- 1 ovaj korisnički priručnik sa slikovnim uputstvima i detaljnim informacijama o čišćenju i održavanju.
- 2 posebna brošura o bezbednosti sa uputstvima o korišćenju aparata na bezbedan način.
- 3 Za podršku na mreži (česta pitanja, videoklipovi itd.) skenirajte QR kod na naslovnoj strani ove brošure ili posetite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Ovaj aparat je testiran sa kafom. Iako je pažljivo očišćen, možda se u njemu nalaze ostaci kafe. Garantujemo, međutim, da je aparat potpuno nov.

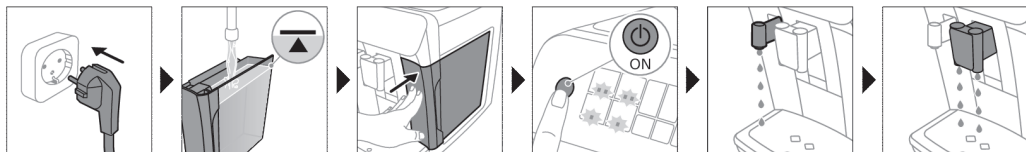
Aparat automatski prilagodava količinu mlevene kafe koju koristi za pravljenje najukusnije kafe. Najpre treba da skuvate pet kafa da biste omogućili aparatu da dovrši sopstveno podešavanje.

Pre prvog korišćenja obavezno isperite klasični dodatak za pravljenje mlečne pene.

## Pre prvog korišćenja

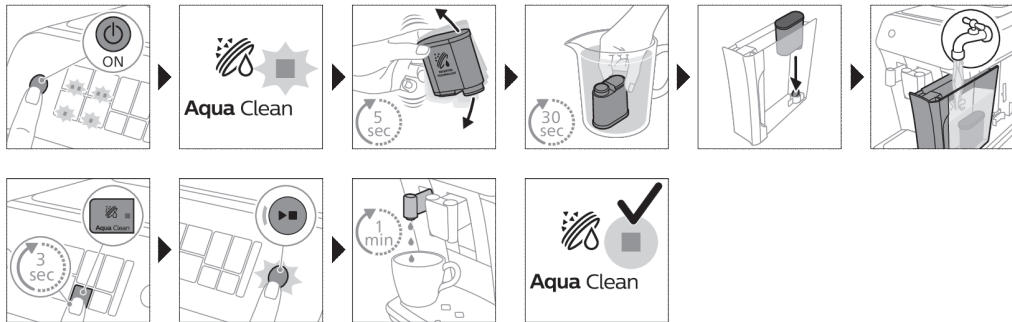
### 1. Podešavanje aparata

Kada uključite aparat, grlić za ispuštanje vrele vode ili grlić za kafu može da ispusti malo vode. To je normalno.



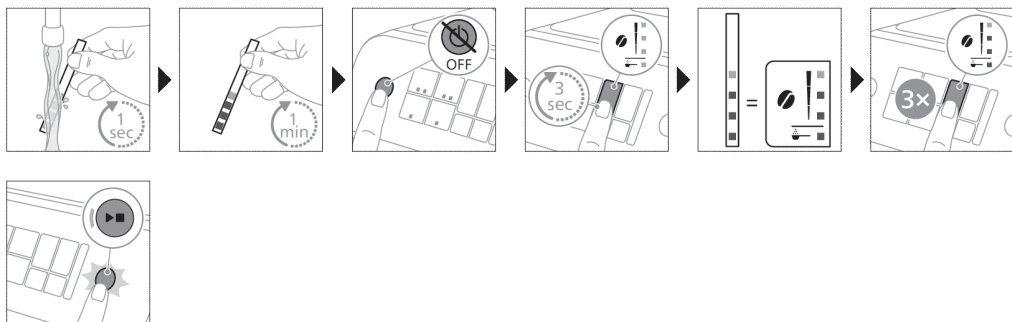
## 2. Aktiviranje filtera za vodu AquaClean (5 minuta)

Za više informacija pogledajte poglavlje „Filter za vodu AquaClean“.

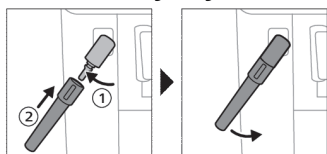


## 3. Podešavanje tvrdoće vode

Pogledajte poglavlje „Podešavanje tvrdoće vode“ u kojem se nalaze detaljna uputstva. Podrazumevana podešavanja tvrdoće vode je 4: tvrda voda.



## 4. Sastavljanje klasičnog dodatka za pravljenje mlečne pene



## Kuvanje napitaka

### Opšti saveti

- 1 Napunite rezervoar vodom iz česme i napunite posudu za kafu zrnima kafe.
- 2 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da biste uključili aparat.
  - Aparat počinje da se zagreva i automatski obavlja ciklus ispiranja. Tokom zagrevanja, lampice na ikonama za napitke se jedna po jedna polako pale i gase.
  - Kada sve lampice na ikonama za napitke budu neprekidno svetlele, aparat je spreman za upotrebu.

- 3 Postavite šolju ispod grlića za ispuštanje kafe. Prevucite nagore ili nadole grlić za ispuštanje kafe da biste prilagodili njegovu visinu veličini šolje ili čaše koju koristite (Sl. 1).

## Personalizovanje napitaka

Ovaj aparat omogućava da prilagodite podešavanja napitka prema svojim potrebama. Nakon što izaberete napitak, možete da:

- 1 Podesite jačinu arome pritiskom na ikonu za jačinu arome (Sl. 2). Dostupne su 3 jačine, najniža je najblaža, a najviša je najjača.
- 2 Podesite količinu napitka pritiskom na ikonu za količinu napitka (Sl. 3). Dostupne su 3 količine: mala, srednja i velika.

**i** Možete da prilagodite podešavanja temperature kafe prema svojim potrebama.

## Kuvanje kafe u zrnju

- 1 Da biste skuvali kafu, dodirnite ikonu za napitak koji želite.
  - Lampica za jačinu arome i lampica za količinu će se upaliti i pokazati prethodno odabrano podešavanje.
  - Sada možete da prilagodite ukus napitka po želji.
- 2 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
  - Lampica na ikoni za napitak treperi dok se napitak toči.
- 3 Da biste prekinuli ispuštanje kafe pre nego što aparat završi, ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.

**i** Da biste skuvali 2 kafe istovremeno, dodirnite ikonu za napitak dvaput. Lampica 2x se uključuje.

## Pravljenje mlečne pene pomoću klasičnog dodatka za pravljenje mlečne pene

**i** Za najkvalitetniju penu uvek koristite mleko koje je pre toga bilo u frižideru.

- 1 Nagnite crnu silikonsku dršku aparata nalevo i navucite dodatak za pravljenje mlečne pene na nju (Sl. 4).
- 2 Napunite bokal za mleko sa približno 100 ml mleka za kapučino i približno 150 ml mleka za late makijato.
- 3 Ubacite dodatak za pravljenje mlečne pene približno 1 cm u mleko.
- 4 Dodirnite ikonu (Sl. 5) za paru.
  - Lampica na ikoni za paru će zasvetliti, a lampica za početak počeeće da pulsira.
- 5 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■ da biste napravili mlečnu penu (Sl. 6).
  - Mašina počinje da se zagreva, u mleko se ušpricuje para i mleko se peni.
- 6 Kada mlečna pena u bokalu za mleko dostigne potrebnu zapreminu, ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■ da prekinete pravljenje mlečne pene.

**i** Nikada ne penite mleko duže od 90 sekundi. Izrada pene se automatski zaustavlja nakon 90 sekundi.

**i** Tokom izrade mlečne pene ne morate da pomerate posudu sa mlekom da biste dobili najbolji kvalitet pene.



## Kuvanje kafe od prethodno samlevene kafe

Možete da izaberete korišćenje prethodno samlevene kafe umesto zrna kafe, na primer, ako više volite drugu vrstu kafe ili kafu bez kofeina.

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da biste uključili aparat i sačekajte dok ne bude spreman za upotrebu.
- 2 Otvorite poklopac odeljka za prethodno samlevenu kafu i sipajte jednu ravno napunjenu kašiku za merenje prethodno samlevene kafe u njega (Sl. 7). Zatim zatvorite poklopac.
- 3 Postavite šolju ispod grlića za ispuštanje kafe.
- 4 Izaberite jedan napitak.
- 5 Pritisnite ikonu za jačinu arome 3 sekunde (Sl. 8).
  - Lampica za prethodno samlevenu kafu će zasvetliti, a lampica za početak počeeće da pulsira.
- 6 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 7 Da biste prekinuli ispuštanje kafe pre nego što aparat završi, ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.

**i** Od prethodno samlevene kafe možete istovremeno da skuvate samo jedan napitak.

**i** Prethodno samlevena kafa nije podešavanje koje se sprema kao prethodno odabrano podešavanje jačine. Svaki put kada želite da koristite prethodno samlevenu kafu, morate da pritisnete ikonu za jačinu arome 3 sekunde.

**i** Kada izaberete prethodno samlevenu kafu, ne možete da izaberete drugu jačinu arome.

## Ispuštanje vrele vode

- 1 Ako je postavljen dodatak za pravljenje mlečne pene, uklonite ga.
- 2 Dodirnite ikonu za vrelu vodu (Sl. 9).
  - Lampice za količinu napitka će se upaliti i pokazati prethodno odabrano podešavanje napitka za vrelu vodu.
- 3 Podesite količinu vrele vode po želji pritiskom na ikonu za količinu napitka (Sl. 3).
- 4 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
  - Lampica na ikoni za vrelu vodu treperi i vrela voda se ispušta iz grlića za vrelu vodu (Sl. 10).
- 5 Da biste prekinuli ispuštanje vrele vode pre nego što aparat završi, ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.

## Prilagodavanje podešavanja aparata

### Podešavanje vremena u stanju mirovanja

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da isključite aparat.
- 2 Dok je aparat isključen: pritisnite i zadržite ikonu (Sl. 11) Calc / Clean dok se lampica Calc / Clean i lampice za jačinu arome uključe (Sl. 12).
- 3 Dodirnite ikonu za jačinu arome da izaberete potrebno vreme u stanju mirovanja: 15, 30, 60 ili 180 minuta. Lampice 1, 2, 3 ili 4 na ikoni za jačinu arome se pale jedna za drugom.
- 4 Kada završite sa podešavanjem vremena u stanju mirovanja, pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje. Aparat se isključuje.
- 5 Za ponovo uključivanje mašine pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje.

## Podešavanje temperature kafe

### Aparati bez ikone za temperaturu

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da **isključite** aparat.
- 2 Dok je aparat isključen: pritisnite i držite ikonu za količinu kafe dok se lampice na ikoni ne upale (Sl. 13).
- 3 Dodirnite ikonu za količinu da izaberete potrebnu temperaturu: normalnu, visoku ili maksimalnu.
  - U zavisnosti od toga svetli 1, 2 ili 3 lampice.
- 4 Kada završite sa podešavanjem temperature kafe, pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 5 Za ponovo uključenje mašine pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje.

**i** Ako ne isključite aparat sami, automatski će se isključiti nakon nekog vremena.

## Podešavanje mlina

Jačinu kafe možete da promenite pomoću dugmeta za podešavanje tipa mlevenja unutar posude za kafu u zrnu. Što je odabrano niže podešavanje tipa mlevenja, to će zrna kafe biti sitnije mlevena i kafa će biti jača. Postoji 12 različitih podešavanja mlevenja koje možete da odaberete.

Aparat je podešen tako da dobijete najbolji ukus iz zrna kafe. Stoga vam savetujemo da ne menjate podešavanja mlevenja dok ne skuvate 100–150 šolja (približno jedan mesec upotrebe).

**i** Podešavanja mlevenja možete da prilagodite samo kada aparat melje zrna kafe. Morate da skuvate 2 do 3 napitka da biste mogli da osetite jasnu razliku.

**⚠** Nemojte da okrećete dugme postavke tipa mlevenja više od jednog žleba u datom trenutku da ne biste oštetili mlin.

- 1 Postavite šolju ispod grlića za ispuštanje kafe.
- 2 Otvorite poklopac posude za kafu u zrnu.
- 3 Dodirnite ikonu za espresso, a zatim pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 4 Kada mlin za kafu počne da melje, pritisnite dugme postavke tipa mlevenja i okrenite ga nalevo ili nadesno. (Sl. 14)

## Deaktivirajte zvučne signale na kontrolnoj tabli.

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da isključite aparat.
- 2 Dok je aparat isključen, dodirnite i držite ikonu za kafu dok se lampica na ikoni ne upali. Lampica za početak će početi da treperi.
- 3 Ponovo dodirnite ikonu za kafu da biste deaktivirali zvučne signale na kontrolnoj tabli. Lampica na ikoni za kafu se isključuje.
- 4 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje da biste potvrdili izbor.
- 5 Za ponovo uključenje mašine pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje. Zvučni signali na kontrolnoj tabli su deaktivirani.

Napomena: Ako se lampica na ikoni za kafu ne pali nakon što dodirnete i zadržite ikonu, to znači da su zvučni signali na kontrolnoj tabli već deaktivirani. Da biste ih ponovo aktivirali, ponovo dodirnite ikonu i potvrdite pritiskom na dugme za pokretanje/zaustavljanje.

Zvučni signali na dugmetu za uključivanje/isključivanje i dugmetu za pokretanje/zaustavljanje se ne mogu deaktivirati.

# Uklanjanje i umetanje bloka za kuvanje

Detaljna video uputstva o tome kako da uklonite, ubacite i očistite blok za kuvanje potražite na sajtu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

## Uklanjanje bloka za kuvanje iz aparata

- 1 Isključite aparat.
- 2 Uklonite rezervoar za vodu i otvorite vratanica za servis (Sl. 15).
- 3 Pritisnite dršku (Sl. 16) PUSH i povucite dršku bloka za kuvanje da biste ga izvadili iz aparata (Sl. 17).

## Ponovno ubacivanje bloka za kuvanje

**⚠** Pre nego što vratite blok za kuvanje nazad u aparat, proverite da li je ispravno postavljen.

- 1 Proverite da li se blok za kuvanje nalazi u pravilnom položaju. Strelica na žutom cilindru na bočnoj strani bloka za kuvanje mora da bude poravnata sa crnom strelicom i oznakom N (Sl. 18).
  - Ukoliko nisu poravnate, gurnite nadole ručku dok ne dotakne osnovu bloka (Sl. 19) za kuvanje.
- 2 Stavite blok za kuvanje nazad u aparat duž šina vodiča koje se nalaze sa strane (Sl. 20) dok se ne postavi u pravi položaj uz klik (Sl. 21). Ne pritiskajte dugme PUSH.
- 3 Zatvorite vratanica za servis i vratite rezervoar za vodu.

## Čišćenje i održavanje

Ukoliko redovno čistite i održavate aparat, on ostaje u najboljem stanju i na duži period se obezbeđuje dobar ukus kafe sa ravnomernim protokom.

U tabeli u nastavku nalazi se detaljan opis kada i kako da čistite sve delove koji se skidaju sa aparata.

Detaljnije informacije i video uputstva možete da pronadete na adresi [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Na slici D nalazi se prikaz delova koji mogu da se peru u mašini za pranje sudova.

Odvajivi delovi	Kada se čisti	Kako se čisti
Blok za kuvanje	Nedeljno	Uklonite blok za kuvanje iz aparata. Isperite ga pod mlazom vode sa česme.
	Mesečno	Očistite blok za kuvanje pomoću tableta za uklanjanje masnoća od kafe kompanije Philips.
Klasični dodatak za pravljenje mlečne pene	Nakon svake upotrebe	Prvo isпустite vrelu vodu dok je dodatak za pravljenje mlečne pene postavljen na aparat da biste postigli temeljito čišćenje. Zatim uklonite dodatak za pravljenje mlečne pene iz aparata i rastavite ga. Očistite sve delove pod mlazom vode ili ih operite u mašini za pranje sudova.
Odeljak za prethodno samlevenu kafu	Proveravajte jednom nedeljno odeljak za prethodno samlevenu kafu da biste videli da li je zapušen.	Isključite aparat sa napajanja i izvadite blok za kuvanje. Otvorite poklopac odeljka za prethodno samlevenu kafu i ubacite dršku kašike u njega. Pomerajte ručicu gore dole dok mlevena kafa ne ispadne (Sl. 22). Idite na <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> gde ćete pronaći detaljna video uputstva.

Odvojivi delovi	Kada se čisti	Kako se čisti
Posuda za sakupljanje ostataka kafe	Ispraznite posudu za sakupljanje ostataka kafe kada aparat to zatraži. Čistite je nedeljno.	Uklonite posudu za sakupljanje ostataka kafe dok je aparat uključen i isperite je pod mlazom vode sa česme.
Posuda za sakupljanje tečnosti	Ispraznite posudu za sakupljanje tečnosti svakodnevno ili čim se pojavi crveni indikator „drip tray full“ (posuda za sakupljanje tečnosti je puna) (Sl. 23).	Uklonite posudu (Sl. 24) za sakupljanje tečnosti i isperite je pod mlazom vode sa česme ili je očistite u mašini za pranje sudova. <b>Prednja ploča posude za sakupljanje taloga (slika A15) ne može da se pere u mašini za pranje sudova.</b>
Podmazivanje bloka za kuvanje	Svaka 2 meseca	Pogledajte tabelu za podmazivanje i podmažite blok za kuvanje mazivom kompanije Philips.
Rezervoar za vodu	Nedeljno	Isperite rezervoar za vodu pod mlazom vode.

## Čišćenje bloka za kuvanje

Redovno čišćenje bloka za kuvanje sprečava da ostaci kafe zapuše unutrašnje tokove. Na sajtu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) možete videti video zapise o tome kako da izvadite, ubacite i očistite blok za kuvanje.

### Čišćenje bloka za kuvanje pod mlazom vode

- 1 Skinite blok za kuvanje.
- 2 Temeljno isperite blok za kuvanje vodom. Pažljivo očistite gornji filter (Sl. 25) bloka za kuvanje.
- 3 Ostavite blok za kuvanje da se osuši na vazduhu pre nego što ga vratite na mesto. Ukoliko ga sušite krpom, vlakna krpe će se sakupiti unutar njega, zato ga sušite na vazduhu.

### Čišćenje bloka za kuvanje pomoću tableta za uklanjanje masnoća od kafe

Za uklanjanje masnoća od kafe koristite samo Philips tablete.

- 1 Stavite šolju ispod grlića za kafu. Napunite posudu za vodu svežom čistom vodom
- 2 Stavite tabletu za uklanjanje masnoće od kafe u odeljak za prethodno samlevenu kafu.
- 3 Dodirnite ikonu za kafu, a zatim pritisnite ikonu za jačinu arome 3 sekunde da izaberete funkciju za prethodno samlevenu kafu (Sl. 2).
- 4 Nemojte da dodajete prethodno samlevenu kafu. Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ► da biste započeli ciklus kuvanja. Nakon što se skuva pola šolje vode, izvucite utikač iz zidne utičnice.
- 5 Ostavite da rastvor za uklanjač masnoće od kafe deluje najmanje 15 minuta.
- 6 Ponovo priključite kabl za napajanje u zidnu utičnicu i uključite aparat da biste dovršili ciklus kuvanja. Ispraznite šolju.
- 7 Uklonite rezervoar za vodu i otvorite vratanica za servis. Skinite blok za kuvanje i temeljno ga operite pod mlazom vode sa česme.
- 8 Vratite blok za kuvanje i rezervoar za vodu, te stavite šolju ispod grlića za kafu.
- 9 Dodirnite ikonu za kafu, a zatim pritisnite ikonu za jačinu arome 3 sekunde da izaberete funkciju za prethodno samlevenu kafu (Sl. 2). Nemojte da dodajete prethodno samlevenu kafu. Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ► da biste započeli ciklus kuvanja. Dvapat ponovite ovo. Ispraznite šolju.

## Podmazivanje bloka za kuvanje

Podmazujte blok za kuvanje svaka 2 meseca da biste osigurali nesmetano pomeranje delova koji se pomeraju.

- 1 Nanesite tanak sloj maziva na klip (sivi deo) bloka (Sl. 26) za kuvanje.
- 2 Nanesite tanki sloj maziva oko osovine (sivi deo) u dnu bloka (Sl. 27) za kuvanje).
- 3 Nanesite tanak sloj maziva na šine sa obe strane (Sl. 28).

## Čišćenje klasičnog dodatka za pravljenje mlečne pene

### Čišćenje klasičnog dodatka za pravljenje mlečne pene nakon svake upotrebe

Očistite dodatak za pravljenje mlečne pene nakon svake upotrebe iz higijenskih razloga i radi izbegavanja nakupljanja ostataka mleka.

- 1 Postavite šolju ispod dodatka za pravljenje mlečne pene.
- 2 Dodirnite ikonu za paru, a zatim pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■ da započnete ispuštanje pare i uklonite eventualne ostatke mleka iz dodatka za pravljenje mlečne pene.
- 3 Da biste prekinuli ispuštanje pare nakon nekoliko sekundi, ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 4 Očistite dodatak za pravljenje mlečne pene vlažnom tkaninom.

### Dnevno čišćenje klasične mašine za izradu pene od mleka

- 1 Ostavite dodatak za pravljenje mlečne pene da se potpuno ohladi.
- 2 Nagnite mašinu za izradu pene od mleka ulevo (Sl. 29) i uklonite metalni deo i silikonski deo (Sl. 30).
- 3 Rastavite dva dela (Sl. 31) i isperite ih svežom vodom ili ih očistite u mašini za pranje sudova. Uverite se da je mali otvor na metalnoj cevi (Sl. 32) potpuno čist i da nije zapušten ostacima mleka.
- 4 Sastavite dva dela dodatka za pravljenje mlečne pene i vratite dodatak za pravljenje mlečne pene u aparat.

## Filter za vodu AquaClean

Vaš aparat ima omogućen filter za vodu AquaClean. Filter za vodu AquaClean možete staviti u rezervoar za vodu da biste sačuvali ukus kafe. On takođe smanjuje potrebu za uklanjanjem kamenca tako što smanjuje nakupljanje kamenca u aparatu. Filter za vodu AquaClean možete da kupite kod lokalnog prodavca, u ovlašćenim servisnim centrima ili na mreži na adresi [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Ikona i lampica AquaClean

Vaš aparat poseduje lampicu filtera za vodu AquaClean koja označava status filtera. U tabeli u nastavku pogledajte šta je potrebno poduzeti kada lampica svetli ili treperi.



Kada aparat upotrebljavate prvi put, lampica AquaClean treperi narandžasto. To znači da možete početi da koristite filter za vodu AquaClean. Ako ne aktivirate filter za vodu AquaClean, lampica će se isključiti automatski nakon nekog vremena.



Nakon što postavite filter i aktivirate ga putem ikone AquaClean, lampica AquaClean će promeniti boju u plavo da potvrdi da je filter za vodu AquaClean aktiviran.



Kada se filter potroši, lampica AquaClean će početi da treperi narandžasto ponovo da bi vas podsetila da filter zamenite novim.



Kada je narandžasta lampica AquaClean isključena, i dalje možete da aktivirate filter AquaClean, ali prvo treba da uklonite kamenac iz aparata.

## Aktiviranje filtera za vodu AquaClean (5 minuta)

**i** Aparat neće automatski detektovati kada stavite filter u rezervoar za vodu. Zato prvo treba da pomoću ikone AquaClean aktivirate svaki novi filter za vodu AquaClean koji postavite.

Kada je narandžasta lampica AquaClean isključena, i dalje možete da aktivirate filter za vodu AquaClean, ali prvo treba da uklonite kamenac iz aparata.

**i** Morate u potpunosti da očistite aparat od kamenca pre nego što počnete da koristite filter za vodu AquaClean.

Pre aktiviranja filtera za vodu AquaClean, potrebno je da ga pripremite namakanjem u vodi kako je opisano u nastavku. Ako to ne uradite, aparat može da uvuče vazduh umesto vode, što je jako bučno i onemogućava aparatu da kuva kafu.

- 1 Proverite da li je aparat uključen.
- 2 Protresite filter približno 5 sekundi (Sl. 34).
- 3 Potopite filter u bokal sa hladnom vodom naopako i protresite ga / pritisnite (Sl. 35).
- 4 Filter je sada pripremljen za upotrebu i može se staviti u rezervoar za vodu.
- 5 Ubacite filter vertikalno na priključak za filter u rezervoaru za vodu. Gurnite ga na najnižu mogući tačku (Sl. 36).
- 6 Napunite rezervoar za vodu svežom vode i vratite ga u aparat.
- 7 Stavite zdelu ispod grlića za ispuštanje vrele vode/dodatka za pravljenje mlečne pene.
- 8 Pritisnite ikonu AquaClean i zadržite 3 sekunde (Sl. 37). Lampica za početak će početi da pulsira.
- 9 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■ da biste započeli proces aktivacije.
- 10 Iz mlaznice mašine za vodu/za izradu mleka će izlaziti vruća voda (3 min.).
- 11 Kada se proces aktivacije završi, plava lampica AquaClean će se upaliti da potvrdi da je filter za vodu AquaClean pravilno aktiviran.

## Zamena filtera za vodu AquaClean (5 min.)

Nakon što 95 litara vode prođe kroz filter, on će prestati da radi. Lampica AquaClean će da promeni boju u narandžasto i počće da treperi da bi vas podsetila da zamenite filter. Sve dok lampica treperi, možete da zamenite filter bez prethodnog uklanjanja kamenca iz aparata. Ako ne zamenite filter za vodu AquaClean, narandžasta lampica će se isključiti nakon nekog vremena. U tom slučaju i dalje možete da zamenite filter, ali prvo treba da uklonite kamenac iz aparata.

Kada treperi narandžast lampica AquaClean:

- 1 Izvadite stari filter za vodu AquaClean.
- 2 Ubacite novi filter i aktivirajte ga na način opisan u poglavlju „Aktivacija filtera za vodu AquaClean (5 min.)“.

**i** Zamenite filter za vodu AquaClean barem na svaka 3 meseca, čak i ako uređaj ne pokazuje da je zamena obavezna.

## Deaktiviranje podsetnika za AquaClean filter


Ako više ne želite da koristite Philips AquaClean filtere za vodu, uvek možete da deaktivirate podsetnike za AquaClean (AquaClean lampica treperi narandžasto):

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da isključite aparat.
- 2 Dok je aparat isključen, pritisnite i držite ikonu AquaClean dok se lampica na ikoni ne upali. Lampica za početak će početi da treperi.

- 3 Dodirnite ponovo ikonu AquaClean da biste deaktivirali podsetnike. Lampica na ikoni AquaClean se isključuje.
- 4 Pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje da biste potvrdili izbor.
- 5 Za ponovo uključenje mašine pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje. Podsetnici za AquaClean su sada deaktivirani.

Napomena: Aktiviranjem novog AquaClean filtera automatski se ponovo aktiviraju podsetnici za AquaClean.

## Podešavanje tvrdoće vode


 Preporučujemo vam da prilagodite tvrdoću vode na tvrdoću vode u vašoj regiji radi optimalnih performansi i dužeg trajanja aparata. Time se takođe eliminiše potreba za previše čestim uklanjanjem kamenca iz aparata. Podrazumevana podešavanja tvrdoće vode je 4: tvrda voda.

### Upotrebite traku za testiranje tvrdoće vode koju ste dobili u kutiji da utvrdite tvrdoću vode u vašoj regiji:

- 1 Potopite traku za testiranje tvrdoće vode ili je držite pod mlazom vode sa česme 1 sekundu (Sl. 38).
- 2 Sačekajte 1 minut. Broj kvadrata na traci za testiranje koji pocrvene označava tvrdoću vode (Sl. 39).

### Podešavanje aparata na odgovarajuću tvrdoću vode:

- 1 Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje da **isključite** aparat.
- 2 Dok je aparat isključen, dodirnite i držite ikonu za jačinu arome dok se lampica na ikoni ne upali (Sl. 2).
- 3 Dodirnite ikonu za jačinu arome 1, 2, 3 ili 4 puta. Broj lampica koje su upaljene treba da odgovara broju crvenih kvadrata na traci za testiranje (Sl. 40). Ako na traci za testiranje nema crvenih kvadrata (tj. svi kvadrati su zeleni), izaberite 1 lampicu.
- 4 Kada podesite odgovarajuću jačinu vode, pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.

 Budući da tvrdoću vode podešavate samo jednom, funkcija za jačinu arome se koristi za biranje tvrdoće vode. To ne utiče na jačinu arome napitaka koje napravite kasnije.


## Postupak uklanjanja kamenca (30 min.)

Koristite samo sredstvo za čišćenje kamenca kompanije Philips. Nipošto nemojte koristiti sredstva za čišćenje kamenca na bazi sumporne kiseline, hlorovodonične kiseline, sulfaminske ili sirćetne kiseline (sirće) jer to može da ošteti vodeno kolo u aparatu i dovede do nepotpunog rastvaranja kamenca. Ako ne koristite sredstvo za čišćenje kamenca kompanije Philips, vaša garancija će prestati da važi. Ako ne uklanjate kamenac iz aparata, vaša garancija će takođe prestati da važi. Rastvor za uklanjanje kamenca kompanije Philips možete da kupite u prodavnici na mreži na adresi [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Kada lampica Calc / Clean neprekidno svetli, potrebno je da da očistite aparat od kamenca.

- 1 Proverite da li je aparat uključen.
- 2 Ako je postavljen dodatak za pravljenje mlečne pene, uklonite ga.
- 3 Uklonite posudu za sakupljanje tečnosti i posudu za sakupljanje ostataka kafe, ispraznite ih te ih vratite u aparat.
- 4 Uklonite rezervoar za vodu i ispraznite ga. Zatim izvadite filter za vodu AquaClean.
- 5 Sipajte celu flašu sredstva za čišćenje kamenca kompanije Philips u rezervoar za vodu do oznake Calc / Clean (Sl. 41). Zatim vratite rezervoar za vodu u aparat.
- 6 Postavite veliku posudu (1,5 l) ispod grlića za ispuštanje kafe i grlić za vodu.
- 7 Pritisnite ikonu Calc / Clean i zadržite 3 sekunde a zatim pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje ►■.

- 8 Počinje prva faza postupka uklanjanja kamenca. Postupak uklanjanja kamenca traje pribl. 30 minuta i čine ga ciklus uklanjanja kamenca i ciklus ispiranja. Tokom ciklusa uklanjanja kamenca, lampica Calc / Clean treperi da bi označila da je faza uklanjanja kamenca u toku.
- 9 Dopustite da aparat ispusti rastvor za uklanjanje kamenca dok se na ekranu ne pojavi poruka da je rezervoar za vodu prazan.
- 10 Ispraznite rezervoar za vodu, isperite, a zatim ga ponovo napunite svežom vodom do oznake Calc / Clean.
- 11 Ispraznite posudu i vratite je nazad ispod grlića za ispuštanje kafe i grlića za vodu. Ponovo pritisnite dugme za pokretanje/zaustavljanje ►■.
- 12 Počinje druga faza ciklusa uklanjanja kamenca, faza ispiranja, koja traje 3 minuta. Tokom ove faze lampice na upravljačkoj ploči se pale i gase da bi označile da je faza ispiranja u toku.
- 13 Sačekajte da aparat prekine ispuštanje vode. Procedura uklanjanja kamenca je završena kada aparat prekine ispuštanje vode.
- 14 Aparat će se sada ponovo zagrejati. Kada lampice na ikonama za napitke budu neprekidno svetlele, aparat je ponovo spreman za upotrebu.
- 15 Postavite i aktivirajte novi filter za vodu AquaClean u rezervoar za vodu.
  - Kada se procedura uklanjanja kamenca završi, lampica AquaClean treperi neko vreme da bi vas podsetila da postavite novi filter za vodu AquaClean.

 **Savet:** Upotreba AquaClean filtera smanjuje potrebu za uklanjanjem kamenca!

## Šta učiniti ukoliko dođe do prekida procesa uklanjanja kamenca

Možete da prekinete postupak uklanjanja kamenca tako što ćete pritisnuti dugme za uključivanje/isključivanje na upravljačkoj ploči. Ukoliko dođe do prekida procesa uklanjanja kamenca pre nego što se on potpuno završi, uradite sledeće:

- 1 Ispraznite i temeljno isperite rezervoar za vodu.
- 2 Napunite posudu za vodu svežom vodom do oznake Calc / Clean i ponovo uključite aparat. Aparat će se zagrejati i automatski obaviti ciklus ispiranja.
- 3 Pre kuvanja bilo kakvih napitaka, obavite ciklus ručnog ispiranja. Da biste obavili ciklus ručnog ispiranja, najpre isпустite pola rezervoara za vrelu vodu tako što ćete uzastopno pritiskati ikonu (Sl. 9) za vrelu vodu, a zato, skuvajte 2 šolje prethodno samlevene kafe bez dodavanja mlevene kafe.

**i** Ukoliko postupak uklanjanja kamenca nije dovršen, aparat će zahtevati da se obavi još jedan takav postupak što je pre moguće.

## Naručivanje dodatka

Da biste očistili i uklonili kamenac iz aparata, koristite isključivo Philips proizvode za održavanje. Ove proizvode možete da kupite kod lokalnog prodavca, u ovlašćenim servisnim centrima ili na mreži na adresi [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Da biste pronašli na mreži celu listu rezervnih delova, unesite broj modela vašeg aparata. Broj modela se nalazi na unutrašnjoj strani vratanca za servis.

Održavanje proizvoda i tipski brojevi:

- Rastvor za uklanjanje kamenca CA6700
- Filter za vodu AquaClean CA6903
- Mazivo za blok za kuvanje HD5061
- Tablete za uklanjanje masnoće od kafe CA6704



# Ikone upozorenja

## Ikona upozorenja

## Rešenje



Svetli lampica da je rezervoar za vodu prazan

- Rezervoar za vodu je skoro prazan. Napunite rezervoar za vodu svežom vodom do oznake za maksimalnu količinu.
- Rezervoar za vodu nije postavljen na svom mestu. Vratite rezervoar za vodu.



Svetli lampica za pražnjenje posude za sakupljanje ostataka kafe

- Posuda za sakupljanje ostataka kafe je puna. Uklonite i ispraznite posudu za sakupljanje ostataka kafe dok je aparat uključen. Sačekajte bar 5 sekundi pre nego što ponovo ubacite posudu.



Svetli lampica alarma

- Posuda za sakupljanje ostataka kafe i/ili posuda za sakupljanje tečnosti nije na svom mestu ili nije pravilno postavljena. Vratite posudu za sakupljanje ostataka kafe i/ili posudu za sakupljanje tečnosti i proverite jesu li pravilno postavljene.
- Vratanca za servis su otvorena. Uklonite rezervoar za vodu i proverite da li su vratanca za servis zatvorena.



Treperi lampica alarma

- Blok za kuvanje nije na svom mestu ili nije pravilno postavljen. Skinite blok za kuvanje i pobrinite se da bude uklopljen na mestu. Pogledajte poglavlje „Uklanjanje i umetanje bloka za kuvanje“ u kojem se nalaze detaljna uputstva.
- Blok za kuvanje je blokiran. Skinite blok za kuvanje i isperite ga pod mlazom vode sa česme. Zatim podmažite blok za kuvanje i vratite ga u aparat. Pogledajte poglavlje „Čišćenje i održavanje“ u kojem se nalaze detaljna uputstva.



Signalna lampica se uključi i svetlo za pokretanje počne da treperi.

U mašini ima nešto vazduha. Da biste ispuštali vazduh iz mašine, napunite rezervoar za vodu vodom, stavite šolju ispod klasične mlaznice za izradu mlečne pene i pritisnite trepćuće dugme za uključivanje/isključivanje.

**Budite pažljivi: Mali mlazevi vrele vode će izaći iz klasičnog dodatka za pravljenje mlečne pene i ispuštiti vazduh.**



Lampica AquaClean treperi: stavite i li zamenite filter za vodu AquaClean i aktivirajte ga. Pogledajte poglavlje „Filter za vodu AquaClean“ u kojem se nalaze detaljna uputstva.



Lampica za uklanjanje kamenca neprekidno svetli: Uklonite kamenac iz aparata.

## Ikona upozorenja

## Rešenje



Lampice na ikonama za napitke se jedna po jedna pale i gase.

Aparat se zagreva i/ili pokušava da ispusti vazduh koji se u njemu nakupio. Sačekajte da svi indikatori napitaka počnu da svetle neprekidno.



Trepere lampice na svim ikonama upozorenja.

Resetujte aparat tako što ćete ga isključiti iz električne mreže i ponovo ga uključiti. Pre ponovnog uključivanja aparata, pratite sledeće korake:

- Uklonite AquaClean filter zavodu iz posude za vodu.
- Vratite rezervoar za vodu. Gurnite ga u aparat što je dalje moguće i proverite da li je ispravno postavljen.
- Otvorite poklopac odeljka za prethodno samlevenu kafu i proverite da nije zapušten prahom od kafe. Da biste ga očistili, stavite dršku kašike u odeljak za prethodno samlevenu kafu i pomerajte je gore-dole dok kafa koja je zapušila odeljak ne ispadne (Sl. 22). Izvadite blok za kuvanje i uklonite svu mlevenu kafu koja je ispala. Vratite nazad očišćeni blok za kuvanje.
- Ponovo uključite aparat.

Ukoliko je problem rešen, filter AquaClean nije pravilno pripremljen. Pripremite filter AquaClean pre nego što ga vratite na mesto prateći sledeće korake 1 i 2 u poglavlju „Aktiviranje filtera za vodu AquaClean (5 min)”.

Ako lampice nastave da trepere, moguće je da je aparat pregrejan. Isključite aparat, sačekajte 30 minuta i ponovo ga uključite. Ako lampice i dalje trepere, obratite se Centru za korisničku podršku u vašoj zemlji. Detalje za kontakt možete da pronađete u međunarodnom garantnom listu.

## Rešavanje problema

Da bi vam pomogao da rešite najčešće probleme na koje možete da naidete prilikom korišćenja aparata, Philips obezbeđuje video zapise za podršku i kompletnu listu najčešćih pitanja na stranici

[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ukoliko ne možete da rešite problem, obratite se Centru za korisničku podršku u vašoj zemlji. Detalje za kontakt možete da pronađete u garantnom listu.

## Tehničke specifikacije

Proizvađač zadržava pravo da poboljša tehničke specifikacije proizvoda. Sve unapred podešene količine su približne.

Opis	Vrednost
Veličina (š x v x d)	246 x 372 x 433 mm
Težina	7–7.5 kg
Dužina kabla za napajanje	1000 mm
Rezervoar za vodu	1,8 litara, može da se skinе
Kapacitet posude za kafu u zrnju	275 g
Kapacitet posude za ostatke kafe	12 doza

## 178 Srpski

Podesiva visina grlića

85–145 mm

Nominalni napon – snaga – napajanje

Pogledajte etiketu sa podacima na unutrašnjosti servisnih vrata (slika A11)

## Съдържание

Общ преглед на машината (Фиг. А)	179
Контролен панел (фиг. В)	179
Въведение	180
Преди първата употреба	180
Приготвяне на напитки	181
Регулиране на настройките на машината	184
Изваждане и поставяне на блока за приготвяне	185
Почистване и поддръжка	185
Воден филтър AquaClean	188
Настройване на твърдостта на водата	189
Процедура по премахване на накип (30 мин)	190
Поръчване на аксесоари	191
Предупредителни икони	192
Отстраняване на неизправности	193
Технически спецификации	193

## Общ преглед на машината (Фиг. А)

A1	Контролен панел	A10	Сервизна вратичка
A2	Държач на чаши	A11	Етикет с данни с номер на тип
A3	Отделение за предварително смляно кафе	A12	Резервоар за вода
A4	Капак на съда за кафе на зърна	A13	Накрайник за гореща вода
A5	Регулируем накрайник за кафе	A14	Съд за утайка от кафе
A6	Щепсел на захранващия кабел	A15	Преден панел на съда за утайка от кафе
A7	Регулатор за настройка на степента на смилане	A16	Капак на тавичката за отцеждане
A8	Съд за кафе на зърна	A17	Тавичка за отцеждане
A9	Блок за приготвяне	A18	Индикатор за „пълна тавичка за отцеждане“

### Аксесоари

A19	Тубичка със смазка	A22	Тестова лента за твърдост на водата
A21	Мерителна лъжица	A23	Класическа приставка за разпенване на мляко

## Контролен панел (фиг. В)

Вижте фигура В за изглед на всички бутони и икони. По-долу ще намерите описанието.

B1	Бутон за включване/изключване	B6	Светлинен индикатор за начало
B2	Икони за напитки*	B7	Старт/стоп ►■ бутон
B3	Икона за сила на аромата/предварително смляно кафе	B8	Икона за Calc / Clean
B4	Икона за количество на напитката	B9	Икона AquaClean
B5	Предупредителни икони		

\* Икони за напитки: еспресо, кафе, гореща вода, пара

## Въведение

Поздравяваме ви за покупката на напълно автоматичната кафемашина на Philips! За да се възползвате изцяло от предлаганата от Philips поддръжка, регистрирайте продукта си на [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Преди да използвате машината за първи път, прочетете внимателно отделната брошура с информация за безопасност и я запазете за справка в бъдеще.

За да започнете да използвате кафемашината и да получите най-доброто от нея, Philips предлага поддръжка по различни начини. Съдържание на кутията:

- 1 Това ръководство за употреба с графични инструкции и по-подробна информация за почистване и поддръжка.
- 2 Отделната книжка за безопасност с инструкции за това как да използваме машината по безопасен начин.
- 3 За онлайн поддръжка (често задавани въпроси, филми и др.) сканирайте QR кода на корицата на тази книжка или посетете [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Тази машина е тествана с кафе. Въпреки че е почиствана внимателно, в нея може да има остатъци от кафе. Гарантираме обаче, че машината е абсолютно нова.

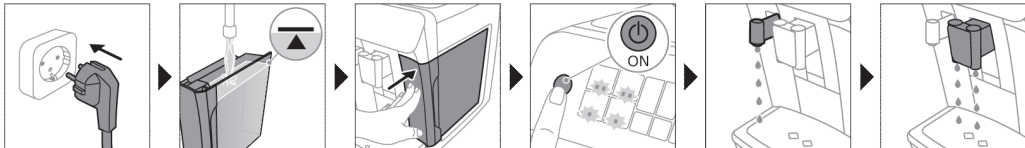
Машината автоматично настройва количеството смляно кафе, което се използва за приготвяне на кафе с най-добър вкус. Първоначално трябва да пригответе 5 кафета, за да позволите на машината да извърши саморегулиране.

Трябва да изплакнете класическата приставка за разпенване на млякото преди първата употреба.

## Преди първата употреба

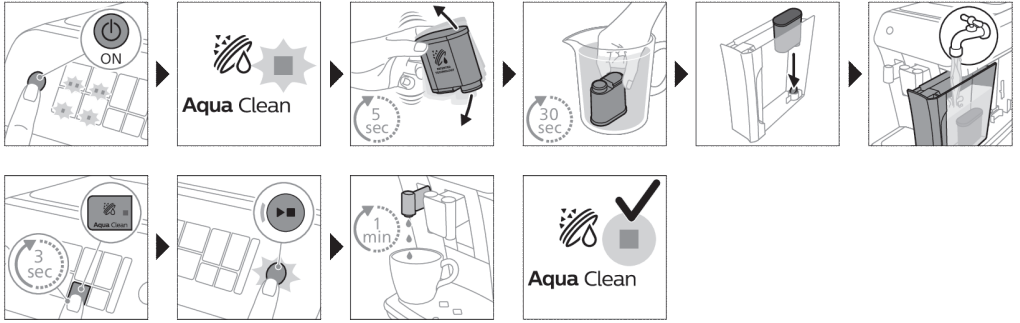
### 1. Настройване на машината

След като сте включили машината, може да потече малко количество вода от чучура за гореща вода или чучура за кафе. Това е нормално.



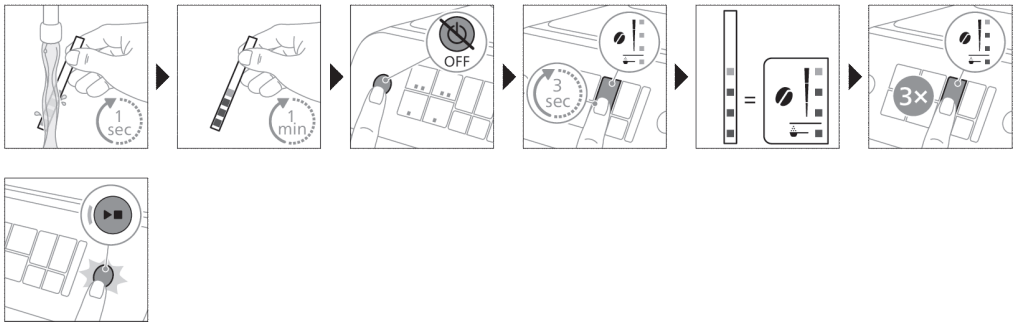
## 2. Активиране на водния филтър AquaClean (5 мин.)

За повече информация вижте главата "Филтър AquaClean".

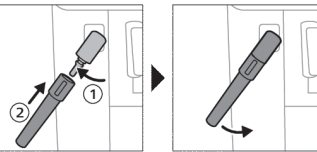


## 3. Настройване на твърдостта на водата

Вижте глава „Настройване на твърдостта на водата“ за инструкции стъпка по стъпка. Настройката за твърдост на водата по подразбиране е 4: твърда вода.



## 4. Сглобяване на класическата приставка за разпенване на мляко



## Приготвяне на напитки

### Общи стъпки

- 1 Напълнете резервоара за вода с чешмяна вода и напълнете съда за кафе на зърна със зърна.
- 2 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите машината.

- Машината започва да загрява и изпълнява автоматичния цикъл на изплакване. По време на загряването светлинните индикатори в иконата за напитки се включват и изключват бавно, една по една.
  - Кафе машината е готова за използване, когато всички индикаторни светлини в иконата за напитки светят непрестанно.
- 3** Поставете чаша под чучура за кафе. Плъзнете чучура нагоре или надолу, за да регулирате височината му спрямо размера на чашата, която използвате (Фиг. 1).

## Персонализиране на напитки

Тази машина ви позволява да настроите параметрите на дадена напитка според предпочитанията си. След като изберете напитка, можете да:

- 1** Зададете силата на аромата, като докоснете иконата за сила на аромата (Фиг. 2). Има 3 настройки, като най-ниската е най-слабата, а най-високата е най-силната.
- 2** Задайте количеството на напитката, като докоснете иконата за количество на напитката (Фиг. 3). Има 3 препоръчителни количества: ниска, средна и висока.

**i** Можете също така да зададете температурата на кафето според своите предпочитания.

## Приготвяне на кафе на зърна

- 1** За да пригответе кафе, докоснете иконата за напитка по ваш избор.
  - Светлинните индикатори за силата на аромата и количеството се включват и показват последно избраната настройка.
  - Сега можете да регулирате напитката според предпочитания от вас вкус.
- 2** Натиснете бутона за **▶■** старт/стоп.
  - Светлинният индикатор в иконата за напитки примигва, докато напитката се приготвя.
- 3** За да спрете наливането на кафе, преди машината да е приключила, натиснете бутона за старт/стоп **▶■** отново.

**i** За да пригответе 2 кафета едновременно, докоснете иконата за напитката два пъти. Светва индикаторът 2x.

## Разпенване на мляко с класическата приставка за разпенване на мляко

**i** За най-добра пяна винаги използвайте мляко, което току-що е извадено от хладилника.

- 1** Наклонете черната силиконова дръжка на машината наляво и плъзнете приставката за разпенване на мляко върху нея (Фиг. 4).
- 2** Напълнете кана за мляко с прикл. 100 мл мляко за капучино и прикл. 150 мл мляко за лате макиато.
- 3** Потопете приставката за разпенване на мляко на прикл. 1 см в млякото.
- 4** Докоснете иконата (Фиг. 5) за парата.
  - Индикаторната светлина в иконата за парата светва, а индикаторната светлина за стартиране започва да пулсира.
- 5** Натиснете бутона старт/стоп **▶■**, за да разпените млякото (Фиг. 6).
  - Машината започва да се нагрива, парата навлиза под налягане в млякото и то се разпенва.
- 6** Когато млечната пяна в каната с мляко достигне необходимия обем, натиснете бутона за старт/стоп **▶■** отново, за да спрете разпенването.

**i** Никога не разпенвайте мляко повече от 90 секунди. Разпенването спира автоматично след 90 секунди.

**i** Няма нужда да местите каната за мляко, докато млякото се разпенва, за да получите най-добро качество на разпененото мляко.

## Приготвяне на кафе от предварително смляно кафе

По желание можете да използвате предварително смляно кафе вместо кафе на зърна, например, ако предпочитате друг вид кафе или безкофеиново кафе.

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да включите машината, и изчакайте да бъде готова за използване.
- 2 Отворете капака на отделението за предварително смляно кафе и изсипете една равна мерителна лъжичка предварително смляно кафе в отделението (Фиг. 7). След това затворете капака.
- 3 Поставете чаша под чучура за кафе.
- 4 Изберете единична напитка.
- 5 Натиснете иконата за сила на аромата за 3 секунди (Фиг. 8).
  - Индикаторната светлина за предварително смляно кафе светва, а индикаторната светлина за стартиране започва да пулсира.
- 6 Натиснете бутона за ►■ старт/стоп.
- 7 За да спрете наливането на кафе, преди машината да е приключила, натиснете бутона за старт/стоп ►■ отново.

**i** С предварително смляно кафе можете да пригответе само по едно кафе наведнъж.

**i** Предварително смляното кафе не е настройка, която се записва като предходно избрана настройка за силата. Всеки път, когато искате да използвате предварително смляно кафе, трябва да натиснете иконата за сила на аромата за 3 секунди.

**i** Когато изберете предварително смляно кафе, не можете да изберете друга сила на аромата.

## Пускане на гореща вода

- 1 Ако е поставена, отстранете приставката за разпенване на млякото.
- 2 Докоснете иконата за гореща вода (Фиг. 9).
  - Светлинните индикатори за количеството на напитката се включват и показват последно избраната настройка за напитка с гореща вода.
- 3 Задайте количеството гореща вода според предпочитанията си, като докоснете иконата за количество на напитката (Фиг. 3).
- 4 Натиснете бутона за ►■ старт/стоп.
  - Светлинният индикатор в иконата за гореща вода светва и от чучура за гореща вода потича гореща вода (Фиг. 10).
- 5 За да спрете наливането на гореща вода, преди машината да е приключила, натиснете бутона за старт/стоп ►■ отново.



# Регулиране на настройките на машината

## Регулиране на времето за готовност

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да изключите машината.
- 2 Когато машината е изключена: натиснете и задръжте иконата (Фиг. 11) Calc / Clean, докато лампичките за „Calc / Clean“ и „Сила на аромата“ светнат (Фиг. 12).
- 3 Докоснете иконата за силата на аромата, за да изберете необходимото време на готовност: 15, 30, 60 или 180 минути. Респективно светват 1, 2, 3 или 4 лампички на иконата за сила на аромата.
- 4 Когато сте готови с настройването на времето на готовност, натиснете бутона старт/стоп. Машината се изключва.
- 5 Натиснете бутона за включване/изключване, за да включите машината отново.

## Регулиране на температурата на кафето

### Машини без икона за температурата

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да **изключите** машината.
- 2 Когато машината е изключена: натиснете и задръжте иконата за количеството на кафето, докато светлината в тази икона се включи (Фиг. 13).
- 3 Докоснете иконата за количеството, за да изберете необходимата температура: нормална, висока или максимална.
  - Съответно 1, 2 или 3 индикаторни светлини са включени.
- 4 Когато сте готови с настройването на температурата на кафето, натиснете бутона старт/стоп ►■.
- 5 Натиснете бутона за включване/изключване, за да включите машината отново.

**i** Ако не изключите машината сами, тя се изключва автоматично след известно време.

## Регулиране на настройките на кафемелачката

Можете да промените силата на кафето с помощта на регулатора за настройка на степента на смилане, намиращ се в контейнера за кафе на зърна. Колкото по-ниска е настройката на смилане, толкова по-фино ще са смлени кафените зърна и толкова по-силно ще бъде кафето. Можете да избирате между 12 различни настройки на степента на смилане.

Машината е настроена за получаване на най-добър вкус от кафе на зърна. Поради това ви препоръчваме да не регулирате настройките на мелене, докато не пригответе 100 – 150 чаши (около 1 месец употреба).

**i** Можете да регулирате настройките на степента на смилане само когато машината мели кафе на зърна. Трябва да пригответе 2 – 3 напитки, преди да можете да усетите пълната разлика.

**⚠** Не завъртайте регулатора за настройка на степента на смилане с повече от една степен наведнъж, за да предотвратите повреда на кафемелачката.

- 1 Поставете чаша под чучура за кафе.
- 2 Отворете капака на съда за кафе на зърна.
- 3 Докоснете иконата за еспreso, след което натиснете бутона за старт/стоп ►■.
- 4 Когато кафемелачката започне да мели, натиснете надолу регулатора за настройка на степента на смилане и го завъртете наляво или надясно. (Фиг. 14)

## Деактивирайте звуковите сигнали на контролния панел.

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да изключите машината.
- 2 Когато машината е изключена, докоснете и задръжте иконата за кафе, докато лампичката на иконата светне. Стартовата лампичка започва да мига.
- 3 Докоснете иконата за кафе отново, за да деактивирате звуковите сигнали на контролния панел. Лампичката на иконата за кафе изгасва.
- 4 Натиснете бутона „старт/стоп“, за да потвърдите избора си.
- 5 Натиснете бутона за включване/изключване, за да включите машината отново. Звуковите сигнали на контролния панел вече са деактивирани.

Забележка: Ако лампичката на иконата за кафе не изгасне, след като докоснете и задръжте иконата, това означава, че звуковите сигнали на контролния панел вече са деактивирани. За да ги активирате отново, докоснете иконата отново и потвърдете, като натиснете бутона „старт/стоп“.

Звуковите сигнали на бутона за „вкл/изкл“ и бутона „старт/стоп“ не могат да се деактивират.

## Изваждане и поставяне на блока за приготвяне

Посетете [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) за подробни видеоинструкции как да изваждате, поставяте и почиствате блока за приготвяне.

### Изваждане на блока за приготвяне от машината

- 1 Изключете машината.
- 2 Извадете водния резервоар и отворете сервизната вратичка (Фиг. 15).
- 3 Натиснете дръжката (Фиг. 16) с надпис PUSH (Натисни), и издърпайте от мястото за хващане на блока за приготвяне, за да го отстраните от машината (Фиг. 17).

### Поставяне на блока за приготвяне обратно

**⚠** Преди да плъзнете блока за приготвяне обратно в машината, се уверете, че е в правилното положение.

- 1 Проверете дали блокът за приготвяне е в правилно положение. Стрелката върху жълтия цилиндър отстрани на блока за приготвяне трябва да е подравнена с черната стрелка и N (Фиг. 18).
  - Ако не са подравнени, натиснете надолу лоста, докато влезе в контакт с основата на блока за приготвяне (Фиг. 19).
- 2 Плъзнете блока за приготвяне обратно в машината по водещите релси отстрани (Фиг. 20), докато се фиксира на мястото си с щракване (Фиг. 21). Не натискайте бутона PUSH (НАТИСНИ).
- 3 Затворете сервизната вратичка и върнете водния резервоар обратно.

## Почистване и поддръжка

Редовното почистване и поддръжка запазва машината в изрядно състояние и гарантира за дълго време кафе с добър вкус, с постоянен поток от кафе.

Направете справка с таблицата по-долу за детайлно описание на това кога и как да почиствате всички подвижни части на машината. Можете да намерите по-подробна информация и видеоинструкции на адрес [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Вижте фигура D за преглед на това кои части могат да се почистват в миялна машина.

Отделящи се части	Кога да почиствате	Как да почиствате
Блок за приготвяне	Ежеседмично	Извадете блока за приготвяне от машината. Изплакнете го под течаща вода.
	Ежемесечно	Почистете блока за приготвяне с таблетката на Philips за премахване на масло от кафе.
Класическа приставка за разпенване на мляко	След всяка употреба	Първо изведете от машината горещата вода чрез приставката за разпенване на мляко за пълно почистване. След това отстранете приставката за разпенване на мляко от машината и я разглобете. Почистете всички части под течаща вода или в съдомиялна машина.
Отделение за предварително смляно кафе	Проверявайте ежеседмично дали отделението за предварително смляно кафе не е задръстено.	Изключете машината от контакта и извадете блока за приготвяне. Отворете капака на отделението за предварително смляно кафе и поставете дръжката на лъжица в него. Движете дръжката нагоре и надолу, докато задръстеното мляно кафе падне надолу (Фиг. 22). Посетете <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> за подробни видеоинструкции.
Съд за отпадъци от кафе	Изпразнете съда за утайка от кафе, когато машината ви подкани. Почиствайте я ежеседмично.	Отстранете съда за утайка от кафе, докато машината е включена, и го изплакнете под течаща вода.
Тавичка за отцеждане	Изпразвайте тавичката за отцеждане всеки ден или веднага, щом червеният индикатор за пълна тавичка за отцеждане се покаже (Фиг. 23).	Извадете тавичката (Фиг. 24) за отцеждане и я изплакнете под течаща вода или я измийте в съдомиялна машина. <b>Предният панел на съда за утайка (фиг. A15) не е подходящ за съдомиялна машина.</b>
Смазване на модула за приготвяне	На всеки 2 месеца	Направете справка с таблицата за смазване и смазвайте блока за приготвяне със смазка на Philips.
Воден резервоар	Ежеседмично	Изплакнете водния резервоар под течаща вода.

## Почистване на блока за приготвяне

Редовното почистване на блока за приготвяне предпазва от задръстване на вътрешните кръгове с остатъци от кафе. Посетете [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) за помощни видеоклипове относно това как да изваждате, поставяте и почиствате блока за приготвяне.

### Почистване на блока за приготвяне под течаща вода

- 1 Извадете блока за приготвяне.
- 2 Изплакнете обилно блока за приготвяне с вода. Внимателно почистете горния филтър (Фиг. 25) на блока за приготвяне.
- 3 Оставете блока за приготвяне да изсъхне на въздух, преди да го поставите обратно. Не подсушавайте блока за приготвяне с кърпа, за да предотвратите събирането на влакна в него.

## Почистване на блока за приготвяне с таблетките за премахване на масло от кафе

Използвайте само таблетки на Phillips за премахване на масло от кафе.

- 1 Поставете чаша под чучура за кафе. Напълнете водния резервоар с прясна вода.
- 2 Поставете таблетка за премахване на омазняване от кафе в отделението за предварително смляно кафе.
- 3 Докоснете иконата за кафе и след това натиснете иконата за сила на аромата за 3 секунди, за да изберете функцията (Фиг. 2) за предварително смляно кафе.
- 4 Не добавяйте предварително смляно кафе. Натиснете бутона за старт/стоп ►■, за да започнете цикъла по приготвяне. Когато се напълни половин чаша вода, извадете щепсела на машината от контакта.
- 5 Оставете разтвора за премахване на масло от кафе да действа поне 15 минути.
- 6 Включете отново щепсела в електрически контакт и включете машината, за да завършите цикъла на приготвяне. Изпразнете чашата.
- 7 Извадете водния резервоар и отворете сервизната вратичка. Извадете блока за приготвяне и го изплакнете обилно на чешмата.
- 8 Върнете на място блока за приготвяне и водния резервоар и поставете чаша под чучура за кафе.
- 9 Докоснете иконата за кафе и след това натиснете иконата за сила на аромата за 3 секунди, за да изберете функцията (Фиг. 2) за предварително смляно кафе. Не добавяйте предварително смляно кафе. Натиснете бутона за старт/стоп ►■, за да започнете цикъла по приготвяне. Повторете тази процедура два пъти. Изпразнете чашата.

## Смазване на блока за приготвяне

Смазвайте блока за приготвяне на всеки 2 месеца, за да сте сигурни, че подвижните части ще продължат да се движат плавно.

- 1 Нанесете тънък слой смазка по буталото (сивата част) на блока (Фиг. 26) за приготвяне.
- 2 Нанесете тънък слой смазка около оста (сивата част) в долната част на блока (Фиг. 27) за приготвяне.
- 3 Нанесете тънък слой смазка по релсите от двете страни (Фиг. 28).

## Почистване на класическата приставка за разпенване на мляко

### Почистване на класическата приставка за разпенване на мляко след всяка употреба

Почиствайте приставката за разпенване на мляко всеки път, когато я използвате, поради хигиенни съображения, за да избегнете наслагването на млечни остатъци.

- 1 Поставете чаша под приставка за разпенване на мляко.
- 2 Докоснете иконата за пара, след което натиснете бутона за старт/стоп ►■, за да започнете извеждането на пара и за да отстраните млякото, което би могло да е останало в приставката за разпенване.
- 3 За да спрете изпускането на пара след няколко секунди, натиснете бутона за старт/стоп ►■ отново.
- 4 Почистете приставката за разпенване на мляко с влажна кърпа.

### Ежедневно почистване на класическата приставка за разпенване на мляко

- 1 Оставете приставката за разпенване на мляко да изстине напълно.
- 2 Наклонете приставката за разпенване на мляко наляво (Фиг. 29) и отстранете както металната, така и силиконовата част (Фиг. 30).

- 3 Разглобете двете части (Фиг. 31) и ги измийте с течаща вода или в съдомиялната машина. Уверете се, че малкият отвор на металната тръба (Фиг. 32) е напълно чист и не е запушен от остатъци от мляко.
- 4 Сглобете наново двете части от приставката за разпенване на мляко и я поставете на машината.

## Воден филтър AquaClean

Вашата машина е активирана за AquaClean. Можете да поставите водния филтър AquaClean в резервоара за вода, за да запазите вкуса на кафето си. Той също така намалява нуждата от почистване на накипа, като намалява натрупването на варовик в машината ви. Можете да закупите воден филтър AquaClean от местния търговец на дребно, оторизирани сервизни центрове или онлайн на адрес [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Икона и светлинен индикатор AquaClean

Вашата машина е снабдена с индикаторна светлина (Фиг. 33) на водния филтър AquaClean, за да посочва състоянието на филтъра. Използвайте таблицата по-долу, за да видите какви действия са нужни, когато светлината се включи или когато мига.



Когато използвате машината на първи път, индикаторната светлина на AquaClean започва да свети в оранжево. Това показва, че можете да започнете да използвате водния филтър AquaClean. Ако не активирате водния филтър AquaClean, светлинният индикатор ще се изключи автоматично след известно време.



След като поставите филтъра и го активирате от иконата AquaClean, неговата индикаторна светлина става синя, за да потвърди, че водният филтър AquaClean е активен.



Когато филтърът е изхабен, индикаторната светлина на AquaClean отново започва да мига в оранжево, за да ви напомни да смените филтъра с нов.



Когато оранжевата индикаторна светлина на AquaClean е изключена, все още можете да активирате филтъра AquaClean, но първо ще трябва да почистите накипа от машината.

## Активиране на водния филтър AquaClean (5 мин.)

**i** Машината не засича автоматично дали в резервоара за вода е поставен филтър. Следователно трябва да активирате всеки нов филтър AquaClean, който поставяте, чрез иконата AquaClean.

Когато оранжевата индикаторна светлина на AquaClean е изключена, все още можете да активирате филтъра AquaClean, но първо ще трябва да почистите накипа от машината.

**i** Машината трябва да е напълно почистена от накип, преди да започнете да използвате водния филтър AquaClean.

Преди да активирате водния филтър AquaClean, трябва да го подготвите, като го накиснете във вода, както е описано по-долу. Ако не го направите, в машината може да влезе въздух вместо вода, което създава много шум и пречи на машината да приготвя кафе.

- 1 Проверете дали машината е включена.
- 2 Разклатете филтъра около 5 секунди (Фиг. 34).
- 3 Потопете филтъра наобратно в кана със студена вода и го разклатете/притиснете (Фиг. 35).
- 4 Филтърът вече е готов за употреба и може да се постави във водния резервоар.

- 5 Пъхнете филтъра вертикално върху връзката за филтъра в резервоара за вода. Натиснете го надолу до най-ниската възможна точка (Фиг. 36).
- 6 Напълнете водния резервоар с прясна вода и го поставете обратно в машината.
- 7 Поставете купа под чучура за гореща вода/приставката за разпенване на мляко.
- 8 Натиснете иконата AquaClean за 3 секунди (Фиг. 37). Индикаторната светлина започва да пулсира.
- 9 Натиснете бутона за старт/стоп **▶**, за да започнете процеса по активиране.
- 10 От чучура за гореща вода/приставката за разпенване на мляко ще се излее гореща вода (3 мин).
- 11 Когато процесът по активация е завършен, синята индикаторна светлина на AquaClean се включва, за да потвърди, че водният филтър AquaClean е активиран правилно.

## Смяна на водния филтър AquaClean (5 мин)

След като през филтъра изтекат 95 литра вода, той ще спре да работи. Индикаторната светлина на AquaClean става оранжева и започва да мига, за да ви напомни да смените филтъра. Докато тази светлина мига, можете да смените филтъра, без преди това да трябва да отстранявате накип от машината. Ако не смените водния филтър AquaClean, оранжевата индикаторна светлина накрая ще изгасне. В този случай пак можете да замените филтъра, но първо ще трябва да почистите накипа от машината.

Когато оранжевата индикаторна светлина на AquaClean мига:

- 1 Извадете стария воден филтър AquaClean.
- 2 Поставете новия филтър и го активирайте, както е описано в глава "Активиране на водния филтър AquaClean (5 мин)".

**i** Сменяйте водния филтър AquaClean поне на всеки 3 месеца, дори ако машината все още не показва, че е необходима смяна.

## Деактивиране на напомнянето за AquaClean

Ако повече не искате да използвате водните филтри Philips AquaClean, можете да деактивирате напомнянията за AquaClean (лампичката за AquaClean мига в оранжево):

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да изключите машината.
- 2 Когато машината е изключена, натиснете и задръжте иконата AquaClean, докато лампичката на иконата светне. Стартовата лампичка започва да мига.
- 3 Докоснете иконата AquaClean отново, за да деактивирате напомнянията. Лампичката на иконата AquaClean изгасва.
- 4 Натиснете бутона „старт/стоп“, за да потвърдите избора си.
- 5 Натиснете бутона за включване/изключване, за да включите машината отново. Напомнянията за AquaClean вече са деактивирани.

Забележка: Активирането на нов филтър AquaClean автоматично активира напомнянията за AquaClean отново.

## Настройване на твърдостта на водата

**💡** Съветваме ви да регулирате твърдостта на водата спрямо твърдостта на водата във вашия регион за оптимална работа и по-дълъг живот на машината. Това също така намалява необходимостта от често премахване на накип от машината. Настройката за твърдост на водата по подразбиране е 4: твърда вода.

## Използвайте включената в комплекта тест лента, за да определите твърдостта на водата във вашия регион:

- 1 Потопете тест лентата за измерване на твърдостта на водата или я задръжте под чешмата за 1 секунда (Фиг. 38).
- 2 Изчакайте 1 минута. Броят квадрати върху тест лентата, които станат червени, показва твърдостта (Фиг. 39) на водата.

## Настройте машината на правилната твърдост на водата:

- 1 Натиснете бутона за вкл./изкл., за да **изключите** машината.
- 2 Когато машината е изключена, докоснете и задръжте иконата за силата на аромата, докато всички индикаторни светлини на иконата се включат (Фиг. 2).
- 3 Натиснете иконата за сила на аромата 1, 2, 3 или 4 пъти. Броят индикаторни светлини, които са включени, трябва да е същият като броя червени квадратчета по тест лентата (Фиг. 40). Когато върху тест лентата няма червени квадратчета (всички са зелени), изберете 1 индикаторна светлина.
- 4 Когато сте задали правилната твърдост на водата, натиснете бутона за старт/стоп ►■.

**i** Тъй като твърдостта на водата се задава само веднъж, функцията за силата на аромата се използва, за да се избере твърдостта на водата. Това не влияе върху силата на аромата на напитките, които приготвяте след това.


## Процедура по премахване на накип (30 мин)

Използвайте само препарат за премахване на накип на Philips. В никакъв случай не трябва да използвате препарат за премахване на накип, който съдържа сярна киселина, солна киселина сулфаминова или оцетна киселина (оцет), тъй като може да повреди кръга за вода в машината и да не разтвори накипа изцяло. Неизползването на препарат за премахване на накип Philips ще направи гаранцията невалидна. Непочистването на накип от уреда също ще направи гаранцията невалидна. Можете да купите разтвор за премахване на накип на Philips от онлайн магазина на адрес [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Когато индикаторната светлина Calc / Clean свети постоянно, трябва да премахнете накипа от машината.

- 1 Проверете дали машината е включена.
- 2 Ако е поставена, отстранете приставката за разпенване на млякото.
- 3 Извадете тавичката за отцеждане и съда за утайка от кафе, изпразнете ги и ги върнете на местата им.
- 4 Извадете резервоара за вода и го изпразнете. След това премахнете водния филтър AquaClean.
- 5 Излейте цялата бутилка препарат за премахване на накип на Philips в резервоара за вода и го напълнете до нивото Calc / Clean (Фиг. 41). След това го поставете обратно в машината.
- 6 Поставете голям съд (1,5 л) под чучура за кафе и за вода.
- 7 Натиснете иконата за Calc / Clean за 3 сек, след което натиснете бутона за старт/стоп ►■.
- 8 Стартира първата фаза на процедурата по премахване на накип. Процедурата за премахване на накип продължава припл. 30 минути и се състои от цикъл за премахване на накип и цикъл за изплакване. По време на цикъла за почистване на накип индикаторната светлина Calc / Clean мига, за да покаже, че фазата по почистване на накип е в ход.
- 9 Оставете машината да пуска разтвора за премахване на накип, докато дисплеят ви предупреди, че резервоарът за вода е празен.
- 10 Изпразнете резервоара за вода, изплакнете го и го напълнете отново с питейна вода до обозначението Calc / Clean.


- 11 Изпразнете съда и го поставете обратно под чучура за наливане на кафе и вода. Натиснете бутона **старт/стоп** ► отново.
- 12 Стартира втората фаза на цикъла на премахване на накип, фазата на изплакване, която продължава 3 минути. По време на тази фаза индикаторните светлини на контролния панел се включват и изключват, за да покажат, че фазата на изплакване е в ход.
- 13 Изчакайте, докато машината спре да пуска вода. Процедурата по почистване на накип е завършена, когато машината спре да пуска вода.
- 14 Сега машината ще се загрее отново. Машината е готова за използване отново, когато индикаторните светлини в иконите за напитки светят непрестанно.
- 15 Поставете и активирайте нов воден филтър AquaClean в резервоара за вода.
  - Когато процедурата по почистване на накип е завършена, индикаторната светлина на AquaClean мига за известно време, за да ви напомни да поставите нов воден филтър AquaClean.

 **Съвет:** Използването на филтъра AquaClean намалява нуждата от премахване на накип!

## Какво да правите, ако процедурата по премахване на накип бъде прекъсната

Можете да излезете от процедурата по премахване на накип, като натиснете бутона за **вкл./изкл.** на контролния панел. Ако процедурата по премахване на накип бъде прекъсната, преди да завърши докрай, направете следното:

- 1 Изпразнете и изплакнете старателно резервоара за вода.
- 2 Напълнете резервоара за вода с питейна вода до обозначението за ниво **Calc/Clean** (Накип/Почистване) и включете отново машината. Машината ще загрее и ще изпълни автоматичен цикъл на изплакване.
- 3 Преди да пригответе каквито и да било напитки, изпълнете ръчен цикъл на изплакване. За да изпълните цикъл на ръчно изплакване, най-напред изсипете половин воден резервоар гореща вода, като неколкократно докосвате иконата (Фиг. 9) за гореща вода, и след това пригответе 2 чаши предварително смляно кафе, без да добавяте смляно кафе.

 Ако процедурата по премахване на накип не е завършила, машината ще поиска извършване на нова такава процедура възможно по-скоро.

## Поръчване на аксесоари

Използвайте само продуктите на Philips за почистване и премахване на накипа от машината. Тези продукти могат да се закупят от местния търговец на дребно, оторизираните сервизни центрове или онлайн на адрес [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). За да намерите пълен списък с резервни части онлайн, въведете номера на модела на вашата машина. Можете да откриете номера от вътрешната страна на сервизната вратичка.

Продукти за поддръжка и типови номера:

- Разтвор за премахване на накип CA6700
- Воден филтър AquaClean CA6903
- Смазка за блока за приготвяне HD5061
- Таблетки за премахване на масло от кафе CA6704



# Предупредителни икони

## Предупредителна икона Решение



Светлинният индикатор за празен воден резервоар е включен

- Водният резервоар е почти празен. Напълнете водния резервоар с прясна вода до обозначението за максимално ниво.
- Водният резервоар не е на мястото си. Поставете водния резервоар на мястото му.



Индикаторната светлина за изпразване на съда за утайка от кафе е включена

- Съдът за утайка от кафе е пълен. Отстранете и изпразнете съда за утайка от кафе, докато машината е включена. Преди да поставите контейнера обратно, изчакайте поне 5 секунди.



Индикаторната светлина за алармата е включена

- Съдът за утайка от кафе и/или тавичката за отцеждане не са на мястото си или не са поставени правилно. Поставете обратно съда за утайка от кафе и/или тавичката за отцеждане и се уверете, че са на правилното място.
- Сервизната вратичка е отворена. Извадете водния резервоар и се уверете, че сервизната вратичка е затворена.



Индикаторната светлина за алармата мига

- Блокът за приготвяне не е поставен или не е поставен правилно. Отстранете блока за приготвяне и се уверете, че е фиксиран правилно на място. Вижте глава „Изваждане и поставяне на блока за приготвяне“ за подробни инструкции.
- Блокът за приготвяне е блокиран. Извадете блока за приготвяне и го изплакнете с течаща вода. След това смажете блока за приготвяне и го поставете обратно в машината. Вижте глава "Почистване и поддръжка" за инструкции стъпка по стъпка.



Предупредителната светлина се включва, а индикаторната светлина за стартиране започва да мига.

Във вътрешността на машината има останал въздух. За да изведете въздуха от машината, напълнете водния резервоар с вода, поставете чаша под класическата поставка за разпенване на мляко и натиснете мигащия бутон за старт/стоп.

**Внимавайте: За да се освободи въздухът, от класическата поставка за разпенване на млякото ще излизат малки пръски гореща вода.**



Aqua Clean

Индикаторната светлина за AquaClean мига: поставете или сменете водния филтър AquaClean и го активирайте. Вижте глава "Воден филтър AquaClean" за инструкции стъпка по стъпка.



Calc / clean

Индикаторната светлина за премахване на накип свети постоянно: Премахнете накипа от машината.

## Предупредителна икона



Лампичките на иконите за напитки светват и изгасват една по една.

Машината загрева и/или се опитва да освободи въздуха, който е засмукан в нея. Изчакайте, докато всички лампички за напитки започнат да светят постоянно.



Светлинните индикатори на всички предупредителни икони мигат.

Нулирайте машината, като я изключите от контакта и след това отново я включите. Преди отново да включите машината, следвайте тези стъпки:

- Отстранете филтъра AquaClean от резервоара за вода.
- Поставете водния резервоар на мястото му. Поставете го колкото се може по-навътре в машината, за да се уверите, че е в правилната позиция.
- Отворете капака на отделението за предварително смляно кафе и проверете дали не е задръстено с прах от кафе. За да го почистите, пхнете дръжка на лъжица в отделението за предварително смляно и движете дръжката нагоре и надолу, докато заседналата смляно кафе не изпадне (Фиг. 22). Отстранете блока за приготвяне и всичкото смляно кафе, което е паднало. Поставете обратно чистия блок за приготвяне.
- Включете машината отново.

Ако проблемът не се разреши, филтърът AquaClean не е бил подготвен добре. Подгответе филтъра AquaClean, преди да го поставите обратно, като следвате стъпки 1 и 2 от глава "Активиране на водния филтър AquaClean (5 мин)".

Ако светлината продължи да мига, машината може да прегрее. Изключете машината, изчакайте 30 минути и я включете отново. Ако индикаторните светлини продължават да мигат, свържете се с Центъра за обслужване на потребители във вашата страна. За данните за контакт вижте международната листовка с гаранция.

## Отстраняване на неизправности

За да ви помогне да разрешите най-често срещаните проблеми, които бихте могли да срещнете при използване на машината, Philips предлага видеоклипове за поддръжка и пълен списък с често задавани въпроси на адрес [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ако не можете да разрешите проблема, се свържете с Центъра за обслужване на потребители във вашата страна. Можете да намерите данните за контакт върху листовката за гаранция.

## Технически спецификации

Производителят си запазва правото да подобрява техническите спецификации на продукта. Всички предварително зададени количества са приблизителни.

Описание	Стойност
Размери (Ш x В x Д)	246 x 372 x 433 мм
Тегло	7 – 7,5 кг
Дължина на захранващия кабел	1000 мм
Воден резервоар	1,8 литра, подвижен
Вместимост на съда за кафе на зърна	275 г

Вместимост на съда за отпадъци от кафе	12 шайби
Регулируема височина на улея	85 – 145 мм
Номинално напрежение – номинална мощност – електрозахранване	Вижте етикета с данни от вътрешната страна на сервисната вратичка (фиг. А11)

## Содржина

Преглед на машината (Сл. А) _____	195
Контролна табла (Сл. В) _____	195
Вовед _____	196
Пред првата употреба _____	196
Варење пијалаци _____	197
Приспособување на поставките за машината _____	199
Отстранување и вметнување на групата за варење _____	201
Чистење и одржување _____	201
Филтер за вода AquaClean _____	203
Поставување тврдост на водата _____	205
Постапка на отстранување бигор (30 мин.) _____	206
Нарачување додатоци _____	207
Икони за предупредување _____	207
Решавање проблеми _____	209
Технички спецификации _____	209

## Преглед на машината (Сл. А)

A1	Контролна табла	A10	Сервисна врата
A2	Држач за чаши	A11	Етикета со податоци со број на тип
A3	Преграда за претходно мелено кафе	A12	Резервоар за вода
A4	Капак на резервоарот за зрна кафе	A13	Одвод за врела вода
A5	Приспособлив одвод за кафе	A14	Сад за мелено кафе
A6	Приклучок за напојување	A15	Преден панел на садот за мелено кафе
A7	Копче за поставување на мелењето	A16	Капак на послужавникот за капење
A8	Резервоар за зрна кафе	A17	Послужавник за капење
A9	Група за варење	A18	Индикатор „послужавникот за капење е полн“

### Додатоци

A19	Цевка за подмачкување	A22	Лента за тестирање тврдост на водата
A21	Лажичка за мерење	A23	Класичен апарат за млечна пена

## Контролна табла (Сл. В)

Погледнете ја сликата В за преглед на сите копчиња и икони. Подолу ќе го најдете описот.

B1	Копче за вклучување/исклучување	B6	Светло за старт
----	---------------------------------	----	-----------------

B2	Икони за пијалаци*	B7	Старт/стоп ►■ копче
B3	Икона за Јачина на аромата/претходно смелено кафе	B8	Икона за бигор/чистење
B4	Икона за количина на пијалак	B9	Икона за AquaClean
B5	Икони за предупредување		

\* Икони за пијалаци: еспресо, кафе, врела вода, пареа

## Вовед

Ви честитаме што купивте целосно автоматска машина за кафе Philips! За да целосно ја искористите поддршката што ја нуди Philips, регистрирајте го вашиот производ на [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).  
Внимателно прочитајте ја посебната безбедносна брошура пред првиот пат кога ќе ја користите машината и зачувајте ја за во иднина.

За да ви помогне да започнете и да го добиете најдоброто од вашата машина, Philips нуди поддршка на повеќе начини. Во кутијата ќе најдете:

- 1 Овој прирачник за корисникот со упатства за користење претставени со слики и подетални информации за чистење и одржување.
- 2 Посебната брошура за безбедност со упатства за безбеден начин на користење на машината.
- 3 За онлајн поддршка (често поставувани прашања, видеа итн.), скенирајте го QR-кодот што се наоѓа на корицата на оваа брошура или одете на [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)

**i** Машината е тестирана со кафе. Иако беше внимателно исчистена, може да има остатоци од кафе. Сепак, гарантираме дека машината е потполно нова.

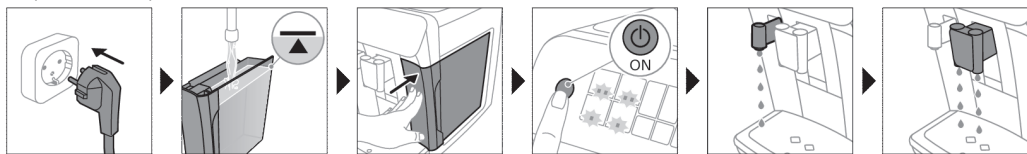
Машината автоматски го приспособува количество мелено кафе што се користи за да направи најкусно кафе. Може да сварите 5 филџани кафе првично за да ѝ овозможите на машината да го заврши самостојното приспособување.

Погрижете се да го исплакнете класичниот апарат за млечна пена пред првото користење.

## Пред првата употреба

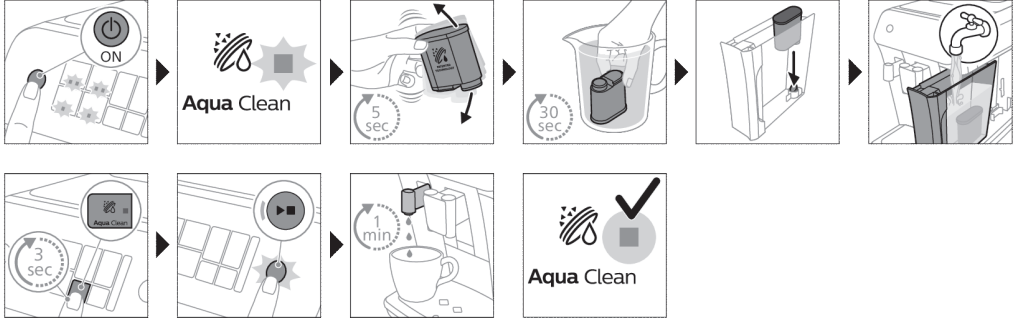
### 1. Поставување на машината

По вклучувањето на машината, малку вода може да истече од одводот за врела вода или одводот за кафе. Тоа е нормално.



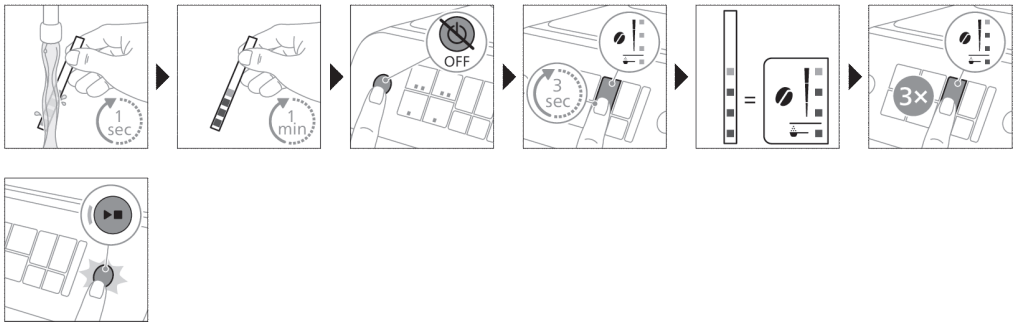
## 2. Активирање на филтерот за вода AquaClean (5 мин.)

За повеќе информации, погледнете го поглавјето „Филтер за вода AquaClean“.

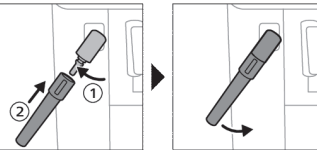


## 3. Поставување тврдост на водата

Погледнете го поглавјето „Поставување тврдост на водата“ за упатства чекор по чекор. Стандардната поставка за тврдост на водата е 4: тврда вода.



## 4. Составување на класичниот апарат за млечна пена



## Варење пијалаци

### Општи чекори

- 1 Наполнете го резервоарот за вода со вода од чешма и наполнете го резервоарот за зрна кафе со зрна.
- 2 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја вклучите машината.

- Машината почнува да се загрева и го изведува автоматскиот циклус на плакнење. При загревањето, светлата на иконите за пијалаци ќе се вклучат и ќе се исклучат бавно една по една.
  - Кога сите светла на иконите за пијалаци светат постојано, машината е подготвена за употреба.
- 3** Ставете филцан под одводот за распрскување кафе. Лизгајте го одводот за распрскување кафе нагоре или надолу за да ја приспособите неговата висина на висината на филцанот или чашата што ја користите (Сл. 1).

## Персонализирање пијалаци

Машинава ви дозволува да ги приспособите поставките на пијалакот по сопствен избор. Откако ќе изберете пијалак, можете:

- 1** Да ја приспособите јачината на аромата со допирање на иконата за јачина на аромата. (Сл. 2) Има 3 јачини, најниската е најслаба, а највисоката е најсилна.
- 2** Да ја приспособите количината на пијалакот со допирање на иконата за количина на пијалак (Сл. 3). Има 3 вредности: ниско, средно и високо.

**i** Може да ја приспособите и температурата на кафето по сопствен избор.

## Варење кафе со зрна

- 1** За да сварите кафе, допрете ја иконата за избраното кафе.
  - Светлата за јачина на аромата и количество ќе се вклучат и ќе ја прикажат претходно избраната поставка.
  - Може да го приспособите пијалакот според саканиот вкус.
- 2** Притиснете го копчето за старт/стоп ►■.
  - Светлото на иконите за пијалаци трепка додека истекува пијалакот.
- 3** За да сопре распрскувањето на кафето пред да заврши машината, притиснете го копчето за старт/стоп ►■ повторно.

**i** За да варите две кафиња истовремено, допрете ја иконата за пијалак два пати. Ќе се осветли светлото 2x.

## Правење пена од млеко со класичниот апарат за млечна пена

**i** Секогаш користете млеко тукушто извадено од фрижидер за најдобар квалитет на пената.

- 1** Навалете ја налево црната силиконска рачка на машината и вовлечете го апаратот за млечна пена на неа (Сл. 4).
- 2** Наполнете сад за млеко со приближно 100 ml млеко за капучино или приближно 150 ml млеко за лате макијато.
- 3** Вметнете го апаратот за пена приближно 1 cm во млекото.
- 4** Допрете ја иконата за пареа (Сл. 5).
  - Светлото на иконата за пареа се вклучува и светлото за старт почнува да пулсира.
- 5** Притиснете на копчето за старт/стоп ►■ за да направите пена од млекото (Сл. 6).
  - Машината започнува да се загрева, се истиснува пареа во млекото и се прави пена.
- 6** Кога млечната пена во садот за млеко ќе го достигне потребниот волумен, повторно притиснете го копчето за старт/стоп ►■ за да сопре правењето пена од млекото.

**i** Никогаш не правете пена од млеко подолго од 90 секунди. Правењето пена автоматски сопира по 90 секунди.

**i** Не мора да го поместувате садот за млеко додека се прави пената за да добиете млечна пена со најдобар квалитет.

## Варење кафе со претходно сомелено кафе

Може да изберете да користите претходно мелено кафе наместо зрна, на пример, ако претпочитате друга сорта на кафе или бескофеинско кафе.

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување на машината и почекајте додека не стане подготвена за употреба.
- 2 Отворете го капакот на преградата за претходно мелено кафе и ставете една рамна лажичка за мерење од претходно сомеленото кафе во неа (Сл. 7). Потоа затворете го капакот.
- 3 Ставете филцан под одводот за распрскување кафе.
- 4 Изберете еден пијалак.
- 5 Притиснете го копчето за јачина на аромата 3 секунди (Сл. 8).
  - Светлото на претходно мелено кафе се вклучува и светлото за старт почнува да пулсира.
- 6 Притиснете го копчето за старт/стоп ►■.
- 7 За да сопре распрснувањето на кафето пред да заврши машината, притиснете го копчето за старт/стоп ►■ повторно.

**i** Со претходно меленото кафе, истовремено може да варите само едно кафе.

**i** Претходно мелено кафе не е поставка што се зачувува како претходно избрана поставка за јачина. Секој пак кога ќе сакате да користите претходно мелено кафе, треба да ја притиснете иконата за јачина на аромата 3 секунди.

**i** Кога ќе изберете претходно мелено кафе, не можете да изберете друга јачина на аромата.

## Распрскување врела вода

- 1 Ако е прикачен, отстранете го апаратот за млечна пена.
- 2 Допрете ја иконата за врела вода (Сл. 9).
  - Светлото за количество на пијалак ќе се вклучи и ќе ја прикажува поставката за врела вода на претходно избраниот пијалак.
- 3 Приспособете ја количината на врела вода по желба со допирање на иконата за количина на пијалак (Сл. 3).
- 4 Притиснете го копчето за старт/стоп ►■.
  - Светлото на иконата за врела вода трепка и се распрскува врела вода од одводот за врела вода (Сл. 10).
- 5 За да сопре распрснувањето на врелата вода пред да заврши машината, притиснете го копчето за старт/стоп ►■ повторно.

## Приспособување на поставките за машината

### Приспособување на времето на мирување

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја исклучите машината.



- 2 Кога машината е исклучена: притиснете ја и држете ја иконата (Сл. 11) за бигор/чистење додека светлата на таа икона и на јачината на аромата не се вклучат (Сл. 12).
- 3 Допрете ја иконата за јачина на арома за да го изберете времето на мирување: 15, 30, 60 или 180 минути. Соодветно 1, 2, 3 или 4 светла на иконата за јачина на аромата ќе се вклучат.
- 4 кога ќе завршите со поставување на времето на мирување, притиснете го копчето за старт/стоп. Машината ќе се исклучи.
- 5 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја вклучите машината повторно.

## Приспособување на температурата на кафето

### Машини без икона за температура

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја **исклучите** машината.
- 2 Кога машината е исклучена: притиснете и задржете ја иконата за количество на кафе додека не се вклучи светлото на оваа икона (Сл. 13).
- 3 Допрете ја иконата за количина за да ја изберете потребната температура: нормална, висока или максимална.
  - Соодветно 1, 2 или 3 светла ќе се вклучат.
- 4 Кога ќе завршите со поставување на температурата на кафето, притиснете го копчето за старт/стоп ►■.
- 5 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја вклучите машината повторно.

**i** Ако не ја исклучите машината вие, таа ќе се исклучи автоматски по некое време.

## Приспособување на поставките за мелницата

Може да ја промените јачината на кафето со копчето за поставка на мелењето во садот за зрна. Колку е пониска поставката за мелење, толку е пофино меленото кафе и толку појако ќе биде кафето. Има 12 различни поставки за мелење од кои може да изберете.

Машината е поставена да го извлече најдобриот вкус од вашите зрна кафе. Затоа ве советуваме да не ја поставувате поставката за мелење додека не сте свариле 100 до 150 филцани (приближно 1 месец користење).

**i** Поставките за мелење може да ги поставувате само кога машината ги меле зрната кафе. Треба да сварите 2 или 3 пијалаци пред да може да ја вкусите разликата.

**⚠** Не вртете го копчето за поставување на мелењето повеќе од еден зарез едновременно за да се спречи оштетување на мелницата.

- 1 Ставете филцан под одводот за распрскување кафе.
- 2 Отворете го капакот на резервоарот за зрна кафе.
- 3 Допрете ја иконата за еспресо, а потоа притиснете на копчето за старт/стоп ►■.
- 4 Кога мелницата ќе почне да меле, притиснете го копчето за поставка на мелењето и свртете го налево или надесно. (Сл. 14)

## Деактивирање на звучните сигнали на контролната табла

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја исклучите машината.
- 2 Кога машината е исклучена, допрете и задржете ја иконата за кафе додека не се вклучи светлото на иконата. Светлото за старт почнува да трепка.
- 3 Повторно допрете ја иконата за кафе за да ги деактивирате звучните сигнали на контролната табла. Светлото на иконата за кафе ќе се исклучи.

- 4 Притиснете го копчето за старт/стоп за да го потврдите изборот.
- 5 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја вклучите машината повторно. Звучните сигнали на контролната табла сега се деактивирани.

Забелешка: ако светлото на иконата за кафе не се вклучи по допирање и задржување на иконата, тоа значи дека звучните сигнали на машината веќе биле деактивирани. За да ги активирате повторно, допрете ја иконата повторно и потврдете со притискање на копчето за старт/стоп.

Титкањата на копчето за вклучување/исклучување и копчето за старт/стоп не може да се деактивираат.

## Отстранување и вметнување на групата за варење

Одете на [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) за детални видео упатства за начинот на отстранување, вметнување и чистење на групата за варење.

### Отстранување на групата за варење од машината

- 1 Исклучете ја машината.
- 2 Извадете го резервоарот за вода и отворете ја сервисната врата (Сл. 15).
- 3 Притиснете ја рачката (Сл. 16) PUSH и повлечете го држачот на групата за варење за да ја извадите од машината (Сл. 17).

### Повторно вметнување на групата за варење

**⚠** Пред да ја вратите групата за варење назад во машината, осигурете се дека е во точната положба.

- 1 Проверете дали групата за варење е во точната положба. Стрелката на жолтиот цилиндар на страната од групата за варење мора да биде порамнета со црната стрелка и N (Сл. 18)
  - Ако не се порамнети, притиснете ја рачката додека не дојде во контакт со основата од групата (Сл. 19) за варење.
- 2 Вратете ја групата за варење назад во машината со лизгање долж водечките шини на страните (Сл. 20) додека не се заклучи во положба со кликување (Сл. 21). Не притискајте го копчето PUSH.
- 3 Затворете ја сервисната врата и вратете го резервоарот за вода.

## Чистење и одржување

Редовното чистење и одржување ја одржува вашата машина во одлична состојба и обезбедува кафе со добар вкус долго време и со стабилен проток на кафе.

Погледнете ја табелата подолу за детален опис на времето и начинот на чистење на сите делови од машината што се вадат. Може да најдете подетални информации и видео упатства на [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Погледнете ја сликата D за преглед на деловите што може да се чистат во машина за миене садови.

Делови што се вадат	Кога да се чисти	Како да се чисти
Група за варење	Седмично	Отстранете ја групата за варење од машината. Исплакнете ја под чешма.

Делови што се вадат	Кога да се чисти	Како да се чисти
	Месечно	Исчистете ја групата за варење со таблета за отстранување масло од кафе на Philips.
Класичен апарат за млечна пена	По секоја употреба	Прво распрнете врела вода со апаратот за млечна пена прикачен на машината за темелно чистење. Потоа отстранете го апаратот за млечна пена од машината и расклопете го. Исчистете ги сите делови под чешма или во машина за миеење садови.
Преграда за претходно мелено кафе	Проверувајте ја преградата за претходно мелено кафе седмично за да видите дали е затната.	Исклучете ја машината и извадете ја групата за варење. Отворете го капакот на преградата за претходно мелено кафе и ставете ја рачката на лажицата во неа. Движете ја рачката нагоре-надолу додека заглавеното кафе не испадне (Сл. 22). Одете на <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> за детални видео упатства.
Сад за мелено кафе	Испразнете го садот за мелено кафе кога ќе ве потсети машината. Чистете го седмично.	Извадете го садот за мелено кафе додека машината е вклучена и исплакнете го под чешма.
Послужавник за капење	Празнете го послужавникот за капење секојдневно или штом ќе се појави црвениот индикатор „Drip tray full“ (Послужавникот за капење е полн) (Сл. 23).	Отстранете го послужавникот (Сл. 24) за капење и исплакнете го под чешма или ставете го во машина за миеење садови. <b>Предниот панел на садот за мелено кафе (сл. A15) не се мие во машина за садови.</b>
Подмачкување на групата за варење	Секои 2 месеци	Погледнете ја табелата за подмачкување и подмачкајте ја групата за варење со маст на Philips.
Резервоар за вода	Седмично	Исплакнете го резервоарот за вода под чешма.

## Чистење на групата за варење

Редовното чистење на групата за варење спречува затнување на внатрешните кола со остатоци од кафе. Постете ја [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) за видеа за поддршка за начинот на отстранување, вметнување и чистење на групата за варење.

### Чистење на групата за варење под млаз вода од чешма

- 1 Извадете ја групата за варење.
- 2 Исплакнете ја групата за варење темелно со вода. Внимателно исчистете го горниот филтер (Сл. 25) на групата за варење.
- 3 Оставете ја групата за варење да се исуши на воздух и вратете ја назад. Немојте да ја сушите групата за варење со крпа за да не се насоберат влакна во неа.

### Чистење на групата за варење со таблети за отстранување масло од кафе

Користете само таблети за отстранување масло од кафе на Philips.

- 1 Ставете филцан под одводот за кафе. Наполнете го резервоарот со свежа вода.
- 2 Ставете таблета за отстранување масло од кафе во делот за претходно сомелено кафе.

- 3 Допрете ја иконата за кафе, а потоа притиснете ја иконата за јачина на аромата 3 секунди за да ја изберете функцијата за претходно мелено кафе (Сл. 2).
- 4 Не додавајте претходно мелено кафе. Притиснете на копчето за старт/стоп ►■ за да започне циклусот на варење. Кога ќе се свари половина филџан вода, исклучете ја машината од штекер.
- 5 Оставете го растворот со средство за отстранување масло од кафе да делува најмалку 15 минути.
- 6 Повторно приклучете го приклучокот за напојување во штекерот и вклучете ја машината за да заврши циклусот на варење. Испразнете го филџанот.
- 7 Извадете го резервоарот за вода и отворете ја сервисната врата. Извадете ја групата за варење и исплакнете ја темелно под чешма.
- 8 Повторно вметнете ја групата за варење кафе и ставете филџан под одводот за кафе.
- 9 Допрете ја иконата за кафе, а потоа притиснете ја иконата за јачина на аромата 3 секунди за да ја изберете функцијата за претходно мелено кафе (Сл. 2). Не додавајте претходно мелено кафе. Притиснете на копчето за старт/стоп ►■ за да започне циклусот на варење. Повторете го ова два пати. Испразнете го филџанот.

## Подмачкување на групата за варење

Подмачкувајте ја групата за варење на секои 2 месеци за да се осигури дека подвижните делови ќе продолжат со непречено функционирање.

- 1 Нанесете тенок слој маст на клипот (сивиот дел) од групата за варење (Сл. 26).
- 2 Нанесете тенок слој маст околу оската (сивиот дел) на дното од групата за варење (Сл. 27).
- 3 Нанесете тенок слој маст на шините од двете страни (Сл. 28).

## Чистење на класичниот апарат за млечна пена

### Чистење на класичниот апарат за млечна пена по секое користење

Чистете го апаратот за млечна пена по секое користење од хигиенски причина и за да се избегне наталожување остатоци од млеко.

- 1 Ставете филџан под апаратот за млечна пена.
- 2 Допрете ја иконата за пареа, а потоа притиснете го копчето старт/стоп ►■ за да започне распрскување на пареата и да го отстраните млекото што можеби преостанало во апаратот за млечна пена.
- 3 За да сопре распрснувањето на пареата по неколку секунди, притиснете го копчето за старт/стоп ►■ повторно.
- 4 Чистете го апаратот за млечна пена само со влажна крпа.

### Дневно чистење на класичниот апарат за млечна пена

- 1 Оставете го апаратот за млечна пена да се олади потполно.
- 2 Навалете го налево (Сл. 29) апаратот за млечна пена и отстранете го металниот и силиконскиот дел (Сл. 30).
- 3 Расклопете ги двата дела (Сл. 31) и исплакнете ги со свежа вода и исчистете ги во машина за садови. Погрижете се малата дупка на металната цевка (Сл. 32) да биде целосно чиста и да не е затната со остатоци од млеко.
- 4 Повторно составете ги двата дела од апаратот за млечна пена и повторно прикачете го на машината.

## Филтер за вода AquaClean

На вашата машина е овозможен AquaClean. Можете да го поставите филтерот за вода AquaClean во резервоарот за вода за да го зачувате вкусот на вашето кафе. Тоа исто така ја намалува потребата за

чистење бигор поради намалување на наслагите на бигор во вашата машина. Можете да купите филтер за вода AquaClean од вашиот локален малопродажник, од овластените сервисни центри или онлајн на [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Икона и светло за AquaClean

Вашата машина е опремена со светло (Сл. 33) за филтерот AquaClean што го означува статусот на филтерот. Во табелата подолу може да ги видите дејствата што се потребни кога ќе се вклучи или кога трепка светлото.



Кога ја користите машината прв пат, светлото за AquaClean започнува да трепка портокалово. Ова означува дека може да започнете со користење на филтерот за вода AquaClean. Ако не активирате филтер за вода AquaClean, светлото ќе се исклучи автоматски по некое време.



Откако ќе инсталирате филтер и ќе го активирате со иконата AquaClean, светлото за AquaClean ќе свети сино за да потврди дека филтерот за вода AquaClean е активен.



Кога ќе се истроши филтерот, светлото за AquaClean започнува повторно да трепка портокалово за да ве потсети да го замените филтерот со нов.



Кога ќе се исклучи портокаловото светло за AquaClean, сè уште можете да активирате филтер AquaClean, но ќе треба прво да ја исчистите машината од бигор.

## Активирање на филтерот за вода AquaClean (5 мин.)

**i** Машината не открива автоматски дека е поставен филтер во резервоарот за вода. Затоа треба да го активирате секој нов филтер за вода AquaClean што го монтирате со иконата AquaClean.

Кога ќе се исклучи портокаловото светло за AquaClean, сè уште можете да активирате филтер за вода AquaClean, но ќе треба прво да ја исчистите машината од бигор.

**i** Вашата машина треба да нема никаков бигор пред да почнете да го користите филтерот за вода AquaClean.

Пред да го активирате филтерот за вода AquaClean, тој мора да се подготви со негово натопување во вода, како што е опишано подолу. Ако не го направите ова, во машината може да навлезе воздух наместо вода, што создава многу бучава и машината нема да може да вари кафе.

- 1 Осигурете дека машината е вклучена.
- 2 Тресете го филтерот околу 5 секунди (Сл. 34).
- 3 Потопете го филтерот наопаку во чаша со ладна вода и тресете го/притискајте го (Сл. 35).
- 4 Филтерот сега е подготвен за користење и може да се вметне во резервоарот за вода.
- 5 Вметнете го филтерот вертикално врз конекцијата за филтер во резервоарот за вода. Притиснете го надолу до најниската можна точка (Сл. 36).
- 6 Наполнете го резервоарот за вода со свежа вода од чешма и вратете го назад во машината.
- 7 Ставете сад под одводот за врела вода/апаратот за млечна пена.
- 8 Притиснете го копчето за AquaClean 3 секунди (Сл. 37). Светлото за старт почнува да пулсира.
- 9 Притиснете на копчето за старт/стоп ►■ за да започне процесот на активација.
- 10 Од одводот за жешка вода/апаратот за млечна пена ќе се распрскува жешка вода (3 минути).
- 11 Кога ќе заврши процесот на активирање, ќе се вклучи синото светло за AquaClean за да потврди дека филтерот за вода AquaClean е активен правилно.

## Заменување на филтерот за вода AquaClean (5 мин.)

Откако ќе поминат 95 литри вода низ филтерот, тој ќе престане да функционира. Светлото за AquaClean ќе свети портокалово и ќе почне да трепка за да ве потсети да го замените филтерот. Сè додека тоа трепка, може да го замените филтерот пред да треба прво да го отстраните бигорот од машината. Ако не го замените филтерот AquaClean, портокаловото светло ќе се исклучи по некое време. Во тој случај, ќе може да го замените филтерот, но прво ќе треба да го отстраните бигорот од машината.

Кога трепка портокаловото светло за AquaClean:

- 1 Извадете го стариот филтер за вода AquaClean.
- 2 Монтирајте нов филтер и активирајте го, како што е опишано во поглавјето „Активирање на филтерот за вода AquaClean (5 мин.)“.

**i** Заменувајте го филтерот за вода AquaClean најмалку на секои 3 месеци, дури и ако машината сè уште не укажува дека е потребна замена.

## Деактивирање на потсетникот за AquaClean

Ако не сакате веќе да користите филтри за вода AquaClean на Philips, може да ги деактивирате потсетниците за AquaClean (светлото за AquaClean што трепка портокалово):

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја исклучите машината.
- 2 Кога машината е исклучена, притиснете и задржете ја иконата за AquaClean додека не се вклучи светлото на иконата. Светлото за старт почнува да трепка.
- 3 Допрете на иконата AquaClean повторно за да ги деактивирате потсетниците. Светлото на иконата AquaClean ќе се исклучи.
- 4 Притиснете го копчето за старт/стоп за да го потврдите изборот.
- 5 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја вклучите машината повторно. Потсетниците за AquaClean сега се деактивирани.

Забелешка: Активирањето на нов филтер AquaClean автоматски повторно ќе ги активира потсетниците за AquaClean.

## Поставување тврдост на водата

**i** Ве советуваме да ја приспособите тврдоста на водата на тврдоста на водата во вашиот регион за да имате оптимални перформанси и подолг работен век на машината. Ова спречува да морате премногу често да го чистите бигорот на машината. Стандардната поставка за тврдост на водата е 4: тврда вода.

**Користете ја лентата за тестирање тврдост на водата дадена во кутијата за да ја одредите тврдоста на водата во вашиот регион:**

- 1 Ставете ја лентата за тестирање тврдост на водата во вода од чешма или држете ја под чешма 1 секунда (Сл. 38).
- 2 Почекајте 1 минута. Бројот на квадрати на лентата за тестирање што ќе станат црвени ја означуваат тврдоста на водата (Сл. 39).

**Поставете ја машината на точната тврдост на водата:**

- 1 Притиснете го копчето за вклучување/исклучување за да ја **исклучите** машината.
- 2 Кога машината е исклучена, допрете и задржете ја иконата за јачина на аромата додека не се вклучат сите светла на иконата (Сл. 2).

- 3 Допрете го копчето за јачина на аромата 1, 2, 3 или 4 пати. Бројот на вклучени светла треба да биде ист со бројот на црвени квадрати на лентата за тестирање (Сл. 40). Кога нема црвени квадрати на лентата за тестирање (што значи сите квадрати се зелени), изберете 1 светло.
- 4 Кога ќе ја поставите точната тврдост на водата, притиснете го копчето за старт/стоп ►■.


**i** Бидејќи тврдоста на водата се поставува само еднаш, функцијата за јачина на аромата се користи за избирање на тврдоста. Ова не влијае врз јачината на аромата на пијалациите што ќе ги правите потоа.

## Постапка на отстранување бигор (30 мин.)

Користете само средство за отстранување бигор на Philips. Во ниту еден случај не треба да користите средство за отстранување бигор на база на сулфурна киселина, хлороводородна киселина, аминокиселина или оцетна киселина (оцет) бидејќи ова може да го оштети колото за вода во машината и нема да го раствори бигорот соодветно. Ако не користите средство за отстранување бигор на Philips, гаранцијата нема да важи. Гаранцијата нема да важи и ако не извршувате чистење бигор на апаратот. Може да купите раствор за отстранување бигор на Philips во онлајн продавницата на [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Кога светлото за бигор/чистење ќе свети непрекинато, треба да го исчистите бигорот од машината.


- 1 Осигурете дека машината е вклучена.
- 2 Ако е прикачен, отстранете го апаратот за млечна пена.
- 3 Отстранете ги послужавникот за капење и садот за мелено кафе, испразнете ги и вратете ги на своето место.
- 4 Извадете го резервоарот за вода и испразнете го. Потоа извадете го филтерот за вода AquaClean.
- 5 Истурете го целото шише на средството за отстранување бигор на Philips во резервоарот за вода, а потоа наполнете го со вода до Calc / Clean индикацијата (Сл. 41). Потоа повторно ставете го во машината.
- 6 Ставете голем сад (1,5 l) под одводот за распрскување кафе и одводот за вода.
- 7 Притиснете ја иконата Calc / Clean 3 секунди, а потоа притиснете на копчето за старт/стоп ►■.
- 8 Ќе започне првата фаза од постапката за чистење бигор. Постапка на отстранување бигор трае приближно 30 минути и се состои од циклус на чистење бигор и циклус на плакнење. За време на циклусот за чистење бигор, светлото на Calc / Clean трепка за да покаже дека фазата на чистење бигор е во тек.
- 9 Оставете ја машината да го распрсне растворот за чистење бигор додека дисплејот не ве потсети дека резервоарот за вода е празен.
- 10 Испразнете го резервоарот за вода, исплакнете го и повторно наполнете го со свежа вода до нивото Calc / Clean.
- 11 Испразнете го садот и повторно ставете под одводот за распрскување кафе и одводот за вода. Повторно притиснете го копчето за старт/стоп ►■.
- 12 Втората фаза од циклусот на чистење бигор, фазата на плакнење, започнува и трае 3 минути. За време на оваа фаза светлата на контролната табла се вклучуваат и исклучуваат за да покажат дека фазата на плакнење е во тек.
- 13 Почekaјте додека машината не престане да распрскува вода. Постапката за отстранување бигор е завршена кога машината ќе престане да распрскува вода.
- 14 Сега машината повторно ќе се загрее. Кога светлата на иконите за пијалаци светат постојано, машината повторно е подготвена за употреба.
- 15 Монтирајте нов филтер за вода AquaClean во резервоарот за вода и активирајте го.
  - Кога ќе заврши постапката за отстранување бигор, светлото за AquaClean трепка некое време за да ве потсети да монтирате нов филтер за вода AquaClean.

 Совет: Користењето на филтерот AquaClean ја намалува потребата за отстранување бигор!

## Што треба да направите ако постапката за чистење бигор се прекине

Може да излезете од постапката за чистење бигор со притискање на копчето за вклучување/исклучување на контролната табла. Ако постапката за чистење бигор се прекине пред да заврши целосно, направете го следново:

- 1 Испразнете го и исплакнете го резервоарот за вода темелно.
- 2 Наполнете го резервоарот за вода со свежа вода до нивото Calc / Clean и повторно вклучете ја машината. Машината ќе се загрее и ќе го изведе автоматскиот циклус на плакнење.
- 3 Пред варење пијалаци, изведете циклус на рачно плакнење. За да изведете рачен циклус на плакнење, прво ставете половина резервоар врела вода со повторливо допирање на иконата (Сл. 9) за врела вода, а потоа сварете 2 филцани претходно мелено кафе без да додадете мелено кафе.

 Ако постапката за чистење бигор не завршила, ќе биде потребно да се изврши друга постапка за чистење бигор што е можно поскоро.

## Нарачување додатоци

За чистење на машината и бигорот, користете само производи за одржување на Philips. Овие производи може да се купат од вашиот локален малопродажник, од овластените сервисни центри или онлајн на [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). За да го најдете целосниот список со резервни делови онлајн, внесете го бројот на моделот на вашата машина. Бројот на моделот може да го најдете од внатрешната страна на сервисната врата.

Производи за одржување и број на типови:

- Раствор за отстранување бигор CA6700
- Филтер за вода AquaClean CA6903
- Маст за групата за варење HD5061
- Таблети за отстранување масло од кафе CA6704

## Икони за предупредување

**Икона за предупредување**      **Решение**



Светлото за „Резервоарот за вода е празен“ е вклучено

- Резервоарот за вода е речиси празен. Наполнете го резервоарот за вода со свежа вода до ознаката за максимално ниво.
- Резервоарот за вода не е ставен на своето место. Ставете го резервоарот за вода на своето место.



Светлото „испразнете го садот за мелено кафе“ е вклучена

- Садот за мелено кафе е полн. Извадете го и испразнете го садот за мелено кафе додека машината е вклучена. Почекајте најмалку 5 секунди пред повторно да го вметнете садот.



## Икона за предупредување      Решение



Светлото за аларм е вклучено

- Садот за мелено кафе и/или послужавникот за капење не е на своето место или не е поставен правилно. Повторно ставете го садот за мелено кафе и/или послужавникот за капење и погрижете се да е во правилната положба.
- Сервисната врата е отворена. Извадете го резервоарот за вода и погрижете се дека сервисната врата е затворена.



Светлото за аларм трепка

- Групата за варење не е на место или не е поставена правилно. Извадете ја групата за варење и осигурете се дека е блокирана на своето место. Погледнете го поглавјето „Отстранување и вметнување на групата за варење“ за упатства чекор по чекор.
- Групата за варење е блокирана. Извадете ја групата за варење и исплакнете ја со вода под чешма. Потоа подмачкајте ја групата за варење и повторно вметнете ја во машината. Погледнете го поглавјето „Чистење и одржување“ за упатства чекор по чекор.



Светлото за аларм се вклучува и светлото за старт почнува да трепка.

Заробен е воздух во машината. За да го ослободите воздухот од машината, наполнете го резервоарот за вода со вода, ставете филцан под класичниот апарат за млечна пена и притиснете го копчето старт/стоп што трепка.

**Внимавајте: мали млазови врела вода ќе се распрскаат од класичниот апарат за млечна пена за да се ослободи воздухот.**



Светлото за AquaClean трепка: ставете или заменете го филтерот за вода AquaClean и активирајте го. Погледнете го поглавјето „Филтер за вода AquaClean“ за упатства чекор по чекор.



Светлото за чистење бигор свети постојано: Отстранете бигор од машината.

## Икона за предупредување

## Решение



Светлата на темните икони се вклучуваат и исклучуваат една по една.

Машината се загрева и/или се обидува да го испушти воздухот што е повлечен во неа. Почекајте додека сите икони на пијалациите не почнат да светат постојано.



Светлата на сите икони за предупредување трепкаат.

Ресетирајте ја машината со исклучување и повторно приклучување во штекер. Пред повторно да ја вклучите машината, следете ги овие чекори:

- Извадете го филтерот за вода AquaClean од резервоарот за вода.
- Ставете го резервоарот за вода на своето место. Вметнете го во машината што е можно подлабоко за да се осигурите дека е во точната положба.
- Отворете го капакот на преградата за претходно мелено кафе и проверете дали е затнат со прав од кафе. За да го исчистите, вметнете рачка од лажица во преградата за претходно мелено кафе и движете ја рачката нагоре и надолу додека не испадне заглавеното мелено кафе (Сл. 22). Извадете ја групата за варење и отстранете го целото мелено кафе што испаднало. Вратете ја чистата група за варење на место.
- Повторно вклучете ја машината.

Ако проблемот се реши, значи дека филтерот AquaClean не бил подготвен соодветно. Подгответе го филтерот AquaClean пред повторно да го вметнете со следење на чекорите 1 и 2 во поглавјето „Активирање на филтерот за вода AquaClean (5 мин.)“.

Ако светлата и понатаму трепкаат, можно е машината да се прегреала. Исклучете ја машината, почекајте 30 минути, а потоа повторно вклучете ја. Ако светлата и понатаму трепкаат, контактирајте со Центарот за грижа на корисниците во вашата држава. За деталите за контакт, погледнете го меѓународниот гарантен лист.

## Решавање проблеми

За да ви помогне да ги решите најчестите проблеми со кои може да се сретнете при користењето на машината, Philips нуди видеа за поддршка и целосен список со често поставувани прашања на [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ако не можете да го решите проблемот, контактирајте со Центарот за грижа на корисниците во вашата држава. За деталите за контакт може да се најдат во гарантниот лист.

## Технички спецификации

Производителот го задржува правото да ги подобри техничките спецификации на производот. Сите одредени количества се приближни.

Опис	Вредност
Големина (ш x в x д)	246 x 372 x 433 mm
Тежина	7 - 7,5 kg
Должина на кабелот за напојување	1.000 mm
Резервоар за вода	1,8 литри, може да се отстрани

## 210 **Македонски**

Капацитет на резервоарот за зрна кафе	275 g
Капацитет на садот за мелено кафе	12 полнења
Приспособлива висина на одводот	85 - 145 mm
Номинален напон – Номинална моќност – Довод на струја	Видете ја етикетата со податоци од внатрешната страна на сервисната врата (сл. А11)

## Зміст

Огляд кавомашини (рис. А)	211
Панель керування (рис. В)	211
Вступ	212
Перед першим використанням	212
Приготування напоїв	213
Налаштування кавомашини	215
Виймання та встановлення блоку заварювання	217
Чищення та догляд	217
Фільтр для води AquaClean	219
Налаштування жорсткості води	221
Процедура видалення накипу (30 хв.)	222
Замовлення приладдя	223
Попереджувальні значки	223
Усунення несправностей	225
Технічні характеристики	225

## Огляд кавомашини (рис. А)

A1	Панель керування	A10	Дверцята для обслуговування
A2	Тримач для чашок	A11	Інформаційна етикетка з номером артикула
A3	Відсік для попередньо змеленої кави	A12	Резервуар для води
A4	Кришка бункера для зерен	A13	Вузол подачі гарячої води
A5	Регульований вузол подачі кави	A14	Контейнер для меленої кави
A6	Штепсель	A15	Передня панель контейнера для кавової гущі
A7	Регулятор помелу	A16	Кришка лотка для крапель
A8	Бункер для кавових зерен	A17	Лоток для крапель
A9	Блок заварювання	A18	Індикатор повного лотка для крапель

### Акcesуари

A19	Тюбик мастила	A22	Тестова стрічка для вимірювання жорсткості води
A21	Мірна ложка	A23	Класичний спінювач молока

## Панель керування (рис. В)

Огляд усіх кнопок і значків див. на рис. В. Їх опис наведено нижче.

B1	Кнопка «Увімк./Вимк.»	B6	Індикатор початку
B2	Значки напоїв*	B7	Початок/зупинення ►■ кнопка
B3	Значок міцності/попередньо змеленої кави	B8	Значок Calc/Clean (Видалення накипу)
B4	Значок об'єму напою	B9	Значок AquaClean
B5	Попереджувальні значки		

\* Значки напоїв: espresso (еспресо), coffee (кава), hot water (гаряча вода) і steam (пара)

## Вступ

Вітаємо вас із купівлею повністю автоматичної кавомашини Philips! Щоб сповна скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій вибір на веб-сайті [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Перед першим використанням кавомашини уважно прочитайте окрему брошуру з техніки безпеки та зберігайте її для майбутньої довідки.

Щоб допомогти вам розпочати роботу й отримати максимум від кавомашини, компанія Philips пропонує підтримку в кількох форматах. В упаковці знаходяться:

- 1 Цей посібник користувача містить графічні інструкції з використання й детальну інформацію про очищення кавомашини та догляд за нею.
- 2 Окрема брошура з інструкціями щодо безпечного використання кавомашини.
- 3 Щоб отримати підтримку онлайн (поширені запитання, відео тощо), відскануйте QR-код на обкладинці цієї брошури або завітайте на сайт [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

**i** Цю кавомашину було перевірено шляхом приготування кави. Потім її було ретельно очищено, проте в ній могли залишитися сліди кави. Однак ми гарантуємо, що ви придбали абсолютно нову кавомашину.

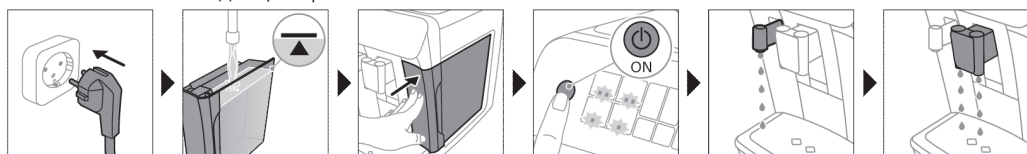
Кавомашина автоматично налаштовує об'єм мелених зерен для приготування найсмачнішої кави. Спочатку потрібно завершити автоматичне налаштування кавомашини, зваривши 5 порцій кави.

Перед першим використанням промийте класичний спінувач молока.

## Перед першим використанням

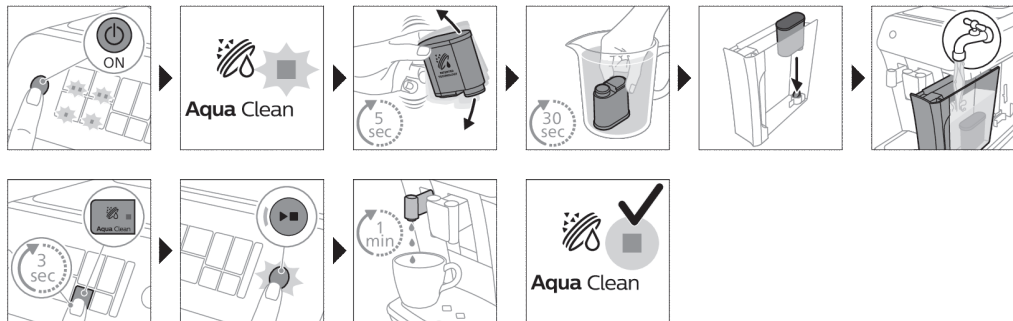
### 1. Налаштування кавомашини

Після вимкнення кавомашини з вузла подачі гарячої води або вузла подачі кави може вилитися незначна кількість води. Це нормально.



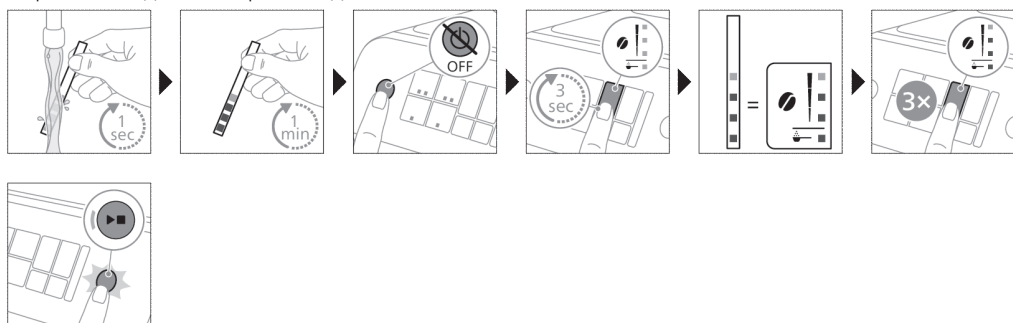
## 2. Активація фільтра для води AquaClean (5 хв.)

Докладнішу інформацію див. у розділі "Фільтр для води AquaClean".

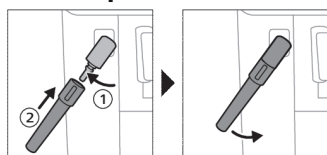


## 3. Налаштування жорсткості води

Покрокові вказівки наведено в розділі "Налаштування жорсткості води". Стандартне значення жорсткості води – 4: (жорстка вода).



## 4. Збирання класичного спінювача молока



## Приготування напоїв

### Загальні дії

- 1 Наповніть резервуар для води водою з-під крана, а бункер для кавових зерен – зернами.
- 2 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб увімкнути кавомашину.
  - Кавомашина почне нагріватися та виконувати цикл автоматичного промивання. Під час нагрівання індикатори на значках приготування напоїв загорятимуться та повільно згасатимуть один за одним.

- Кавомашина готова до застосування, коли всі індикатори на значках напоїв горять безперервно.
- 3 Поставте чашку під вузол подачі кави. Посуньте вузол подачі кави вгору чи вниз, щоб відрегулювати його висоту відповідно до розміру використовуваної (Мал. 1) чашки або склянки.

## Створення власних напоїв

На цій кавомашині можна налаштувати рецепт напою за власними вподобаннями. Вибравши напій, ви можете виконати наведені нижче дії.

- 1 Налаштувати міцність, натиснувши значок міцності (Мал. 2). Є три типи міцності: найменший — найм'якший, а найбільший — найміцніший.
- 2 Визначте об'єм напою, натиснувши відповідний значок (Мал. 3). Є три типи об'єму: малий, середній та великий.

**i** Ви також можете налаштувати температуру кави за власними вподобаннями.

## Приготування кави з кавових зерен

- 1 Щоб приготувати каву, натисніть значок потрібного напою.
  - Індикатори міцності й об'єму загоряються та показують попередньо вибране налаштування.
  - Рецепт напою тепер можна налаштувати за власним смаком.
- 2 Натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
  - Індикатор на значку напоїв блимає під час зливання напою.
- 3 Щоб припинити подачу кави, перш ніж кавомашина завершить приготування, знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■.

**i** Щоб одночасно приготувати 2 порції кави, натисніть значок напоїв двічі. Загоряється індикатор 2x.

## Спінення молока за допомогою класичного спінювача молока

**i** Щоб досягти найкращого спінювання, завжди використовуйте молоко з холодильника.

- 1 Нахиліть чорну силіконову ручку на кавомашині ліворуч і посуньте спінювач молока на неї (Мал. 4).
- 2 Заповніть глек молоком приблизно на 100 мл для капучино та приблизно на 150 мл для лате макіато.
- 3 Занурте спінювач у молоко приблизно на 1 см.
- 4 Натисніть значок (Мал. 5) пари.
  - Індикатор на значку пари загоряється, а індикатор початку блимає.
- 5 Натисніть кнопку початку/зупинення ►■, щоб спінити молоко (Мал. 6).
  - Кавомашина починає нагріватись, пара нагнітається в молоко, і воно піниться.
- 6 Коли молочна піна у глечики для молока досягла необхідного об'єму, знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■, щоб зупинити спінювання молока.

**i** Ніколи не спінюйте молоко довше 90 секунд. Спінювання автоматично вимикається через 90 секунд.

**i** Щоб отримати спінене молоко найвищої якості, не рухайте глек для молока під час спінювання.

## Приготування кави з попередньо змелених зерен

Замість кавових зерен можна вибрати попередньо змелену каву, наприклад, якщо ви віддаєте перевагу іншому сорту кави або каві без кофеїну.

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб увімкнути кавомашину, і зачекайте, доки вона підготується до роботи.
- 2 Відкрийте кришку відсіку для попередньо змеленої кави та засипте туди одну мірну ложку без верху попередньо змеленої кави (Мал. 7). Після цього закрийте кришку.
- 3 Поставте чашку під вузол подачі кави.
- 4 Виберіть один напій.
- 5 Натисніть значок міцності на 3 секунди (Мал. 8).
  - Індикатор значка попередньо змеленої кави загоряється, а індикатор початку блимає.
- 6 Натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 7 Щоб припинити подачу кави, перш ніж кавомашина завершить приготування, знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■.

**i** З попередньо змеленої кави можна приготувати лише одну порцію кави за один раз.

**i** Налаштування попередньо змеленої кави не зберігається як попередньо вибране налаштування міцності. Щоразу, коли ви бажаєте приготувати попередньо змелену каву, треба натиснути значок міцності протягом 3 секунд.

**i** Якщо вибрано попередньо змелену каву, ви не зможете вибрати іншу міцність.

## Подача гарячої води

- 1 Якщо під'єднано спінювач молока, вийміть його.
- 2 Натисніть значок гарячої води (Мал. 9).
  - Індикатори об'єму напою загоряються та показують попередньо вибране налаштування для гарячої води.
- 3 Налаштуйте об'єм гарячої води за власними вподобаннями, натиснувши значок об'єму напою (Мал. 3).
- 4 Натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
  - Блимає індикатор на значку гарячої води, і гаряча вода зливається з вузла подачі гарячої води (Мал. 10).
- 5 Щоб припинити подачу гарячої води, перш ніж кавомашина завершить приготування, знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■.

## Налаштування кавомашини

### Налаштування часу очікування

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб вимкнути кавомашину.
- 2 Коли кавомашину вимкнено, натисніть і утримуйте значок (Мал. 11) Calc/Clean (Видалення накипу), доки не загоряться індикатор Calc/Clean (Видалення накипу) і Aroma strength (Міцність) (Мал. 12).
- 3 Натисніть значок міцності, щоб вибрати необхідний час очікування: 15, 30, 60 або 180 хвилин. Відповідно загоряються 1, 2, 3 або 4 індикатори значка міцності.
- 4 Налаштувавши час очікування, натисніть кнопку початку/зупинення. Кавомашина вимкнеться.
- 5 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб знову увімкнути кавомашину.



## Налаштування температури кави

### Кавомашини без значка температури

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб **вимкнути** кавомашину.
- 2 Коли кавомашину вимкнено, натисніть і утримуйте значок об'єму кави, доки не загориться (Мал. 13) цей значок.
- 3 Натисніть значок об'єму, щоб вибрати необхідну температуру: низьку, середню або високу.
  - Індикатори 1, 2 або 3 загоряються відповідно.
- 4 Налаштувавши температуру кави, натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 5 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб знову увімкнути кавомашину.

**i** Якщо не вимкнути кавомашину самостійно, вона вимикається автоматично через певний час.

## Налаштування кавомолки

Міцність кави можна змінити за допомогою регулятора ступеня помелу, розташованого всередині контейнера для кавових зерен. Чим нижчий ступінь помелу, тим дрібніший помел кавових зерен, і міцніша кава. Доступні 12 різних ступенів помелу.

Кавомашину налаштовано, щоб забезпечити відмінний смак напоїв із вашого улюбленого сорту кави. Тому ми рекомендуємо не регулювати ступінь помелу, доки ви не зварите 100–150 чашок кави (приблизно 1 місяць використання).

**i** Регулювати ступінь помелу можна лише тоді, коли кавомашина розмелює кавові зерна. Різниця в смаку відчуватиметься лише після приготування 2–3 напоїв.

**!** Не повертайте регулятор помелу більше, ніж на одну поділку за раз, щоб уникнути пошкодження кавомолки.

- 1 Поставте чашку під вузол подачі кави.
- 2 Відкрийте кришку бункера для кавових зерен.
- 3 Торкніться значка еспресо, а потім натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 4 Коли кавомолка почне молоти, притисніть ручку регулятора ступеня помелу та поверніть її ліворуч або праворуч. (Мал. 14)

## Деактивація звукових сигналів панелі керування

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб вимкнути кавомашину.
- 2 Коли кавомашину вимкнено, натисніть і утримуйте значок кави, доки його індикатор не згасне. Індикатор початку блиматиме.
- 3 Натисніть значок кави ще раз, щоб деактивувати звукові сигнали панелі керування. Індикатор значка кави згасне.
- 4 Для підтвердження вибору натисніть кнопку початку/зупинення.
- 5 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб знову увімкнути кавомашину. Звукові сигнали панелі керування деактивовано.

Примітка: Якщо після натискання й утримання значка кави його індикатор не вмикається, це означає, що звукові сигнали панелі керування вже вимкнено. Щоб увімкнути їх, натисніть значок ще раз і підтвердьте дію, натиснувши кнопку початку/зупинення.

Звукові сигнали кнопок "Увімк./Вимк." і початку/зупинення не можна деактивувати.

# Виймання та встановлення блоку заварювання

Перейдіть на сторінку [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), щоб переглянути докладні відеоінструкції про порядок виймання, вставлення та очищення блоку заварювання.

## Виймання блоку заварювання з кавомашини

- 1 Вимкніть кавомашину.
- 2 Вийміть резервуар для води та відкрийте дверцята (Мал. 15) для обслуговування.
- 3 Натисніть ручку (Мал. 16) PUSH (НАДАВИТИ) і потягніть за ручку блоку заварювання, щоб вийняти його з кавомашини (Мал. 17).

## Встановлення блоку заварювання на місце

**⚠** Перш ніж установлювати блок заварювання назад у кавомашину, перевірте, чи перебуває він у правильному положенні.

- 1 Перевірте, чи перебуває блок заварювання в правильному положенні. Стрілка на жовтому циліндрі збоку блоку заварювання має збігатися з чорною стрілкою та позначкою N (Мал. 18).  
- Якщо це не так, опускайте важіль, доки він не торкнеться основи блоку (Мал. 19) заварювання.
- 2 Вставте блок заварювання назад у кавомашину вздовж (Мал. 20) бокових напрямних рейок до фіксації (Мал. 21). Не натискайте кнопку PUSH (НАДАВИТИ).
- 3 Закрийте дверцята для обслуговування та вставте резервуар для води.

## Чищення та догляд

Завдяки регулярному чищенню й обслуговуванню стан кавомашини буде незмінно найкращим, кава смакуватиме відмінно впродовж довгого часу, а потік кави буде стабільним.

У таблиці нижче наведено детальний опис того, як і коли очищати знімні частини кавомашини.

Перейдіть на сторінку [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), щоб переглянути докладні відомості та відеоінструкції. Огляд частин, які можна мити в посудомийній машині, див. на рис. С.

Знімні частини	Періодичність очищення	Спосіб очищення
Блок заварювання	Щотижня	Вийміть блок заварювання з кавомашини. Промийте його під краном.
	Щомісяця	Очищуйте блок заварювання за допомогою таблетки Philips для видалення кавового масла.
Класичний спінювач молока	Після кожного використання	Щоб виконати ретельне очищення, спочатку злийте гарячу воду зі спінювача молока, під'єднаного до кавомашини. Після цього вийміть спінювач молока з кавомашини та розберіть його. Очистьте всі частини водою з-під крана або в посудомийній машині.

Знімні частини	Періодичність очищення	Спосіб очищення
Відсік для попередньо змеленої кави	Щотижня перевіряйте, чи не забився відсік для попередньо змеленої кави.	Від'єднайте кавомашину й вийміть блок заварювання. Відкрийте кришку відсіку для попередньо змеленої кави та вставте ручку ложки туди. Рухайте ручку вгору та вниз, доки набита змелена кави не випаде (Мал. 22). Перейдіть на сторінку <a href="http://www.philips.com/coffee-care">www.philips.com/coffee-care</a> , щоб переглянути докладні відеоінструкції.
Контейнер для кавової гущі	Спорожнюйте контейнер для кавової гущі за появи повідомлення на екрані кавомашини. Чистьте його щотижня.	Вимкніть кавомашину, вийміть контейнер для кавової гущі й промийте його водою з-під крана.
Лоток для крапель	Спорожнюйте лоток для крапель щодня або коли червоний індикатор його заповнення піднімається (Мал. 23).	Вийміть лоток (Мал. 24) для крапель і промийте його під краном або в посудомийній машині. <b>Передню панель контейнера для кавової гущі (рис. A15) не можна мити в посудомийній машині.</b>
Змащування блока заварювання	Кожні 2 місяці	Див. таблицю з відомостями щодо змащення. Змащуйте блок заварювання за допомогою мастила Philips.
Резервуар для води	Щотижня	Сполосніть резервуар водою під краном.

## Очищення блока заварювання

Регулярне очищення блока заварювання запобігає забиванню внутрішніх контурів залишками кави. Перейдіть на сторінку [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care), щоб переглянути відео про порядок виймання, вставлення та очищення блока заварювання.

### Очищення блока заварювання водою з-під крана

- 1 Вийміть блок заварювання.
- 2 Ретельно промийте блок заварювання водою. Обережно очистьте верхній фільтр (Мал. 25) блока заварювання.
- 3 Перш ніж встановлювати блок заварювання, дайте йому висохнути. Не протирайте блок заварювання ганчіркою, щоб усередину не потрапили волокна.

### Очищення блока заварювання за допомогою таблетки для видалення кавового масла

Використовуйте лише таблетки Philips для видалення кавового масла.

- 1 Поставте чашку під вузол подачі кави. Наповніть резервуар свіжою водою.
- 2 Покладіть таблетку для видалення кавового масла у відсік для попередньо змеленої кави.
- 3 Торкніться значка напою Кава, а потім натисніть значок міцності протягом 3 секунд, щоб вибрати функцію попередньо змеленої кави (Мал. 2).
- 4 Не додавайте попередню змелену каву. Натисніть кнопку початку/зупинення ►, щоб почати цикл приготування кави. Коли приготовано півчашки води, від'єднайте кавомашину від розетки.
- 5 Залиште розчин для видалення кавового масла у кавомашині принаймні на 15 хвилин.

- 6 Вставте штепсельну вилку в розетку та увімкніть кавомашину, щоб завершити цикл приготування. Спорожніть чашку.
- 7 Вийміть резервуар для води та відкрийте дверцята для обслуговування. Вийміть блок заварювання та ретельно промийте його під краном.
- 8 Вставте блок заварювання й резервуар для води та поставте чашку під вузол подачі кави.
- 9 Торкніться значка напою Кава, а потім натисніть значок міцності протягом 3 секунд, щоб вибрати функцію попередньо змеленої кави (Мал. 2). Не додавайте попередньо змелену каву. Натисніть кнопку початку/зупинення ►■, щоб почати цикл приготування кави. Повторіть цю процедуру двічі. Спорожніть чашку.

## Змащування блока заварювання

Кожні 2 місяці змащуйте блок заварювання, щоб забезпечити плавний хід рухомих частин.

- 1 Нанесіть мастило тонким шаром на поршень (позначено сірим кольором) блока (Мал. 26) заварювання.
- 2 Нанесіть мастило тонким шаром навколо вала (позначено сірим кольором) на дні блока (Мал. 27) заварювання.
- 3 Нанесіть мастило тонким шаром на рейки з обох боків (Мал. 28).

## Очищення класичного спіювача молока

### Очищення класичного спіювача молока після кожного використання

Очищуйте спіювач молока після кожного використання з гігієнічних причин і для запобігання накопиченню залишків молока.

- 1 Поставте чашку під спіювач молока.
- 2 Торкніться значка пари й натисніть кнопку початку/зупинення ►■, щоб розпочати подачу пари й видалити молоко, що залишилося у спіювачі молока.
- 3 Щоб зупинити подачу пари через кілька секунд, знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 4 Очищуйте спіювач молока вологою ганчіркою.

### Щоденне очищення класичного спіювача молока

- 1 Дайте спіювачу молока повністю охолонути.
- 2 Нахиліть спіювач молока ліворуч (Мал. 29) і вийміть металеву та силіконову частини (Мал. 30).
- 3 Розберіть дві частини (Мал. 31) та промийте їх чистою водою або помийте їх у посудомийній машині. Переконайтесь, що малий отвір металевої трубки (Мал. 32) повністю чистий і не забитий залишками молока.
- 4 Знову зберіть дві частини спіювача молока та під'єднайте спіювач молока до кавомашини.

## Фільтр для води AquaClean

Ваша кавомашина якнайкраще працює з установленим фільтром для води AquaClean. Фільтр для води AquaClean можна встановити в резервуар для води, щоб зберегти смак кави. Він також зменшує необхідність видаляти накип, вповільнюючи процес його утворення. Фільтр для води AquaClean можна придбати в місцевих магазинах, в авторизованих сервісних центрах або на сторінці

[www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories).

## Значок та індикатор AquaClean

Кавомашину обладнано індикатором (Мал. 33) фільтра для води AquaClean для індикації стану фільтра. Перелік потрібних дій у ситуаціях, коли індикатор загоряється або блимає, див. у таблиці нижче.



Якщо ви використовуєте кавомашину вперше, індикатор AquaClean починає блимати оранжевим світлом. Це означає, що можна почати використовувати фільтр для води AquaClean. Якщо фільтр для води AquaClean не активовано, індикатор вимикається автоматично через певний час.



Після того, як фільтр встановлено і активовано за допомогою значка AquaClean, індикатор AquaClean загоряється синім світлом на підтвердження того, що фільтр для води AquaClean активний.



Якщо фільтр використано, індикатор AquaClean знову починає блимати оранжевим світлом і нагадувати, що потрібно замінити фільтр на новий.



Коли оранжевий індикатор AquaClean гасне, ви все одно можете активувати фільтр AquaClean, але спочатку потрібно видалити накіп із кавомашини.

## Активація фільтра для води AquaClean (5 хв.)

**i** Кавомашина автоматично не визначає, що фільтр встановлено в резервуар для води. Тому вам необхідно активувати кожен новий фільтр для води AquaClean, який встановлено за допомогою значка AquaClean.

Коли оранжевий індикатор AquaClean гасне, ви все одно можете активувати фільтр для води AquaClean, але спочатку необхідно видалити накіп з кавомашини.

**i** Перш ніж використовувати фільтр для води AquaClean, переконайтеся, що у кавомашині немає накипу.

Перш ніж активувати фільтр для води AquaClean, його необхідно підготувати шляхом замочування у воді, як описано нижче. Якщо цього не зробити, до кавомашини може втягуватися повітря замість води, що викличе гучний шум і не дасть кавомашині приготувати каву.

- 1 Переконайтеся, що кавомашина ввімкнена.
- 2 Потрусіть фільтр протягом 5 секунд (Мал. 34).
- 3 Переверніть фільтр, занурте його в ємкість із холодною водою і потрясіть або притисніть його (Мал. 35).
- 4 Тепер фільтр готовий до використання, і його можна вставити в резервуар для води.
- 5 Вставте фільтр вертикально в роз'єм для фільтра в резервуарі для води. Прощтовхніть його вниз до упору (Мал. 36).
- 6 Наповніть резервуар для води чистою водою та встановіть його у кавомашину.
- 7 Поставте миску під вузол подачі гарячої води/спінювач молока.
- 8 Натисніть значок AquaClean на 3 секунди (Мал. 37). Індикатор початку блиматиме.
- 9 Натисніть кнопку початку/зупинення ►■, щоб почати процес активації.
- 10 З вузла подачі гарячої води/спінювача молока буде зливатися гаряча вода (3 хв.).
- 11 Після завершення процесу активації загоряється синій індикатор AquaClean на підтвердження того, що фільтр для води AquaClean було активовано правильно.

## Заміна фільтра для води AquaClean (5 хв.)

Після пропускання 95 л води через фільтр він перестає працювати. Індикатор AquaClean стає оранжевим і починає блимати, нагадуючи, що необхідно замінити фільтр. Поки він блимає, ви можете замінити фільтр, не видаляючи перед тим накіп із кавомашини. Якщо не замінити фільтр для води AquaClean, оранжевий індикатор із часом гасне. Ви досі можете замінити фільтр, але спочатку необхідно видалити накіп із кавомашини.

Коли блимає оранжевий індикатор AquaClean:

- 1 Вийміть старий фільтр для води AquaClean.
- 2 Установіть новий фільтр і активуйте його, як описано в розділі "Активація фільтра для води AquaClean (5 хв.)".

**i** Заміняйте фільтр для води AquaClean принаймні кожні 3 місяці, навіть якщо кавомашина не повідомляє про необхідність такої заміни.

## Деактивація нагадувань про заміну фільтра AquaClean

Якщо ви більше не використовуватимете фільтри для води AquaClean, відключіть нагадування AquaClean (індикатор AquaClean блимає оранжевим):

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб вимкнути кавомашину.
- 2 Коли кавомашину вимкнуто, натисніть і утримуйте значок AquaClean, доки його індикатор не загориться. Індикатор початку блиматиме.
- 3 Натисніть значок AquaClean ще раз, щоб деактивувати нагадування. Індикатор значка AquaClean згасне.
- 4 Для підтвердження вибору натисніть кнопку початку/зупинення.
- 5 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб знову увімкнути кавомашину. Нагадування про заміну фільтра AquaClean деактивовано.

Примітка: Активація нового фільтра AquaClean автоматично увімкне нагадування про заміну фільтра AquaClean.

## Налаштування жорсткості води

**i** Ми рекомендуємо вам налаштувати жорсткість води відповідно до жорсткості води в регіоні, щоб досягти оптимальної продуктивності та подовжити термін служби кавомашини. Це також запобігатиме занадто частому видаленню накипу з кавомашини. Стандартне значення жорсткості води – 4: (жорстка вода).

**Перевірте жорсткість води в регіоні за допомогою тестової стрічки, що входить до упаковки.**

- 1 Занурте тестову стрічку для вимірювання жорсткості води у воду з-під крана на 1 секунду (Мал. 38).
- 2 Зачекайте 1 хвилину. Кількість квадратів на тестовій стрічці, що стали червоними, вказують на жорсткість води (Мал. 39).

**Установіть правильну жорсткість води в кавомашині.**

- 1 Натисніть кнопку "Увімк./Вимк.", щоб **вимкнути** кавомашину.
- 2 Коли кавомашину вимкнуто, натисніть і утримуйте значок міцності, допоки не загоряться усі індикатори значка (Мал. 2).

- 3 Натисніть значок міцності 1, 2, 3 або 4 рази. Кількість індикаторів, що загорілися, мають збігатися з кількістю червоних квадратів на тестовій смужці (Мал. 40). Якщо на тестовій смужці немає червоних квадратів (тому що всі квадрати зелені), виберіть 1 індикатор.
- 4 Після того, як встановлено правильну жорсткість води, натисніть кнопку початку/зупинення ►■.


**i** Оскільки жорсткість води встановлюється лише раз, функція міцності використовується для вибору жорсткості води. Це не впливає на міцність напоїв, які готуються згодом.

## Процедура видалення накипу (30 хв.)

Використовуйте лише засіб для видалення накипу Philips. Ніколи не використовуйте засобів для видалення накипу на основі сірчаної кислоти, хлороводневої кислоти, сульфамінової кислоти та оцтової кислоти (наприклад, оцет). Вони можуть пошкодити водяний контур кавомашини й не видаляють накип належним чином. Використання стороннього засобу для видалення накипу (не Philips) призводить до скасування гарантії. Несвоєчасне видалення накипу також призводить до скасування гарантії на пристрій. Розчин для видалення накипу Philips можна придбати в інтернет-магазині [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Коли індикатор Calc/Clean (Видалення накипу) світиться безперервно, це означає, що потрібно видалити накип із кавомашини.


- 1 Переконайтеся, що кавомашина ввімкнена.
- 2 Якщо під'єднано спінуювач молока, вийміть його.
- 3 Вийміть лоток для крапель і контейнер для кавової гущі, спорожніть їх, а потім вставте назад у кавомашину.
- 4 Вийміть резервуар для води й спорожніть його. Потім вийміть фільтр для води AquaClean.
- 5 Вилийте всю пляшку розчину Philips для видалення накипу в резервуар для води та заповніть його водою до позначки Calc/Clean (Видалення накипу) (Мал. 41). Потім установіть його назад у кавомашину.
- 6 Поставте велику ємкість (1,5 л) під вузол подачі кави та вузол подачі води.
- 7 Натисніть значок Calc/Clean (Видалення накипу) на 3 секунди, а потім натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 8 Розпочнеться перший етап процедури видалення накипу. Процедура видалення накипу триває приблизно 30 хвилин і складається з циклу видалення накипу та циклу промивання. Під час циклу Calc/Clean (Видалення накипу) повільно блимає відповідний індикатор, показуючи, що виконується етап видалення накипу.
- 9 Кавомашина має зливати розчин для видалення накипу, доки дисплей не нагадає, що резервуар для води порожній.
- 10 Спорожніть резервуар для води, сполосніть його та залийте чисту воду до позначки Calc/Clean (Видалення накипу).
- 11 Спорожніть ємність, а потім поставте її назад під вузол подачі кави та вузол подачі води. Знову натисніть кнопку початку/зупинення ►■.
- 12 Розпочнеться другий етап циклу видалення накипу — цикл промивання. Він триватиме 3 хвилини. Під час цього етапу на панелі керування загоряються та гаснуть індикатори, указуючи на промивання.
- 13 Зачекайте, доки кавомашина не припинить подачу води. Щойно кавомашина припинить злив води, процедура очищення від накипу вважається завершеною.
- 14 Кавомашина тепер нагрівається знову. Кавомашина знову готова до використання, коли всі індикатори на значках напоїв горять безперервно.
- 15 Установіть новий фільтр для води AquaClean у резервуар для води та активуйте його.
  - Коли процедуру видалення накипу завершено, індикатор AquaClean блимає певний час і нагадає, що потрібно установити новий фільтр для води AquaClean.

 Порада. Використання фільтра AquaClean зменшує періодичність видалення накипу.

## Що робити, якщо процедуру видалення накипу перервано

Процедуру видалення накипу можна перервати, натиснувши кнопку увімкнення/вимкнення на панелі керування. Якщо процедуру видалення накипу перервано до повного завершення, зробіть наступне.

- 1 Спорожніть резервуар для води та ретельно сполосніть його.
- 2 Наповніть резервуар для води чистою водою до позначки Calc/Clean (Видалення накипу) і знов увімкніть кавомашину. Кавомашина нагріється й виконає цикл автоматичного промивання.
- 3 Перш ніж готувати будь-які напої, виконайте цикл промивання вручну. Щоб виконати цикл промивання вручну, спочатку наполовину злийте резервуар для гарячої води, багаторазово натискаючи значок (Мал. 9) гарячої води, а потім приготуйте дві чашки попередньо змеленої кави без додавання меленої кави.

 Якщо процедуру буде перервано, кавомашина потребуватиме ще одного циклу видалення накипу якомога скоріше.

## Замовлення приладдя

Для очищення кавомашини й видалення накипу використовуйте лише спеціальні засоби Philips, які можна придбати в місцевих магазинах, в авторизованих сервісних центрах або на сторінці [www.philips.com/parts-and-accessories](http://www.philips.com/parts-and-accessories). Щоб знайти повний список розхідних аксесуарів онлайн, введіть номер моделі вашої кавомашини. Номер моделі можна знайти на внутрішній стороні дверцят для обслуговування.

Засоби для догляду та номери артикулів:

- розчин для видалення накипу (CA6700);
- Фільтр для води AquaClean CA6903
- мастило для блока заварювання (HD5061);
- таблетки для видалення кавового масла (CA6704);

## Попереджувальні значки

Попереджувальний значок

Рішення



Загоряється індикатор спорожнення резервуара для води

- Резервуар для води майже пустий. Наповніть резервуар свіжою водою до максимальної позначки.
- Неправильно встановлено резервуар для води. Установіть резервуар для води на місце.



Загоряється індикатор спорожнення контейнера для кавової гущі

- Ємкість для кавової гущі повна. Виймайте й очищуйте контейнер для кавової гущі, лише коли кавомашину ввімкнуто. Почекайте щонайменше 5 секунд, перш ніж встановлювати контейнер назад.



## Попереджувальний значок

## Рішення



Загоряється індикатор тривоги

- Контейнер для кавової гущі та/або лоток для крапель знаходяться не на місці або неправильно встановлені. Установіть контейнер для кавової гущі та/або лоток для крапель на місце та переконайтеся, що вони знаходяться в правильному положенні.
- Дверцята для обслуговування відкриті. Вийміть резервуар для води та перевірте, чи закриті дверцята для обслуговування.



Блимає індикатор тривоги

- Блок заварювання перебуває не на місці або неправильно встановлено. Вийміть блок заварювання та переконайтеся, що його зафіксовано. Покрокові інструкції див. у розділі "Виймання та встановлення блока заварювання".
- Блок заварювання заблоковано. Вийміть блок заварювання та промийте його водою під краном. Після цього змастіть блок заварювання й установіть його назад у кавомашину. Покрокові інструкції див. у розділі "Очищення та догляд".



Загоряється індикатор тривоги, а індикатор початку блимає.

Усередині кавомашини накопичилося повітря. Щоб випустити повітря з кавомашини, наповніть резервуар для води водою, поставте чашку під класичний спінювач молока та натисніть кнопку початку/зупинення, що блимає.

**Будьте обережні, з класичного спінювача молока будуть виділятися бризки гарячої води, щоб випустити повітря.**



Aqua Clean

Блимає індикатор AquaClean. Вставте або замініть фільтр для води AquaClean і активуйте його. Покрокові інструкції див. у розділі "Фільтр для води AquaClean".



Calc / clean

Індикатор видалення накипу безперервно світиться: Видаліть накип із кавомашини.

## Попереджувальний значок

## Рішення



Індикатори значків напоїв по черзі загораються та згасають.

Кавомашина нагрівається та намагається випустити повітря, яке втягнула. Зачекайте, доки всі індикатори напоїв не почнуть безперервно світитися.



Блимають індикатори всіх попереджувальних значків.

Перезапустіть кавомашину, від'єднавши її від мережі та знову під'єднавши її. Перш ніж знову увімкнути кавомашину, виконайте такі дії.

- Вийміть фільтр для води AquaClean із резервуара для води.
- Установіть резервуар для води на місце. Прощтовхніть його якомога далі у кавомашину, щоб впевнитись, що він перебуває у правильному положенні.
- Відкрийте кришку відсіку для попередньо змеленої кави та перевірте, чи його не забито кавовим порошком. Щоб його очистити, вставте ручку ложки у відсік для попередньо змеленої кави й рухайте її вгору та вниз, доки набита мелена кави не випаде (Мал. 22). Вийміть блок заварювання та видаліть усю кавову гущу, що випала. Установіть чистий блок заварювання на місце.
- Знов увімкніть кавомашину.

Якщо проблему вирішено, це означає, що фільтр AquaClean не було приготовлено належним чином. Підготуйте фільтр AquaClean перед установленням на місце, як описано в кроках 1 та 2 у розділі "Активізація фільтра для води AquaClean (5 хв.)".

Якщо індикатори продовжують блимати, кавомашина могла перегрітись. Вимкніть кавомашину, зачекайте 30 хвилин і ввімкніть її знову. Якщо індикатори все ще блимають, зверніться до Центру обслуговування клієнтів у своїй країні. Контактну інформацію див. у міжнародному гарантійному талоні.

## Усунення несправностей

Для вирішення найпоширеніших проблем, з якими ви можете зіткнутися при використанні кавомашини, перегляньте відео та повний список найпоширеніших запитань, наведених Philips на сторінці [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Якщо ви не можете усунути проблему, зверніться до Центру обслуговування клієнтів у своїй країні. Контактна інформація знаходиться в гарантійному талоні.

## Технічні характеристики

Виробник залишає за собою право вдосконалювати технічні характеристики виробу. Усі наведені цифри є приблизними.

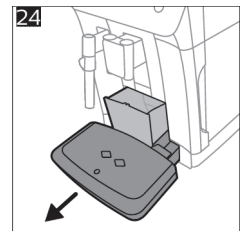
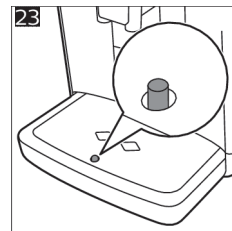
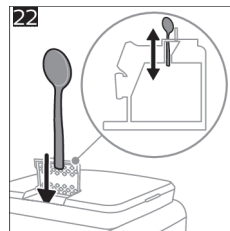
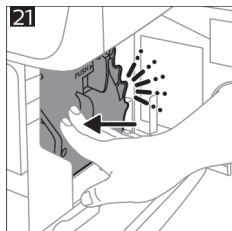
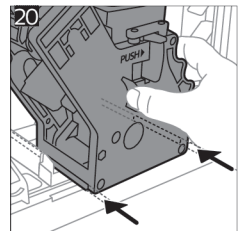
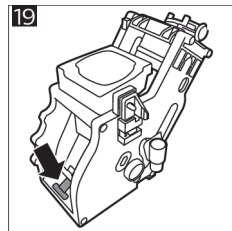
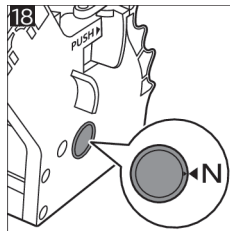
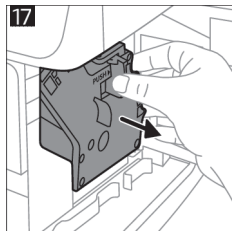
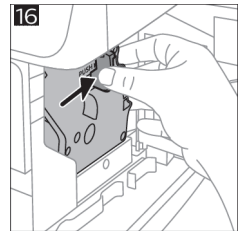
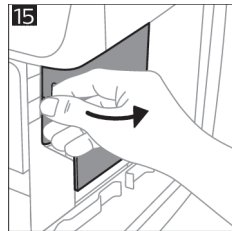
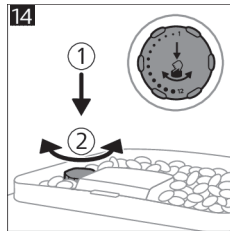
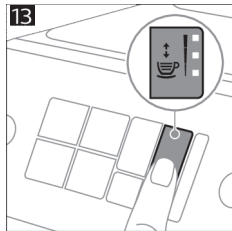
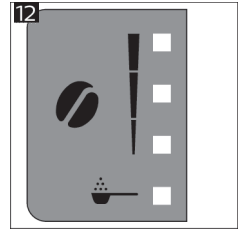
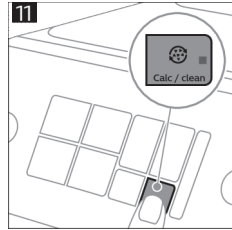
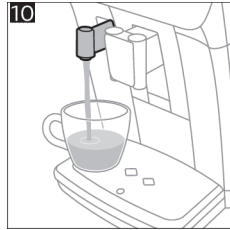
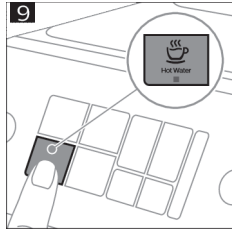
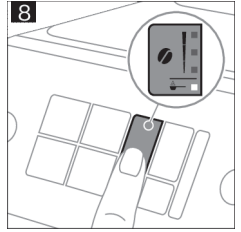
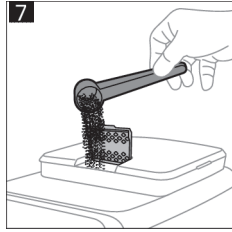
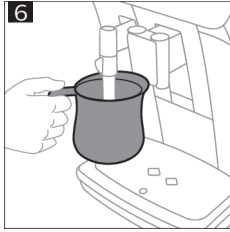
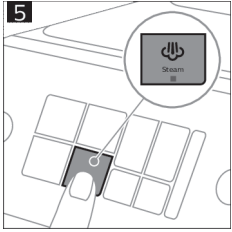
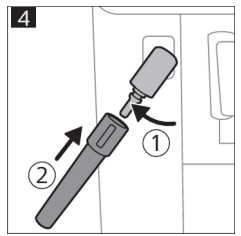
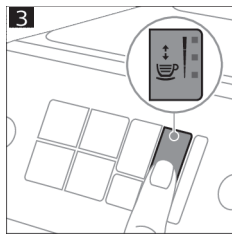
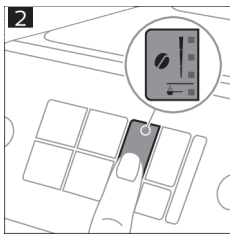
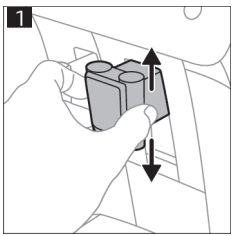
Характеристика	Значення
Розміри (Ш x В x Г)	246 x 372 x 433 мм
Вага	7–7,5 кг
Довжина шнура живлення	1000 мм
Резервуар для води	1,8 л, знімний
Місткість бункера для кавових зерен	275 г

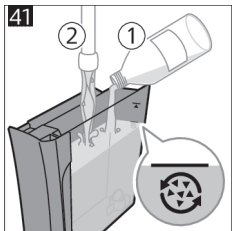
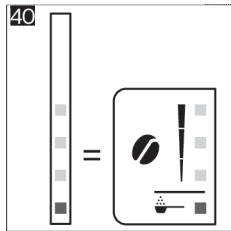
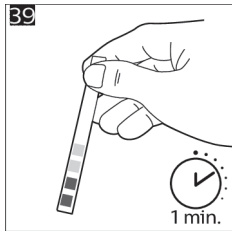
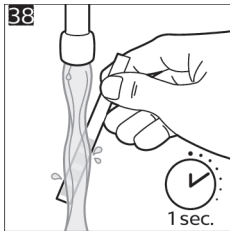
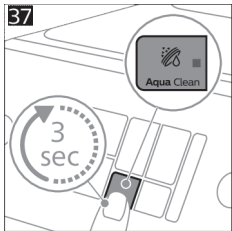
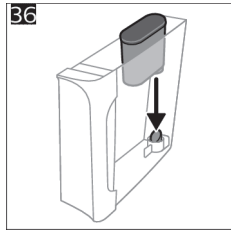
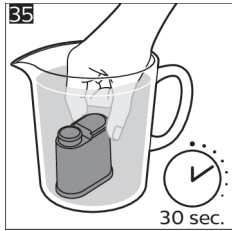
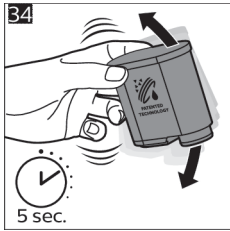
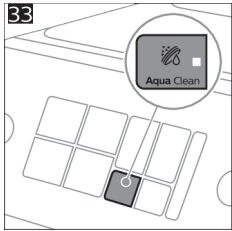
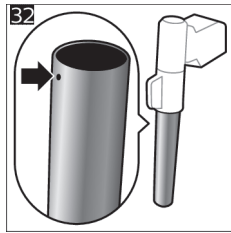
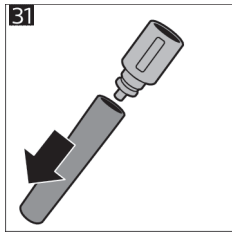
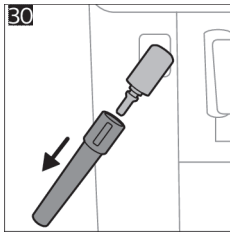
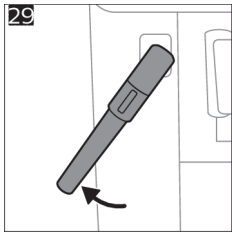
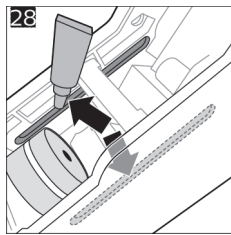
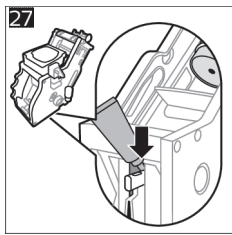
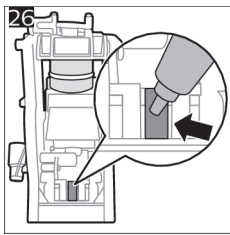
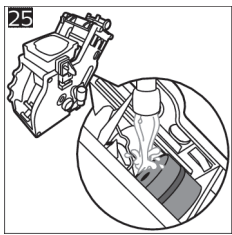
## 226 Українська

Місткість контейнера для кавової гущі	12 брикетів
Регульована висота вузла подачі	85–145 мм
Номінальна напруга, клас енергоспоживання, джерело живлення	Див. інформаційну етикетку на внутрішній стороні дверцят для обслуговування (рис. А11)



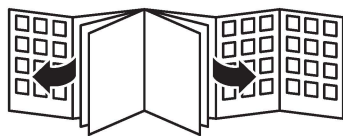












© 2023 Versuni Holding B.V.  
All rights reserved  
PHILIPS and the Philips Shield  
Emblem are registered trademarks of  
Koninklijke Philips N.V. and are used  
under license.  
This product has been manufactured  
by and is sold under the responsibility  
of Versuni Holding B.V., and Versuni  
Holding B.V. is the warrantor in  
relation to this product.



4219.451.0164.1 (5/2023) rev.00



421945101641

[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)



>75% recycled paper